SERVICE TELEPHONIQUE
LUNDI AU VENDREDI : 8 h. a.m. à 8 h. p.m.
LE SAMEDI : 8 h. a.m. à 4 h p.m.
CEntral 6-7431
APRES 8 H. P.M. : service des nouvelles seulement
CEntral 6-4727

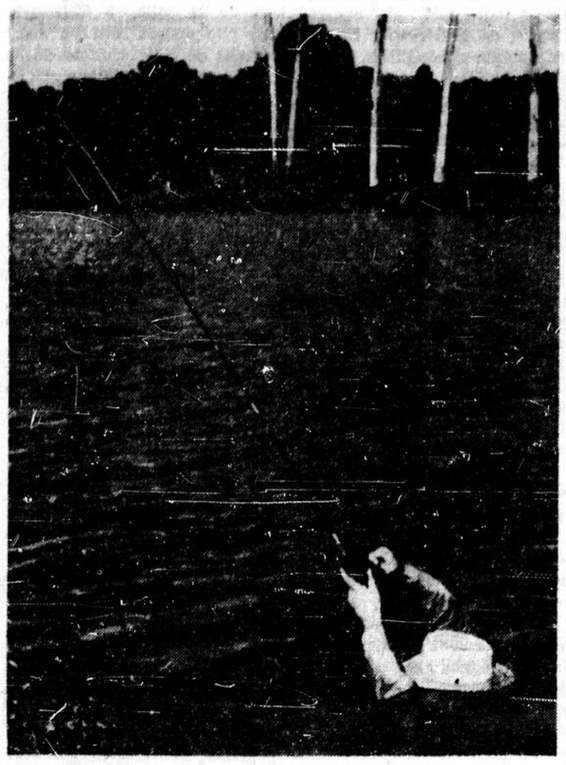
LE DROIT

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Le temps qu'il fera demain: doux
MINIMUM (cette nuit) 15
MAXIMUM (demain) 35
EXIGEONS UN PONT

46e année — No 46 | OTTAWA, MARDI 25 FEVRIER 1958 | EDITION FINALE | Le numéro: 5 cents

On attend du "concret" de Diefenbaker, ce soir



OU EST LE POISSON?—On a beau dire qu'il fait froid en Floride, cet hiver, Charles F. Waterman (nom prophétique, n'est-ce pas?), de Deland, prouve le contraire en coulant à pic dans la rivière St. John, dans un suprême effort pour capturer un poisson floridain. Le chapeau était insubmersible...
(Photo SNS)

"Même des piliers du parti s'impatientent"

Par Marcel GINGRAS

La population de la région d'Ottawa s'attend à d'importantes déclarations de la part du premier ministre Diefenbaker qui parlera ce soir à l'aréna de Hull. Une des raisons, semble-t-il, c'est que "même des piliers du parti s'impatientent"; ils reprochent à leur chef d'avoir fait jusqu'ici "bien peu de déclarations vraiment concrètes".

Le premier ministre Diefenbaker a ouvert hier soir sa campagne dans l'est de l'Ontario, par un long discours à Cornwall, et il parlera ce soir à Hull, à l'intention des électeurs de la grande région Ottawa-Hull.

Tous ses partisans espèrent fortement l'entendre annoncer quelques projets d'envergure, comme la construction d'un nouveau pont sur l'Outaouais, ou certaines nominations importantes, comme l'accession de Canadiens de langue française au cabinet.

On espère surtout "qu'il ne se contentera pas de généralités comme il l'a fait aux Trois-Rivières ou à Cornwall".

"Affirmer que le peuple est de plus en plus près du parti conservateur ou que son gouvernement prendra toutes les mesures nécessaires pour protéger l'industrie textile n'est pas de nature à populariser sa politique", a déclaré un partisan interrogé.

Chez les conservateurs rencontrés hier à Ottawa, on constatait une certaine inquiétude. Commentant le discours de M. Diefenbaker aux Trois-Rivières et celui de M. Fleming à St-Hyacinthe, un autre partisan a dit:

"Nos chefs ne semblent pas se rendre compte qu'il nous faut gagner les élections du 31 mars et que nous ne pouvons le faire qu'avec l'appui de nombreux comtés du Québec".

Parler de l'augmentation du vote populaire en faveur des conservateurs au Québec lors des dernières élections, comme l'a fait M. Fleming à St-Hyacinthe n'a rien de bien emballant, dit-on. Enumérer les réalisations conservatrices du dernier parlement n'offre rien pour l'avenir, ajoute-t-on.

Chez les conservateurs de langue anglaise rencontrés depuis sa visite aux Trois-Rivières, on reproche au premier ministre le ton banal de son discours et le vide de déclarations comme celle-ci: "Il est essentiel pour notre parti et le gouvernement que la province de Québec joue un rôle de premier plan au sein du parti conservateur". Ce qu'il faut donner au Québec, dit-on, c'est l'assurance immédiate qu'on lui laissera jouer le rôle souhaité par la présence de ministre au cabinet.

A Ottawa même, Mlle Whitton a obtenu hier soir la candidature du parti dans Ottawa-ouest.

Mlle Whitton l'a emporté sur son adversaire, M. O. F. Howe, par une écrasante majorité, soit 1,166 votes contre 350. Dans un discours enflammé dont elle a le secret, elle a ensuite déclaré qu'elle enlèvera le comté aux libéraux par la plus forte majorité jamais vue. (Voir en page 10.)

Pontiac-Témiscamingue

Dans ce comté comme dans Trois-Rivières, Stormont et Ottawa, on s'en est tenu à des déclarations d'ordre général et M. Balcer a passé en revue les huit mois d'administration du gouvernement conservateur.

Me Paul Martineau, de Campbell's Bay, candidat conservateur défait aux élections de juin par le candidat libéral M. Proudfoot, a été de nouveau choisi candidat. (Voir en page 11.)

QUATRE MORTS ET 34 BLESSES — La course du Grand Prix de Cuba s'est terminée de façon tragique, hier. Une automobile de course, pilotée par le Cubain Armando Garcia Cifuentes, a dérapé et est entrée dans la foule, entraînant la mort de quatre Cubains. Trente-quatre autres personnes ont été blessées.
(Téléphoto PA)

Un budget des plus importants

La région d'Ottawa attend avec grande impatience le "très important" budget que présentera demain, à la Législature ontarienne, le premier ministre Leslie Frost.

La Commission des écoles séparées d'Ottawa attend le budget avec une impatience particulière en raison des promesses antérieures du premier ministre, touchant l'aide financière à nos écoles.

M. Frost a déjà déclaré, en effet, qu'il tenterait de "rendre justice aux écoles séparées" dans la répartition des subventions.

Le danger d'inondation augmente

Puisque l'abondance de neige est un des facteurs des inondations printanières, l'inquiétude a augmenté d'un cran aujourd'hui à Ottawa, par suite des 3.7 pouces de neige qui sont tombés hier soir dans la région. Le total jusqu'ici cet hiver atteint 57.7 pouces, selon l'observatoire de Rockcliffe.

La nouvelle tempête qui s'est abattue hier soir sur la région d'Ottawa a réduit la visibilité à zéro et a causé une multitude d'embouteillages et d'accidents. Il était impossible de voir à plus de 20 pieds en avant, et il fallait à tout moment s'arrêter en bordure des routes pour nettoyer le pare-brise.

La circulation a été considérablement ralentie, pour ne pas dire désorganisée. Un des pires embouteillages s'est produit à l'entrée du pont interprovincial Alexandra, du côté de Hull.

La congestion était pire qu'aux heures d'affluence, avec ce résultat que l'horaire des autobus du Transport urbain et du Transport régional a été complètement désorganisé. C'est ce qui explique qu'à certains arrêts d'autobus, des dizaines de personnes attendaient l'arrivée des autobus. Plusieurs personnes, se sont résignées à marcher malgré la neige trempe qui leur fouettait la figure.

Plusieurs fonctionnaires et autres employés sont arrivés en retard au travail ce matin!

Aujourd'hui, le déblaiement de toutes les rues se poursuit de plus belle. Des centaines d'ouvriers sont à l'oeuvre et on nous rapporte qu'il faudra encore plusieurs jours avant que toute la neige amoncelée en bordure des trottoirs, soit complètement enlevée.

Les automobilistes sont donc priés de bien vouloir garer leurs voitures ailleurs que dans la rue s'ils ne veulent pas les voir remorquées au garage municipal.

Les tempêtes de neige ont occasionné à la ville de Hull une dépense d'environ $10,000 depuis le 15 février. Cette somme comprend le coût de la main-d'oeuvre et de la machinerie pour le déblaiement des rues et des trottoirs. Ottawa a déjà dépensé au moins cinq fois plus.

C'est à cause des enfants: Lemelin

L'auteur du téléroman "La famille Plouffe", Roger Lemelin, n'a pas tardé à commenter une nouvelle publiée hier dans "Le Droit" et selon laquelle Radio-Canada a refusé de présenter le scénario soumis par Lemelin pour l'épisode de cette semaine. M. Lemelin a démenti que le scénario ait essuyé la désapprobation des directeurs de Radio-Canada.

Par contre, un porte-parole digne de foi à Radio-Canada a déclaré au "Droit" hier que le scénario de Lemelin était "scabreux" et qu'il "avait fait dresser les cheveux" à ceux qui avaient eu la tâche d'en scruter le contenu.

Voici la déclaration du romancier Roger Lemelin, telle que transmise par la Presse Canadienne:

"Le programme les a emballés, a-t-il dit. Mais après une amicale discussion avec eux et prenant en considération le fait que le programme, présenté à 8h.30 le mercredi soir est vu par les enfants, il fut décidé "qu'un programme sur le même thème serait présenté au Télé-théâtre ce printemps".

Le "Télé-théâtre", diffusé le mardi soir présente des pièces dont la durée varie entre une heure et demie et deux heures.

"Radio Canada a accepté le scénario et l'a simplement reporté à une date ultérieure alors qu'il sera présenté sous une forme plus élaborée, a ajouté M. Lemelin. Je considère que c'est là l'un des programmes les plus drôles que j'aie jamais écrit.

"Tout le monde aime la fantaisie. Je crois que la population a beaucoup plus besoin de rire que de pleurer aux désespérantes pièces que présente souvent Radio-Canada.

"Si nous sommes un peuple d'adultes nous sommes capables d'apprécier ce genre de spectacle."

M. Lemelin a précisé qu'il a déjà mis au point un autre scénario pour le programme de mercredi prochain.

(Voir rubrique "Les Téléspectacles", page 11)

Accusé d'avoir méprisé le Pape

ROME (Reuters) — L'écrivain français, Roger Peyrefitte, a été accusé hier soir de l'offense criminelle d'avoir méprisé le chef de l'Eglise catholique.

L'accusation, portée par les autorités judiciaires par suite d'une plainte du Vatican, provient d'un article que Peyrefitte a publié dans un journal du soir, samedi dernier.

L'article appuyait une campagne des communistes et des partis du centre contre ce qu'ils considèrent être un accroissement de l'intervention de l'Eglise catholique dans les affaires politiques et civiles de l'Italie.

En autant qu'on le sache, Peyrefitte n'est pas en Italie.

En vertu du code pénal italien, Peyrefitte peut être jugé in absentia.

Il est urgent de construire des hôpitaux pour alcooliques

SHERBROOKE (PC) — "Ce ne sont pas les lois, les sermons, le gouvernement, ni ceux qui tentent de faire de la politique avec la question de la boisson qui vont enrayer l'alcoolisme et l'ivrognerie," a déclaré dimanche à tous les sermons, Mgr Ira Bourassa, P.D., curé de la paroisse Saint-Jean-Baptiste, de Sherbrooke, et aumônier diocésain de la Société Saint-Jean-Baptiste.

"Il est temps que le gouvernement construise des hôpitaux spécialisés afin de soigner les alcooliques et les ivrognes," a-t-il déclaré.

"C'est au peuple, a-t-il précisé, de réclamer ces hôpitaux qui videront la moitié de nos prisons, remplies le plus souvent d'alcooliques et d'ivrognes."

Le prédicateur a déclaré que le gouvernement devrait construire, au plus tôt, ces hôpitaux avec les taxes que paient les contribuables. "Je me demande même, a-t-il ajouté, si le gouvernement ne devrait pas imposer une taxe spéciale sur chaque bouteille de boisson qui se consomme afin de défrayer le coût de ces hôpitaux et du personnel qui y sera nécessaire."

Des malades

Mgr Bourassa a répété que même si les tavernes fermaient à midi tous les jours, quiconque voudrait boire trouverait le moyen de se procurer de la boisson.

Il a rappelé qu'aux Etats-Unis, pendant le temps de la prohibition, les gens buvaient plus que jamais.

"Il faut toujours se rappeler que les alcooliques et les ivrognes sont de grands malades et **(Suite à la page 11 col. 2)**

On compte en Ontario 80,000 alcooliques

TORONTO (PC) — La Fondation des recherches sur l'alcoolisme (The Alcoholism Research Foundation) estime qu'il y a en Ontario 80,000 alcooliques.

L'organisme, qui est ontarien et qui a un budget annuel d'exploitation de $290,000, précise que le nombre des alcooliques en Ontario augmente de 4,000 par année.

M. Dunbar, secrétaire de la province, a déposé hier sur le bureau de l'Assemblée législative ontarienne le rapport des travaux effectués par la Fondation l'an dernier.

La Fondation suggère au gouvernement d'inclure dans les programmes de santé le traitement des employés alcooliques. Elle exprime l'avis que le congédiement des employés qui abusent de l'alcool n'est nullement u e solution. Elle dit que la proportion des employés industriels qui sont alcooliques est de 3 à 6 pour cent.

La Fondation conclut que, "de l'avis des autorités l'alcoolisme est le plus gros problème de santé publique de la présente génération", qu'il ne peut être réglé rapidement mais qu'il y a lieu de croire qu'au cours des prochaines années on se rapprochera plus que jamais de la solution.

Un autre journal hausse son prix

GUELPH, Ont. (PC) — Le prix du "Guelph Mercury", un quotidien de cette ville ontarienne, sera dorénavant de sept cents au lieu de six. Le prix de la livraison à domicile a été également augmenté de 35 à 40 cents par semaine.

M. P.-E. Morin se retire de la lutte en faveur de M. Chénier

M. Paul-Emile Morin, domicilié au 3, Rockwood, à Ottawa, l'un des cinq candidats au congrès conservateur de la circonscription d'Ottawa-Est, qui aura lieu à la salle des Chevaliers de Colomb jeudi soir, se retire de la lutte en faveur de M. Ronaldo Chénier, homme d'affaires bien connu d'Eastview.

En faisant part de sa décision, M. Morin, ancien secrétaire d'ambassade, a souligné que M. Chénier n'était pas sur les rangs lorsqu'il a lui-même décidé de briguer les suffrages. La venue de M. Chénier dans cette lutte à cinq m'a fait réfléchir, avoue M. Morin.

Celui-ci, qui s'est lancé en affaires à son propre compte il y a deux ans à peine, a dit que la principale raison de sa décision réside dans le fait que son ami M Chénier pourra donner toute l'attention que les électeurs réclament s'il remporte la convention et s'il est élu le 31 mars, puisqu'il est un homme d'affaires établi depuis longtemps.

"M. Chénier étant plus libre que je le suis moi-même à l'heure actuelle, je dois admettre qu'il fera un meilleur député. De plus, M. Chénier a fait ses preuves comme excellent administrateur, ce qui est un autre atout en sa faveur," d'ajouter M. Morin.

Ce serait une excellente chose si parmi nos députés à Ottawa nous comptions un spécialiste dans le domaine de l'éducation, d'ajouter M. Morin en référant à M. Ronaldo Chénier qui est depuis de nombreuses années, président de la Commision des écoles séparées d'Eastview et président de l'Association des commissaires bilingues de la province d'Ontario.

Le retrait de M. P.-E. Morin porte donc à quatre le nombre des candidats qui aspirent à être choisis porte-étendard du parti conservateur-progressiste dans Ottawa-Est. Ce sont: M. Ronaldo Chénier, Me Jean-Pierre Beaulne, Mme Blackburn et M. Chomyn.

Le PSD offre un renouveau

LEMBERG (PC) — Les Canadiens auront une occasion unique, le 31 mars prochain, de manifester leur désapprobation de l'état de choses actuel en votant pour le parti social-démocratique, a déclaré hier soir M. M.J. Coldwell, leader de ce parti.

Dans un discours électoral, le leader social-démocrate a déclaré que les libéraux et les conservateurs - progressistes "ont laissé tomber la légère différence qui existait entre eux et que le parti social-démocratique livre bataille en proposant un renouveau complet de la présente politique."

Une tragédie termine la course à La Havane

LA HAVANE (PA) — Les ravisseurs rebelles ont libéré aujourd'hui le champion mondial des courses d'automobiles, Juan Manuel Fangio, après que la course du Grand Prix de Cuba se fut terminée dans la tragédie et le soupçon d'actes de sabotage.

Alors que Fangio, aucunement ébranlé de son expérience de 29 heures, parlait avec les journalistes, les autorités gouvernementales contestaient les prétentions des autres coureurs que de l'huile avait été répandue sur la piste de course à laquelle devait prendre part, comme principale attraction, le champion argentin âgé de 46 ans.

Une auto de course, conduite par Armando Garcia Cifuentes, de Cuba, a dérapé et est entrée dans la foule, le long du boulevard Melancon, tuant quatre Cubains et en blessant 34 autres. Cifuentes est parmi les personnes gravement blessées.

Pas de sabotage

Les participants à la course ont déclaré que la piste avait été délibérément enduite d'huile, tentative probable des rebelles pour faire échouer la course. Les autorités ont d'abord accepté cette version mais plus tard la Commission nationale des sports a déclaré que Cifuentes avait "supposément" perdu la maîtrise de son véhicule.

La Commission a soutenu que ses techniciens ont "absolument éliminé tout soupçon de sabotage" et elle a prétendu que l'huile provenait des 27 voitures de course. Les coureurs ont déclaré que même une perte anormale d'huile n'aurait pas déposé une quantité aussi grande de liquide sur le parcours.

Fangio a déclaré aux journalistes que ses ravisseurs lui ont clairement déclaré qu'ils l'avaient enlevé dans l'espoir que sa disparition forcerait les autorités à contremander la course et embarrasserait le régime du président Fulgencio Batista.

Le champion n'a manifesté aucune animosité envers ses ravisseurs, qui se sont emparés de lui, à la pointe du revolver, la veille de la course.

"Si les rebelles ont agi pour la bonne cause, alors à titre d'Argentin, je l'accepte", a déclaré Fangio dont la propre pays a renversé le dictateur Juan Peron, en septembre 1955.

Lester Pearson promet une aide considérable aux exportateurs

VANCOUVER (PC)—M. Lester B. Pearson, leader du parti libéral, a inauguré sa campagne en Colombie - Britannique en s'engageant à donner une aide considérable aux exportateurs canadiens.

S'adressant à un auditoire de plus de 5,000 personnes, hier soir, M. Pearson a précisé qu'un gouvernement libéral veillerait à refondre la Société d'assurance des crédits à l'exportation en une banque d'exportation, et qu'il donnerait au nouvel organisme l'autorité de faire crédit à longue échéance aux exportations sur des marchés nouveaux.

De plus, a-t-il dit, les libéraux feraient des efforts spéciaux en vue de donner de l'expansion au commerce avec la Chine continentale et d'autres pays asiatiques, s'employant à cette fin à aplanir les "difficultés politiques" qui puissent entraver cette expansion.

Sous sa forme présente, la Société d'assurance des crédits à l'exportation ne soutient les exportateurs qu'à l'aide de crédit à brève échéance, de deux ou trois ans peut-être, parfois plus mais alors uniquement par voie d'arrêté ministériel.

Une banque d'exportation, a expliqué le leader libéral, faciliterait aux clients étrangers l'achat de marchandises canadiennes dont ils pourraient amortir le prix d'achat durant des périodes de 10 ou 20 ans.

Cette expansion du crédit "serait utile spécialement à la promotion plus vigoureuse de la vente du blé, de la farine, du bois et du poisson dans le monde entier, tout autant qu'au soutien de la vente de marchandises de fabrication en particulier aux Antilles, en Amérique latine et en Extrême-Orient".

M. Pearson a également promis aux provinces de l'Ouest la construction "d'une grand-route transcanadienne du Nord" traversant les Prairies et allant de Edmonton à Vancouver.

Baisse immédiate de 3 cents pour le café torréfié

TORONTO (Spéciale) — La division Maxwell de General Foods Limited, est la première parmi les grandes maisons de café à ramener le prix du gros du café torréfié et moulu au point le plus bas depuis huit ans.

Cette nouvelle a été annoncée par M. Clarence J. Egli, vice-président, division de la vente. Une nouvelle réduction de trois cents la livre sur le prix de gros du café torréfié et moulu entre en vigueur immédiatement, a déclaré M. Egli. Cette dernière baisse fait tomber le prix de gros à vingt-trois cents au-dessous de ce qu'il était l'an dernier. C'est le prix de gros le plus bas offert par la compagnie depuis 1950.

"Nous sommes en mesure, explique M. Clarence Egli, de faire cette nouvelle réduction de trois cents, grâce à des méthodes de production améliorées et aussi parce que le prix actuel des meilleurs cafés d'Amérique latine permet de mettre sur le marché un produit supérieur, à un prix inférieur, et de faire profiter le public canadien de l'économie réalisée."

M. Vincent Massey de retour jeudi

(PC) — M. Vincent Massey, gouverneur général du Canada, reviendra jeudi dans la capitale fédérale après un séjour de trois semaines aux Bermudes.

Une augmentation de salaires est accordée aux professeurs

Une hausse appréciable de salaires sera accordée aux professeurs des écoles secondaires d'Ottawa à partir du 1er septembre prochain. C'est ce qu'a annoncé hier soir le Collegiate Institute Board of Ottawa.

Cette nouvelle échelle de salaires apporte un traitement de $4,200 pour les professeurs non spécialisés et va jusqu'au montant de $7,300. Le salaire maximum sera atteint par quatre versements de $300 et les balances dues seront versées en raison de $200 par année.

Une nouvelle échelle de salaires pour les professeurs possédant des diplômes de spécialisation a également été annoncée, allant de $4,700 à un maximum de $7,900. Les hausses subiront le même rythme que celui accordé aux professeurs non spécialisés.

L'échelle actuelle des salaires va de $3,800 à $4,200 et de $6,900 à $7,300.

M. M. P. Parent, vice-président du Collegiate Institute Board, dit que cette hausse de salaires va créer chez les professeurs un élan et un enthousiasme pour une conscience professionnelle encore plus sentie et plus vécue. Il a exprimé ses remerciements au comité des salaires des professeurs pour l'entente amicale qui a résulté entre son comité et le leur au sujet des délibérations touchant ce problème qu'il qualifie de très délicat et très difficile.

En acceptant les bases générales au sujet de la révision des salaires, le comité des professeurs demande une étude plus approfondie des bonis alloués aux postes de surveillance. Le Collegiate Board étudiera ce point en y apportant une grande attention.

Le Collegiate Board a également annoncé qu'une allocation de $100 sera accordée aux professeurs non spécialisés qui suivent des cours d'été dans le but d'obtenir des spécialisations.

Il en coûtera un montant additionnel de $165,700 pour la saison scolaire 1958-1959 alors que l'on mettra la nouvelle échelle de salaires en vigueur. De ce montant, on calcule $66,280 de surplus pour les seules dépenses scolaires de 1958.

Succès des cours du soir à l'université de Sudbury

SUDBURY, Ont. (PC) — Certains des étudiants sont des professeurs. D'autres sont des agents d'assurance, des commis, des mineurs, des gérants de magasins de chaussures, des ingénieurs, des électriciens, des avocats et des ménagères.

Ces études se poursuivent à Sudbury, dans le nord de l'Ontario, et les cours se donnent dans des salles dispersées aux quatre coins de la ville. Les étudiants peuvent consacrer à ces cours d'une à quatre de leurs soirées par semaine et les études pouvent conduire à un baccalauréat ès arts.

L'université "à temps partiel" a été organisée cette année. C'est un des premiers départements de la grandissante université d Sudbury et il s'est avéré l'un des plus actifs et des plus populaires de l'institution.

"Nous sommes très heureux des résultats," de déclarer le R.P. Yvon Ferland, doyen de la faculté des arts.

Tous les étudiants ont un emploi dans le jour. Quelques-uns des 80 étudiants doivent organiser leurs heures de travail de façon à ce qu'elles ne coïncident pas avec leurs heures de cours. M. Gerald Walford, principal à l'école publique de Lockerby et un conseiller municipal pour le canton de McKim l'an dernier, a abandonné la politique afin de saisir la chance de parfaire son éducation. Pour lui, poursuivre ses études est le rêve de toute sa vie.

Vingt-cinq pour cent des étudiants sont des instituteurs. Bon nombre d'entre eux ont déjà obtenu leurs diplômes d'immatriculation junior et aspirent maintenant à décrocher leurs diplômes d'immatriculation senior afin de se qualifier à des certificats d'enseignement de première classe.

D'autres ont tout simplement le goût d'apprendre. "Ils suivent des cours tout simplement parce qu'ils veulent parfaire leur éducation générale. Un certain nombre sont d'avis que leur esprit s'ankyloserait et deviendrait paresseux dans l'inactivité et c'est la raison pour laquelle ils passent une couple de soirs par semaine en classe," d'ajouter le R.P. Ferland.

Dans Le Droit

Annonces classées	14-15-16
Articles éditoriaux	2
Bridge	4
Carnet mondain	5
Décès	17
Enfants	9
Hull	11
Radio	6
Mots croisés	15
Sports	12-13
Téléspectacles	11

"L'avenir est à ceux qui luttent"

LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

Le Droit est publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales Limitée 375 rue Rideau, Ottawa

SERVICES TÉLÉGRAPHIQUES: PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIÉE, AGENCE REUTER

Seule la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du Droit attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée et à l'Agence Reuter ainsi que les informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au Droit sont également réservés.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa.

TARIF DES ABONNEMENTS

	12 mois	6 mois	3 mois
PAR LA POSTE			
Ottawa et la banlieue	$10.00	$5.25	$2.75
Campagne	9.00	4.75	2.50
PAR PORTEUR	15.00	7.50	3.75

LA SEMAINE — 0.30

Membre de l'Audit Bureau of Circulations et de l'Association des Éditeurs de Quotidiens Canadiens.

MARDI 25 FEVRIER 1958

On ne prend pas les mouches avec du vinaigre

M. John Diefenbaker inaugurait, samedi, sa campagne électorale dans la province de Québec, comme chef d'un gouvernement conservateur-progressiste.

Si, contre toute attente de sa part aussi bien que de ses adversaires, le nouveau premier ministre du Canada fut en position de renverser les libéraux, à la suite du vote du 10 juin, il le doit au fait que la province de Québec — celle de MM. Louis Saint-Laurent, Ernest Lapointe et Wilfrid Laurier — élisait alors huit représentants du parti de l'Opposition d'hier. D'après la même logique, les conservateurs n'ont pu obtenir le pouvoir absolu au dernier parlement parce que la province française n'avait délégué que huit ministériels aux Communes. Le problème de ceux qui exercent désormais le pouvoir au Canada consiste donc à faire élire quelque 25 ou 30 députés à la prochaine législature fédérale. Mais ce tour de force ne sera possible que dans la mesure où M. Diefenbaker deviendra beaucoup plus *acceptable* dans cette province qu'il ne le fut aux dernières élections générales.

En ne confiant que deux portefeuilles (il faudrait presque dire deux *demi*-portefeuilles) à ses collègues de langue française, le nouveau premier ministre à réduit le président national de son propre groupe, M. Léon Balcer, à un rôle secondaire et sans prestige, alors qu'il remplace au pouvoir une équipe où figuraient les noms de MM. Louis Saint-Laurent, Lionel Chevrier, Hugues Lapointe et Jean Lesage. M. Diefenbaker n'a, en somme, pas permis à son collègue des Trois-Rivières de briller depuis sept mois plus qu'il n'est possible de le faire au poste de procureur général. Aussi pouvait-on s'attendre que le chef du gouvernement profitât de son passage aux Trois-Rivières pour accorder ou du moins *promettre* avec précision à des Québécois des portefeuilles plus importants que celui de similiministre de la Justice et celui de ministre des Mines alors que les mines, au Canada, sont de juridiction provinciale.

Le premier ministre a, au lieu, déclaré, samedi, qu'il nommerait des ministres de langue française dans la mesure où le Québec élirait des *ministrables*. Or, ce faisant, M. Diefenbaker condamne le résultat du vote du 10 juin dans un tiers du pays. Et si l'on blâme les libéraux de n'avoir pas compris la leçon d'il y a huit mois, on ne peut évidemment approuver les conservateurs de faire de même.

Les Canadiens de tout le pays ont élu plus de conservateurs que des libéraux aux Communes parce que tel était leur bon vouloir. Les leaders de l'ancien parti gouvernemental n'ont pas droit de condamner l'électeur, alors qu'ils doivent, au lieu, se rendre compte des raisons pour lesquelles ils ont perdu le pouvoir. Ceux qui ont, d'autre part, conquis le pouvoir sans faire élire plus que huit des leurs dans le Québec, doivent se demander pourquoi ils n'ont pas fait mieux dans la province française et agir aujourd'hui en conséquence. La démocratie — gouvernement du peuple — est un régime où le peuple a toujours raison: l'électeur n'a donc jamais *mal* voté. Ainsi M. Pearson ne peut-il pas dire aux Canadiens de langue anglaise qu'ils ont eu tort de vouloir un gouvernement conservateur, même si c'est son rôle de faire voter ces gens libéral. M. Diefenbaker, lui, n'a pas droit de dire aux Canadiens de langue française qu'ils ont eu tort de suivre M. Saint-Laurent, même si c'est son rôle de les faire voter conservateur.

On ne prend pas les mouches avec du vinaigre, nous dit le proverbe. De même, on ne séduit pas les électeurs avec des menaces, mais avec des promesses et, encore mieux, des réalisations. Si le Québec ne semble pas très ouvert aux idées qui sont celles des ministres du nouveau gouvernement, la faute ne peut en être qu'à ceux qui dirigent ce gouvernement et qui ont encore cinq semaines pour s'amender.

Pierre CHALOULT

Les élections argentines

Dans la lutte serrée qui a eu lieu dimanche en Argentine entre M. Arturo Frondizi, chef de l'Union civique radicale intransigeante, et M. Ricardo Balbin, chef de l'Union civique radicale du peuple, pour le contrôle du congrès fédéral et le poste de président de la république, le premier l'a emporté. Plus de huit millions de personnes ont exercé leur droit de suffrage. D'après le recomptage officieux, M. Frondizi a obtenu jusqu'à présent 1,434,773 voix et M. Balbin, 892,133.

Il n'y avait pas moins d'une dizaine de partis en présence, parmi lesquels nous remarquons divers groupes "conservateurs" ou "démocrates", les démocrates-chrétiens, les socialistes, les communistes, les civico-indépendants, les "néo-péronistes" ou péronistes tout simplement. Mais les deux principaux étaient les deux branches du parti radical: l'Union civique radicale intransigeante, groupe nationaliste de gauche, et l'Union civique radicale du peuple, partisan d'une politique du juste milieu.

Lors des élections, en 1957, pour l'Assemblée constituante qui devait amender la Constitution du pays, mais qui n'y réussit point, le groupe Balbin avait recueilli 2,106,524 voix; celui de M. Frondizi, 1,847,606; les sept autres groupes ou alliances, 2,301,631. Il y avait eu 2,115,861 bulletins blancs ou nuls, que l'on a attribués aux péronistes.

La défaite de M. Balbin constitue un échec pour le gouvernement du président Aramburu, qui gouverne le pays depuis la chute de Peron. Officiellement, le gouvernement était neutre dans les élections qui viennent d'avoir lieu, mais, en sous-main, il soutenait le parti de M. Balbin.

Faut-il voir, d'autre part, comme on le fait entendre, dans la victoire de M. Frondizi, celle des péronistes? Sans doute, le chef du mouvement péroniste, M. Alejandro Leloir, avait invité ses partisans à voter blanc. Mais quelques groupes dits "néo-péronistes" qui désiraient une politique de présence n'ont pas observé la consigne. Ce qui est certain, c'est que la victoire de M. Frondizi a réjoui le général Peron. De la République dominicaine où il séjourne, l'ex-président Peron a exprimé sa joie et déclaré qu'il étudiera maintenant la possibilité de son retour en Argentine.

Nous avons l'impression, toutefois, que M. Frondizi y pensera deux fois, avant de se créer de nouvelles difficultés en acceptant le retour du général Peron dans le pays. Si, par ses constantes critiques contre le gouvernement actuel et par sa promesse d'amnistie pour tous les péronistes, M. Frondizi s'est attiré leur sympathie, il est trop intelligent pour ne pas se rendre compte que le retour du général Peron en Argentine y constituerait un grave sujet de discorde et un obstacle à ses propres ambitions personnelles. S'il y a victoire péroniste, cette victoire est plutôt négative et fort mince.

M. Frondizi préconise le paternalisme de l'Etat, le contrôle du commerce intérieur et extérieur par l'Etat, l'exploitation des pétroles également par l'Etat. Hostile au capital étranger, son groupe, cependant, pour obtenir l'appui des catholiques, a promis d'abolir le monopole de l'Etat sur l'enseignement et d'autoriser l'Eglise catholique à fonder des universités. M. Frondizi est beaucoup plus discuté que M. Balbin. L'on dit que le premier rappelle trop Peron, à certains moments, pour que l'on ait pleine confiance en lui et l'on craint surtout l'influence de son entourage.

Les élections visaient à permettre à l'Argentine de s'engager sur le nouveau chemin de la liberté. La profonde division de l'opinion publique, que le scrutin de dimanche a manifestée, révèle que de nombreux obstacles existent encore et rendront cette route difficilement carrossable encore pour plusieurs années.

Camille L'HEUREUX

Au jour le jour

Ni pour, ni contre la télévision

Le préposé à la surveillance des émissions scolaires à Radio-Canada, M. R. S. Lambert, déclarait fort justement à la Conférence canadienne sur l'éducation qui vient d'avoir lieu à Ottawa, qu'il ne s'agit point de se demander si l'on aime ou pas ce médium moderne qu'est la télévision. Il faut tout simplement se rendre compte qu'il existe.

"Peu importe, disait-il, que l'on installe ou non des récepteurs de télévision dans les écoles: ce qu'il ne faut pas perdre de vue, c'est que des centaines de milliers de jeunes gens d'âge scolaire regardent à domicile, chaque jour, l'écran de leur appareil". Et M. Lambert continue en disant que les programmes que l'on présente aux jeunes ne correspondent pas toujours à ce que les professeurs souhaiteraient que les élèves voient, ce qui n'empêche point ces programmes d'éduquer la jeunesse — pour le mieux ou pour le pire.

Il ne s'agit, en effet, pas de proposer la télévision, mais de se rendre compte qu'elle est là chez chacun de nous. Vouloir la combattre serait aussi stupide que de vouloir remplacer les automobiles par des chevaux et les trains par des chars à boeufs. Quand l'Homme inventa l'imprimerie, ont dut trouver des bien-pensants qui voyaient dans cette invention quelque découverte infernale qui allait répandre dans la masse du peuple le goût de lire. En fait, c'est ce qui s'est produit et nul désormais — si réactionnaire soit-il — n'ose prétendre qu'il faille empêcher la parole écrite d'être. Il en est exactement de même de la télévision qui, tout comme le livre, tout comme le cinéma, tout comme la radio, sera ce que nous la ferons et produira sur le plan éducatif une génération que nous sommes en train de former.

P. Ch.

Combattre le divorce cette plaie sociale

Tout au long de son pontificat, le Souverain Pontife n'a cessé d'adresser aux fidèles de solennelles mises en garde et de paternelles exhortations contre les funestes effets du divorce.

Le 11 septembre 1947, le Père commun déclarait aux Congrès internationaux de Dames et Jeunes filles catholiques: Les larmes montent aux yeux et le rouge au front à constater et à confesser — il le faut bien pourtant — que, jusque dans les sphères catholiques, les doctrines perverses sur la dignité de la femme, sur le mariage et la famille, sur la fidélité conjugale et le divorce, même sur la vie et la mort, s'infiltrent insensiblement dans les esprits et, à la façon du ver rongeur, attaquent dans ses racines la vie chrétienne de la famille et de la femme.

Les douloureuses constatations faies par le Pape ne se vérifient-elles que dans les pays sous-développés ou socialement retardés? Bien au contraire. L'institution familiale semble être plus particulièrement menacée dans les régions où l'on jouit d'un standard de vie normal, de conditions sociales acceptables et d'un régime politique stable.

En Suisse, la situation varie selon les régions du pays. Dans les villes les plus importantes, elle présente des symptômes alarmants.

Voici le tableau des divorces et des séparations de corps à Genève pour les quatre dernières années:

1954 409 divorces, 29 séparations
1955 430 divorces, 29 séparations
1956 393 divorces, 33 séparations
1957 424 divorces, 24 séparations.

Cela donne en moyenne 1 divorce pour 4-5 mariages alors qu'en France le divorce correspond à 8-9 unions.

Pour lutter contre la désagrégation de la famille, des personnes de bonne volonté, parmi lesquelles on note des spécialistes des questions juridiques et sociales, ont créé à Genève en 1956 un Office de consultations conjugales, placé sous les auspices de la Fédération catholique genevoise. Cette institution a fait jusqu'ici un excellent travail, mais elle mérite d'être mieux connue, afin de lui permettre d'étendre son champ d'action.

Nous avons eu le plaisir de rencontrer l'un des dirigeants de cet office, qui a bien voulu développer à notre intention les raisons de son existence.

On constate tout d'abord, à la base de nombreux malentendus, une préparation insuffisante au mariage. Souvent, des décisions irrévocables sont prises après de courtes fréquentations, après le "coup de foudre" peu propice à un examen critique de la situation.

Sur la base d'innombrables romans, de nombreux films, une atmosphère artificielle est créée. L'homme idéal et parfait rencontre la femme idéale et parfaite. Ensemble ils goûteront un bonheur sans nuage, suite normale de cette miraculeuse union.

Or, précise notre interlocuteur, les futurs époux devraient s'accepter et se tolérer, en respectant la personnalité et le caractère de leur conjoint, et non procéder à un choix basé parfois uniquement sur des considérations égoïstes.

Les pires conséquences peuvent résulter de cette erreur initiale. Les multiples causes de mésentente et de divorce ont toutes, plus ou moins, une origine commune: une méconnaissance des devoirs du mariage, qui lie les époux dans les bons comme dans les mauvais jours. On ne croit pas alors à la venue de ces mauvais jours, si contraires au romantisme facile des films à succès.

Or, l'union de deux êtres qui forment une même chair est bien autre chose qu'une association destinée à offrir à chaque partenaire le maximum de satisfaction. La vie donné de rudes leçons, et il n'est parfois pas de trop de toute la solidité du lien conjugal pour résister à l'adversité. C'est alors que l'on constate l'inanité d'un égoïsme à deux qui n'est souvent que l'association de solitudes morales parallèles.

Parmi les causes les plus fréquentes du divorce, on constate une différence fondamentale de conception de vie ou d'aspirations. La disparité de milieu peut aussi exercer une influence négative sur le couple: l'un aime la musique moderne, l'autre la déteste. Mais au lieu de chercher un terrain d'entente, les plus petites divergences s'enveniment rapidement et prennent de redoutables proportions lorsque l'amour-propre s'en mêle. L'un désire donner un sens à sa vie, se dévouer. L'autre marchande sa peine et estime que toute activité non rémunérée est ridicule.

Certains problèmes sociaux — dont le travail de la femme mariée — peuvent faire obstacle au plein épanouissement de la communauté conjugale. Autre motif: en raison de la crise du logement, il est nécessaire de vivre avec ses beaux-parents, d'où manque d'intimité, possibilités de frictions, complexe de dépendance.

Dans d'autres cas, ce sont les difficultés financières qui empoisonnent la situation. Il en résulte entre époux des reproches de plus en plus véhéments.

Lors de la première maladie grave, en présence du déséquilibre profond du budget, du spectre de l'endettement, des privations possibles, les caractères s'aigrissent. Alors que ces tribulations souvent passagères ne peuvent être surmontées que par un double sacrifice librement consenti, on échange des griefs.

Un autre élément plus subtil, mais non moins important contribue à la désunion des foyers, et cet élément mérite d'être tout particulièrement souligné dans nôtre pays: le manque de tendresse et de délicatesse de la part de l'homme. Combien de fois la femme a-t-elle été profondément blessée par une absence systématique d'attention, lui donnant l'impression d'être tout au plus une domestique ou la tenancière d'une pension? Combien de fois a-t-elle ressenti une impression d'amertume en se sentant délaissée plusieurs fois par semaine pour de multiples activités: soirées avec des amis, sociétés de sport, activités récréatives...

Certes, même dans ce domaine, un équilibre doit être trouvé. L'un des conjoints n'a pas le droit de séquester l'autre et de l'empêcher de participer utilement à la vie sociale, civique ou culturelle de sa localité. On dit de certains qui disparaissent subitement de la circulation: Que voulez-vous, il vient de se marier... Mais dans ce cas, la juste part destinée aux activités extérieures doit être fixée d'un commun accord, en fonction de deux éléments primodiaux: la stabilité du foyer et les services qu'il doit aux autres, afin d'être un élément rayonnant de la communauté.

En somme, on assiste dans bien des cas à une sorte de laïcisation du lien matrimonial dont l'éventuelle dissolution est parfois envisagée dès les fiançailles.

Que faire pour remédier à ces multiples causes de désunion, et il y en a encore bien d'autres?

Tout d'abord lutter pour redonner à nos contemporains une motion exacte du sens sacré du mariage. C'est l'une des tâches importantes de l'Action catholique.

Et puis, il faut éviter le pire en permettant aux ménages désunies — souvent pour des causes futiles — de faire le point et de consulter des spécialistes. Et c'est pourquoi l'OFFICE CATHOLIQUE DE CONSULTATIONS CONJUGALES a été créé.

Pourquoi, disent les conjoints au seuil d'une grave décision, gâcher notre vie et faire le malheur de nos enfants?

Pourquoi, en fin de compte, ne pas repartir d'un bon pas, après des nuages passagers, la main dans la main sur les chemins de la vie?

Grâce aux bons conseils et aux avis pleins de sagesse prodigués par des chrétiens compétents, la flamme de multiples foyers ne s'est pas éteinte...

E. GANTER
(Le Courier de Genève)

Problème d'histoire

Comment le R. P. Jérôme Lalemant résumait-il la vie du missionnaire?

L'expression mérite d'être rappelée. Les quatre qualités pour un bon missionnaire, selon le Père Jérôme Lalemant étaient les suivantes: "Aimer Dieu, faire beaucoup, bien souffrir et s'estimer au bout fort inutile". Et, précisément, parce que le dévouement exigé était sans limite, l'humilité essentielle et qu'aucune reconnaissance ne pouvait être accordée à cet héroïsme en cette vie et selon les normes humaines, il fallait nécessairement des âmes d'élite pour accepter une telle mission. Aussi le recrutement ne se fit pas par des moyens humains mais uniquement par l'appel bien distingué de la vocation lancé à toutes les âmes de haut calibre. Et l'on peut dire que tous les missionnaires de l'époque furent des sujets d'une haute distinction. Dans cette voie, la médiocrité n'est pas admise.

La Bible vous parle...

Qui observe le vent ne sème point, qui regarde les nuages ne moissonne pas.

(Eccle. 11, 4)

(Texte publié par la Société catholique de la Bible)

Un grand pape méconnu

L'Eglise songera-t-elle, cette année, à célébrer cet anniversaire? On le souhaiterait, en manière de réparation. Il y aura deux cents ans, en effet, que mourut le Pape Benoit XIV, le seul sans aucun doute qui fasse grande figure en ce "siècle des lumières" où, il faut bien l'avouer, la chaire de saint Pierre fut presque continûment occupée par des Pontifes assurément très respectables, pieux, zélés, mais dont l'histoire n'admire ni la stature intellectuelle ni le caractère. Avec les Benoit XIII, les Clément XII, XIII, XIV, qui le précédèrent et le suivirent, celui-là fait un contraste saisissant.

Les catholiques d'aujourd'hui connaissent-ils même son nom? Aucun grand livre récent ne lui a été consacré, et sa correspondance, qu'on dit immense et passionnante, dort encore presque tout entière inédite dans les archives du Vatican.

Pourtant, à considérer l'homme et l'oeuvre, on a l'impression que seul, en son époque, il annonce les grands Papes des XIXe et XXe siècles, les Léon XIII, les Pie XI, les Pie XII, ceux qui ont assis le prestige de l'Eglise sur des bases spirituelles inébranlables, et ont su proposer des réponses chrétiennes aux questions qui se posaient à leur temps.

Au terme d'un Conclave fort agité, par les intrigues des partis, Prosper Lambertini l'emporta sur ses rivaux, grâce à un mot qui avait fait fortune: "Si vous voulez un saint, prenez Gotti; si vous voulez un politique, prenez Aldovrandi; mais si vous voulez un brave homme, prenez-moi." Modestie habile: sous les aspects de "brave homme", volontiers ami des calenbours et des traits d'esprit, Benoit XIV cachait une intelligence lucide, bien formée aux disciplines du Droit canon, mais ouverte à tous les problèmes, une finesse extrême dans les relations humaines et beaucoup plus d'énergie que certains n'ont dit. L'intérêt éminent qu'offre son personnage tient dans l'accord, assez rare, entre les traits de caractère qui ne sont pas fréquemment associés. Profondément croyant, vivant exemple de piété, on le vit reprendre l'antique tradition du lavement des pieds au soir du Jeudi saint, visiter en personne les pauvres et malades, aimer à s'entretenir avec les plus hauts spirituels du temps, le Fr. Léonard de Port-Maurice, par exemple; consacrer des textes officiels au bon usage du bréviaire, aux exigences du jeûne, ou à l'oraison mentale. Mais, en même temps, nul Pape de son siècle n'apparaît plus réalisateur, plus organisateur, plus efficace. Dans son administration du patrimoine pontifical, on a pu parler de son "despotisme éclairé": le port d'Ancône lui dut, à lui et au Français Maréschal, de ressusciter. Dans sa politique internationale, d'aucuns lui ont reproché d'avoir manqué de vigueur, de s'être montré trop conciliant; une vue plus équitable des choses montre au contraire Benoit XIV soucieux d'affirmer dix principes, de rappeler en toute occasion les droits de l'Eglise plutôt que de s'engager dans le jeu des intrigues où, souverain temporel chétif, le Saint-Siège n'avait rien à gagner: prudence qu'en bonne justice on ne saurait lui reprocher.

Mais surtout, ce qu'on admire en lui, c'est son attention aux grands problèmes que posait alors la crise multiforme de l'esprit et de la conscience. En face du jansénisme, il tient une position ferme, mais dénuée de brutalité, qui permettra aux âmes de bonne foi de se réconcilier. Devant la multiplicité des écoles théologiques, promptes aux querelles, qui se partagent l'enseignement, il rappelle que tant que le Magistère de l'Eglise ne s'est pas prononcé sur un point, la liberté doit être totale et la charité doit imposer à chacun le respect de la pensée d'autrui. Grand lecteur, érudit, il répète cent fois que l'intelligence catholique doit être aussi solidement formée, aussi éclairée, que celle de ses adversaires: il fonde des Sociétés pour l'étude de l'antiquité romaine et chrétienne, parronne le grand érudit Muratori et Bottari, dont la Roma sotterranea (1754) ouvre à l'archéologie le champ vierge des Catacombes, protége les Bollandistes, accroit la Bibliothèque vaticane, fonde la Bibiotheca orientalis. Les philosophes qui, alors, font tant parler d'eux, il les lit, les étudie, les réfute. Voltaire avec qui il correspond, l'admire, au point de dédier sa tragédie Mahomet, "satire des erreurs et de la cruauté d'un faux prophète au Vicaire d'un Dieu de vérité et de mansuétude", — ce qui n'empêche nullement Benoît XIV, après avoir bien étudié les oeuvres du roi de Ferney, de les condamner catégoriquement.

Tout cela montre un homme merveilleusement sensible aux exigences intellectuelles de son époque. Mais il y a mieux: seul de tous les Pontifes des temps classiques, Benoit XIV comprend que condamner des erreurs ne suffit pas, qu'il faut leur opposer la doctrine chrétienne, non seulement dans ses principes, mais dans ses applications concrètes. Et c'est lui qui ouvre la voie à ses successeurs en reprenant l'usage des grandes Encycliques doctrinales où les problèmes posés par la pensée moderne sont abordés de front: telle est l'admirable Encyclique Vix pervenit de 1745, où il aborde, à propos des anciennes doctrines de l'Eglise sur l'usure, le problème de l'argent en termes neufs, adaptés aux conditions économiques de l'époque.

Les contemporains ne se trompèrent pas sur la grandeur réelle de cette figure. "Souverain sans favori, Pape sans neveux, censeur sans sévérité, docteur sans orgueil", disait de lui le fils de Walpole; et un lord déclarait publiquement: "S'il venait à Londres, nous serions bons papistes". La faiblesse de ses successeurs ne permit pas à l'oeuvre qu'il avait commencée de porter tous ses fruits, et c'est dommage. En face des ambitions sans cesse croissantes des puissances, de tous ces despotes plus ou moins éclairés que la seule idée d'avoir au-dessus d'eux un chef spirituel, un juge, suffisait à irriter, en face aussi de la grande rébellion de l'intelligence qui semblait écarter de plus en plus les baptisés des certitudes de leur foi, il aurait fallu plus d'un Pape pour maintenir les droits du pouvoir spirituel et ceux de la vérité catholique. Benoit XIV succomba sous le fardeau d'une tâche que l'époque rendait démesurée.

Daniel-Rops
de l'Académie française
(La Croix)

Rien que la vérité

"L'Osservatore Romano" a publié, le 6 février, sous le titre "Conférence de presse", la note suivante: "Un journal romain du matin annonce qu'un groupe de sept catholiques lithuaniens, effectuant un voyage de tourisme en Italie, a fait hier une conférence de presse pour illustrer les heureuses conditions de l'Eglise catholique dans la république soviétique lithuanienne et dans d'autres régions de l'U.R.S.S."

Le fait ne surprend pas. Le 31 janvier, une feuille communiste du soir avait publié la nouvelle d'une agence de même origine qu'une rencontre de quatorze catholiques lithuaniens avec des "amis et catholiques italiens" était imminente à Rome. Le journal du matin fait maintenant savoir que les catholiques lithuaniens n'étaient pas quatorze, mais sept; les catholiques italiens étaient représentés par un ecclésiastique réduit longtemps à l'état laïc à cause de sa collaboration obstinée à des initiatives communistes.

Quant à la conférence de presse elle a été tenue par un fonctionnaire communiste qui accompagnait les touristes.

M. Martinaitis a exposé à sa façon les conditions de l'Eglise dans la République soviétique lithuanienne, confirmant indirectement ce qui est déjà connu depuis longtemps; c'est-à-dire que les évêques, au nombre de neuf en 1939, ne sont plus que trois.

Il existe un séminaire; mais il est le seul qui subsiste et, en outre, il ne peut accueillir que le nombre d'élèves fixé par les autorités gouvernementales. On n'a pas dit que la liberté religieuse est réduite à une simple possibilité de culte; que les congrégations religieuses masculines et féminines n'existent plus; et, surtout, que l'instruction religieuse de la jeunesse est interdite dans les écoles et dans les églises et est même contrariée dans les familles.

La propagande antireligieuse sévit; l'école est matérialiste et athée, la "culture" est mobilisée pour "dissiper" le préjugé. Si la foi catholique continue à vivre dans la République lithuanienne, le mérite n'en revient pas aux gouvernants communistes mais à la fermeté des catholiques eux-mêmes; ce qui n'empêche pas que l'on envoie en tournée des émissaires, pour qu'ils vantent des situations que les communistes n'ont pu modifier conformément à leurs desseins avoués.

Il en est de même pour les autres groupes de catholiques dont le conférencier a rappelé l'existence en Lithuanie, en Esthonie et en Ukraine. Pour toutes ces situations peut valoir le cas de Kiew: vingt mille catholiques polonais de rite latin y vivent; ils n'ont pas une église; pour assister aux cérémonies religieuses, ils doivent se rendre hors de la ville, à Swiatozyn, dans une maison acquise dans des buts de culte, conformément à la loi, par l'association paroissiale. Mais les autorités ne permettent même pas qu'une pancarte indicatrice soit accrochée hors de l'édifice. D'autre part le Bureau pour les affaires religieuses n'a encore accordé à aucun prêtre jusqu'à présent le permis de célébrer. Les catholiques peuvent se réunir pour prier ensemble, mais sans prêtre. La conférence de presse a donc seulement des buts de propagande. F.A."

(C.C.C.)

L'unité politique des chrétiens aux Pays-Bas

Dans une entrevue, le président du parti catholique des Pays-Bas a déclaré qu'un parti chrétien unifié, tel qu'il existe en Allemagne, est pour le moment irréalisable aux Pays-Bas, et qu'il semble bien qu'une telle union ne puisse se faire dans un proche avenir. M. Harry Van Doorn a poursuivi en relevant que les chefs des partis protestants n'étaient pas encore au clair quant aux prochaines réformes de structures de la société. Quelques-uns d'entre eux ont cependant l'intention de collaborer avec les catholiques au moins pour combattre l'abstentionisme qui s'est manifesté dans des proportions considérables en 1956.

Le parti populaire catholique des Pays-Bas dispose de 49 sièges sur les 150 que compte le Parlement. Les trois partis protestants en occupent 31, qui se répartissent ainsi: parti antirévolutionnaire, 15; union chrétienne-historique, 13; parti calviniste, 3. Les partis chrétiens disposent donc de la majorité absolue au Parlement des Pays-Bas. Mais il est à craindre que les partis protestants ne continuent à subir des pertes, si bien que la majorité pourrait passer à un bloc de gauche comprenant les libéraux, les socialistes et les communistes. C'est pourquoi les partis chrétiens considèrent non sans appréhension, les élections de 1960. On peut constater en effet qu'un certain nombre d'électeurs des partis chrétiens passent au parti socialiste, qui dispose de 50 sièges au Parlement ou au parti libéral (13 sièges). Actuellement, les socialistes, les libéraux et communistes disposent ensemble de 70 sièges au Parlement néerlandais.

La paroisse de la cathédrale d'Utrecht sera la première paroisse des Pays-Bas qui prélèvera un impôt paroissial. La cote de cette taxe est fixée à 2.5 p.c. du revenu. L'impôt ecclésiastique était jusqu'ici inconnu aux Pays-Bas chez les catholiques, tandis que les protestants ont depuis longtemps introduit cette pratique. Par cette mesure, on espère pallier aux plaintes des fidèles concernant la multiplicité des quêtes à l'église. Aux Pays-Bas, on compte en général cinq quêtes au cours de chaque messe. La première est destinée aux oeuvres charitables et missionnaires, la seconde est destinée aux pauvres, la troisième aux étudiants en théologie peu fortunés, la quatrième à l'entretien du clergé paroissial, et la cinquième aux besoins de la paroisse.

La Bénédiction liturgique des postes de radio

La formule pour la Bénédiction des postes de radio vient d'être approuvée par décret publié dans les "Acta Apostolicae Sedis", publication officielle du Saint-Siège. La formule de cette Bénédiction, qui devra être insérée dans le Rituel romain, débute par le Cantique de Zacharie, suivi du psaume XVIII et de deux Oraisons. Dans celles-ci, on invoque la bénédiction du Seigneur sur les instruments radiophoniques pour qu'ils servent au rayonnement "de la lumière de la gloire divine" et pour qu'ils apportent aux hommes "la voix du salut, la joie dans les difficultés, le conseil dans le doute et pour qu'ils rassemblent tous les peuples dans l'amour du Seigneur."

On a dépensé plus de $80,000,000 pour l'habitation et les services cette année dans les villes qui tirent leur subsistance de l'industrie minière, de l'industrie de la pulpe et du papier et de l'armée canadienne.

CKCH

LE DROIT

Page 3

OTTAWA, MARDI 25 FEVRIER 1958

Diefenbaker promet protection à l'industrie du textile au pays

CORNWALL (PC) — Le premier ministre Diefenbaker a laissé entendre hier soir que le gouvernement conservateur annoncera probablement avant les élections du 31 mars les nouveaux prix de soutien des denrées agricoles.

La nouvelle législation à l'endroit du soutien des prix des denrées agricoles entrera en vigueur le 3 mars, a-t-il révélé devant un auditoire de quelque 2,200 personnes, et un comité de consultation, comprenant des représentants agricoles, sera formé immédiatement après.

A cette révélation, le premier ministre a ajouté la promesse que son gouvernement prendrait toutes les mesures nécessaires pour protéger l'industrie textile et les autres industries essentielles du Canada contre la concurrence des marchandises étrangères écoulées à vil prix. La question a une grande importance dans la région de Cornwall, où se situent de nombreuses filatures.

Parlant de la mesure de soutien des prix M. Diefenbaker a rappelé que les libéraux l'avaient critiquée, ridiculisée et dénoncée lorsqu'elle avait été proposée, mais qu'ils lui avaient néanmoins accordé leurs suffrages.

Etude des tarifs

Au sujet de l'industrie textile, "l'une des plus grandes industries dans notre pays", il a répété ce qu'il avait déjà déclaré, l'an dernier, en guise de préface à l'une des publications de cette industrie: que celle-ci avait été trop longtemps "la proie des insinuations d'inefficacité" du moment qu'elle réclamait un sort meilleur.

La Commission des tarifs, a-t-il dit, étudie les tarifs propres aux textiles importés et il n'y a pas de raison pour que le gouvernement, après la réception du rapport de cet organisme, n'adopte pas les mesures aptes à donner aux industries importantes la certitude qu'elles ne subiront pas l'épreuve du dumping des marchandises étrangères.

"J'ai acquis personnellement l'expérience du chômage, a-t-il déclaré. Aussi longtemps que je serai premier ministre, personne dans ce pays ne souffrira du chômage. Mon affection est gagnée à ceux qui se trouvent dans cette situation. J'ai respecté mes promesses dans le passé. Celle-ci sera respectée à la lettre."

ENTRAINEMENT MILITAIRE DE QUELQUES SOLDATS DE LA REGION — Neuf soldats de la région d'Ottawa, en service avec la 4e Brigade de l'infanterie canadienne en Allemagne, ont poursuivi avec succès un entrainement militaire durant huit semaines à l'école des sous-officiers de la Brigade. De gauche à droite, première rangée, le caporal suppléant Robert Labelle, le caporal suppléant Wilfred Robertson, le caporal Fred Collins, et le caporal suppléant Robert Leclair. Deuxième rangée, les caporaux suppléants Louis Deslauriers, Fernand Brunet, Paul Morin, Bruce Hannay et Ian Plewis. L'entrainement comportait la milice, l'administration, le maniement des armes, la cartographie et la culture physique.

(Photo Défense nationale)

Les Egyptiens se retirent d'Aburamadi

KHARTOUM (Reuters) — Les troupes égyptiennes se sont retirées d'Aburamadi, localité située à 80 milles à l'intérieur du territoire soudanais.

Les troupes sont parties peu après que le gouvernement soudanais eut annoncé: "Les troupes égyptiennes ont évacué Aburamadi. Elles sont toutes parties et le sous-gouverneur de la région a descendu leur drapeau."

Le communiqué ajoutait que des soldats soudanais se rendront jusqu'à la frontière du Soudan pour occuper les postes frontaliers jusqu'à maintenant sans garnison.

Aburamadi se trouve dans la zone que l'Egypte et le Soudan se disputent.

Le congrès dans Québec-est a duré dix heures

QUEBEC (PC) — Me Emilien Simard, avocat de Québec, a été choisi aujourdhui candidat conservateur dans le comté de Québec-est au cours d'une assemblée qui a duré dix heures.

M. Simard démissionnera du poste qu'il occupe au bureau du procureur général. Le candidat a remporté la victoire au premier scrutin. Il a recueilli 666 votes. Ses concurrents, le Dr Louis Gagnon et Léo Tremblay, ont obtenu respectivement 356 et 77 voix. Le Dr Gagnon était le porte-couleur des conservateurs lors de la dernière élection nationale.

Le comté de Québec-Est, représenté par l'ex-premier ministre Louis St-Laurent dans le dernier Parlement, est un château-fort libéral depuis sa création en 1874.

L'assemblée convoquée pour choisir le candidat conservateur a commencé à 8 h. p.m., lundi soir, et ne s'est terminée qu'à 6 h., ce matin.

La majeure partie du temps a été consacrée à déterminer si les quelque 1,100 délégués étaient qualifiés. De longues discussions ont également éclaté entre les diverses factions.

Dissatisfaite, Mme Nickson se rendra à Toronto

La seule femme du conseil municipal, Madame May Nickson, échevin de Saint-Georges, est dissatisfaite de la prétendue apathie du parrain du bill privé d'Ottawa en faveur de la fluoration de l'aqueduc.

Il appert en effet que M. Donald H. Morrow, député conservateur d'Ottawa-Ouest à l'assemblée législative d'Ontario, "s'asseoit sur la clôture" dans la contentieuse campagne de fluoration de l'eau potable et que les députés ministériels à Toronto ne s'entendent pas sur la question. Au conseil d'Ottawa, le député d'Ottawa-Est, l'échevin Jules Morin, a voté contre la résolution de Madame Nickson.

Madame Nickson se rendra donc à Queen's Park la semaine prochaine avec le Dr R.A. Kennedy, directeur municipal de la Santé, et prononcera un plaidoyer à l'appui de la demande de la ville d'Ottawa.

Il n'y a pas assez d'hôpitaux dans la province

TORONTO (PC) — Quatre personnes sur 1,000 sont admises chaque année dans les institutions provinciales pour malades mentaux. C'est ce qu'a révélé à l'Assemblée législative, hier, le ministre de la anté, le Dr Philips.

"Le développement rapide de la province d'Ontario suscite un problème difficile à résoudre", a avoué le ministre en référant à l'admission des patients dans les hôpitaux subventionnés par la province.

Prenant la parole au cours de ce débat, le député libéral de Wellington M. H.A. Morton, a suggéré que la Sûreté provinciale organise un service d'ambulance pour desservir les principales artères, notamment les routes No 2, No 400 et No 401.

Ils comparaîtront jeudi prochain

CORNWALL (PC) — Trois individus de Toronto, accusés du vol à main armée de $50,000 dans une banque de South Mountain, Ont., 40 milles au sud-est d'Ottawa, le 20 janvier dernier, ont été conduits de Fredericton, N.-B., à Cornwall en fin de semaine. Ils comparaîtront à Winchester jeudi prochain.

Les individus en question sont Thomas Blake, Ralph Parks et William Glover. Deux d'entre eux, Blake et Parks, ont été appréhendés peu de temps après avoir été acquittés à Grand Falls d'une accusation de possession d'outils de cambriolage. Glover, trouvé coupable, avait été condamné à un mois de prison et à une amende de $1,500.

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après la Presse canadienne)

Demain

nuageux, doux

MINIMUM (cette nuit) 15
MAXIMUM (demain) 35

Sommaire — Nuageux; neige légère s'éclaircissant cet après-midi. Mercredi: couvert, avec neige fondante ou pluie; doux. Vent du nord-est de 20 à 30 milles en soirée; sud-est de 20 milles demain.

L'enseignement du français a précédé l'anglais en Ontario

L'enseignement du français a toujours existé dans l'Ontario; il a même précédé l'enseignement de l'anglais. C'est ainsi que s'exprimait M. Louis Charbonneau, conférencier bien connu, au cours d'une causerie destinée aux membres de la Société de généalogie de notre région.

Prenant la parole au lendemain de l'importante conférence sur l'éducation qui s'est déroulée dans la capitale, M. Charbonneau fit remarquer que cette partie de la Nouvelle-France que l'on désigne maintenant sous le nom de l'Ontario, reçut son premier enseignement dans la langue française, c'est-à-dire dans la langue parlée par ses missionnaires et ses explorateurs.

Ce n'est qu'en l'année 1885, donc plus de deux siècles et demi après la pénétration française dans cette province, que la connaissance de l'anglais fut exigée des instituteurs. Plus tard, en l'année 1893, la commission Tilley-Raynor-McLeod fit une enquête dont le résultat nous valut l'article 103 (b) de la loi actuelle des Ecoles publiques lequel oblige l'instituteur à donner tout son enseignement en anglais, sauf celui de la langue française là où cet enseignement est permis.

Le fameux **Règlement 17** cristallisa la résistance et nous valut l'enquête Merchant - Scott - Côté dont le rapport, présenté en l'année 1927, fut suivi de décisions qui nous donnaient le système actuel d'écoles bilingues.

Laissant de côté les incidents locaux suscités par les mesures adoptées en 1912, M. Charbonneau s'appliqua aussi à décrire un deuxième aspect de la question que l'on est parfois porté à oublier. Les écoles bilingues de l'Ontario sont aussi des écoles séparées. Selon le rapport Hope elles sont vraiment des écoles publiques confessionnelles, réservées à des élèves de même croyance religieuse.

Une première mention des écoles séparées se trouve à l'article II de la loi des écoles communes de 1841. Plus tard, en l'année 1863, cette même loi mieux connue sous le nom de loi Scott, permit à tout catholique de verser ses impôts scolaires aux écoles séparées et l'exempta de l'impôt pour le soutien des écoles publiques.

Cette disposition particulière de la loi de 1863 qui fut aussi garantie par l'article 93 de l'A.A.B.N. permit aux écoles séparées de l'Ontario de vivre et de prendre graduellement de l'importance. De 100 qu'elles étaient en 1847 on en comptait 863 en l'année 1947, soit 12.7% du total des écoles primaires de la province.

Evidemment, comme le fit remarquer le conférencier, tout n'est parfait dans notre système, puisque la majeure partie des impôts des corporations et des sociétés est versée aux seules écoles publiques et cela d'après le texte de la loi actuelle.

Voilà le terrain sur lequel les catholiques de l'Ontario livrent bataille depuis cinquante ans et dont il faut instruire nos enfants si nous voulons obtenir justice.

Le conférencier, présenté par le Dr Wilfrid Caron, fut remercié par le secrétaire, M. Georges Delisle.

Kikkik accusée du meurtre de son mari Ootuk

La femme esquimaude **Kikkik** a été formellement accusée du meurtre de son mari, Ootuk, trouvé poignardé à mort la semaine dernière. Cette accusation fait suite à une enquête menée par la Gendarmerie royale à Eskimo Point. Kikkik sera incarcérée jusqu'aux prochaines assises de la Cour des Territoires du Nord-Ouest, à Eskimo Point.

Le jury a rendu un verdict de mort par abandon dans le cas de Nesha, enfant de la femme accusée. Un autre enfant, Annacatha, âgé de 6 ans, que sa mère croyait mort, a été transporté d'Eskimo Point à l'hôpital de Fort Churchill. L'enfant a survécu pendant plus de trente heures, par des températures de plus de 30 degrés sous zéro, enveloppée dans des peaux de caribous.

Brève séance au Bureau des commissaires

La séance du Bureau des commissaires, cet après-midi, a été strictement "d'affaires" en l'absence des commissaires Paul Tardif, qui représente Ottawa à Toronto, et Wilbert Hamilton, à Miami. Le maire George H. Nelms et le commissaire Ernie Jones prenaient l'avion à Uplands immédiatement après, laissant le commissaire Sam Berger pour "tenir le fort" à Ottawa.

"Nous avons terminé l'étude de nos prévisions budgétaires, précise le maire Nelms. A Toronto, nous prendrons sur place connaissance de l'aide aux municipalités et aux commissions scolaires que le premier ministre Frost doit annoncer demain dans son discours du budget. Le directeur James Lowther du service municipal des Finances et Me Gordon Medcalf, chef du contentieux, resteront une couple de jours à Toronto. Pour notre part, nous voulons nous entendre avec nos banquiers et la Commission municipale d'Ontario".

Quant au rapport Urwick-Currie sur l'enquête de la Commission du Transport d'Ottawa, il est attendu jeudi.

Douglas Harkness explique sa loi de stabilisation des prix

Une centaine de conservateurs du comté de Russell ont réussi, malgré la pire tempête de l'hivre, à se rendre à Navan pour entendre l'hon. Douglas S. Harkness, ministre de l'Agriculture dans le gouvernement Diefenbaker, qui parlait à Navan en faveur de M. Wib Nixon, candidat conservateur de Russell.

Après avoir commenté brièvement la décision du chef du gouvernement d'en appeler au peuple à cette époque de l'année, l'hon. Harkness a résumé les nombreuses réalisations du gouvernement conservateur durant les sept mois qu'il a détenu le pouvoir. S'adressant surtout à un auditoire composé principalement de cultivateurs, le ministre de l'Agriculture n'en était que plus à l'aise pour traiter d'un sujet qui lui tient particulièrement à coeur, la Loi de stabilisation des prix des produits agricoles. Cette loi, il l'a fait sienne d'abord en la soumettant lui-même au Parlement mais surtout en la défendant avec vigueur contre les critiques acerbes de l'Opposition.

M. Harkness a avoué bien franchement que cette loi n'était pas parfaite et qu'il n'avait jamais eu la prétention de le croire. Elle peut toutefois être amendée et elle le sera au besoin, a-t-il promis.

Si le gouvernement avait référé ce projet de loi au comité parlementaire des Communes, tel que proposé par les libéraux et les sociaux démocrates, il est évident que cette loi n'aurait pu être présentée au cours de la dernière session, a dit M. Harkness. Si cette loi n'était pas supérieure à celle du précédent gouvernement ainsi que l'Opposition l'a prétendu, comment alors expliquer que les libéraux et les sociaux démocrates l'ont approuvée à l'unanimité, d'ajouter le parrain de la loi. C'est donc dire qu'elle était bienvenue non seulement de la part des producteurs de blé de l'Ouest mais tout aussi bien de la part des cultivateurs de l'Est.

La classe agricole a elle aussi droit à une meilleure part du revenu national, et c'est dorénavant cette juste part qui vous sera assurée puisque cette loi vous garantit des prix adéquats pour les produits de la ferme, a conclu le ministre de l'Agriculture.

M. Wib Nixon

Le candidat conservateur de Russell, M. Wib Nixon, a fait une revue des réalisations du gouvernement Diefenbaker. Il a souligné particulièrement la réduction des taxes, la hausse des pensions de vieillesse, une meilleure répartition des impôts avec les provinces qui ont bénéficié de subventions substantielles en attendant la reprise de la conférence fiscale fédérale-provinciale.

Si le gouvernement conservateur en si peu de temps, sept mois à peine, a pu accomplir tant de choses malgré les bâtons dans les roues de l'Opposition, il est clair que le Canada connaitra une autre ère de prospérité si ce même gouvernement reçoit le 31 mars un mandat sans équivoque, a conclu M. Nixon.

La réunion était sous la présidence de M. Allen Lapalme, de Clarence-Creek. On remarquait également sur la tribune d'honneur MM. Francis McNamara et Jim Shaw.

Les autorités du CPR rencontrent le ministre Starr

(PC) — Deux vice - présidents du CPR ont eu un entretien hier avec le ministre du Travail, M. Michael Starr, au sujet du différend relatif à l'emploi de chauffeurs à bord des locomotives diesel qui avait immobilisé le réseau transcontinental de la compagnie pendant neuf jours l'hiver dernier.

A la suite de l'entretien, qui s'est poursuivi durant une heure et 20 minutes dans le bureau de M. Starr, on s'est contenté de dire que les représentants de la compagnie avaient mis le ministre au courant des derniers développements dans le conflit opposant le CPR et la Fraternité des mécaniciens et chauffeurs de locomotive (CTC).

Aucun représentant syndical n'a assisté à la rencontre, qui avait été organisée à la demande du CPR à la suite de la rupture des négociations, le 14 février, au sujet de la proposition patronale de faire l'élimination graduelle des chauffeurs à bord des locomotives diesel sur les convois de fret ainsi que dans les cours de triage.

"Les représentants du CPR m'ont exposé la situation à date et n'ont fait aucune requête spéciale", a déclaré M. Starr après l'entretien.

La course aux plaisirs conduit à la dépravation

Par suite d'une étude du comportement de la masse, le professeur Roger Dion, des facultés des sciences et des arts de l'université d'Ottawa, a déclaré que la course aux plaisirs et à la sécurité purement matérielle, au mépris des vraies valeurs, conduit nécessairement à la dégradation de l'individu et à la dépravation sociale.

Le professeur Dion parlait, hier soir, devant la "So Ed", société éducative d'adultes, aux YMCA et YWCA.

"En cette ère de guerre froide, dit-il, où deux conceptions de vie s'opposent, un peuple peut être vaincu par sa propre détraillance.

"Il est temps que nous sortions de notre léthargie, et, mettant de côté les valeurs secondaires, que nous fondions notre vie sur la foi et la saine philosophie."

Les divorces ont augmenté

(PC) — Le taux des divorces au Canada a monté en 1957, renversant ainsi les déclins annuels enregistrés au cours des trois dernières années.

Le Bureau de la statistique a déclaré aujourd'hui que les divorces accordés dans les 10 provinces sont passés de 5,996 en 1956 à 6,328 l'an dernier. Des rapports additionnels, provenant surtout de l'Ontario, augmenteront probablement ce total de 100.

Le taux de 1957 représenterait 38.2 personnes pour chaque 100,000 de population. En 1956 ce taux avait été de 37.4.

Le taux le plus élevé — 65.5 — a été enregistré en 1947 alors que 8,199 divorces ont été accordés dans les neuf provinces. Les chiffres ne comprennent pas les divorces accordés au Youkon et dans les Territoires du Nord-Ouest.

Une fusée Navaho fait explosion

CAPE CANAVERAL, Floride (PA) — Une fusée Navaho de l'Aviation américaine a explosé peu après avoir été lancée, aujourd'hui.

Le missile a été lancé vers 12 h. 22 cet après-midi, heure normale de l'Est, a monté à quelques milliers de pieds, puis est retombé.

Quelques secondes avant de heurter le sol, il a explosé. L'éclatement fut probablement le résultat d'un signal donné par l'officier de sécurité du terrain d'essai.

Du poste d'observation situé à un mille et demi de distance, on n'a pu déterminer si le projectile est tombé sur le sol ou dans l'eau. A tout événement, il s'est abattu près de la rampe de lancement et a explosé avec fracas.

L'Aviation avait révélé que ce serait le dernier de sa série de cinq essais de Navaho.

Trois voleurs admettent leur culpabilité

Trois hommes ont reconnu leur culpabilité à une accusation de vol de quatre brûleurs à l'huile d'une valeur de $135 chacun, à leur comparution en Cour municipale, aujourd'hui.

Ernest Poulin, 31 ans, d'Aylmer, Paul Soublière, 37 ans, et Roland Clément, 35 ans, tous deux du 63, rue Merton, connaitront leur sentence mardi prochain.

Ils ont été arrêtés dimanche, dans le voisinage du projet J.-P. Chénier, rue Benjamin, près de Carling. Ils avaient dérobé quatre brûleurs à l'huile dans des caves de maisons en construction.

La police en a recouvré trois; le quatrième a été perdu et est enfoui sous la neige quelque part dans cette région.

Murphy à Tunis

TUNIS (Reuters) — L'émissaire américain Robert Murphy doit arriver de Paris aujourd'hui pour entreprendre la troisième phase de ses efforts pour racommoder les relations franco-tunisiennes.

Il doit avoir un entretien avec le président Habib Bourguiba peu après son arrivée.

Nos skieurs en route vers la Colombie-B.

MONTREAL (PC) — L'équipe de skieurs de la province de Québec est partie par avion lundi soir à destination de Rossland, en Colombie-Britannique, où elle participera aux championnats junior de ski du Canada, en fin de semaine.

Le groupe devait se rendre en avion à Spokane, Wash., puis voyager par autobus jusqu'à Rossland, où les skieurs devaient arriver cet après-midi.

La zone de la Gatineau est représentée sur l'équipe par Tony Blair, Peter Buy, Eric Manning, Frank Tanner et Ross Southam, tous d'Ottawa.

Les représentants de la zone Laurentienne sont Bill Drysdale, Faye Pitt, de Montréal; Claire Monaghan, du Lac Beauport, Guy Maurais, de Grand'Mère, et Guy Thibault, de Victoriaville.

Le gérant de l'équipe est Dave F. Wright, d'Ottawa, Gene Dyson, de Rossland, pilotera les skieurs québecois.

Il réclame une enquête détaillée sur ces attaques

TORONTO (PC) — Un député conservateur a réclamé une enquête détaillée au sujet d'un rapport voulant que des professeurs aussi bien que des élèves soient attaqués par des voyous dans nombre d'écoles ontariennes.

Dans son discours à l'Assemblée législative, le député conservateur de Parkdale, M. W.J. Stewart, a demandé que des punitions corporelles soient imposées aux "brutes" et "chenapans" qui portent une arme et s'attaquent aux gens.

"Je suis catégoriquement opposé à cette psychologie moderne qui condamne les punitions sous prétexte que les jeunes doivent pouvoir s'exprimer librement", a déclaré M. Stewart.

"Je soumets respectueusement ce rapport à l'attention du procureur général et du ministre de l'Education en recommandant qu'on fasse une enquête immédiate", a conclu M. Stewart.

Nécrologie

M. Alexandre Lacelle

M. Alexandre Lacelle est décédé lundi à sa demeure, 250, rue Ethel, Eastview, après une longue maladie à l'âge de 76 ans.

Né à Ottawa, M. Lacelle était le fils de feu M. et Mme Jean-Baptiste Lacelle. Il avait épousé, à Eastview Marie-Louise Sauvé, qui lui survit.

Outre son épouse, le défunt laisse dans le deuil un fils, Alexandre, de Pointe-Gatineau; quatre filles: Mme René Grenier (Gracia), de Hull, Mme Wilfrid Proulx (Stella), de Saint-Pascal-Baylon, Mme Paul Samson (Lucienne) et Mme Wilfrid Ouellette (Jeannette), toutes deux d'Eastview; ainsi que 19 petits-enfants.

Le service sera chanté mercredi à 8 heures en l'église Notre-Dame-de-Lourdes d'Eastview. Le départ du cortège funèbre aura lieu à 7 h. 45 des salons de la maison Racine et Robert, 260, rue Besserer, Ottawa. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Enquête sur le logement

Premiers résultats très encourageants

Jusqu'ici, la réponse aux annonces publiées dans les quotidiens d'Ottawa samedi dernier, relativement à l'enquête sur les besoins de logements à bon marché dans la capitale à l'intention des petits salariés, a été considérable, selon M. A. T. Hastey, greffier municipal suppléant, tout particulièrement dans les paroisses Saint-François d'Assise et Saint-Gérard.

Pas moins de 75 pères de famille ont rempli les formules. Au centre d'hygiène du 1137, rue Wellington, on a épuisé les quarante questionnaires dès lundi. Le nombre des intéressés augmente aussi au 480 ouest, rue Somerset, et au 413, avenue Churchill.

Mlle Margaret Fullerton, fonctionnaire du ministère provincial de l'aménagement et du développement, est retournée à Toronto après avoir établi les quatre centres de renseignements: le quatrième est au greffe municipal, édifice Transportation, rue Rideau.

Dans les éditions de samedi prochain et du samedi suivant (8 mars), la ville publiera d'autres annonces intitulées: "Avez-vous besoin d'un meilleur logement?"

Le conseil municipal dès la mi-décembre s'est abouché avec la province en vue d'aider les petits salariés à se mieux loger à Ottawa.

"Il importe que nos citoyens qui gagnent $400 ou moins par mois se présentent au plus tôt aux quatre endroits mentionnés et remplissent les formules-questionnaires, précise M. Hastey. Nous devons recevoir toute la documentation pour le 10 mars au plus tard".

Bonlogis, Lowren et Mooretown ont connu un succès dépassant toute espérance de sorte qu'il y a quelque 2,000 salariés qui attendent toujours une réponse à leur requête pour un logis à bon marché. Mlle Fullerton reviendra plus tard à Ottawa. Le nombre d'enfants des intéressés aura une importance considérable sur la décision qui sera prise plus tard par les autorités aux trois échelons: municipales, provinciales et fédérales. Un salarié des Postes touchant $325 par mois, par exemple, est père de six enfants. On ne saurait l'accommoder dans un logis ordinaire.

Il se peut qu'on construise des maisons à deux côtés comme ce genre de logements était si en vogue jadis à Ottawa: à deux ou trois étages.

Président de la JOC de passage dans la région

M. Roméo Majone, de Montréal, président international de la Jeunesse ouvrière catholique, donnera une causerie à tous les travailleurs, spécialement ceux qui font partie de syndicats, demain soir, à 8 heures, au Centre paroissial de Notre-Dame de Hull.

La soirée sera sous le patronage de la Ligue ouvrière catholique.

M. Majone est arrivé à Ottawa ce matin. Il a rencontré, dans la matinée, M. l'abbé Francis J. Smith, du service d'action sociale de la CCC ainsi que les chefs ouvriers du côté ontarien.

Cet après-midi, le président international a rencontré Mgr Gélineau, P.A., V.G., aumônier diocésain d'Action catholique. Il parle aux étudiants du grand séminaire, à Billings Bridge, à 5 heures et à ceux du séminaire universitaire, rue Main, à 7 heures.

Demain après-midi, M. Majone rendra visite au délégué apostolique après avoir adressé la parole aux étudiants du scolasticat du Très-Saint-Rosaire. Il sera à Hull pour rencontrer tous les ouvriers de la région, dans la soirée.

Accident tragique

MADRAS, Inde — (PA) — Soixante-quatre personnes, parmi lesquelles des femmes et des enfants, auraient été tuées lorsqu'un autobus a plongé dans un puits en bordure de la route dans la région d'Anatapur, dans l'Etat de Andhra, lundi soir.

Il appert que l'autobus transportait 70 passagers.

Nouvelle élection à Pembroke le 19 mars prochain

PEMBROKE, Ont. (PC)—Les contribuables de cette ville voteront le 19 mars pour élire un nouveau président du conseil municipal.

Le conseil de ville a fixé cette date lundi soir après que le juge de comté T.M.J. Galligan eut déclaré invalide l'élection tenue le 9 décembre dernier. M. Everett M. Doran fut élu, l'emportant sur l'ancien conseiller Euclide Rondeau par 32 voix.

Le juge Galligan a déclaré qu'il avait constaté assez d'irrégularités dans la dernière élection pour en justifier une nouvelle.

L'élection de M. Doran fut contestée par M. Rondeau. Les deux hommes ont annoncé qu'ils seront de nouveau candidats.

Les péronistes seront le gros problème du président Frondizi

BUENOS AIRES (PA) — Le président élu de l'Argentine, M. Arturo Frondizi, a un grand problème à résoudre: que faire des péronistes qui prétendent avoir été les artisans de son écrasante victoire au cours de l'élection nationale de dimanche?

M. Frondizi a déclaré au cours d'une conférence de presse, lundi soir, qu'il a été élu par le peuple argentin. Il n'a reconnu l'appui d'aucun groupe politique. Toutefois, des journaux clandestins publiés après l'élection ont affirmé que sa victoire est l'oeuvre des partisans de l'ex-dictateur Juan Peron.

Un journal a même prédit que les ouvriers argentins livreront bataille, dans un avenir rapproché, aux "libérateurs" qui ont renversé Peron en septembre 1955 et institué par la suite un gouvernement provisoire.

Ricardo Balbin, le seul concurrent de Frondizi qui n'ait pas fait trop piètre figure, avait l'appui tacite du gouvernement. De son côté, Frondizi était le candidat favorisé par Peron.

Pas d'autre choix

Les péronistes ne sont pas responsables de la victoire de Frondizi. Ils ont contribué néanmoins à lui donner une forte majorité sur ses adversaires. On croit qu'environ 1,100,000 péronistes ont voté en faveur du vainqueur (près de 700,000 bulletins non inscrits ont été déposés; et sa majorité sur Balbin, candidat de l'aile droite du parti radical, a été d'environ 1,700,000 voix. Les péronistes qui ne voulaient pas voter pour Frondizi n'avaient pas d'autre choix que d'annuler leur vote parce que Balbin avait rejeté publiquement le péronisme.

En dehors de son parti radical (conservateur), Frondizi a obtenu l'appui d'un grand nombre de groupes politiques allant des communistes aux fascistes. Les résultats à peu près complets de l'élection indiquent que Frondizi a recueilli 4,308,096 votes, et Balbin, 2,617,746.

M. R. Berthiaume candidat du C. S. dans Ottawa-est

M. Raymond Berthiaume, entrepreneur en construction bien connu, espère obtenir la candidature du Crédit social dans Ottawa-Est. Défait le 10 juin dernier comme porte-étendard créditiste, M. Berthiaume est au nombre des aspirants mentionnés à la convention de la semaine prochaine.

M. RAYMOND BERTHIAUME

"Je pose officiellement ma candidature, comme question de principe, dit M. Berthiaume. On connaîtra sous peu la date et l'endroit de notre convention dans Ottawa-Est. Comme notre chef, M. Solon Low, vient de le proclamer, la réforme monétaire demeure à la base du crédit social. Nous voulons que l'argent serve le peuple, non pas que le peuple soit assujéti à l'argent."

Marié et père de deux enfants, M. Berthiaume est en affaires depuis quinze ans, après ses études à l'école Garneau, au Lisgar Collegiate et à l'université d'Ottawa.

"N'est-il pas grand temps qu'un Canadien vote selon sa conscience et non pas par opportunisme? Les libéraux ont appris à leurs dépens le 10 juin dernier qu'ils ne pouvaient toujours adorer le veau d'or. Il ne doit pas être question de "perdre son vote" mais il faut voter selon sa conscience. Les Canadiens français s'éloignent de plus en plus de leurs fausses idoles et le mouvement créditiste prend de plus en plus d'ampleur chez les nôtres. Il y a plus de candidats créditistes que jamais dans la province de Québec. C'est de bon augure. Ce sont les idées qui mènent le monde. L'idéal créditiste et chrétien gagne sans cesse du terrain dans l'Est."

Il est urgent . . .

(Suite de la première page)

qu'il faut les soigner. C'est la seule façon d'éliminer le fléau de l'alcoolisme."

Ces malades seraient dirigés dans ces hôpitaux spécialisés, par la Cour du bien-être social, et ils y recevraient le "traitement qui vient d'être mis au point". Une fois guéris, dit-il, ils pourraient reprendre leur place dans la société.

Le prédicateur a longuement expliqué les caractéristiques de l'alcoolique et de l'ivrogne, disant que le premier, contrairement au second, ne perd jamais la raison mais prend quotidiennement sa bouteille de bière ou son "quarante onces."

"Il est temps que l'on classe les alcooliques et les ivrognes dans la catégorie des malades et qu'on leur prodigue, aux frais de l'Etat, les soins dont ils ont besoin, tout comme on l'a fait pour ceux qui sont atteint de tuberculose.

"Rien ne sert de prêcher tous les dimanches sur l'alcoolisme, s'il n'y a pas d'hôpitaux pour recevoir cette catégorie de malades," dit-il en terminant.

Les évêques de l'archidiocèse de Sherbrooke ont demandé à leurs curés de lire des lettres pastorales traitant des méfaits de l'alcool.

Nouveau conseiller

Le commandant d'escadre C. L. W. Stewart, D.S.O., conseiller adjoint en aviation auprès du haut-commissaire de Grande-Bretagne à Ottawa, retournera sous peu au Royaume-Uni où il occupera un nouveau poste. Son successeur sera le commandant d'escadre D. C. Smythe, D.S.O., G.M., qui vient d'arriver à Ottawa où il assume déjà ses nouvelles fonctions.

Chronique de Bridge

par NOEL DUCHESNE, chroniqueur du bridge

Adresser toutes communications au sujet du bridge à M. Noël Duchesne, 781, 3e avenue, Limoilou, Québec

3103 A-871

SANS RIGIDITE

Si toutes les conventions particulières ont à leur origine un principe, c'est sans une trop grande rigidité que doit être recherchée l'application de ce principe. Ce ne sont pas toutes les mains qui à première vue vous révèlent quel sera le meilleur contrat. Donc, l'application du principe le plus respectable doit encore laisser place à la recherche.

Des conventions modernes, le "Transfer Bid" de Jacoby est l'une des plus utilisées, mais il ne faut pas en conclure qu'elle sera la solution à toutes les ouvertures à sans-atout.

Le principe de cette convention est que si le répondant de l'ouvreur à 1-S-A entrevoit un contrat à l'une des suites majeures, il doit annoncer la suite inférieure à sa véritable suite. Ainsi, si le répondant envisage un contrat en coeur, il doit annoncer 2-carreaux. Si le répondant entrevoit un contrat en pique, en ce cas il annoncera 2-coeurs. Toujours l'ouvreur doit tout d'abord annoncer la suite suivante et deviendra ainsi le déclarant. Le but de cette convention est de ne pas étaler à la vue des adversaires la plus forte main.

Cette convention est aussi connue sous le nom de "Texas convention". Voyons comme parfois elle doit être appliquée avec souplesse.

Donneur: Sud
Nord-Sud vulnérables

	♠ A-V-7-5-2 ♥ 9-5-2 ♦ 7-6-3 ♣ R-4 N	
♠ 9-8-4 ♥ A-6 ♦ A-9-8-4-2 ♣ 9-6-5	O	E ♠ 10-3 ♥ R-10-8-4 ♦ 10-5 ♣ A-10-8-3-2
	S ♠ R-D-6 ♥ D-V-7-3 ♦ R-D-V ♣ D-V-7	

SUD	OUEST	NORD	EST
1-S-A	passe	2-coeurs (1)	passe
2-piques	passe	2-S-A (2)	passe
3-S-A (3)	passe	passe	passe

(1) Tout d'abord, Nord songe à un contrat en pique, même s'il existe encore un doute sur la possibilité d'une manche. L'enchère 2-coeurs demande à l'ouvreur d'annoncer la suite immédiatement supérieure.

(2) Sud s'est simplement rendu au désir de Nord sans préciser la nature de sa main. Même si la main Nord comprend un doubleton, elle doit être considérée comme balancée et n'est pas incompatible à un contrat en sans-atout, surtout en considération du fait que le doubleton comprend un arrêt probable. Nord est donc hésitant, non seulement sur la possibilité d'une manche, mais aussi sur le choix du meilleur contrat. Cette double hésitation est traduite par la redéclaration 2-S-A, qui révèle une incapacité de pousser à la manche d'une manière directe et qui aussi offre au partenaire un choix de contrats.

(3) Sud, suivant sa main, a un choix entre un passe-parole, une enchère à 3-piques, ou une poussée à la manche soit à sans-atout ou à pique.

Comme deux ou trois as se trouvent aux mains des adversaires, Nord ayant indiqué un pointage inférieur à dix points, Sud préfère rechercher une manche au palier de neuf levées plutôt que dix.

Entame: — quatre de carreau

Assez facilement le déclarant peut développer neuf levées en tenant tout d'abord ses piques en réserve. Il est à remarquer qu'une manche en pique aurait été tout à fait impossible, le déclarant pouvant même être tenu à huit levées si Ouest obtient une coupe à coeur.

C'est donc dire que le "Transfer-Bid" n'est pas le point final de la recherche.

Noël Duchesne

Le R.P. P. Pernot à l'université le mois prochain

L'université d'Ottawa recevra les 21 et 22 mars la visite du R.P. Placide Pernot, o.s.b., secrétaire général du cours international d'été de Tioumliline, au Maroc, cours qui cherche à réunir musulmans et occidentaux.

De passage en Amérique du Nord pour intéresser les Canadiens à l'oeuvre de rapprochement des chrétiens et des musulmans, le Père Pernot arrivera à Ottawa au cours de l'après-midi du 21 mars en compagnie de M. Fernand Fontaine, ancien étudiant de l'université d'Ottawa, qui, l'été dernier, a assisté au cours d'été de Tioumliline.

En décembre 1956, le R. P. Denis Martin, prieur du monastère bénédictin de Tioumliline, était venu au Canada pour inviter des conférenciers et des étudiants canadiens à participer aux rencontres internationales.

Par la suite, soit l'été dernier, des personnalités telles que le R.P. L.-M. Régis, o.p., doyen de la faculté de philosophie de l'université de Montréal, Mme Lucien de Vienne, professeur d'art dramatique, Mlle Jeanine Guindon, psychologue, ont assisté au cours de même que des étudiants de l'université de Montréal et de l'université McGill.

En plus de sa visite à Ottawa, le Père Pernot a inscrit à son programme des conférences à Montréal, Québec et Sherwood où il rencontrera professeurs et étudiants des universités. Le visiteur fera ensuite un séjour de trois semaines aux Etats-Unis.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

Grand succès du carnaval de Moonbeam

MOONBEAM (DNC) — Le carnaval sur glace, présenté dimanche dernier sous la présidence de M. Stan Lavoie, a remporté un éclatant succès.

Au cours de l'après-midi, les Chevaliers de Colomb de Kapuskasing ont remporté une victoire de 3 à 1 contre l'équipe de hockey de Moonbeam. Après la joute, une centaine de personnes dégustaient des fèves au lard à la salle paroissiale. Le soir à la patinoire, il y eut amusements et épreuves de tous genres.

Le prmier prix de la mascarade a été remporté par M. Simon Potvin, tandis que les autres prix allaient à Mlles Jeanne Bélisle et Hélène Bélisle et à M. Léo Potvin.

Le gagnant de la course pour hommes fut M. Adrien Potvin; Mlle Isabelle Pelletier, la gagnante de la même épreuve pour dames et demoiselles. Le premier prix chez les garçons fut décerné à Raymond Girouard; celui des fillettes à Adèle Filion.

M. Adrien Potvin gagna le prix pour la course avec rondelle, et M. Gaston Dufour, celui de la course à pied sur glace.

Mgr Roy fera une tournée en Europe

QUEBEC (PC) — Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, quittera Montréal par avion demain à destination de l'Europe. Il projette d'assister à l'inauguration d'une chapelle à Lourdes, de se rendre à Rome et de visiter les troupes canadiennes stationnées en France et en Allemagne.

Un cultivateur meurt subitement à son travail

ROCKLAND (DNC) — M. Aurèle Potvin, 47 ans et huit mois, de Clarence Creek, est mort subitement, hier, en travaillant dans son étable.

Fils de M. et Mme Joseph-Léandre Potvin, le défunt naquit à Bourget et y épousa, il y a 21 ans, Lucienne Ethier, qui lui survit.

Il demeurait à Clarence Creek depuis son mariage. Outre sa femme, il laisse deux fils: Allain et Daniel; cinq filles: Mme André Cardinal (Lise), Mlles Huguette, Nicole, Mercedèse, et Evelyne, tous de Clarence Creek; trois frères: Ubald, d'Ottawa, Joseph et Donat, de Bourget; une soeur, Mme Lucien Major (Laura), d'Ottawa.

La dépouille repose à la demeure du défunt. Le service aura lieu, à 9 h. 30, à Clarence Creek. C'est vers 9 h. 15 que le cortège quittera la demeure du défunt. On a confié la direction des funérailles à la maison Tassé, de Bourget.

Êtes-vous une victime de la
SCIATIQUE ?

Si oui, pourquoi ne pas faire comme Mme Roméo Bergeron de St-Eugène de Guigues, P.Q. Mme Bergeron nous écrit "Depuis quelques temps, je souffrais d'une sciatique très douloureuse dans la jambe, depuis la hanche droite jusqu'au talon. Je souffrais aussi au dos et de la partie inférieure de l'épine dorsale. Je pris des T-R-C qui m'apportèrent un soulagement rapide de ces crampes. Je pense que les T-R-C sont merveilleuses et je les garde à portée de la main, au cas où ma sciatique me reprendrait". Pourquoi n'essayez-vous pas T-R-C de Templeton, à 79¢ et $1.50 dans toutes les pharmacies.

Limbour, Qué.

Baptêmes

LIMBOUR (DNC) — M. et Mme Jean-Paul Charlebois, sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fils, baptisé sous les prénoms de Joseph Christian. Parrain et marraine, M. et Mme Lionel Charlebois, de Pointe-Gatineau, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Lucille St-Jean, tante du nouveau-né.

M. et Mme Eugène Béland ont le plaisir de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur fille, baptisée sous le prénom de Monique. Parrain et marraine, M. et Mme Roland St-Amour, oncle et tante de l'enfant, de Pointe-Gatineau.

Construction

La nouvelle église de Limbour est en bonne voie de construction et les travaux vont bon train. Le presbytère est presque terminé, et l'on croit pouvoir entrer dans l'église dès cet été. Entretemps, les offices religieux ont lieu dans la salle de l'école Massé.

Soirée

Une soirée récréative avait lieu en l'école Massé, lors du Mardi gras, au profit de la nouvelle église. La salle était comble et les recettes furent satisfaisantes. Plusieurs prix, dons de généreux donateurs, ont été décernés.

Il ne s'agit pas du même homme

M. Maurice Philion, 43 ans, 1352 Raven, prie nos lecteurs de ne pas le confondre avec le jeune Outaouais du même nom, que la Sûreté de Winnipeg a appréhendé d'une façon tragique, ces jours derniers.

VERS L'ARRIERE

Pourquoi tout cet espace perdu,
Quand les deux bouts en même temps s'y sont rendus.

Ottawa Transportation Commission

14 belles couleurs décoratives
y compris un **BLANC SUPERBE**

Notez ces avantages

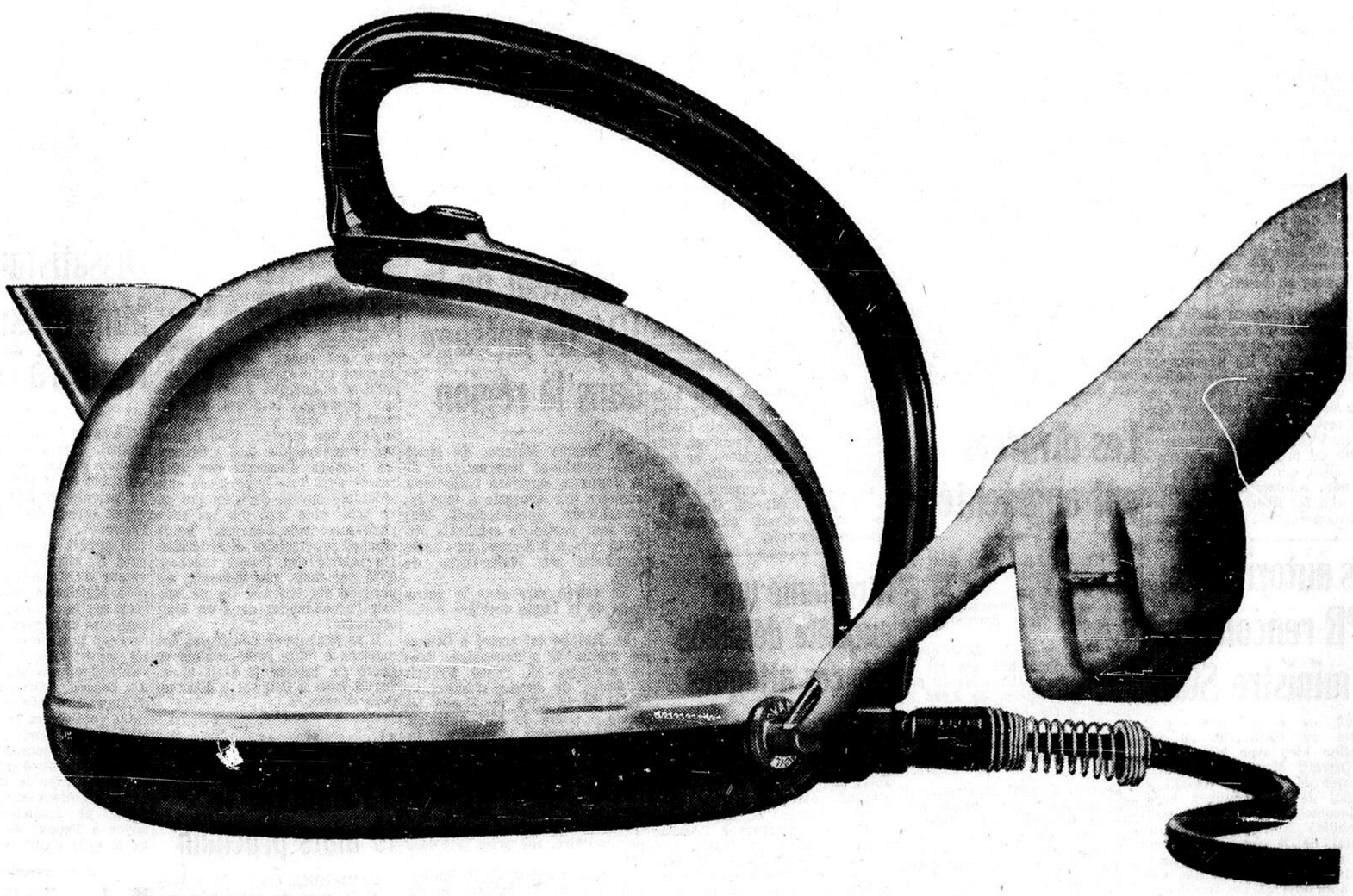
√ Absolument aucun remisage √ Moustiquaires en Fiberglas
√ Magicpanel à ventilation magique √ Joints d'étanchéité à même

RUSCO (Ottawa) LIMITED
216, ave Pretoria (près de la rue Bank)
UN PRODUIT DU CANADA OTTAWA CE. 6-2379
THE F. C. RUSSELL COMPANY OF CANADA LIMITED

GENERAL ELECTRIC

a FAIT des CHANGEMENTS IMPORTANTS

dans les BOUILLOIRES ÉLECTRIQUES



La nouvelle BOUILLOIRE à *régulateur de vapeur* fait plus que bouillir l'eau

Prix de détail recommandé par le fabricant **$17.50**

C'est une bouilloire rapide qui fait bouillir une chopine d'eau en 2½ minutes seulement.

C'est une bouilloire élégante . . . nouveau style compact pouvant contenir 2 pintes.

C'est une bouilloire qui reste chaude . . . l'eau peut bouillir à douce ébulition prête à être utilisée.

C'est un humidificateur . . . augmente la teneur d'humidité dans la pièce.

C'est une bouilloire à deux éléments soit pour chauffer ou émettre rapidement de la vapeur.

C'est un vaporisateur . . . lorsque l'on recommande de l'air humidifié pour une chambre de malade.

BOUILLOIRE à *régulateur de vapeur* EXCLUSIF
✓ BOIL . . . pour faire chauffer l'eau rapidement
✓ VAP . . . pour faire bouillir l'eau doucement
. . . empêche la formation de vapeurs dans la cuisine
. . . humidifie "l'air sec" à la maison ou au bureau
Débranchement automatique de sécurité

BOUILLOIRE à *régulateur de vapeur*
GENERAL ELECTRIC

CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED

DANS LA TRADITION ROMANTIQUE, cette robe de mariée créée par Mad est tout ce qu'il y a de plus féminin, donc parfaitement conforme aux grandes tendances marquées par la récente collection du couturier parisien Patou. Cette robe ample, faite d'une riche faille nouvelle, en fibre acrylique d'orlon et soie, a une jupe évasée ornée de larges plis alternant avec des doubles rangées d'organdi festonné et brodé, offrant un frappant contraste avec son empiècement droit, son encolure haute et son corsage ajusté et d'une grande simplicité.

Une artiste des portraits royaux

(Presse Canadienne)

Il y a environ 30 ans, un jeune homme timide frappait au studio de Dorothy Wilding, à Londres, pour y faire tirer sa photo. Ce jeune homme était nul autre que le duc de Kent qui fut tué dans un accident d'aviation au cours de la deuxième guerre.

C'était le premier portrait royal de Dorothy Wilding. Quelques années plus tard, le jeune duc revint mais avec sa fiancée, cette fois, la princesse Marina de Grèce. Depuis lors, les rois, les reines et les princes de tous les pays du monde se sont succédés devant elle. De plus, elle a aussi photographié plusieurs hommes politiques éminents, sans parler des artistes et de la haute société internationale.

A son studio de Mayfair, dans la capitale anglaise, on ne se surprend plus d'un appel en provenance du Palais de Buckingham. A sept reprises, Dorothy Wilding dut s'y rendre pour la reine Elisabeth elle-même. Et elle possède également un studio à New York.

Notre photographe professionnelle est maintenant âgée de près de 60 ans mais elle n'a rien perdu de son dynamisme. Un de ses plus chers "trophées" est un portrait du fameux dramaturge George Bernard Shaw, pris il y a déjà 25 ans. Au dire de Mlle Wilding, le célèbre personnage avait la réputation de n'être pas très photogénique. Mais la vue de jolies filles qui se trouvaient dans le studio eut tôt fait de changer son comportement.

Un autre écrivain, Somerset Maugham, était catégorique sur un point et il ordonnait toujours qu'on lui laisse toutes ses rides!

Mariage Therrien-Simon à Warren

WARREN (DNC) — Le R.P. H. Plouffe bénissait récemment le mariage de Mlle Marie-Rose Simon, fille de M. et Mme Paul Simon, de Warren, à M. René Therrien, fils de M. et Mme Stanley Therrien, de Saint-Charles.

Au cours de la cérémonie, un programme de musique choisie fut exécuté par les élèves de l'école Saint-Thomas. La R.S. Saint-Jean-Eudes, A.S.V., touchait l'orgue

Au bras de son père, la mariée portait une robe blanc neige dont la jupe était montée sur une crinoline de tulle de nylon. Elle coiffait un court voile de tulle illusion, drapé sous un diadème perlé. Son bouquet se composait de roses blanches et roses.

Mmes Yvette Simon et Lorraine Simon, belles-soeurs de la mariée, dames d'honneur, avaient revêtu des toilettes de ton bleu. Les garçons d'honneur étaient MM. Lucien Simon et Jean-Paul Simon.

A l'issue de la cérémonie, un dîner fut servi au Centre récréatif de Warren. Dans l'après-midi, les mariés se rendaient à Sturgeon Falls. Ils éliront domicile à Sudbury.

NOTRE FEUILLETON

Mon bonheur pour le tien

par Ruth Fleming

(Traduit de l'anglais par Mireille Dejean)

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres

60 —

Carol comprit qu'Andrew n'était plus un enfant. Il avait considérablement changé. Sa silhouette efflanquée s'était arrondie et il avait belle allure. Ses habits étaient bien coupés et ses cheveux luisaient. Une élégante petite moustache ajoutait quelques années à son apparence, et Carol fut favorablement impressionnée.

Elle lui souriait en songeant au jeune homme accompli qu'il était devenu. C'était bon de revoir quelqu'un qui l'avait connue toute sa vie, quelqu'un qui ne se faisait pas d'illusion sur son compte et qui néanmoins l'aimait. La dépression causée par l'absence de Robert commençait à se fondre sous la chaleur du sentiment de réconfort qui s'emparait de son coeur.

Isabel revint, suivie de Janet portant le plateau du thé. Une table fut dressée devant le feu et entre eux trois s'établit une joyeuse intimité.

Ils jouirent pleinement de cette heure si amicale et si intime, les rideaux tirés et le feu pétillant. Mais leur plaisir s'évanouit à l'arrivée d'Alison.

Alison rentrait glacée et fatiguée par son après-midi passé au Comité de la Ligue d'entraide maternelle. Elle s'attendait à être réélue comme trésorière et les membres plutôt réticentes finirent par voter pour... une Mme Pichard, qu'Alison n'aimait pas. Elle était extrêmement lasse et d'humeur plutôt sombre. La vue du groupe joyeux autour du feu ronflant augmenta sa déconvenue.

Carol présenta Andrew à Alison, qui l'examina de la tête aux pieds.

—Comment allez-vous? dit-elle distante. Nous nous sommes déjà rencontrés, je crois.

Elle lui donna une sèche poignée de main et demanda du thé frais. Un froid s'établit entre les assistants et Andrew déclara qu'il devait se retirer. Il prit poliment congé de l'aînée des demoiselles Lindsay et Carol le reconduisit jusqu'à la porte.

—Ecoutez, fit-il lorsqu'ils furent loin des oreilles indiscrètes. J'aimerais vous voir le plus possible pendant mon séjour à Moristoun, mais je n'aimerais pas venir souvent ici parce que je n'ai pas l'air de plaire. Ne puis-je vous rencontrer ailleurs?

—Nous devons nous revoir, naturellement, acquiesça-t-elle. Je désire des nouvelles de Kinclachan et j'ai des masses de choses à vous dire. D'ailleurs, je veux vous montrer "Red Roofs". Nous pourrons y aller demain. Il faut aussi que vous connaissiez mon oncle et ma tante. Ils vous plairont.

Ils décidèrent qu'elle lui téléphonerait le lendemain à l'hôtel et ils se séparèrent. Quand Carol eut regagné le salon, Alison lui demanda:

—Que fait ce jeune homme à Moristoun, Carol?

—Il y est venu pour affaires.

—Curieux, dit Alison, qu'il vienne justement pendant l'absence de Robert.

—Un simple hasard, voilà tout, objecta Carol.

Alison prit un scone et le mangea d'un air pensif.

—Bien. En tout cas, il sera préférable de ne pas le voir beaucoup. Robert n'aimerait pas ça.

—Robert est trop intelligent pour se montrer aussi ridicule, rétorqua Carol. Quel mal feraisje en voyant Andrew? Je l'ai connu toute ma vie. C'est presque mon frère.

—La première fois que je vous aie vue à Kinclachan, vous étiez dans ses bras et il vous embrassait, dit Alison. Vous ne le nierez pas, je pense.

—Mais cela ne veut rien dire! J'était très découragée... et c'est ridicule. Je ne suis pas amoureuse de lui; d'ailleurs, il sait que je suis fiancée. Vraiment, vous avez un esprit terrible, Alison.

(A suivre)

Carnet mondain

Corps diplomatique

Son Excellence M. Joaquin Pineros Corpas, ambassadeur de Colombie, et Mme Pineros Corpas recevront à dîner, le mercredi 26 février, à leur résidence.

* * *

Lady Garner, épouse du haut commissaire du Royaume-Uni, a reçu, en fin de semaine, à sa résidence de Earnscliffe, Mlle F. G. Robertson, de Toronto, fille de l'ambassadeur du Canada aux Etats-Unis et de Mme Norman Robertson.

* * *

Son Excellence M. Livingston T. Merchant, ambassadeur des Etats-Unis, et Madame Merchant sont revenus à Ottawa, après un voyage aux Etats-Unis qui les a conduits à Pinehurst, Caroline du Nord, à Ponte Vedra, Floride, et à Washington.

* * *

L'attaché de presse à l'ambassade d'Indonésie, Mlle T.S. Sudiati, était la conférencière invitée à la Société d'étude asiatique du collège Sir George William, de Montréal, samedi dernier, le 22 février. Mlle Sudiati a donné une causerie, hier soir, à la réunion des Femmes d'affaires et de carrière, de Renfrew, Ontario. Elle avait intitulé sa causerie: "La vie en Indonésie".

* * *

Société historique d'Ottawa

Les membres de la Société historique d'Ottawa tiendront leur réunion générale, à 2 h. 30 de l'après-midi, vendredi, à la salle de l'église Unitarian, angle Elgin et Lewis, sous la présidence de Mme W.F.C. Anderson. Le lieutenant-colonel H.M. Jackson, M.B.E., E.D., conférencier invité, parlera d'Ottawa aux jours de 1849. On préparera aussi le programme des fêtes du 60e anniversaire de fondation de cette société

* * *

Interview

Mlle Louise Simard, commentatrice féminine au poste radiophonique CKCH, interviewera demain, à 1 h. 45 de l'après-midi, Mme Horace Tessier, vice-présidente du comité d'organisation et présidente du comité de réception des fêtes, qui auront lieu dimanche, à l'école Routhier, d'Ottawa, à l'occasion du 25e anniversaire de fondation de cette institution.

* * *

Naissance

M. et Mme Jean-Paul Labrèche (Exilda Dalrymple) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Rachelle-Lyne. Parrain et marraine, M. et Mme Oscar Dalrymple; porteuse, Mme Pierre Dalrymple.

* * *

Réception

Le major-général D.C. Spry, C.B.E., D.S.O., C.D., directeur du Bureau international du scoutisme, recevra à déjeuner, demain, au club Rideau, en l'honneur de M. William D. Campbell, commissaire international des scouts d'Amérique. Les invités à ce déjeuner seront: Son Excellence M. H.E. Livingston T. Merchant, ambassadeur des Etats-Unis, M. D. LePan, sous-ministre adjoint aux Affaires extérieures; MM. Frank Delaute, Wainwright Cleary, Ernest Laferty, G.N. Roberts, J. Coyne, I. Norman Smith, Fred J. Finlay, George E. Simmons L.F. Jarrett et L.E. Lingstrom.

Etiquette

Situations délicates

Il est de petites nuances de savoir-vivre devant lesquelles on peut rester perplexe. Elles sont en effet assez subtiles. Telles que celles-ci:

La lettre confiée à un tiers. — Cette lettre contient des choses qui ne regardent que votre correspondant et vous-même. Allez-vous donc la fermer, avant de la remettre à la personne, peut-être indiscrète, qui servira d'intermédiaire?

Non, la politesse exige que vous la lui remettiez non cachetée. Mais elle répondra à votre geste courtois en collant elle-même l'enveloppe en votre présence.

S'il s'agit d'un employé, d'un domestique dans l'exercice de leur métier, donnez au contraire la lettre fermée.

Le livre prêté. — Faut-il recouvrir le livre d'un papier protecteur avant de le prêter à votre amie? Non, cela semblerait craindre qu'elle n'en prenne pas soin. Donnez-le nu. Mais, si on vous prête un livre, habillez-le avant de le lire, et rendez-le avec cette couverture qui révélera votre respect pour le bien d'autrui.

Un timbre pour la réponse. — Mettez-le quand il s'agit d'une lettre d'affaire, d'une lettre adressée à une personne de situation modeste, ou quand vous demandez un renseignement à quelqu'un que vous connaissez peu.

Ne le faites pas dans les relations amicales et mondaines. Ecrivant à une personne chargée de courrier, à un prêtre, glissez dans l'enveloppe une autre enveloppe timbrée portant votre nom et votre adresse.

La visite a-t-elle assez duré? — Si vous la faites à un personnage important, il se lèvera pour indiquer qu'elle a duré suffisamment: comprenez ce geste. S'il ne le fait pas, un arrêt dans la conversation, un ton de voix différent, vous indiquera qu'il est temps de partir.

Entre égaux, qui se connaissent peu, visite courte. Une vingtaine de minutes semble une bonne mesure. Si on vous retient, restez encore un peu. Mais, excepté dans l'intimité amicale ou familiale, évitez les longues visites.

PORCELAINES — Quoi de plus joli qu'un élégant couvert, qu'une table bien dressée. Nous admirons ici un service à très fine porcelaine, aux bords fleuris ornés aussi de feuilles délicates. Un centre de table en fleurs est aussi toujours attrayant. Il est des fleurs très bien imitées, mais rien ne remplacera jamais pour la table comme pour le salon, la fragilité des véritables fleurs, leur parfum délicat, leur flèchissement léger et gracieux.

L'HOROSCOPE VOUS PREDIT . . .

La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes, les indications de ce jeu.

Mercredi, le 26 février 1958.

21 mars au 19 avril (LE BELIER) Les vibrations planétaires actuelles sont favorables aux achats et aux transactions. Votre santé semble vous commander des ménagements.

20 avril au 20 mai (LE TAUREAU) Votre collaboration loyale et désintéressée sera payée de retour. Une amitié qui vous est précieuse vous imposera des sacrifices.

21 mai au 21 juin (LES GEMEAUX) Aujourd'hui, votre moral autant que votre physique pourrait profiter des distractions que vous vous accorderez; ne refusez pas d'invitations.

22 juin au 21 juillet (LE CANCER) Les aspects planétaires sont très significatifs; les divertissements et les réunions sont clairement favorisés. Vous apprenez le secret d'un autre; ne parlez pas.

22 juillet au 21 août (LE LION) Ne vous laissez pas détourner de votre idéal par des difficultés qui se présenteront; vous pourrez les vaincre en redoublant d'efforts. La chance est de votre côté.

22 août au 22 septembre (LA VIERGE) Vous devrez faire plus de place à l'opinion d'un autre, probablement quelqu'un qui a autorité sur vous. Revenez à la charge pour obtenir une chose longtemps désirée.

23 septembre au 21 octobre (LA BALANCE) Si vous êtes habile, vous aurez l'occasion de tourner des difficultés à votre avantage. Un de vos amis vous décevra et vous entraînera dans une situation désagréable.

22 octobre au 21 novembre (LE SCORPION) Si vous pouvez faire un voyage, vous aurez d'agréables surprises. Les aspects planétaires sont des plus prometteurs en ce qui concerne les déplacements et les entrevues.

22 novembre au 21 décembre (LE SAGITTAIRE) Vous aurez à faire preuve d'initiative et de persévérance. Les astres favorisent les intérêts familiaux et les entreprises privées. On parle d'une affaire sentimentale.

22 décembre au 20 janvier (LE CAPRICORNE) De nouvelles responsabilités sont indiquées, mais les influences planétaires sont stimulantes. Vous aurez l'occasion de faire valoir votre tact et votre jugement.

21 janvier au 19 février (LE VERSEAU) Au cours de cette journée, vous apprendrez de bonnes nouvelles. Ne regardez pas en arrière, mais visez toujours au progrès. La soirée apporte de l'imprévu.

20 février au 20 mars (LES POISSONS) Vous vous trouverez dans une circonstance où vous devrez agir avec le maximum de logique et de précision. Ce soir vous pourrez améliorer vos relations avec votre partenaire grâce à une de vos bonnes initiatives.

SI C'EST AUJOURD'HUI VOTRE ANNIVERSAIRE

Doué d'un bon optimisme, d'une philosophie naturelle et d'une grande habileté, vous irez loin dans la voie du succès. Vous avez les qualités requises pour réussir dans la voie que vous choisirez. Evitez d'être trop sérieux et de faire trop de retours sur vous-même. Sur le plan sentimental, qui n'occupe pas la première place mais qui a tout de même son importance, il semble que vous serez bien partagé.

Pour la Maman

par Helmann & Pearsons

Des cloisons en plastique pour les cubes de glace, voilà exactement ce qui offrira une multitude de petits compartiments utiles, dans le tiroir à tout mettre de votre jeune fille. Elle y retrouvera ses babioles et aussi les épingles, boutons, broches à cheveux, rubans, enfin tout ce qui lui est utile et qu'il est ainsi beaucoup plus facile de ranger . . . et de retrouver en temps opportun.

Récent modèle

Au cours d'un "fashion-show" ou présentation de modes à Londres, un chapeau orné de longues plumes vertes remporta beaucoup de succès. Des exclamations telles que "magnifique", "très nouveau", "vraiment original", "très beau" le saluèrent. La commentatrice annonça ensuite qu'il s'agissait d'un modèle créé par la même maison en 1910.

Les secrets d'une éternelle jeunesse

Il existe, à Verdun, un club pour le moins original de 35 grands-mères dont le motto résume l'activité: "Faites comme les jeunes et restez jeunes".

Le groupe, qui comprend deux arrière-grands-mères, se réunit deux fois par semaine au YWCA de l'endroit et s'adonne, pendant cinq heures, à la gymnastique, au badminton et à la natation.

La doyenne du club est une personne de 73 ans, Mme T.W. Powell, qui assiste régulièrement aux réunions, deux fois par semaine, depuis 24 ans. Si bien que son absence, de temps à autre, inquiète toujours ses compagnes

Mme Powell est championne du plongeon et détient plusieurs diplômes de natation. Elle est également une excellente joueuse de badminton et se dit trop occupée pour se demander si elle souffre d'arthrite ou de rhumatisme.

Jamais trop tard

Une des deux arrière-grands-mères, Mme Elizabeth Harris, était âgée de 5- ans lorsqu'elle apprit à nag r et c'est elle qui enseigne la nage à ses petits-enfants.

L'autre arrière-grand-mère, Mme Mary Jupin, déclare travailler beaucoup mieux lorsque ses travaux sont ponctués par les séances du club. "Les gens qui disent que la vie commence à 40 ans sont dans l'erreur", dit-elle. "C'est à 50 ans que la vie commence".

Exercices difficiles

La secrétaire, Mme Judith Prince, déclare quil ne s'agit pas seulement d'exercices faciles. Mais que la plupart de ces exercices seraient épuisants pour des personnes en pleine jeunesse.

Les réunions débutent le matin, par la séance de gymnastique qui se poursuit, ensuite pendant une heure dans la piscine. Vient ensuite une période de détente pour le dîner qui comprend le thé et quelques sandwiches préparés à la maison.

Après quoi, on passe au gymnase pour la pratique du badminton, le jeu préféré. Et c'est après ce dernier exercice, seulement, que l'on retourne à la maison, en temps pour préparer le souper du mari.

Résultat: "Nous jouissons d'une meilleure santé et sommes de meilleure humeur que si nous passions toutes nos journées à la maison", disent-elles toutes ensemble.

Meilleur pour la toux de bébé

Formule spéciale pour bébés — Détache le flegme — Dégage la respiration.

Nouvelle! Onctueuse! Prom

LA PERMANENTE CHEZ SOI

QUI ASSOUPLIT ET CONDITIONNE VRAIMENT VOTRE CHEVELURE

Jamais il n'y eut de méthode d'ondulation aussi facile!

$2.00

Appliquez . . . La crème à friser homogénéisée Prom s'incorpore aux cheveux.

Enroulez . . . Prom vous donne une "ondulation contrôlée" dont les résultats sont toujours parfaits.

PAS DE SOLUTION À ONDULER QUI RUISSELLE — La riche crème à onduler Prom adhère aux cheveux.

PAS DE NEUTRALISANT MALPROPRE — Prom se neutralise automatiquement tandis que les cheveux sèchent.

Voilà votre Prom!

Pharmacie Desjardins

298, rue Dalhousie (angle Clarence) Ottawa. CE. 5-1871

Soldes de fin de saison chez

CAPLAN'S

MERCREDI et JEUDI

Tant qu'il y en aura — Nous regrettons, pas de commandes téléphoniques, postales ou contre remboursement

DEUXIEME ETAGE chez CAPLAN

MANTEAU pour fillettes. Régulier 49.50 — 1 seulement — tissu fourrure de nylon brun, grandeur 10 — $29

MANTEAUX pour fillettes. Régulier 29.98 — 9 seulement — tweed, tissus fourrure, 3 à 14 dans le groupe — $15

MANTEAUX pour fillettes. Régulier 21.98 — 10 seulement — grandeurs déclassées ainsi que séries de tissus et teintes. — $10

Ensembles 3 morceaux pour garçonnets. Régulier 22.98 — 4 seulement — tweed Donegal collet de fourrure. 2 à 6 dans le groupe — $13

MANTEAU d'auto pour fillettes. Régulier 9.95 — 24 seulement — Manteaux corvette inclus. 7 à 14 dans le groupe. — 6.98

MANTEAUX CORVETTE pour enfants. Val. jusqu'à 17.98 — 18 seulement — Costumes à neige, ensembles de manteau, aussi. 2 à 6 dans le groupe. — 5.00

MANTEAUX CORVETTE pour fillettes. Val. jusqu'à 10.98 — 10 seulement—bleu marinehood, doublé de tissu fourrure de teinte rouge 7 à 14. — 5.00

Ensembles de PALETOT CORVETTE pour garçons. Val. jusqu'à 19.98 — 24 seulement — capuchon doublé de fourrure, devant à glissière, jambières doublées. 4 à 6 — $10

ENVELOPPES pour bébés. Régulier 12.98 — 8 seulement — Séries déclassées de teintes et de tissus: toutes de splendides aubaines. — 8.00

ENVELOPPES pour bébés. Régulier 13.98 — 21 seulement — Chaussons et mitaines détachables; séries déclassées de teintes. — $10

ENVELOPPES pour bébés. Régulier 14.98 — 13 seulement — Variété de teintes et tissus: bonne qualité — Vêtements pour fillettes et bébés chez Caplan, 2e étage. — $12

COUPE-VENT pour garçons — Rég. 14.95. Cuir et suède dans une variété de couleurs: encolure, poignets et bande à la taille en tricot. 8 à 18 ans. — $10

PANTALONS pour garçonnets — Rég. 4.98 — Gabardine de rayonne brune, bleue ou grise: avec plis, glissière, passants à ceinture et ceinture en pareil. 8 à 18 ans. — 3.99

Deuxième étage chez Caplan

VENTE DE CHAUSSURES pour garçons et fillettes — Rég. jusqu'à 5.95 — Echantillons et légères défectuosités provenant de manufacturiers de renom: beau choix de modèles et couleurs. 7 à 3 dans le groupe. — 2.99

COUVRE-CHAUSSURES pour enfants — Pour solder — Caoutchouc brun, doublés de fleece: du genre à courroie au haut, pour porter par-dessus le soulier. 8 à 3. — 2.99

Deuxième étage chez Caplan

VENTE ! 150 paires de COUVRE-CHAUSSURES pour dames — Valeurs jusqu'à 5.95 ! Caoutchouc ou nylon noir ou brun, genre lacé avec garniture de fourrure, doublure de fleece. 4 à 9 dans le groupe. — 2.99

Sous-sol chez Caplan

SOUS-SOL chez CAPLAN

DRAPS CONTOUR EN TEINTES PASTELLES — Rég. 4.95 — Se placent et s'enlèvent en un clin d'oeil, ils sont si attrayants. Formats pour lits simples et lits doubles, en les teintes pastelles en demande chacun — 3.29

COTON JAUNE A DRAPS — Rég. 1.59 la verge — Alléchantes épargnes sur tissu à draps de qualité, 81" de largeur. Blanchissent en quelques lavages. La verge — 99¢

Magasin du sous-sol chez Caplan

TISSUS DE LAINE A MANTEAUX ½ PRIX — Tweed, chinchilla, lainages de teinte unie; 54" de largeur. Teintes pastelles et foncées comprises. La verge — 2.25

VELOURS A FINES COTES — Rég. 1.59 — Velours côtelé lavable, robuste: se présente en 12 teintes en demande. Merveilleux pour vêtements, housses, etc. La verge — 1.29

COTONNADES — ½ PRIX — Rég. 98c. Teintes pâles et foncées, rayures, pois, etc., petits et grands motifs. 36" de largeur. — 49¢

Magasin du sous-sol chez Caplan

2 LOTS POUR STATIONNER GRATUITEMENT — Stationnement gratuit lorsque vous magasinez chez Caplan's. Entrée sur la rue George.

C. CAPLAN LIMITED, RUE RIDEAU

Si crémeux! Si durable!

LE ROUGE À LÈVRES CUTEX "SHEER LANOLIN"

doit son éclat ensorcelant et velouté à l'ingrédient "Sheer Lanolin" et aux précieuses crèmes de beauté qu'il contient. Sa couleur reste radieuse . . . jusqu'à ce que *vous* l'enleviez!

Un étui ravissant; des couleurs fascinantes; pourquoi ne pas essayer une teinte nouvelle?

Pour harmoniser lèvres et ongles: le vernis CUTEX. *Grâce au nouveau pinceau "Précision",* en nylon, vous réussissez toujours parfaitement votre manucure. En bouteille exclusive "Spillproof".

ROUGES À LÈVRES et VERNIS À ONGLES

CUTEX

Programmes à la Radio

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

6.00—Le journal Dow
6.10—Le sport en revue
6.15—Menu musical
6.30—Menu musical
6.45—Un homme et son péché
7.00—Récitation du chapelet
7.15—Nécrologie
7.30—Clinique du coeur
7.45—Magazine rural
8.00—Les auteurs anciens
8.30—Concerts symphoniques
9.30—La revue des arts et des lettres
10.00—La revue de l'actualité
10.30—Détente
11.00—Le monde ce soir
11.15—Psychologie de la vie quotidienne
11.30—Guy vous invite
12.00—Nouvelles
12.05—Guy vous invite (suite)
1.00—Nouvelles
1.10—Hymne national hors des ondes

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles

6.00—Radio-Journal
6.10—Chronique sportive
6.15—En dinant
6.45—Un homme et son péché
7.00—Chant des hommes
7.30—Psychologie
7.45—Virtuoses
8.00—Chacun sa vérité
8.30—Concerts symphoniques
9.30—Arts et lettres
10.00—Nouvelles
10.30—Lecture de chevet
11.00—Adagio
11.25—Sports
11.57—Nouvelles
12.00—Fin des émissions

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles

6.00—Nouvelles
6.05—Sports
6.15—Make Believe Ballroom
7.00—Nouvelles
7.05—Sports
7.10—Make Believe
8.00—Assignment
10.00—On the Town

CFRA-OTTAWA
580 Kilocycles

6.00—Sports at 6.00
6.15—Car Counsellor
6.20—Showbill
6.30—Informations
6.35—Showbill
7.00—Informations
7.05—Showbill
7.30—Limelight
8.00—Today in Parliament
8.30—Christian Youth Week
8.45—Limelight
9.00—News
9.05—Limelight
10.00—Today in Parliament
10.05—Limelight
10.30—Bermuda Bound
11.00—Informations
11.15—Norm Curtis
12.00—Informations
12.05—Open House
12.25—Sport Scores
1.00 2.00 3.00 4.00 5.00
6.00—Informations

CBO-OTTAWA
6.00—CBC News
6.15—Program Summary
6.30—Roll Back the years
7.00—CBC Presents
7.30—Chicho Valle
8.00—Mtl. Playhouse
8.30—Anthology
9.00—Jazz From Toronto
9.30—Liecester Square
10.00—CBC National News
10.30—Distinguished Artists
11.00—World of Music
12.00—CBC News

MERCREDI

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

6.00—Nouvelles
6.05—L'horloge musicale
6.15—Radio Sacré-Coeur
6.30—Radio réveil-matin
7.00—Nouvelles O'Keefe
7.10—Radio réveil-matin
7.25—Nouvelles
7.30—Prière du matin
7.35—Radio réveil-matin
7.55—Bulletin du voyageur
8.00—Nouvelles
8.07—Chronique sportive du matin
8.12—Ritournelles
8.30—Nouvelles par les manchettes
8.33—Rtournelles (suite)
9.00—Nouvelles
9.05—Coutures du Québec
9.10—Intermède
9.20—La danse des dollars
9.30—Chansonnettes
10.00—Nouvelles
10.05—Intermède
10.10—Propos Lambert
10.15—Chansonnettes
10.30—50 par jour
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Rendez-vous
11.30—Les joyeux troubadours
12.00—Nouvelles
12.07—En dinant
12.30—Le réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Radio-journal
1.10—L'heure du dessert
1.15—Avec le sourire
1.30—Pages de vie
1.45—Reflets du jour
2.00—La Marjolaine
2.15—Noir et blanc
2.30—Face à la vie
2.45—L'ami Pierre
3.00—Chansonnettes
3.25—Nouvelles
3.30—Rue Principale
3.45—... Chante pour vous
4.00—Chez Miville
4.15—Chansonnettes
4.30—Elections fédérales
4.45—Nos vedettes
5.00—Nouvelles O'Keefe
5.10—Paris-Montréal
5.30—Paris-Montréal

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles

7.00—Prière du matin
7.15—Bonjour
7.30—Nouvelles
7.35—Chansons
7.55—Sports
8.00—Lendemain de la veille
10.00—Femina
10.15—Psychologie
10.30—Chez Miville
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Vies de femmes
11.30—Joyeux Troubadours
12.00—Jeunesse dorée
12.15—Rue principale
12.30—Le réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Radio-journal
1.15—L'heure du dessert
1.25—Face à la vie
1.30—Pages de vie
1.45—Rythmes et mélodies
2.00—Visages de l'amour
2.15—Ritournelles
2.30—D'un jour à l'autre
3.00—Voulez-vous jouer avec nous
3.57—Nouvelles
4.00—Chefs-d'oeuvre de la musique
5.00—Auto-suggestion
5.30—Pinocchio
5.45—Sur nos ondes

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles

6.00—Nouvelles
6.05—Musical Clock
7.00—Nouvelles
7.05—Musical Clock
7.30—Nouvelles
7.35—Musical Clock
8.00—Nouvelles
8.10—Sports
8.15—Musical Clock
8.25—Weather Strip
8.30—Nouvelles
8.35—Musical Clock
9.00—Nouvelles
9.05—Jay and Ginger
10.00—Nouvelles
10.05—Make Believe
11.30—O.M.F.
11.45—Beatrice Norman
11.50—Vic Hill
12.15—Pick the Hits
12.54—Vic Hill
2.05—Ray Stevens
5.05—Make Believe Ballroom
6.00—Nouvelles

CFRA-OTTAWA
580 Kilocycles

6.00—Sunny Jim
7.00—Informations
7.05—Sunny Jim
7.30—Informations
7.35—Météo
7.40—Sunny Jim
8.00—Informations
8.10—Sportsreel
8.15—Sunny Jim
8.30—Informations
8.35—Sunny Jim
9.00—Informations
9.05—Les Lye
9.55—Worth Knowing
10.00—Informations
10.05—Les Lye
10.30—Tops in Pops
10.45—Bill O'Connor
11.00—Informations
11.05—Quiz
11.10—Les Lye
11.55—Informations
12.00—Roundup
12.15—Farmers Notebook
12.30—Informations
12.35—Happy Wanderers
1.00—Informations
1.10—50 a Day
1.20—Bobbin Along
1.45—Money Man
2.00—Informations
2.05—Bobbin Along
2.30—Fred Waring
2.45—Bobbin Along
3.00—Informations
3.05—Joan Baxter
3.30—Official Detective Rhythm
4.00—Informations
4.05—Showbill
5.00—Nouvelles
5.05—Showbill
5.55—Nouvelles

CBO-OTTAWA

9.00—Preview
9.15—Music in the Morning
9.45—Fighting Words
10.15—Kintergarten of the air
10.30—Maud Ferguson
10.40—Ruth Harding
10.45—Nouvelles
10.48—Caribbean Cruise
11.00—Ont. School Bdcst.
11.30—Carl Tapscott Chorus
12.00—Nouvelles
12.15—Pages from Life
12.30—Quebec and Ont. Farm Broadcast
12.59—Nouvelles
1.15—Happy Gang
1.45—World of the Lord
2.03—TransCanada Matinee
2.00—Nouvelles
3.00—Lolly, Too Dum
3.30—Marine Investig.
4.00—Encores
4.27—Nouvelles
4.30—Music Picture Lady
4.45—Legends of the Longhouse
5.00—Recital
5.15—Lullaby in Rhythm
5.30—Rawhide
5.45—Roving reporter

Ciné-club

"Ninotchka" à la salle académique

Le ciné-club du cours d'immatriculation a présenté, dimanche, la salle académique, le film américain "Ninotchka", satire de la vie russe.

Invitée à commenter la représentation, Madeleine Gobeil a démontré que la valeur de ce film repose surtout sur la personnalité de l'actrice principale, Greta Garbo.

On a aussi présenté un court film de Chaplin.

Les RR.PP. Jean Cabana, o.m.i., et Robert Bastin, o.m.i., étaient au nombre des invités.

Le président Pierre Gravelle a prononcé le mot de bienvenue.

Le 23 mars, le ciné-club présentera "Les anges marqués".

Le Pont Neuf joue demain soir à Pointe-Gatineau

M. Jean Belleau, directeur du Pont Neuf, a gracieusement accepté de présenter les **Boulingrins**, de Courteline, devant les Lacordaire et Jeanne-d'Arc de Pointe-Gatineau, demain soir.

On sait que cette comédie en un acte a valu un premier prix au Pont Neuf, lors du récent festival dramatique de l'est de l'Ontario.

C'est à la demande de M. Charles Gravelle, directeur artistique des Lacordaire de Pointe-Gatineau, que le Pont Neuf jouera demain soir, à 8 heures, à la salle Bruyère. L'entrée est libre.

Il y aura aussi à la réunion mensuelle, une remise de décorations et une conférence de M. l'abbé Jacques Carrière.

Mosaïques sud-africaines

Une conférence illustrée par Son Excellence le général R. Gordeen, haut commissaire de l'Union sud-africaine, sera suivie d'un film en couleurs sur l'Afrique du Sud, le mercredi 26 février à 8 h. 15.

ENTREE LIBRE

Musée national du Canada

Prochaine

SOIREE MONSTRE

du club Lions d'Ottawa

Mercredi, 5 mars

Demain après-midi à la RADIO

sur le réseau français de Radio-Canada et ses postes affiliés

Madame Marianna B.

JODOIN

SENATRICE

1 h. 45 p.m.

TOUS LES JOURS "NOUVELLES ELECTORALES" avec LOUIS BELANGER	CKAC, Montréal 5 h. 45 p.m.
	CKCV, Québec 12 h. 25 p.m. (midi)

Votez Paix-Travail

PEARSON

Organisation libérale fédérale

Radio-Cinéma-Musique

Les films à la télévision

D'HOMMES A HOMMES: une oeuvre tonique.

Film biographique français réalisé en 1948 par Christian-Jaque avec Jean-Louis Barrault, Bernard Blier, Hélène Perdrière et autres.

Au soir de sa vie, Henri Dunant raconte comment il fut amené à fonder la Croix-Rouge. Jeune ingénieur suisse, son travail lui fait rencontrer Napoléon III, à Solférino, au cours de la guerre d'Italie. Témoin des horreurs de la guerre, il n'a plus qu'une idée: venir, par tous les moyens possibles, en aide aux blessés. Il s'adresse alors aux et aux empereurs, d'hommes à hommes, et fonde la Croix-Rouge. Mais il doit bientôt se retirer de l'organisme, par suite de difficultés avec ses créanciers. Réduit à vivre dans un hospice, en Suisse, il reçoit le prix Nobel qu'il offrira à la Croix-Rouge.

Une très belle réalisation qui s'apparente, par bien des côtés, à Monsieur Vincent. Dunant, incarné par Barrault, remplit tout le film. Tout au plus peut-on reprocher à Christian-Jaque un certain académisme qui nuit à la sensibilité de l'oeuvre.

Une belle leçon de foi et de charité. Pour tous.

"Oklahoma", un autre succès en "Todd-A-O"

Après "Around The World In 80 Days", le cinéma Somerset présente cette semaine: "Oklahoma". On utilise le fameux "Todd-A-O" qui donne une impression de profondeur et de magnitude à l'image.

Le système stéréophonique ajoute certes aux voix magnifiques de Gordon McRae et de Shirley Jones, les deux vedettes du film. Le jeu de ces derniers respire la fraîcheur et la jeunesse. Ce sont deux jeunes premiers très méritants.

Il faut remarquer aussi le jeu excellent de Charlotte Greenwood et de Rod Steiger.

On ne peut vanter autant la morale du film. Certaines scènes, on prétexte le rêve, se tiennent sur les bords de l'immoralité. Dans l'ensemble, les images sont belles en couleur et en représentation artistique, malgré qu'on ait à déplorer l'irréalité de quelques-unes.

Le film en technicolor est une production de Rodgers et Hammerstein.

Jean-Marc TREPANIER

Horaire des Cinémas

CAPITOL — "Peyton Place" (2R) 12.25-3.15-6.00-8.50.

CARTIER — "Les Dix Commandements" (1).

CINEMA DE PARIS — "Vous pigez?" (2R)10.06; "Les collégiennes" (2) 8.38; "L'appel du destin" (1), 6.40.

FRANÇAIS — "Cockshell Heroes" (1) 12.45-6.25 "Zarak" (2) 2.25-8.05; "The Bad Seed" 2R* 4.05-9.45.

LAURIER — "House of Secrets" (2) 1.22-4.47-8.12. "Monkey on my Back" (2R) 3.00-6.25-9.50.

LINDEN — "Revolt of Mamie Stover" (2R) 1.50-5.05-8.25; "Little Hut" (2R) 1.15-3.20-6.35-9.55.

LITTLE ELGIN — "Blue Murder at St. Trinians" (7).

ELGIN — "Bonjour tristesse" (3). 1.35-3.35-5.35.7.35-9.40.

MONTCALM — "Juvenile Delinquent" (7) 6.30-9.30; "Saint Claw" (7) 8.14.

NELSON — "The Joker is Wild" (7) et "Time Limit" ( ).

ODEON — "Bolshoi Ballet" (1).

REGENT — "Old Yeller" (1) 11.00-1.50-3.50-5.50-7.50-9.50.

RIDEAU—"Death in Small Dose" (2) 1.00-3.45-6.30-9.20; "Portland Exposé" (2) 2.20-5.10-7.55-10.45.

SOMERSET—"Oklahoma" (2) 1.00-2.45-5.55.

PARIS — "Wings of Eagle" (2) et "A Stranger at my Door" (2), à partir de 7 h. 45.

LINDEN
DAILY 1 P.M. SH. 9-5032

"THE LITTLE HUT"
couleurs - pour adultes
Stewart Granger - Ava Gardner - David Niven

"THE REVOLT OF MAMIE STOVER"
Adultes
Jane Russell — Richard Egan

CINEMA de PARIS
SUR GRAND ECRAN
3 GRANDS FILMS

SECOND FILM

Eddie Constantine dans "VOUS PIGEZ"

TROISIEME FILM

Dimanche, représentation continuelle à partir de 12 h. 30 (midi); autres jours, ouverture des portes à 6 heures.

Ce soir
En technicolor
"THE HOUSE OF SECRETS"
avec Michael Craig
DEUXIEME FILM
"MONKEY ON MY BACK"
avec Cameron Mitchel

LAURIER
HULL

Dans nos salles de cinéma

COCKLESHELL HEROES: un beau film

Drame de guerre américain en cinémascope et technicolor réalisé en 1955 et interprété par Jose Ferrer, d'après le récit de G Kent dans le Reader's Digest, avec Trevord Howard et V. Maddern.

L'hisoire, basée sur un fait vécu de la dernière grande guerre, raconte l'exploit audacieux accompli par un groupe de six hommes de la Marine Royale qui firent sauter les navires allemands concentrés dans le port de Bordéaux. La première partie du film nous fait assister à leur entrainement tandis que, durant la seconde, nous les suivons dans leur dangereuse mission. Le film est évidemment marqué par un "suspense" très bien réussi, au cours duquel huit des dix marins sacrifient leur vie à la cause. Les deux autres survivront pour assister de loin à l'horrible explosion.

L'interprétation est très bonne, de même que la photographie et la musique interprétée par l'orchestre symphonique de Londres. Un beau film, en somme, et qui nous rappelle, une fois de plus, le prix de notre liberté. Pour adultes.

* * *

ZARAK: intéressant.

Mélodrame américain d'aventures en technicolor et cinémascope, réalisé en 1956 par Terence Young, avec Victor Mature, Michael Wilding et Anita Ekberg.

Zarak, fils d'un prince hindou, est acusé de trahison et condamné à mort Sauvé par un saint vieillard, le jeune homme se rebelle, s'enfuit du palais et, à la tête d'une bande de brigands, sème la terreur dans tout le pays. Menacé par les troupes britanniques, Zarak échappe à toutes les embûches, alors que ses compagnons sont abattus ou capturés. Le hors-la-loi doit enfin chercher refuge dans le désert où, par mégarde, il tue son sauveteur. Repentant, Zarak sacrifiera sa vie pour ses ennemis.

Ce film n'est qu'un prétexte à des scènes de bataille fort bien réussies d'ailleurs. Les cameramen ont réussi ici un travail louable: en plus d'être toujours nettes et bien colorées, leurs images sont cadrées de telle sorte que le spectateur a l'impression de participer à l'action. La finale est exemplaire, même si d'un moralisme un peu truqué. Pour adultes.

* * *

THE BAD SEED: du théâtre filmé.

Drame psychologique américain réalisé en 1956 par Mervyn Le Roy d'après le roman de W. March et la pièce de M. Anderson, avec Nancy Kelly et Patty McCormack.

Une enfant de huit ans, apparemment docile et très affectueuse, commet successivement trois meurtres. Sa mère finit par découvrir la vérité, mais apprend, en même temps, qu'elle est elle-même la fille d'une mère anormale coupable de plusieurs meurtres Croyant alors à l'hérédité des tendances criminelles et voulant faire disparaître cette "mauvaise semence", elle fait avaler à son enfant une dose excessive de somnifère et tente ensuite de s'enlever la vie d'un conup de revolver.

Ce film, qui veut faire choc, se ressent de façon exagérée de ses origines théâtrales. Malheureusement la version cinématographique n'est pas à la hauteur ni du roman ni de la pièce. C'est du théâtre filmé que seule l'interprétation remarquable de Nancy Kelly et de Patty McCormack réussit à rendre acceptable. Quant à la théorie de l'hérédité et de la fatalité des tendances criminelles, même si elle est niée "in extremis" par un vieux rédecin sérieux, l'ensemble du film la rend suffisamment plausible et dangereuse pour que l'oeuvre soit réservée aux adultes avertis.

* * *

Au Linden

THE REVOLT OF MAMIE STOVER: sensuel.

Drame américain en cinémascope et De Luxe color, réalisé en 1955 par R. Walsh, avec Jane Russell, R. Egan et J. Leslie.

Une femme de mauvaises moeurs se voit interdire par la police la ville de San Francisco. Elle se rend à Honolulu pour y tenter fortune comme hôtesse dans une salle de danse, grâce à l'aide d'un journaliste rencontré en cours de route. Celui-ci s'éprend d'elle mais la guerre les sépare. Son amie, incapable de résister au lucre, ne recule devant aucun moyen pour s'enrichir. La chose est d'autant plus facile que la place est envahi par les troupes de soldats. Une telle conduite conduira l'héroïne à sa perte.

Cette adaptation d'un roman de W. Bradford s'attarde surtout à montrer le côté sensuel de ce drame sentimental. Si les attraits physiques de Jane Russell sont largement mis en valeur, son interprétation est également consciencieuse. De même les décors d'Honolulu méritent d'être signalés. Le climat malhonnête et malsain de l'ensemble oblige à réserver ce film aux adultes avertis.

* * *

THE LITTLE HUT: un climat anglais.

Comédie américaine en Eastmancolor réalisée en 1956 par Mark Robson, avec Ava Gardner, Stewart Granger et David Niven.

Henri se fait le chevalier servant de Suzanne, femme de son meilleur ami, Philippe, obligé par son travail à de fréquents voyages. Après une longue absence, Philippe recient à Londres. Suzanne lui propose aussitôt une croisière à bord de leur yacht. Philippe insiste pour y inviter plusieurs amis, dont Philippe, naturellement. Un beau matin, le couple et le bon ami se retrouvent naufragés sur une île déserte et c'est l'inévitable triangle.

On retrouve dans ce film les grandes lignes de l'oeuvre de Roussin et un climat anglais caractéristique qui est le principal intérêt de la comédie. Les gags sont rares et le dialogue est parfois lourd parce que trop abondant. L'interprétation reste juste et les décors sont luxueux.

Ce film tourne en ridicule la vie matrimoniale sur un ton comique qui atténue un peu la nocivité de l'ensemble. Des scènes suggestives le font réserver aux adultes avertis.

* * *

Au Rideau

DEATH IN A SMALL DOSE: assez bien.

Drame américain de milieu réalisé en 1957 par Joseph Newman, avec Peter Graves, Mala Powers et Chuck Connors.

Le gouvernement américain dépêche à Los Angeles un inspecteur en produits alimentaires et pharmaceutiques pour y démasquer une bande de trafiquants de benzédrine. On sait que ce produit a pour effet de stimuler les individus qui l'utilisent. Absorbé en trop grande quantité, il provoque une surexcitation pouvant aller jusqu'à l'hallucination. Des chauffeurs de camions lourds en ayant abusé, au cours de transports nocturnes, furent causes d'accidents graves. L'inspecteur s'engage comme camionneur et a tôt fait de découvrir le petit café où s'approvisionnent ses confrères. A force d'astuce, il retrace le chef et le fait coffrer avec toute sa bande, y compris la fille dont il s'était épris.

Inspiré par un article du Saturday Evening Post, ce film, réalisé avec un certain soin, s'applique à recréer l'atmosphère véritable. La photo est de qualité et l'interprétation se révèle très acceptable.

En raison du problème posé, ce spectacle s'adresse aux adultes.

* * *

PORTLAND EXPOSE: se laisse voir.

Mélodrame américain réalisé en 1957 par Harold Schuster, avec Edward Binns et Carolyn Craig.

Un père de famille investit ses économies dans l'achat d'une taverne à Portland, Oregon. A peine installé avec sa femme et sa jeune fille, le brave homme est circonvenu par des bandits qui cherchent à faire de cette ville la cité du vice organisé. Mis en demeure de quitter la place ou de jouer franc jeu avec les gangsters, il résiste héroïquement. On tente alors d'enlever sa fille qu'on menace de défigurer avec de l'acide. Des citoyens honorables viennent à sa rescousse. Après des incidents fort dramatiques, Portland sera enfin purgée de ses mauvaises têtes.

Des incidents authentiques servent de toile de fond à cette histoire que scénariste et réalisateur n'ont pas su exploiter avec profit. En cernant de plus près la vérité sur la tentative de crime organisé et surtout en utilisant plus subtilement les faits, on aurait réussi un film plus intéressant. Cependant le "suspense" est valable et un rythme approprié soutient l'intérêt.

Le mal et le bien sont présentés comme tels cependant que des brutalités font réserver le film aux adultes.

VISITEZ LA GALERIE NATIONALE
rues Elgin et McLeod

LA
COLLECTION NIARCHOS
6 février — 2 mars
comprenant des oeuvres de la collection Edward G. Robinson

la galerie est ouverte
lundi au samedi: 10 a.m. à 5 p.m.
mercredis jusqu'à 9 p.m.
dimanches et jours de congé: 2 p.m. à 5 p.m.

visites en groupes organisées sur demande
téléphonez 9-67145

Demain, un jour seulement, avec offre du Foto-Nite

FRANCAIS
CONT. DAILY 12.30 - SAT. 9.30

Aujourd'hui — Zarak — Bad Seed — Cockleshell Heroes

Première nord-américaine de la version française
Spectacle pour toute la famille
Actuellement à l'affiche

LE PLUS GRAND FILM DEPUIS L'AVENEMENT DU CINEMA !

"C'est le plus grand film que j'aie jamais vu!" Walter Winchell
"Un film d'un faste et d'une révérence impressionants!"

CECIL B. DeMILLE'S PRODUCTION
THE TEN COMMANDMENTS

CHARLTON HESTON · YUL BRYNNER · ANNE BAXTER · EDWARD G. ROBINSON
YVONNE DE CARLO · DEBRA PAGET · JOHN DEREK
SIR CEDRIC HARDWICKE · NINA FOCH · MARTHA SCOTT · JUDITH ANDERSON · VINCENT PRICE

Written for the screen by AENEAS MACKENZIE · JESSE L. LASKY, JR. · JACK GARISS · FREDRIC M. FRANK
Based upon the HOLY SCRIPTURES and other pre-and post-exodus writings · Produced by Motion Picture Associates, Inc.
A Paramount Picture VISTAVISION TECHNICOLOR

Représentations : 1.30 et 7.30 p.m.
PRIX SPECIAUX

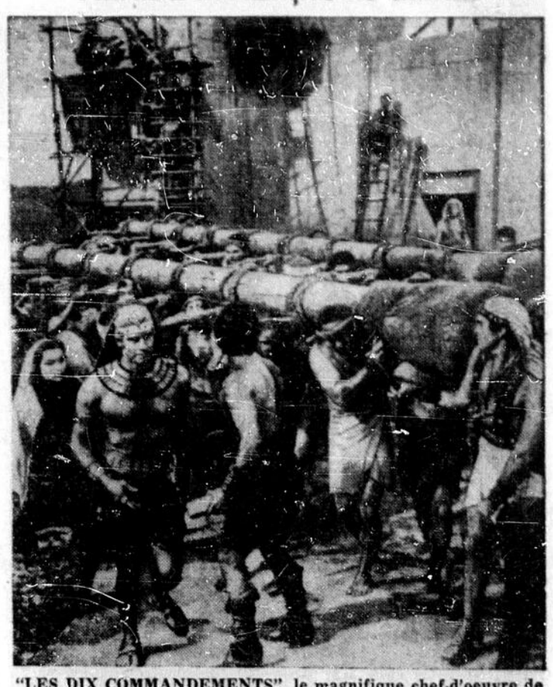
	Matinée	Soirée
Enfants	50c	50c
Etudiants	75c	75c
Adultes	90c	$1.25

DIMANCHE, $1.25 TOUTE LA JOURNEE

Dimanche, représentation continuelle 12.30, 4.30, 8.30 p.m.

CARTIER
A FAMOUS PLAYERS THEATRE

PREMIERE EN FRANÇAIS AU CARTIER



"LES DIX COMMANDEMENTS", le magnifique chef-d'oeuvre de Cecil B. DeMille, tient actuellement l'affiche en français, au cinéma Cartier de Hull. Ce spectacle pour toute la famille en est un qu'il ne faut pas manquer. La splendeur de ce film est incomparable. Les éloges de tous les critiques sont là pour nous l'indiquer. Constatez par vous-même la valeur de ce magnifique film. La version française ne perd rien à l'adaptation. Ce film sera à l'affiche du cinéma Cartier jusqu'à jeudi soir inclusivement. ***

CLUB KINSMEN

BINGO

Vendredi 28 février 1958, 8 h. p.m.

AUDITORIUM

15 PARTIES REGULIERES
Valeur de $180 chaque partie

8 Tourne-disques Westinghouse Hi-Fi
7 Téléviseurs portatifs Westinghouse

Achetez chez GLEBE ELECTRIC

Pot de 5¢
Emportez toutes les pièces de 5c que vous pouvez porter.

PRIX DE CONSOLATION
DRAPS ET TAIES D'OREILLERS
TEX-MADE
de couleur

5 PARTIES SPECIALES
4 SECHEUSES
WESTINGHOUSE

CHEVROLET 1958

BILLETS EN VENTE AUX ENDROITS SUIVANTS: **$1.00**

LINDSAY, 159, rue Sparks; BIJOUTERIE STEPHEN-HARVEY, 1208, rue Wellington, FORTIN et GRAVEL, 73, rue Principale, Hull; PHARMACIE STANDARD, 138, rue Rideau; COUGHTREY CIGAR STORE, hôtel Alexandra; PHARMACIE COULTER, 1030, rue Bank; J. MATIER, 206, rue Main, Ottawa-Est; PHARMACIE FREEDMAN'S 73, rue Bank; VARIETY SMOKE SHOP, rues Bank et Lisgar; COMERFORD'S CIGAR SHOP, rues Bank et Albert; LATREILLE'S MEN'S WEAR, 1119, rue Wellington; IRVINE'S, 40, rue Rideau; CLOUTIER'S GIFT SHOP, 1321, rue Wellington; TERMINUS DU TRANSPORT REGIONAL; WELL'S SMOKE SHOP, rues Bronson et Somerset; DONALDSON'S SMOKE SHOP, 842, rue Bank; PETIT et SAUVE, boul. Sacré-Coeur, Hull; à l'AUDITORIUM et de tous les membres du club Kinsmen.

Au Little Theatre

Season in the Sun

Une comédie qui comporte de grandes qualités et de nombreuses faiblesses; une interprétation louable mais non dépourvue de défauts. C'est à peu près le bilan du spectacle présentement à l'affiche au Little Theatre.

"Season in the Sun", de Wolcott Gibbs, contient une foule de scènes amusantes qui frisent parfois le gag. Par contre, c'est une pièce cousue de longueurs. C'est une pièce trop longue pour ce que l'auteur a à dire. Ses trois actes auraient pu, avec avantage, se résumer en un acte de deux tableaux.

L'action se passe sur une île, au bord de l'océan. Un écrivain, las d'écrire pour une revue à sensations, s'y est retiré avec sa femme et ses deux enfants. Il passe par une période de pureté et décide d'écrire un roman sur sa conversion. Il a cessé de voir les individus comme ils sont et les rejette. Son épouse n'aime pas ce revirement et le lui montre bien. Une querelle: ils sont sur le point de se séparer. La crise passée, tout s'arrange. Il retournera à New York avec son épouse et continuera à écrire comme auparavant et acceptera le monde comme il est.

C'est, dénué du dialogue interminable, souvent drôle, parfois insipide, le résumé de l'intrigue.

Les acteurs, sans être parfaits, finissent quand même par convaincre. Quoiqu'il y ait à déplorer un ton faux chez plusieurs d'entre eux, pour ce qui a trait à l'élocution, il pénètrent néanmoins fort bien dan la peau de leurs personnages. Parmi les quatorze acteurs, il convient de citer le jeu de Peter Sidey, qui incarne Colgate, le journaliste ami de George Crane, l'écrivain; de Patricia Thompson, qui joue une "madame" des plus authentique, bien que son accent russe soit excessif; de Phillip Wiegand, dans le rôle de Charles Farber, un rôle de composition bien réussi.

La mise en scène, en général, est satisfaisante, exception faite de la distance trop grande qui, à certains moments, sépare les acteurs, au cours des conversations. Il ne faut pas oublier que l'action se déroule à l'extérieur de la maison et au bord de la mer, de sorte qu'il est peu pausible qu'un dialogue puisse se faire entre deux personnes éloignées d'une distance de 25 à 30 pieds. Essayez... Autre chose: on admet maintenant que les acteurs tournent le dos à la salle, mais l'excès devient une faute...

Le décor est excellent et fournit une grande partie de l'atmosphère. Un portrait, par mégarde, avait été mal accroché, de sorte que le personnage représenté était en position horizontale, au lieu de verticale. On se demandait si c'était à dessein, mais on ne trouvait aucune raison. Ce n'était là qu'un léger défaut dans un ensemble fort attrayant. On avait vraiment l'impression de se trouver au bord de la mer.

En somme, la soirée, sans provoquer des élans d'admiration, était agréable et pouvait donner naissance à des discussions d'ordre moral.

Germain TARDIF

A la Télévision

Cet horaire est sujet à changements de dernière minute

CBOFT — CANAL 9
Ottawa

LE MARDI 25 FEVRIER

2.00—Mire de vérification
2.45—Aujourd'hui à CBOFT
3.00—Long metrage:
3.30—Bobino
5.00—La boite à surprises
5.30—Sang et or
6.00—Le club des autographes
6.25—Nouvelles sportives
6.30—Ce soir
6.45—Carrefour
7.15—Téléjournal
7.25—Nouvelles locales
7.30—Cinéfeuilleton
7.45—Par le trou de la serrure
8.00—Soirée de chez-nous
8.30—Quatuor: "Le Léviathon"
9.00—C'est la vie
9.30—Au p'tit café
10.00—L'heure du concert
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Télépolicier

LE MERCREDI 26 FEVRIER

9.00—Mire
4.15—Aujourd'hui à CBOFT
4.30—Bobino
5.00—La boite à surprises
5.30—Opération mystère
6.00—La vie qui bat
6.25—Hebdo-sports
6.45—A propos
7.15—Téléjournal
7.25—Bulletin local
7.30—Cinéfeuilleton
7.45—Collégiens troubadours
8.00—Point d'interrogation
8.30—La famille Plouffe
9.00—Pays et Merveilles
9.30—La pension Velder
10.00—Lutte
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Télépolicier

CBOT — CANAL 4
Ottawa

LE MARDI 25 FEVRIER

9.00—Mire
3.30—Today on CBOT
3.45—Nursery School
4.00—Open House
4.30—Howdy-Doody
5.00—Meet Mr. "X"
5.30—Bengal Lancers
6.00—Life With Father
6.30—Sportscap
6.45—Téléjournal
7.00—Tabloid
7.30—Robin Hood
8.00—Front Page Challenge
8.30—Dragnet
9.00—TV Theatre
10.00—Ray Milland
10.30—Alfred Hitchcock
11.00—Téléjournal
11.15—Viewpoint
11.22—Long métrage:

LE MERCREDI 26 FEVRIER

3.30—Today on CBOT
3.45—Nursery School
4.00—Open House
4.30—Howdy Doody
5.00—Swing Your Partner
5.30—Rin Tin Tin
6.00—Leave It to Beaver
6.30—World Through Stamps
6.45—Nouvelles
7.00—Tabloid
7.30—Disneyland
8.30—Wyatt Earp
9.00—Kraft TV Theatre
10.00—Chevy Show
11.00—Téléjournal
11.15—Viewpoint
11.23—Theatre Royal

Cinéma

COTE MORALE

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
2R Film qui présente quelque danger.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A proscrire absolument, à rejeter par tous.
? Film dont nous n'avons pas la cote.

Un contrat de trois ans à la compagnie Singer

ST-JEAN, Qué. (PC) — La compagnie Singer Sewing Machine et le syndicat des métallurgistes unis d'Amérique (CTC) ont signé un contrat de travail d'une durée de trois ans pour les 1,300 employés de cette entreprise. Le contrat prévoit une augmentation de salaire globale de 24 cents l'heure qui sera échelonnée sur la période de trois ans couverte par le contrat. Il comporte également une clause à effet rétroactif. Le contrat a été signé à la suite de négociations qui se poursuivaient depuis un an.

Le piéton ne doit pas abuser de ses droits

Il est vrai que le piéton a droit de passage sur l'automobiliste, mais encore faut-il qu'il n'abuse pas de ce droit, dit le comité provincial de sécurité routière (Prudentia). C'est par la coopération entre le piéton et l'automobiliste que l'on en arrivera non seulement à diminuer les accidents de la rue dans les villes, mais aussi à établir un système de circulation plus rapide et n'offrant que le minimum de danger.

Gérant décédé

ROUYN (PC)—M. C.J. Drummond, qui fut secrétaire de trois gérants successifs des mines Noranda, est décédé subitement hier à Rouyn. Il était âgé de 53 ans.

Warren, Ont.

WARREN (DNC) — M. et Mme Alfred Robichaud étaient récemment de passage chez des parents et amis de Warren.

Mme René Roy est de retour à Warren après avoir passé quelques semaines dans le Québec. Elle a assisté au Carnaval d'hiver de Québec.

Mme Jeannette Brisson fait actuellement un voyage de plusieurs semaines à Ottawa et Montréal, où elle rendra visite à des parents.

MM. Bernard et Raymond Raymond, étudiants à l'université de Sudbury, étaient récemment de passage chez leurs parents, M. et Mme Joseph Raymond.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

MAL DE TETE LANCINANT

VOICI UN SOULAGEMENT RAPIDE et le SOULAGEMENT est DURABLE

POUR CALMER un mal de tête, vous voulez un soulagement rapide, vraiment efficace . . . alors, prenez INSTANTINE! INSTANTINE est soigneusement préparé d'après une formule qui agit si vite, si efficacement que vous êtes presque instantanément soulagé de la douleur! Et ce soulagement est prolongé . . . il dure! Ce qui est encore plus important, c'est que les comprimés INSTANTINE vous apportent le stimulant doux qu'il vous faut peut-être . . . de sorte que vous vous sentez réellement mieux. Procurez-vous INSTANTINE aujourd'hui!

SOULAGEMENT RAPIDE POUR
• MAL DE TÊTE LANCINANT • MAL DE TÊTE DÛ AUX SINUS • RHUMES-GRIPPE
• LUMBAGO • DOULEURS RHUMATISMALES • ARTHRITIQUES • NÉVRITIQUES

COMPRIMÉS Instantine MARQUE DÉPOSÉE — POUR SOULAGEMENT PRESQUE INSTANTANÉ

Les meilleures essences depuis cinquante ans!

NOUVELLES ESSENCES "JUBILÉ d'OR" WHITE ROSE

Les premières essences canadiennes à offrir l'énergie et le haut indice d'octane nécessaires pour obtenir le rendement maximum de votre automobile!

Voici une nouvelle des plus importantes pour tous les propriétaires de voitures. A l'occasion de leur 50e anniversaire, Canadian Oil Companies présentent les deux carburants les plus puissants jamais produits au Canada.

La nouvelle White Rose Ultra est le meilleur carburant qu'on ait créé en un demi-siècle pour les moteurs à haute compression. Non seulement son indice d'octane est le plus élevé mais sa composition chimique comporte un plus haut degré d'énergie ce qui fait de la nouvelle essence Ultra le carburant qui "allonge le millage" et assure un fonctionnement supérieur même sous zéro degré.

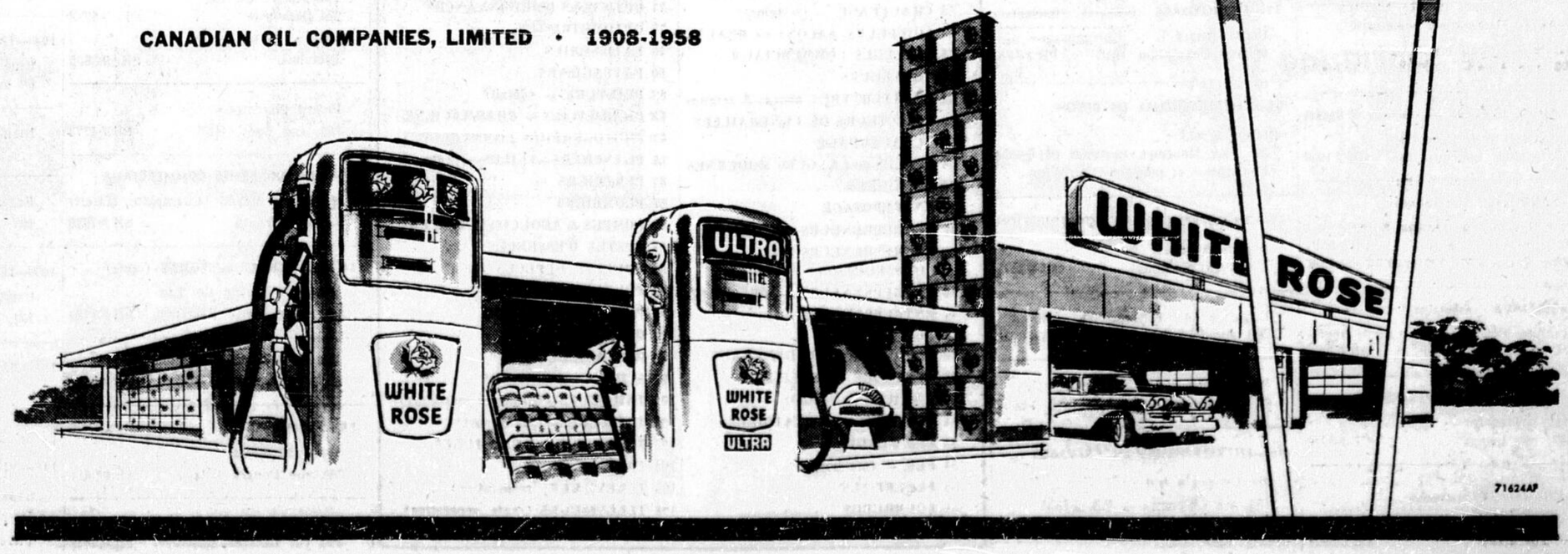
La nouvelle White Rose permet d'atteindre un nouveau sommet quant à la fougue et l'économie—et offre également le haut indice d'octane nécessaire pour fournir un rendement supérieur et une combustion propre, rapide et complète.

Nous vous invitons à en faire vous-même l'expérience.

Vous ne connaîtrez pleinement les possibilités de votre voiture qu'après avoir essayé les nouvelles ESSENCES "JUBILÉ D'OR" WHITE ROSE

WHITE ROSE

CANADIAN OIL COMPANIES, LIMITED • 1908-1958



LE DROIT présente le petit guide d'emplettes, d'achats et d'épargnes !

Ce petit guide, qui a pour but de stimuler les affaires, est fourni pour la commodité des lecteurs du DROIT grâce à la coopération des hommes d'affaires progressifs dont les noms apparaissent ci-dessous. Quels que soient le service ou les produits dont vous avez besoin, vous pouvez vous les procurer ici même, dans la région. Dépensez votre argent dans la région pour y stimuler les affaires. Pour un service supérieur et des marchandises de qualité, vous pouvez faire confiance aux maisons mentionnées ci-dessous, qui verront à satisfaire à vos besoins.

M. Prospère

1—ACCESS. ELEC. (vente et réparation)

Gratton Inc. — Rep Beatty
163A, rue Principale Hull
PR 1-3653 — PR 7 2234

2—AGENCES DE COLLECTION

Agence de Collection Security
18, rue Rideau CE 3-7729
Résidence: CE 4-9751

3—AGENCES DE VOYAGES

On revient toujours aux tours Dufour
159, rue Principale, Hull PR 7-4346

5—AMBULANCES

Ambulance Guévremont
Service d'oxygène
Licencié pour Québec et Ontario
PR 7-9342

Exclusive Ambulance
Service d'oxygène.
Service de 24 heures CE 3-7733

Wilson Ambulance Service
Service de 24 heures CE 4-4330

6—ANIMAUX (nourriture)

Ottawa District Farmers Co-Operative
28, rue Clarence CE 3-9311

7—ANTIQUITES

Wide World Antique
Place Lafontaine Eastview SH 9-9091
Plus beau centre de cadeaux d'Ottawa

8—APPAREILS ELECTRIQUES (reparation)

Ottawa Appliance Service Ltd
8, rue Glen CE 6-7375
Dépositaires des pièces Inglis.

9—ARCHITECTES

Richard, René
65, rue Prud'homme, Hull. PR 7-2357

10—ARPENTEURS-GEOMETRES

Alary, Jean-Paul
138, rue Principale, Hull. PR 1-1253
Résidence PR 1-4095

Grégoire L.J & Compagnie
112, rue Principale, Hull PR 7-3845

11—AUTOS (carrosseries)

Groulx G. Jimmy — Peintres
175, rue John, Eastview SH 9-4994

12—AUTOS NEUVES — vendeurs & agents

Belisle Automobiles
444, chemin de Montréal — Eastview
SH 9-5941

13—AUTOS (pièces, accessoires)

Coates Auto Parts—
Achetons toutes autos usagées pour demolir.
Chemin Merivale PA 2-0371

14—AUTOS (réparation, radiateurs)

Capital & Dominion Radiator Co.
199, rue Albert. CE 2-2237; CE 3-6359

16—AUTOS USAGEES — vendeurs & agents

Archie's New & Used Cars
280, avenue Laurier-ouest. CE 2-1937

18—BANQUETS (réservations)

Hôtel St-Louis — Gaston Boyer
132, rue Wright, Hull PR 7-5607
Salles St-Louis, Gaspésienne, Aquarium

19—BESTIAUX (acheteurs)

Crabtree, Fred — Service de 24 heures
374, chemin McArthur SH 6-6674

22—CAMIONNAGE et MESSAGERIE

Larry's Transfer
197, rue Louisa CE 5-3210

25—CHAUFFAGE (systèmes)

Independent Heating Service
825, rue Bank CE 2-5907

27—COIFFEURS et SALONS DE BEAUTE

Barbara Ann Beauty Salon
590, rue Rideau CE 5-5185

Claire-Marie Beauty Salon
281, rue Mona, Eastview SH 9-4136

Jacqueline Salon de Beauté
316, rue St-André CE 4-5746

Queen Elgin Beauty Salon
68½, rue Sparks CE 2-0418

Salon de Beauté Carol
396, rue Rideau CE 6-4655

The Antoinettes Beauty Salon
78, rue Principale, Hull PR 7-4828

Victoria Beauty Salon
127, rue George CE 3-1920

28—COLLEGES COMMERCIAUX

College Commercial Bilingue Lafortune
38, rue Rideau CE 3-4791

College Commercial Bilingue Larocque
276½, rue Dalhousie CE 4-9658
Bureau de placement efficace.

30—COUVREURS

Leclair, Gerald — Couvreur
102, rue St-Hyacinthe, Hull PR 1-3911

Mongeon, L. & Fils
91, rue Murray CE 4-2598

National Roofing— Waterproofing
161, rue Hutton SH. 9-7926

32—DACTYLOTYPES (neuves et refaites)

Wilson Typewriter Service
21, ch. de Montreal, Eastview SH 9-9113
Papeterie de bureau.

35—DIRECTEURS DE FUNERAILLES

Gauthier Limitee
259, rue St-Patrice CE 3-8484
733, rue Somerset-ouest CE 5-3752
101, rue Notre-Dame, Hull PR 7-2745

Racine & Robert Ltee
260, rue Besserer CE 2-9609. SH 6-8075

36—ECHAFAUDAGE

Scaffold-Easy Enrg. — Echelles
1446, rue Scott PA 8-5859

38—ECOLES DE LANGUES MODERNES

Devenez bilingue en dix semaines
331, rue Somerset-ouest CE 5-5944
Succursale à 118, rue Champlain, Hull

40—ENSEIGNES

Sierolawski B. & Son — Createurs d'enseignes
52, rue Maisonneuve (arrière), Hull PR. 7-3786

41—ENTREPOSAGE (fourrures, vêtements)

Pepin, Andre L. — Entreposage
99, rue Champlain Hull PR 7-3193

43—ENTREPRENEURS EN BETON

Bellfoy, Frank
267, rue Montfort, Eastview SH 6-8594
Fondations et planchers en beton.

45—ENTREPRENEURS EN CONSTRUCTION

Breton, Aurele
133, rue Columbus SH 9-0372

Dugas, R. A.—Entrepreneur general
290, rue Parkdale PA 9-0511

Poirier, Maurice
67, rue Emond, Hull PR 7-6050

46—ENTREPRENEURS EN CREUSAGE

Orr Unsworth Ltd.
54, ave Chippewa — PA. 8-1535
Adresse postale: P.O. Box 760, City View, Ont.

47—ENTREPRENEURS ELECTRICIENS

Albert Electric
167, rue Ste-Marie, Hull PR 7-6763

Demers L. A. & Cie Limitee
1041, ave Gladstone PA 8-5846

Desjardins, Eugène
1, rue Bagot, Hull PR 7-4633

Gravelle, N.
28, rue Maisonneuve, Hull PR 7-3553

Motard, J. H — Techno-électricien
129, rue Keefer SH 9-5477

48—ENTREPRENEURS GENERAUX

Hotte, Lionel
43, rue Sherbrooke, Hull PR 7-9098

49—EPICERIES LICENCIEES

Laviolette— Viande de choix: livraison
216½, rue Kent, Hull PR 7-5065

50—EPICIERS (détail)

Boudreau, Lucien
15, rue Labelle, Hull PR 7-8388

51—EQUIPEMENTS ARATOIRES

Cockshutt Farm Equipment Ltd
Vis-a-vis Star Top, Cyrville SH 9-4742

53—FER FORGE

Eastview Iron Works
72, rue Ste-Cecile, Eastview SH 6-8476

54—FER (materiaux)

Zagerman M & Co Ltd
100, chemin Bayview PA 8-3728

55—FLEURISTES

Chez Rose
175, rue Principale, Hull PR 7-3839

56—FOURRURES

Pepin, André-L.
99, rue Champlain, Hull PR 7-3193

57—FOURRURES (remodelage, réparation)

Smith, Eidon — Fourrures
281A, chemin Richmond PA 2-4340

59—HUILE COMBUSTIBLE et CHARBON

Gatineau Fuel Oil Reg'd
416, Notre-Dame, Gatineau MO. 3-4715
Usage domestique et commercial.

60 INGENIEURS CONSEILS

Sanscartier Ass Mécanique générale
43 rue Victoria Hull PR 1-5051
Chauffage — Electricité — Ventilation — Air climatisé — Structure — Beton

62—MACHINES DE BUREAU

The National Cash Register Co. of Canada
162, ave Laurier-ouest CE 2-2405
Machines à additionner, de comptabilité et caisses enregistreuses.

63—MACHINES (accessoires de bureau)

J. M. Hill & Son Ltd
Rep. Charles Trudel CE 3-7783

64—MACHINERIE GENERALE

Zagerman M. Co. Ltd
100, chemin Bayview PA 8-3728

65—MACHINES LOURDES (déménageurs)

Hurdman Bros Limited — Louage grues mobiles
Chemin Tremblay
Hurdman's Bridge CE 2-3365

66—MALADIES DES PIEDS

Dr Scholl Foot Comfort Shop
169, rue Bank CE 3-4144

67—MARCHANDS DE FERRAILLE

Norton Charles
Carlsbad Springs, Ont. CE 3-3857

68—MARCHANDS DE MEUBLES

Charron J.-O & Fils — Accessoires
323, rue Notre-Dame, Gat. MO 3-4772

69—MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Gatineau Lumber & Builders Supply Ltd.
292, rue Principale, Gat. MO 3-5314

Thibault Lumber Cie Ltee
147, ch. Marier, Eastview SH 6-8141

Zagerman M & Co. Ltd.
100, chemin Bayview PA 8-3728

70—MECANIQUE (ajustage)

Alie Machine Shop
Machinerie — Soudure electrique
25, rue Cousineau, Hull PR 7-2775

71—MERCERIE POUR HOMMES

Carriere M.
53, rue Principale, Hull — PR. 7-4088

72—METS CHINOIS (pour sortir)

Ma-Bo Take out Centre
314, rue Rideau CE 2-6006
Livraison gratuite

Wrightville Chop Suey House
234, rue Montcalm, Hull PR 1-4043

74—MONUMENTS (inscriptions)

Brown Geo. & Fils — Monuments
473, rue Bronson CE. 5-8969

75—NETTOYEURS

Bourgeois Nettoyeurs
188, rue Champlain, Hull PR 7-7176

Comet Cleaners
360, ave Parkdale PA. 9-0242

Eastview Cleaners
196, Jeanne Mance, Eastview SH 6-8179

Roy's Cleaners Enrg.
181, rue St-Laurent, Hull PR 7-2769

76—NOTAIRES

Larose Fernand
39, rue St-Antoine, Pte-Gat. PR 1-5100

77—OPTICIENS D'ORDONNANCES

Derouin O. L. & Fils Ltée
132, rue Slater CE. 2-4976

78—OPTOMETRISTES

J.-A.-L. Lafreniere R.O.
101, rue Rideau CE 4-3215
166, ch. Montreal, Eastview SH 9-0481

79—PATISSERIES

Vachon J. A & Fils Ltée
10, Beriault, Hull PR 1-3725

80—PAYSAGISTES

Begin Ernest — Pierre decorative, sable
ch. Russell CE 6-1618

82—PEINTURE (détail)

Zagerman M. & Co. Ltd.
100, ch. Bayview PA 8-3728

83—PHARMACIES — PHARMACIENS

Brisson, Flo Pharmacie
797, rue Somerset-Ouest CE 6-2309

Brule Pharmacie
Laurier-Est & Waller CE. 3-6574
Rexall Superplenamins $4.79-$7.95

Champlain Rexall Pharmacie
334 et 55, ch. de Montreal, Eastview SH 9-5965

Lafond Enrg. — C. Gratton, B.A., B.P.H., L.P.H., gérant
43, rue Principale, Hull PR 7-4788

Medico-Dental Pharmacy
190, ave Laurier-Ouest CE 2-3777

Pharmacies Brisson
224 Dalhousie CE. 3-6273
149, ch. de Montreal, Eastview. SH. 9-3835

Picard Pharmacie
164, rue Eddy, Hull PR 7-5273

85—PHOTOGRAPHES COMMERCIAUX

Studio C. Marcil (Champlain Marcil)
73, ave Drouin SH 9-7326

86—PLANCHERS — TUILES (vente)

Forest Flooring Co Ltd.
89, rue Barrette, Eastview SH 9-7761

Monfils & Major — Linoleum
15, rue Papineau, Hull PR 7-7411

88—PLOMBIERS

Alarie Plombier
280, rue Donald, Ottawa SH 9-0611

Boivin Sill Plombage & Chauffage
360, rue Lacasse, Eastview SH 9-2842

Chouinard & Dufour Ltd.
421, boul. Taché
Hull PR 7-8374—MU 4-6607

Mannion, John
19, ch. Montréal, Eastview SH 9-9083

Richer Plomberie & Chauffage
255, rue Feriand, Eastview SH 6-6288

Seguin, Ovide — Brûleurs Timken
171, boul. St-Joseph
Hull PR 7-8728—CE 3-6393

89—POMPES et ADOUCISSEURS D'EAU

Standard Plumbing & Heating — Lucien Alarie
331, boul. Blake, Eastview SH 6-8637

91—POSTES D'ESSENCE

Amyot's Esso—Poste d'essence
439, boul. Taché, Hull PR 1-2633

92—POULETS DEPECES

The Kut-Up Chicken Shop
127, rue Bank CE 3-6295

93—POURVOYEURS

Maison Branchaud
1095, rue Bank CE 6-7355
Banquets — Mariages — Receptions

94—POUSSINS CERTIFIES

Ferme avicole St-Raymond — Geo. Piché, prop., (volailles abattues)
92, rue St-Raymond, Hull PR 7-2448

95—QUINCAILLERIES

Desjardins — Outils à louer
276, boul. St-Joseph, Hull PR 7-5275

Mondoux Quincaillerie Generale
65, rue Main, Aylmer MU 4-5290

97—RESTAURANTS

Del Mar Restaurant
38, rue Rideau CE. 6-5523

La Savoie
535, boul. St-Joseph
Hull PR 7-3334—PR 7-0006

99—SCIES A CHAINETTES

Modern Farm Supplies Limited
23, rue Murray CE 2-5773

101—TAILLEURS (dames et messieurs)

Vigneault, Ralph
Parkdale et Wellington PA 8-5544

102—TAILLEURS (sur mesures)

Good, M.
343, rue Dalhousie CE 3-3895

103—TAPISSERIES ET PEINTURES

Montpetit, Georges Ltée
59, rue Eddy, Hull PR 7-3583

104—TAXIS

Blue Line Taxi CE 6-2333
60 autos avec radio à votre service.

Diamond Taxi
CE 4-3232; CE 3-4400; CE 5-4040

Regal Taxi
197, boul. St-Joseph, Hull PR 7-5251

107—TELEVISEURS (réparation)

Capital City Television Ltd
791, rue Somerset-ouest CE 2-3731

108—TELEVISEURS (vente, réparation)

Canadian Radio and Television Service
106, rue Somerset-est CE 6-3062

110—VITRIERS

Super Glass Enrg.
11, rue Charlevoix, Hull PR 1-2261
Vitre de tous genres.

INDEX DU CLASSEMENT

1 ACCES. ELEC. (vente & réparation)
2 AGENCES DE COLLECTION
3 AGENCES DE VOYAGES
5 AMBULANCES
6 ANIMAUX — (nourriture)
7 ANTIQUITES
8 APPAREILS ELEC. (réparation)
9 ARCHITECTES
10 ARPENTEURS—GEOMETRES
11 AUTOS — (carrosserie)
12 AUTOS — (neuves)
13 AUTOS — (pièces, accessoires)
14 AUTOS — (réparation, radiateurs)
16 AUTOS USAGEES
18 BANQUETS — (réservations)
19 BESTIAUX — (acheteurs)
22 CAMIONNAGE & MESSAGERIE
25 CHAUFFAGE — (systèmes)
27 COIFFEURS, SALONS de BEAUTE
28 COLLEGES COMMERCIAUX
30 COUVREURS
32 DACTYLOTYPES, neuves & refaites
35 DIRECTEURS DE FUNERAILLES
36 ECHAFAUDAGE
38 ECOLES de LANGUES MODERNES
40 ENSEIGNES
41 ENTREPOSAGE
43 ENTREPRENEURS EN BETON
45 ENTREPRENEURS EN CONSTRUCTION
46 ENTREPRENEURS — CREUSAGE
47 ENTREPRENEURS ELECTRICIENS
48 ENTREPRENEURS GENERAUX
49 EPICERIES LICENCIEES
50 EPICIERS — (détail)
51 EQUIPEMENTS ARATOIRES
53 FER FORGE
54 FER — (matériaux)
55 FLEURISTES
56 FOURRURES
57 FOURRURES (remodelage)
59 HUILE COMBUSTIBLE & CHARBON
60 INGENIEURS CONSEILS
62 MACHINES DE BUREAU
63 MACHINES (acces. de bureau)
64 MACHINERIE GENERALE
65 MACHINES LOURDES — (déménageurs)
66 MALADIES DES PIEDS
67 MARCHANDS DE FERRAILLE
68 MARCHANDS DE MEUBLES
69 MATERIAUX de CONSTRUCTION
70 MECANIQUE (ajustage)
71 MERCERIE POUR HOMMES
72 METS CHINOIS — (pour sortir)
74 MONUMENTS (inscriptions)
75 NETTOYEURS
76 NOTAIRES
77 OPTICIENS D'ORDONNANCES
78 OPTOMETRISTES
79 PATISSERIES
80 PAYSAGISTES
82 PEINTURE — (détail)
83 PHARMACIES — PHARMACIENS
85 PHOTOGRAPHES COMMERCIAUX
86 PLANCHERS—TUILES—(vente)
87 PLATRIERS
88 PLOMBIERS
89 POMPES & ADOUCISSEURS d'EAU
91 POSTES D'ESSENCE
92 POULETS DEPECES
93 POURVOYEURS
94 POUSSINS CERTIFIES
95 QUINCAILLERIES
97 RESTAURANTS
99 SCIES A CHAINETTES
101 TAILLEURS—(dames et messieurs)
102 TAILLEURS—(sur mesures)
103 TAPISSERIES et PEINTURES
104 TAXIS
107 TELEVISEURS (réparation)
108 TELEVISEURS (vente, réparation)
110 VITRIERS

Bonne fête

25 FEVRIER 1958
Berry, Peter, 15 ans, Dalkeith
Laplante, Jean-Yves, 14 ans, Saint-Sixte
Laviolette, Denis, 14 ans, Lefaivre
Leduc, Marcel, 4 ans, Buckingham
Mercier, Denis, 3 ans, Vankleek Hill
Saumure, André, 15 ans, Hull
Trottier, Marie-Reine, 9 ans, Ottawa
Foisy, Pierre, 6 ans, Toronto
Gagnon, Jacqueline, 6 ans, Trois-Rivières
Hamel, Louise, 8 ans, Ancienne-Lorette
L'Heureux, Bernard, 9 ans, Maniwaki
26 FEVRIER 1958
Clément, Robert, 9 ans, Papineauville
Denis, Benoit, 8 ans, Calumet
Desnoyers, Nicole, 13 ans, Casselman
Ladouceur, Roger, 11 ans, Orléans
Lafleur, Gilbert, 11 ans, Ramore
Moreau, Jeannine, 13 ans, Buckingham
Saint-Jean, Reina, 12 ans, Alfred
Scantland, Anne-Marie, 6 ans, Gatineau
Villeneuve, Claudette, 8 ans, Dalkeith
Dorval, Wilfrid, 7 ans, Sarnia
Lécuyer, Robert, 8 ans, Hull
Villeneuve, Emile, 10 ans, Ottawa
Tassé, Roger, 5 ans, Ottawa
Ménard, Henriette, 6 ans, Détroit
27 FEVRIER 1958
Bernier, Ernestine, 15 ans, Jogues
Boutin, Reina, 14 ans, Tilbury
Fortier, Gérald, 10 ans, Devonshire
Laberge, Gilles, 6 ans, Hull
Langlois, René, 6 ans, Cornwall
Mailhot, Yvon, 14 ans, St-Albert
Plante, Raynald, 14 ans, Embrun
Plouffe, Edgar, 11 ans, Aylmer
Poirier, Lise, 15 ans, Ottawa
Proulx, Nicole, 8 ans, Eastview
Robert, Léo, 10 ans, Sainte-Rose
Saint-Louis, David, 8 ans, Rigaud
Sauvage, Marcelle, 12 ans, Kippewa
Saint-Denis, Laurenzo, 10 ans, Rouyn
Painchaud, Marcelle, 6 ans, Galt
Dumais, Pauline, 8 ans, Ottawa
Riendeau, Jules, 6 ans, Granby
Fink, Diomeds, 7 ans, Toronto
Scantland, Anne-Marie, 6 ans, Gatineau

La saveur de la gomme en palette dure plus longtemps
Goûtez-y vous serez ravis!
WRIGLEY'S SPEARMINT CHEWING GUM

HOLT RENFREW
Les premiers Fourreurs du Canada depuis 1837
L'étiquette H.R. aux Fourrures
signifie la Qualité supérieure, la correction du Style et la Satisfaction durable.
HOLT RENFREW . . 182, rue Queen

Royaume des enfants

Directeur: ONCLE JEAN

L'ordre des 18 apparitions de Notre-Dame à Bernadette

Voici l'ordre des 18 apparitions de Notre Dame à Bernadette en 1858.

Le 11 février, vers midi, une Belle Dame parait dans l'excavation supérieure de la grotte Massabielle. Elle sourit à Bernadette. Elle est jeune, vêtue de blanc avec une ceinture bleue. Elle porte à son bras droit un chapelet aux grains blancs et deux roses d'or sur ses pieds nus. Bernadette, devinant quelqu'un du Ciel, fait, avec la Dame, un splendide signe de croix et égrène son chapelet. "Je la regardais, a dit la voyante, tant que je pouvais".

Le 14 février, Bernadette dit à la Dame: "Si vous venez au nom de Dieu, approchez"... et elle jette de l'eau bénite sur l'Apparition. La Dame s'incline, sourit, fait le signe de la croix et s'approche sans rien dire.

Le 18 février: "Voulez-vous avoir la gentillesse de venir ici pendant 15 jours?" — "Oh! oui, Madame, je vous le promets... si mes parents me le permettent". — "Je ne vous promets pas de vous rendre heureuse dans ce monde, mais dans l'autre".

Le 19 février: "La Dame m'a remerciée d'être venue. Elle m'a dit que plus tard, elle aurait des révélations à me faire".

Le 20 février: "La Dame m'a appris une prière pour moi seule".

Le 21 février: "Priez pour les pauvres pécheurs, pour le monde si agité".

Le 23 février: "La Dame confie à Bernadette trois secrets qu'elle lui défend de révéler à personne, pas même à son confesseur."

Le 24 février: Bernadette a commencé à peine son chapelet qu'elle se retourne vers l'assistance et lui demande au nom de la Dame: "Pénitence! Pénitence! Pénitence!" — Elle-même, sur l'ordre de la Dame, baise la terre avec humilité.

Le 25 février: La source miraculeuse commence à couler à gauche de la grotte, sous la main de Bernadette qui gratte le sol humide à l'endroit indiqué par la Dame qui ajoute: "Allez boire à la fontaine. Allez manger cette herbe que vous trouverez là". — Bernadette monte à genoux, boit l'eau bourbeuse, se lave, mange l'herbe amère. La Dame lui sourit.

Le 27 février: "Vous baiserez la terre pour les pécheurs". Bernadette obéit et fait signe à la foule de l'imiter.

Le 28 février: Pendant la vision, Bernadette demeure en extase; puis, pour les pécheurs, multiplie ses actes des pénitence, montant et redescendant plusieurs fois, à genoux, en baisant la terre, la pente rocailleuse qui conduit au fond de la Grotte.

Le 1er mars: Bernadette égrène, ce matin-là, le chapelet de son amie, Pauline Sens. La Dame réclame qu'elle tienne son propre chapelet, qu'elle élève pour le montrer.

Le 2 mars: "Allez dire aux prêtres de bâtir ici une chapelle. Je veux qu'on y vienne en procession".

Le 3 mars: La céleste Vision de nouveau apparait à Bernadette et lui dit: "Vous ne m'avez pas vue ce matin, parce qu'il y avait des personnes qui n'en étaient pas dignes".

Le 4 mars: "La Dame a souri quand je lui ai demandé qu'Elle fit un miracle. Je lui ai dit de faire fleurir le rosier. Elle a souri de nouveau, mais Elle veut la chapelle".

Le 25 mars, en la fête de l'Annonciation: "Madame, ayez la bonté de me dire qui vous êtes".

"Je suis l'Immaculée Conception".

Le 7 avril: Pendant l'extase, c'est le miracle du cierge allumé dont la flamme, pendant un quart d'heure, passe à travers les doigts des mains jointes de la Voyante sans lui causer aucune souffrance ni laisser trace de brûlures.

Le 16 juillet, en la fête de N.-D. du Mont-Carmel: après trois longs mois, la Vierge revient. "Jamais je ne l'ai vue si belle!" a dit Bernadette.

La Vierge, après avoir longuement considéré Bernadette en souriant, inclina la tête et disparut. "Quand on l'a vue si belle, dira Bernadette, on n'a plus qu'un désir: La revoir au Ciel".

IL NE LES ECOUTAIT PAS

Deux éminents psychiatres ont chacun leur salle dans le même hôpital. A la fin d'une journée très rude, ils terminent ensemble leurs visites. Le plus jeune, éreinté, est agacé de voir son collègue, malgré son âge, plein d'entrain.

—Je ne comprends pas, lui dit-il comment vous pouvez écouter radoter autant de malades pendant des heures dans une atmosphère pareille et avoir l'air frais comme une rose.

L'autre hausse les épaules:

—Pourquoi diable vous imaginez-vous que je les écoute?

Patriote et chrétien

Je ne voudrais pas être patriote sans être chrétien. Je ne voudrais pas être Canadien français sans être catholique. Je ne voudrais pas aimer ma patrie sans aimer Dieu, dont je sens sur elle la vigilance miséricordieuse... Si je dois être patriote, c'est pour obéir à mon coeur chrétien qui justifie l'existence de plus grandes familles et leur labeur pour le bien commun. C'est pour étendre et fixer ma capacité d'aimer, de me donner. Mais si je suis un patriote sincère, je ne travaille pas pour moi seul, mais pour tous mes frères. Or, les retrouvant porteurs du signe du même baptême, je ne cherche que leur bonheur souverain. C'est Dieu que je porte sur les deux plateaux de mon coeur patriote et chrétien. Et je sens aussitôt que je dois me faire un chrétien parfait. Patriote, oui, à condition d'être un véritable disciple du Christ, à la gloire de qui tout doit exister et grandir en moi et par moi.

Oncle JEAN

Aux directeurs et directrices des Sections juvéniles

La première Fierté à inspirer à des petits Canadiens français est celle de leur baptême. Il faut à tout prix que vos enfants se disent fiers d'appartenir à la véritable Eglise. Ce n'est pas à la légère que je vous demande de créer cet esprit. Voyez présentement ce qui se passe, étant favorisé par la guerre, par la vie loin du foyer de milliers de jeunes gens: les mariages de catholiques et de protestants. Ces pauvres fous ont certes manqué de conviction et de fierté; autrement, ils n'auraient pas voulu ces unions où c'est toujours le catholique qui y perd.

Savez-vous que dans cette province, il y a plus de 35,000 Canadiens français qui ont abandonné notre sainte religion?

ONCLE JEAN.

Notre feuilleton

L'invasion de Casanova

par Henri ISELIN

3 —

Creusant chaque jour le plancher en dessous de son lit, puis dissimulant vivement les traces de ses patients travaux à l'approche des geôliers, il avait réussi à atteindre le deuxième plancher lorsque son stratagème fut découvert...

Le coup du sort était rude! Comme on le conçoit, la surveillance fut renforcée et, chaque jour, le geôlier eut pour mission de sonder le plancher et les murs. Quoique fort désappointé, Casanova ne se découragea pas; d'autant moins qu'il avait, pu, lors de la fouille, soustraire son précieux esponton.

S'étant aperçu qu'il n'était pas venu à l'idée du geôlier de sonder le plafond, Casanova se dit à part soi: "c'est par là que je sortirai de ce trou d'enfer". Dans ce but, il lui sembla utile de s'assurer le concours de son plus proche compagnon de captivité en l'occurrence le moine Balbi.

Casanova perça un trou dans le mur afin de communiquer avec son voisin et lui passer son esponton. Le généreux chevalier qui proposa au moine de fuir avec lui, eut une idée ingénieuse: il dissimula le trou fait dans le mur en le recouvrant d'une estampe pieuse qu'il avait découverte dans son galetas.

Alternativement, les deux captifs, la nuit venue, travaillaient fiévreusement à l'arrachage du plafond, dont les planches, fort heureusement, était à demi pourries et cédèrent assez rapidement. Extérieurement, le toit était composé de lourdes plaques de plomb, qu'il fallait déplacer. Et ce n'était pas là chose aisée.

(A suivre)

Soignez votre écriture

Comme c'est ennuyeux de recevoir une lettre et de n'y rien déchiffrer! Croyez-vous cela, de la politesse, de la part de votre correspondant, quand tout démontre qu'il se rit de vous. Alors, ne faites pas aux autres ce que vous ne voudriez pas qu'on vous fit: soignez votre écriture, c'est une preuve de bonne éducation.

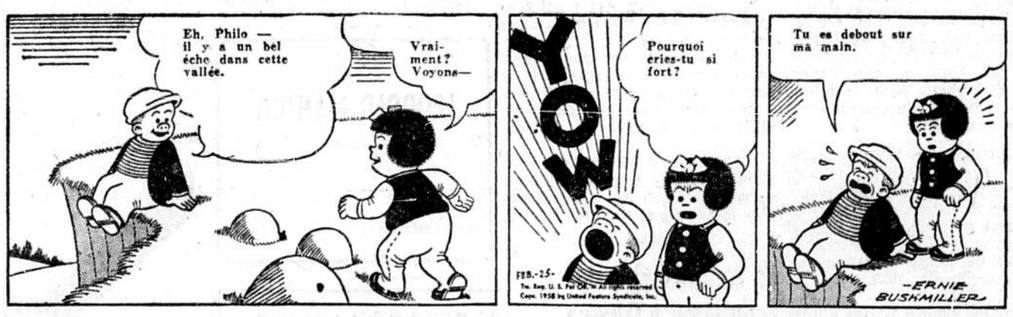
Oncle JEAN

Une émission fort populaire

L'émission pour enfants du samedi matin, Domino, devient de plus en plus populaire. Elle se présente sous forme d'un spectacle de variétés ayant comme cadre un terrain de jeux. L'animateur, Jacques Zouvi, que l'on voit ici en plein jeu et trois monitrices dirigent jeux et concours qui sont amenés par divers personnages. A la vue des sourires des participants, les jeunes passent une heure fort agréable tous les samedis à la télévision.

NAPOLEON — Par McBRIDE

PHILOMENE — Par ERNIE BUSHMILLER



LOUISE et LOUIS — Par SEEG

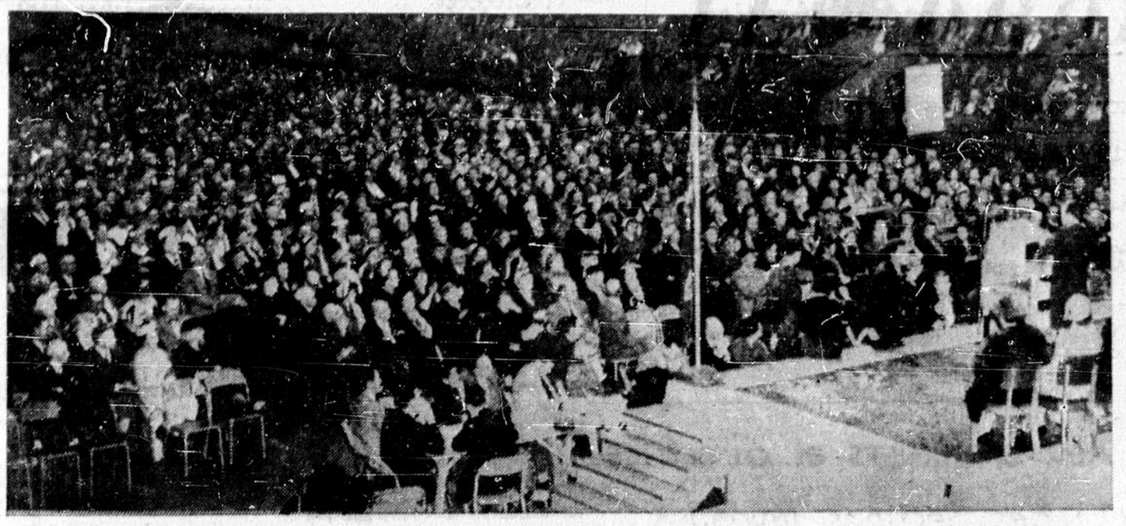
LE CHEVALIER — Par FRAN STRIKER

LE SURHOMME — Par WAYNE BORING

MANDRAKE — Par LEE FALK et PHIL DAVID

LE FANTOME — Par LEE FALK et WILSON McCOY

MARISE DUCLAUS — Par McEVOY et STRIEBEL



VICTOIRE DE Mlle WHITTON — Des milliers de personnes sont venues acclamer Mlle Charlotte Whitton (photo ci-contre) qui a remporté une décisive victoire sur son adversaire, M. Osmond Howe (photo ci-haut). Le résultat du vote a été de 1,166 en faveur de Mlle Whitton et de 350 pour M. Howe.
(Photos Champlain Marcil)

Charlotte gagne haut la main

Par Jacques GUINDON

Rarement, dans l'histoire d'Ottawa, a-t-on vu autant d'enthousiasme à une convention électorale, qu'à celle d'hier soir, tenue au Colisée.

Plus de 3,500 personnes avaient envahi l'amphithéâtre pour assister au congrès conservateur visant à choisir le candidat d'Ottawa-ouest.

Mlle Charlotte Whitton, 60 ans, ancien maire d'Ottawa, a récolté 1,166 voix; son seul adversaire, M. Osmond F. Howe n'en a obtenu que 350. Conséquemment, Mlle Whitton portera les couleurs conservatrices, dans Ottawa-ouest, aux élections du 31 mars.

Le comportement de l'assemblée ne laissait, dès le début, aucun doute sur l'issue du congrès. Un groupe, brandissant des panneaux-réclame de toutes sortes, sur lesquels on pouvait lire des "Vive Charlotte!", "On veut Mlle Whitton!" etc., parcourait la salle de réunion, une troupe de cornemuseurs en tête.

M. Howe a demandé la confiance de l'assemblée, afin de pouvoir faire ses preuves aux Communes. Il a de plus exprimé la conviction de reovir le parti conservateur remporter, aux prochaines élections, la plus sensationnelle victoire de son histoire.

Mlle Whitton, avec l'originalité qu'on lui connaît, a débuté son discours par un parallèle entre les anciennes batailles de coqs et les élections prochaines. "Après un certain combat, a-t-elle relaté, tous les coqs et toutes les poules avaient été tués, sauf une poule qui était restée au fond d'un sac..."

Revenant au sérieux, elle a déclaré: "Je ne vous promets pas la paix, comme certains adversaires, mais bien la guerre". Le parti libéral, a-t-elle ajouté, a vendu notre beau Canada aux Etats-Unis. Il est grand temps que le public se réveille. Le programme des conservateurs consiste à équilibrer notre commerce extérieur. C'est incroyable, a-t-elle ajouté, mais 73 p. cent de nos importations proviennent des Etats-Unis". Puis (surprise!) elle a prononcé deux phrases en français, les deux seules du congrès: "Protégeons nos droits, protégeons nos foyers..."

En terminant, elle a déclaré au sujet de M. McIlraith, candidat libéral: "Je vais lui faire mordre la poussière, si vous m'accordez votre appui."

Le ministre Starr

L'hon. Michael Starr, ministre du Travail, a rehaussé l'assemblée de sa présence.

Dans un discours de près d'une heure, il a violemment critiqué l'administration libérale.

A propos de l'accusation portée par M. Pearson selon laquelle les conservateurs seraient responsables du chômage, il a déclaré: "Après la guerre, 3 p. 100 de la population était en chômage. Depuis lors, ce pourcentage n'a cessé d'augmenter. Si bien qu'en 1957 il était rendu à 6.5. Maintenant, le gouvernement libéral nous remet entre les mains ses pots cassés. Nous ne pouvons faire de miracles. Nous reconnaissons qu'il faut faire le nécessaire pour arrêter cette chute vers la dépression, mais on ne peut réparer en sept mois les erreurs commises durant 10 ou 15 ans."

"L'économie du Canada compte trop sur celle des Etats-Unis, qui est actuellement à la baisse. Les Etats-Unis comptent aujourd'hui 5 millions de chômeurs. Il est donc normal que nous nous en ressentions... Les solutions à ces problèmes des plus épineux ne sont pas faciles à trouver, je l'admets. Nous croyons, nous, conservateurs, que le meilleur moyen de résoudre ces problèmes, c'est d'équilibrer notre commerce extérieur."

Commentant le problème sérieux que pose le chômage, il ajoute: "Je crois que le développement des ressources naturelles constitue l'un des moyens d'enrayer le chômage.

Immigration

Nous n'avions pas du travail pour nos gens, mais tout de même le parti libéral a cru bon de faire venir au Canada 280,000 immigrants. Je ne suis pas contre l'immigration, mais après tout, il faut être logique; commençons par trouver de l'ouvrage aux nôtres, réglons nos problèmes, ensuite pensons aux autres."

Ici et là

Après le vote, M. Howe a félicité Mlle Whitton et a promis son entier appui au parti conservateur.

Mlle Whitton, pour sa part, s'est dit prête à s'engager dans la lutte contre son adversaire, M. J. McIlraith. Je constate, a-t-elle dit, que cette circonscription a toujours été représentée aux Communes par un libéral. Mais j'ai l'impression que c'est le dernier. Et, dans un élan d'enthousiasme, elle s'est écriée: "Allons-y! Allons à la victoire!"

Mlle Laura Mann, présidente du conseil conservateur de l'est de l'Ontario, a aussi adressé la parole.

M. B. L. Lawrence, présidait la réunion.

Parmi les invités d'honneur, on remarquait, outre M. Starr, M. Richard Bell, candidat conservateur dans Carleton, accompagné de sa femme.

La fondation A.-A. Pinard pour l'étude de l'histoire du Canada

L'université d'Ottawa annonce aujourd'hui que le regretté major Arthur-A. Pinard a légué à son Alma Mater une somme d'argent destinée à constituer une fondation qui portera le nom de son donateur et qui servira à encourager l'étude de l'histoire du Canada.

Les revenus de cette fondation seront affectés aux fins suivantes: création des "Conférences Arthur Pinard" permettant d'inviter des historiens de renom à venir donner des conférences ou cours publics sur l'histoire canadienne; achat d'ouvrages pour la bibliothèque d'histoire du Canada de la faculté des Arts.

Né à Ottawa en 1872, le major Arthur Pinard était le fils de Joseph-Achille Pinard, chef comptable au ministère de l'Intérieur et arrière petit-fils du Dr Samuel Newcombe, exilé en Australie à la suite de sa participation aux soulèvements de 1837.

Le major Pinard fit ses études à l'académie De-La-Salle puis à l'université d'Ottawa. De 1918 à 1930, il fut secrétaire de la Commission des sites et monuments historiques du Canada. Il était aussi membre de la Société historique de l'Ontario, de l'Institut professionnel, de la Société historique de Montréal, de la Société technologique d'Ottawa et boursier de la Canadian Geographic Society.

Echevin du quartier Saint-Georges de 1933 à 1946, il fit partie de divers comités municipaux et fut l'instigateur du premier terrain de jeux à Ottawa. Enrôlé à titre de simple soldat dans le 43rd Regiment Ottawa and Carleton Rifles, il fut promu au rang de major lorsque ce régiment prit le nom de Cornwall's Own Rifles. En 1915, il en était l'officier commandant suppléant.

A travers toute cette activité, le major Pinard n'a jamais cessé de porter un vif intérêt aux choses de l'histoire. Son geste généreux perpétuera cet amour de la patrie canadienne et contribuera à développer chez plusieurs l'intérêt pour l'histoire du Canada.

L'université d'Ottawa tient à exprimer sa haute appréciation pour ce geste d'un de ses anciens des plus méritants et des plus fidèles.

Le commissaire du scoutisme à Ottawa

Le commissaire international du scoutisme, M. William D. Campbell, de New York, rendra visite les 25 et 26 février au bureau international du scoutisme d'Ottawa. A titre "d'ambassadeur" du scoutisme, ainsi qu'on l'a surnommé, M. Campbell a visité, au moins une fois, à peu près tous les coins du globe.

LE DOCTEUR
LEOPOLD MANTHA
Spécialité :
Arthrite et rhumatisme
333, RUE BESSERER
Sur rendez-vous : CE. 4-0411

CHIROPRATICIEN
J.-R. GAUTHIER, D.C.
Edifice Molot, chambre 205
Tél.: CE. 2-5272
sur rendez-vous
BUREAU : le jour et le soir
angle Rideau et Charlotte

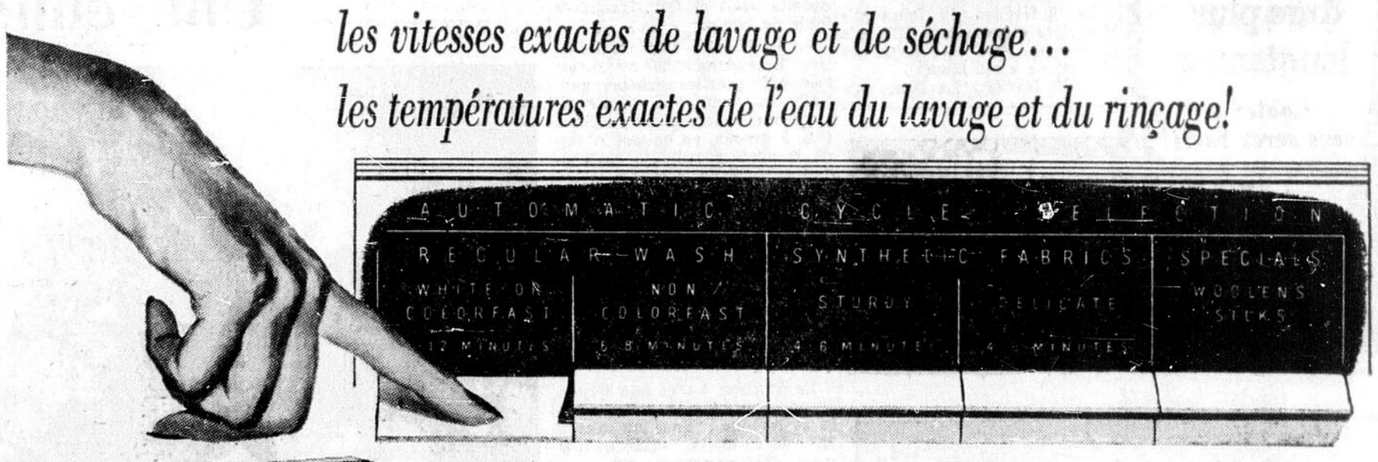
Nouveaux pour le printemps !
TISSUS UNIS IMPRIMES

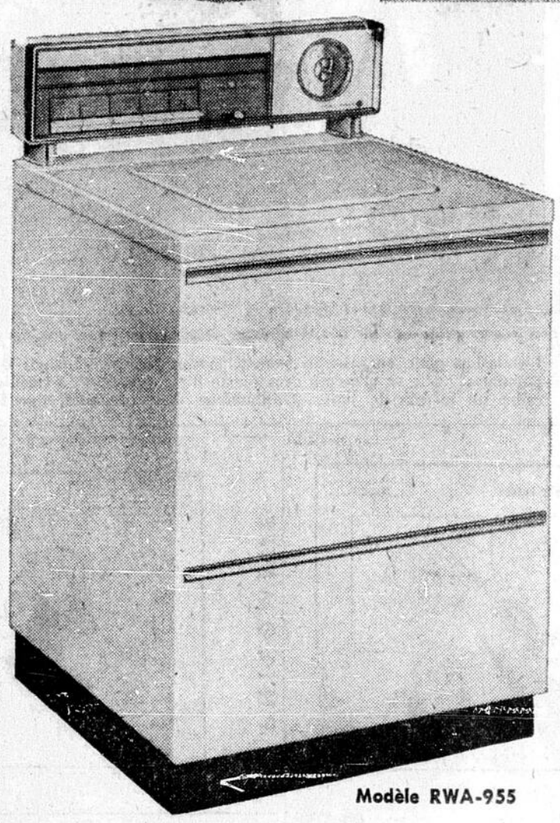
COTONNADES
Val. jusqu'à 98c la verge
Qualités parfaite et imparfaite dans le groupe. Idéales pour confectionner blouses, jupes, robes, etc., pour dames et enfants. Vaste assortiment de teintes et motifs. A peu près 36" de largeur.
3 verges pour 1.00
ou 39c la verge

★ Tissus à robes, magasin du sous-sol
LAROCQUE
Ottawa Limited
Rideau et Dalhousie

AUTOMATIQUEMENT

les vitesses exactes de lavage et de séchage...
les températures exactes de l'eau du lavage et du rinçage!





Modèle RWA-955

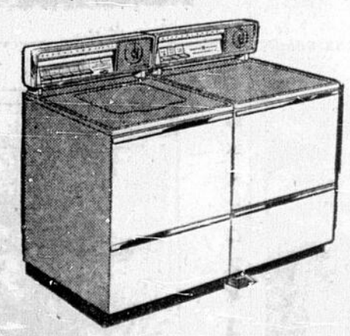
NOUVELLE LESSIVEUSE AUTOMATIQUE GENERAL ELECTRIC FILTER-FLO 1958

Maintenant la lessiveuse G-E peut laver toute sorte de linge – sans à-peu-près!

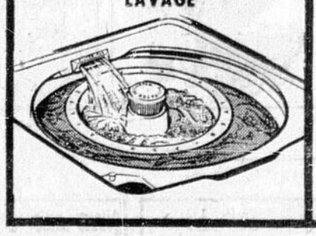
Un mouvement du doigt et tous les genres de tissus — des cotons croisés épais aux tissus délicats — sont lavés et rincés à la température exacte et à la vitesse exacte qui leur conviennent!
General Electric fait des lessives complètement automatiques.

AUSSI PEU QUE $4.00 PAR SEMAINE

SÉCHOIR AUTOMATIQUE ASSORTI
Le zélé compagnon de la nouvelle lessiveuse automatique G-E est le séchoir automatique G-E . . . facile à utiliser . . . dont les températures et durées de séchage sont réglées automatiquement pour tous les genres de tissus. Le linge ainsi "conditionné" est plus facile à repasser. Coloris assortis à ceux de la lessiveuse — turquoise, jaune serin, blanc satin.

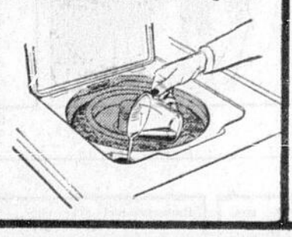


MOUSSE ET ÉCUME DE SAVON EXTIRPÉS PENDANT LE LAVAGE



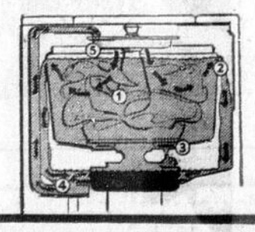
Le filtre métallique mobile, imbouchable et exclusif G-E intercepte la mousse avant qu'elle puisse adhérer au linge. Ce filtre amovible est facile à nettoyer.

RÉCEPTACLE AUTOMATIQUE POUR AGENT DE RINÇAGE



Versez l'agent de rinçage que vous préférez le mieux et, automatiquement, il sera répandu dans l'eau du rinçage. Etant "conditionnée" l'eau du rinçage rend le linge plus souple et plus blanc . beaucoup plus facile à repasser.

SYSTÈME EXCLUSIF FILTER-FLO LAVE LE LINGE PLUS NET



La saleté, la charpie, l'écume de savon sont *continuellement* enlevées de la cuve extérieure alors que la pompe fait circuler l'eau dans le filtre mobile. L'eau propre savonneuse qui pénètre de nouveau dans la cuve rend le linge plus blanc que jamais auparavant. Le système Filter-Flo est une exclusivité G-E — il est automatique!

CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED

Voyez la lessiveuse automatique et autres appareils General Electric chez les dépositaires suivants :

A. L. ACHBAR LTD.
83, rue Principale, Hull — PR. 7-4321

A. BELANGER (Détail) Ltée
215, rue Montcalm. — PR. 7-4329

BRODER ELECTRIC
785½, rue Bank. — CE. 4-4786

J. O. CHARRON & FILS
857, rue Bank, Ottawa. — CE. 5-8217
323, Notre-Dame, Gatineau. — MO. 3-4772

COLONIAL FURNITURE CO.
(OTTAWA) Ltd.
403, rue Bank — CE. 6-7581

O. MAHEU & FILS
Embrun, Ont. — Tél. 14

ROLLAND MOTARD LTD.
237, Chemin Montréal. — SH. 6-4657

Robertson, Pingle & Tilley Ltd.
58, rue Sparks (coin Elgin) — CE. 2-1581

Bill Schilling Electrical Shop
Le plus beau en accessoires électriques
155, rue Bank — CE. 2-6759

Morrison Lamothe

MERCREDI 26 FEVRIER
57e jour de l'année
Lev. Cou.
Soleil 6.47 5.41
Lune 10.33 0.47

LE DROIT

TEL.: BUREAU DE HULL: CE. 6-7431 — POSTE CKCH: PR. 7-2771

MERCREDI 26 FEVRIER
57e jour de l'année
Fête
Quatre Temps. Sainte Irène, vierge

Pronostics: nuageux, doux

HULL, MARDI 25 FEVRIER 1958

Onze

Mme Pierrette Richard, propriétaire de l'hôtel King-Edward de Hawkesbury, Ont., a le plaisir d'annoncer à sa clientèle la nomination d'un nouveau gérant, M. Bruno Deschambault. M. Deschambault est avantageusement connu dans la région de Hawkesbury, il a à son crédit 12 ans d'expérience dans l'hôtellerie. ***

Les TÉLÉSPECTACLES

Par Bernard Légaré

Dans une dépêche datée de Québec et publiée dans une autre page du "Droit", Roger Lemelin, l'auteur de "La famille Plouffe", démentit que Radio-Canada ait refusé le scénario qu'il avait préparé pour l'épisode de cette semaine du téléroman. Cette même nouvelle donne un côté de toute l'histoire, celui de Roger Lemelin, et il est intéressant de la lire et de l'étudier, car Roger Lemelin semble avoir changé d'attitude depuis le début de la saison.

Lemelin y dit notamment: "... le programme, présenté à 8 h. 30 le mercredi soir, est vu par les enfants..."

Voilà un point que nous avons soulevé à plus d'une reprise, dans cette rubrique, et dont Roger Lemelin a toujours semblé faire fi. Lorsque "Le Droit" a critiqué dans des termes non équivoques les épisodes "osés" du téléroman, c'est l'une des raisons que nous avons invoquées pour demander à Radio-Canada de passer les scénarios "à la lessive", car nombreux sont les enfants qui regardent le programme.

Peut-être les enfants devraient-ils être au lit à cette heure-là? Il ne nous appartient pas de juger cette situation. Mais le fait demeure que "La famille Plouffe", l'une des rares émissions qui tendent, en n'y réussissant pas toujours cependant, à décrire de façon typiquement canadienne-française la vie de nos gens, devrait s'adresser à tous les groupes d'âge.

Je me souviens qu'au tout début, "La famille Plouffe" était une émission de haute valeur; l'auteur y dépeignait la vie familiale d'un milieu vraiment canadien, avec sa maman et son papa sympathiques, les enfants et leurs problèmes personnels, etc., etc...

Mais cela ne pouvait durer. Lemelin a péché par excès; son enthousiasme a enfanté des situations qui, transposées à l'écran de télévision, devenaient une menace pour de nombreuses gens qui en étaient témoins. Peu à peu, le téléroman a perdu de ses qualités, de son authenticité, de ses valeurs artistiques et morales, jusqu'au point où on en est rendu maintenant.

Ce bel exemple de vie familiale que Lemelin exploitait déjà, il l'a mis au rancart pour se lancer sur un terrain plus glissant. Il tend maintenant à exagérer les défauts de chacun et à les illustrer de façon par trop réaliste.

Est-il loin le jour où Roger Lemelin reviendra à l'arrière pour nous faire revivre des demi-heures agréables de la vie de la famille Plouffe? Il sera difficile pour lui de réintégrer les normes du bon sens, car il nous a dépeint une famille Plouffe qui n'est plus du tout ce groupe sympathique du début.

Si Roger Lemelin veut bâtir un téléroman autour du père Gédéon, il n'a qu'à changer sa formule et le titre de son oeuvre! Nous saurions alors à quoi nous attendre, et nous n'aurions alors qu'à rayer l'émission de la liste de nos préférées pour regarder autre chose ou écouter la radio.

La nouvelle exclusive parue hier dans "Le Droit" était fondée, quoique Roger Lemelin y aille doucement dans ses explications.

Rajustements commerciaux

TORONTO (PC) — M. W.E. Johnston, député conservateur de Carleton à l'Assemblée législative, a réclamé un rajustement du marché ontarien pour ce qui a trait à la vente du bacon, du fromage et des pommes de l'Ontario.

Soulignant que la G.-B. a un déficit commercial avec le Canada mais que notre pays a une balance commerciale déficitaire avec les Etats-Unis, M. Johnston a conclu "que ce serait tout simplement logique de faire les rajustements qui s'imposent".

Trois jeunes gens l'échappent belle près de Plaisance

BUCKINGHAM (DNC)—Trois jeunes hommes de Thurso ont vu la mort de près vers 6 h. 30 hier soir quand le camion dans lequel ils voyageaient s'est immobilisé à un passage à niveau entre Plaisance et Thurso. Bien que le camion d'une valeur de $9,000 ait été démoli, le chauffeur et ses deux compagnons de voyage s'en sont tirés indemnes, grâce à la rapidité avec laquelle ils ont abandonné le camion à son sort.

Les jeunes gens en question sont: Richard Labelle, 23 ans, propriétaire et chauffeur du camion, et ses deux frères, Hector, 19 ans et Lucien, 20 ans, tous trois de Thurso.

Selon le rapport de la police, le chauffeur a freiné avant de franchir les rails, mais, en s'apprêtant à démarrer, le moteur s'est soudainement éteint. Il n'était pas question d'essayer de remettre le moteur en marche.

Les trois frères venaient à peine d'évacuer en hâte la cabine du camion que la locomotive diesel du train de voyageur Ottawa-Montréal des Chemins de fer nationaux le happait pour le projeter à 100 pieds plus loin.

Retardé d'une heure, le train a pu poursuivre sa route à moins vive allure toutefois, car la locomotive a été considérablement endommagée.

L'ingénieur et le conducteur du train No 134 sont deux types de Montréal, MM. Roger Légaré et Emile Perreault.

C'est le sergent Gérard Vermette de la Sûreté provinciale qui a fait les constatations, assisté de l'agent Ipperciel.

Un prêtre à la présidence d'une commission fédérale

L'honorable Alvin Hamilton, ministre du Nord canadien et des Ressources nationales, a annoncé aujourd'hui que M. l'abbé Antoine D'Eschambault, de Genthon (Man.), a été nommé président de la Commission des lieux et monuments historiques du Canada.

M. l'abbé D'Eschambault, qui est membre de la Commission depuis 1938, succède à M. Fred Landon, de London (Ont.), qui s'est démis de ses fonctions de président de la Commission de son propre gré.

"Je suis heureux d'apprendre que M. l'abbé D'Eschambault a accepté ce poste", a dit M. Hamilton. "Il s'est distingué comme membre de la Commission depuis 20 ans et, au cours de cette période, il a acquis une grande connaissance des antécédents historiques du Canada."

M. l'abbé D'Eschambault est curé de la paroisse de Genthon (Man.) et il était auparavant chancelier de l'archevêché de Saint-Boniface. Il est né à Letellier (Manitoba) et il a fait ses études au collège de Saint-Boniface.

Ancien président de la Société historique de Saint-Boniface, il a été l'un des organisateurs du centenaire de la Vérendrye, en 1938. M. l'abbé D'Eschambault a fondé la section française du Service d'éducation pour adultes de l'université du Manitoba et il fait partie du Conseil consultatif de cette université.

On s'oppose à la conversion de Reboul en école secondaire

Une délégation du quartier Laurier s'est rendue dernièrement à la Commission scolaire de Hull pour présenter un mémoire s'opposant à la conversion de l'école Reboul en école secondaire.

Cette délégation comprenait une trentaine de personnes ayant à leur tête le R.P. Majella Leclerc, o.m.i., curé du Sacré-Coeur de Hull, et l'échevin Edgar Chénier. Au nom du groupe, M. Paul Soucy a lu un mémoire concernant l'école Reboul.

De même, à leur réunion mensuelle, les curés de la ville de Hull ont chargé le R.P. Leclerc de se faire leur porte-parole auprès de la Commission pour dire qu'ils tiennent à garder dans leurs paroisses respectives les élèves de 8e et 9e années, que la conversion de l'école Reboul en école secondaire apporterait des inconvénients trop graves comparés aux avantages pratiques immédiats, que la ville de Hull a besoin d'une école secondaire moderne sans préjudice à aucune école paroissiale et que le site tout désigné est le site actuel.

Le mémoire

Le mémoire présenté par la délégation du quartier Laurier rappelle que la question de la nouvelle école Reboul a été à l'étude dès 1951. Il ne s'agissait aucunement d'une école supérieure ou secondaire, dit-il, mais d'une école primaire qui remplacerait l'ancienne école et qui répondrait aux besoins du quartier d'une façon adéquate.

"Nous comptons actuellement 552 élèves à l'école Reboul et 18 autres à l'école Lauzon, logés dans la cave, dit le mémoire. Sur ce nombre, 502 élèves sont du quartier Laurier, 64 de Saint-Rédempteur et 4 d'ailleurs. D'ici deux ou trois ans au plus, nous en recevrons une trentaine par année de l'école Père Arthur Guertin, en plus des 50 à 60 élèves qui nous arrivent chaque année du quartier, d'une vingtaine de 2e année de l'école maternelle de Mme Plouffe et d'une dizaine de 2e année également de l'Ecole normale."

"En 1950, continue le mémoire, il n'y avait que huit classes pour garçons à l'ancienne école Reboul. L'école Lauzon pour filles était presque remplie, mais l'école Sainte-Anne était vide. Aujourd'hui nous avons 19 classes d'environ 30 élèves chacune à l'école Reboul. L'école Lauzon est remplie avec deux classes de petits dans la cave, de même que l'école Sainte-Anne. C'est dire l'augmentation de la fréquentation scolaire depuis environ cinq ans seulement. Avec le plan Laurier, cette augmentation va se continuer. Nous avons absolument besoin de tous les locaux disponibles à l'école Reboul."

L'école secondaire

Selon le mémoire, il n'a jamais été question de faire servir l'école Reboul comme école secondaire, ni avant sa construction, ni pendant, mais seulement un an et demi après son ouverture officielle. L'idée est venue sous forme de suggestion à la Commission, du surintendant de l'Instruction publique, M. J.-Omer Desaulniers. En réponse à cette suggestion, la Commission avait proposé la construction d'une école secondaire de 30 classes et l'achat d'un terrain requis à cette fin.

Le 15 février courant, le département de l'Instruction publique a rejeté le projet d'agrandissement de l'école secondaire actuelle et a demandé à la Commission de trouver une autre solution. La première suggestion proposée a été de convertir l'école Reboul en école secondaire.

La délégation a fait savoir à la Commission qu'elle est opposée à l'idée d'abandonner son école Reboul et de laisser disperser ses enfants dans les autres écoles; qu'elle veut garder son école Reboul actuelle telle qu'elle, mais qu'elle ne s'oppose pas à ce que la Commission voit à remplir toutes les classes qu'elle croit disponibles; que la conversion de l'école Reboul en école secondaire nuirait à la fréquentation scolaire dans son quartier et dans toute la ville; que le site actuel de l'Ecole supérieure est encore le site idéal, au point de vue géographique, au point de vue tendance populaire et au point de vue personnel enseignant.

MM. les curés

Le message des curés mentionne qu'ils tiennent à garder dans leurs paroisses respectives les élèves de 8e et 9e années afin de favoriser et de stimuler le plus possible la fréquentation scolaire, de suivre le plus près leurs jeunes dans leur formation morale et religieuse et de leur donner un véritable esprit paroissial.

Au sujet des inconvénients qu'apporterait la conversion de l'école Reboul, le message mentionne que chaque paroisse a besoin d'une école suffisamment spacieuse pour y recevoir les élèves de 8e et 9e années.

Enfin, il souligne que le site idéal, accepté de tous, est le site actuel de l'Ecole secondaire, rue Victoria.

Sous-bureau de poste déménagé

Le sous-bureau de poste no 5, qui était autrefois situé au 51 de la rue Papineau, est maintenant déménagé à 1, rue Saint-Etienne. Les habitués de ce sous-bureau de poste sont priés de prendre note de la nouvelle adresse.

Sentence arbitrale

Hausse de 5% aux employés manuels de la cité de Hull

Le représentant du Syndicat des employés manuels de la cité de Hull sur le tribunal d'arbitrage formé en vue de régler le différend survenu au cours des négociations du dernier contrat de travail, s'est dissocié de la sentence rendue ce matin et accordant une augmentation de 5 pour cent à ce groupe d'employés municipaux, avec effet rétroactif à l'expiration de l'ancien contrat.

Cette sentence arbitrale signée par le juge Jacques Boucher et M. Arthur Matteau, représentant de la ville, n'apporte aucun changement essentiel à l'ancien contrat, sauf sur des matières purement théoriques, sur les taux de salaires et sur l'effet rétroactif. Pour sa part, l'arbitre syndical, M. René Bélanger, a soumis un rapport minoritaire.

Comme le signale la sentence arbitrale, la question du salaire a apparemment été le principal point sur lequel le tribunal n'a pu s'entendre.

Il semble justifiable, poursuivent les arbitres dans leur sentence, d'accorder une augmentation de salaires de 5 pour cent. A ce taux, le journalier est même plus avantagé que celui qui est embauché dans le district par l'industrie de la construction. Quant aux autres employés manuels, un grand nombre jouissent d'une rémunération plus élevée que celle payée par d'autres employeurs de la cité et des environs.

La sentence rejette par ailleurs la requête du syndicat au sujet de la création d'une assurance-maladie et d'un fonds de pension contributoires, alléguant que de telles demandes ne semblaient pas opportunes pour le moment.

Dans son rapport dissident, l'arbitre syndical invoque notamment l'utilité d'une assurance collective et d'un fonds de pension pour les employés manuels de la cité.

Au sujet de l'augmentation de salaires, il prétend que la requête des employés des services publics bénéficient de salaires comparables à ceux qui sont payés par l'industrie locale.

M. Breton parle du ralentissement économique devant le Jeune commerce

Selon M. Bertrand Breton, du Service social de Hull, le ralentissement économique que connait actuellement notre pays, découle en très grande partie du manque d'équilibre entre la production et le débit de nos produits.

L'un des principaux remèdes susceptibles de solutionner ce grave remède serait, à son avis, de stimuler davantage la consommation en lançant, de concert avec les autorités gouvernementales, des compagnies d'éducation dans le genre de celle que vient d'organiser le Comité des emplois d'hiver du Service national de placement.

M. Breton en est venu à cette conclusion, dans une causerie prononcée hier soir devant les membres de la Chambre de commerce des jeunes de Hull, réunis à la salle Ritz pour leur réunion régulière. Auparavant, un film de l'Office national du film intitulé: "C'est criminel" et traitant des emplois d'hiver, avait été projeté au bénéfice de l'assemblée.

Commentant ce court métrage, M. Breton a brossé un intéressant tableau de l'évolution de notre systhème économique. "Ce qui était possible à l'époque de nos ancêtres, dit-il, est devenu de nos jours inconcevable... En effet, notre vie moderne avec ses rouages compliqués de nos activités économique et sociale, ne souffre plus que nous cessions de travailler en hiver comme le faisaient nos ancêtres".

"Aujourd'hui, les exigences de notre système économique sont bien différentes. Il faut un moyen d'échange plus stable pour permettre à tout le monde de se procurer les réserves qui sont accumulées dans les greniers des producteurs. Il faut que ce moyen d'échange, en raison même de sa dépendance avec le mouvement d'ensemble de l'activité économique, soit bien équilibré".

Dans son analyse de notre système économique, M. Breton déplore également le chômage saisonnier dans certaines industries, notamment dans celle de la construction. Cet état de choses, selon lui, est attribuable en grande partie au déséquilibre entre la production et le débit de nos produits, lequel a amené le présent ralentissement économique. "Il importe donc que tous collaborent à rétablir cet équilibre nécessaire à un système économique stable", déclare-t-il.

Le conférencier a été présenté par M. Pierre Dussault et remercié par M. Eugène Lavoie. Le dîner était présidé par M. André Bégin, président du Jeune commerce.

M. Bégin a aussi présidé l'assemblée générale qui a suivi et au cours de laquelle neuf nouveaux membres ont été admis au sein de la Chambre. Il s'agit de MM. Jean-Paul Bazinet, Raymond Massé, Maurice Gravel, Clermont Picard, Robert Lauzon, François Séguin, Armand Turpin (fils), Gérard Daigneau, et Jean-Claude Proulx.

Le président a aussi profité de l'occasion pour inviter tous les membres à assister nombreux aux fêtes qui marqueront, dimanche, le 25e anniversaire de fondation de la Jeune chambre. "Le Comité du 25e anniversaire a fait un travail énorme pour organiser ces fêtes; il appartient maintenant aux membres d'en faire un succès sans précédent".

R. Brunet chez les manufacturiers de produits de ciment

M. Raymond Brunet, entrepreneur bien connu et ancien maire de Hull, était le conférencier invité, hier soir, au 9e congrès annuel de l'Association canadienne des manufacturiers de produits de ciment, tenu au club Seigniory, à Montebello. Ce congrès a lieu les 24, 25 et 26 courant.

Le conférencier a été présenté par M. J.-Alfred Laflamme, de Hull, directeur provincial de l'Association, et remercié par M. R. Eakins, de Toronto, secrétaire-trésorier.

La réunion était sous la présidence du colonel C.S. Hadley, de Chatham, président de l'Association.

Me Paul Martineau, candidat dans Pontiac-Témiscamingue

LORRAINVILLE, Qué. (PC)— Le solliciteur général, M. Léon Balcer, a passé en revue hier soir les huit mois d'administration du gouvernement conservateur à une assemblée de mise en candidature dans la circonscription de Pontiac-Témiscamingue, en vue des élections fédérales du 31 mars.

Me Paul Martineau, de Campbell's Bay, qui a été défait aux élections du 10 juin dernier par le candidat libéral Hugh Proudfoot, a été choisi de nouveau candidat.

Une foule de quelque 500 personnes a attendu pendant plus d'une heure l'arrivée de M. Balcer, retardé par le mauvais état des routes entre North Bay, Ont., et Lorrainville, soit une distance de 100 milles.

M. Balcer a parlé de la baisse des impôts et de la hausse des pensions de vieillesse comme actifs pour le gouvernement conservateur. Il a déclaré que de vastes projets de travaux publics sont à l'étude pour soulager le chômage.

Les conservateurs projettent d'établir un système de sécurité sociale semblable à celui des Etats-Unis, dit-il. Le gouvernement projette d'envoyer un expert en Italie, en France et en Grande-Bretagne pour étudier les programmes de bien-être social conformément aux besoins du Canada.

Il a déclaré à son auditoire qu'au cours de la dernière session la voix de Pontiac-Témiscamingue ne s'est pas fait entendre, mais si M. Martineau est élu, le comté aura "une voix au Parlement."

L'Association conservatrice d'Aylmer se révèle unanime

AYLMER (DNC) — L'Association conservatrice d'Aylmer, qu'avaient quelque peu désorganisée les incidents du dernier congrès de Gatineau, s'est réformée, hier soir, et c'est révélée unanimement favorable au candidat officiellement choisi, Me Réjean Patry.

L'ancien maire René Thérien se dissocie de l'activité de la présente campagne, mais il demande à ses partisans de se montrer quand même enthousiastes à l'endroit de la cause conservatrice et du candidat officiel.

C'est par lettre que M. Thérien a fait part à l'Association de sa prise de position.

M. Ernest Bergeron, élu sans opposition à la présidence, de l'Association, succède à M. Nelson Morin, nommé président honoraire.

Voici comment se compose le reste du conseil: MM. Ovila Vilon et William Herbst, vice-présidents, Eugène Brosseau, secrétaire, Mme Thomas Bowie, trésorière, Emérie Glandon, organisateur en chef, Thomas Guilbault, Bernard Longpré, Louis Fortin, Lauréat Dorion, Ernest Cahoon, Rodolphe Landry, Paul Ladouceur, Emile Leblanc, Donat Lajoie, Jean Bernier, Gérard Vilon et Gérard Wilson, conseillers, Mme Ernest Cahoon, conseillère.

M. Alphée Lavigne présidait la réunion.

Série de conférences

Les engins interplanétaires, les sociétés primitives de la Nouvelle-Guinée et de l'Australie, les chansons populaires d'Alan Mills et la vie marine des îles Banama ont été choisis comme sujets de la série des cinq conférences qui seront données au Musée national au cours du printemps. Ces conférences auront lieu à 8 h. 15 du soir tous les mercredis, du 12 mars au 12 avril.

Nécrologie

M. Augustin Gendron

M. Augustin Gendron, d'Aylmer, est décédé lundi dans un hôpital local après une courte maladie à l'âge de 76 ans et 5 mois.

Né à Aylmer, M. Gendron était le fils de feu Michel Gendron et de feu Philomène Biron. Il avait épousé Marie Lajoie, qui l'a précédé dans la tombe il y a 5 ans. Il avait toujours demeuré à Aylmer.

Le défunt laisse dans le deuil une fille adoptive, Mme Thom Williams (Blanche), d'Uplands; un frère, Charles, d'Aylmer.

Le service sera chanté mercredi à 8 heures en l'église St-Paul d'Aylmer. Le départ du cortège funèbre aura lieu à 7h. 55 des salons de la maison Emond, 5, rue Bancroft, Aylmer.

L'inhumation se fera au cimetière St-Paul d'Aylmer.

Des milliers de Canadiennes sont des volontaires du comité de Travail féminin de la Société canadienne de la Croix-Rouge. Elles offrent temps et talent pour tricoter et coudre les articles tant en demande. Vous pouvez aider à procurer les fournitures nécessaires par un don généreux pendant la campagne annuelle de la Société.

Remerciements

à toutes les personnes qui ont contribué au succès du tirage organisé par l'O.T.J. de la paroisse Notre-Dame de Hull, (section de hockey).

Gagnants du tirage
L.-R. COUSINEAU
19, rue Notre-Dame, Aylmer
Mlle DANIELLE CYR
Boite 328, Chc. de Chelsea
Mlle Louise ROCHELEAU
34, rue Verchères, Hull

Bingo de journal KINSMEN
Numéros d'aujourd'hui
I 17 G 50
G 56

Emploi très agréable
Les services d'une excellente sténo-dactylo bilingue sont requis immédiatement. Traitement versé selon compétence. Voir le soussigné personnellement le vendredi 28 février, à compter de 9 h. a.m.
ERNEST DUFOUR
AGENCE DE VOYAGES DUFOUR
139, rue Principale, Hull, P.Q.

CE SOIR
à 7 h. 30
à l'Aréna de Hull
VENEZ EN FOULE ACCLAMER
LE TRES HONORABLE
John G. Diefenbaker
A UN
RALLIEMENT PROGRESSISTE-CONSERVATEUR CONJOINT
Pour le district d'Ottawa-Hull
Publié par le parti Progressiste Conservateur du Canada

BOUCHER
FRÈRES • LTÉE
72, rue CREMAZIE
HULL
• Charbon et coke
• Bois de construction
• Matériaux de construction
PR. 7-3868

A VENDRE
PTE-GATINEAU — dans district résidentiel — plusieurs nouveaux BUNGALOWS en brique — 3 chambres à coucher — salon — cuisine — chauffage central — grande cave — terrain 50' x 100'.
$9985 — $1570 comptant
Balance $54 par mois — PR. 7-0265

La décoration intérieure est facile avec le
papier-tenture Sunworthy
encollé
Il suffit de le MOUILLER, de l'APPLIQUER et de l'APLANIR avec une ÉPONGE—
Géo. MONTPETIT LTEE
59, rue EDDY, HULL
PR. 7-3583

"Maintenant, j'épargne pour vrai... car depuis que j'utilise un Compte de Chèques pour payer les factures, je n'ai plus besoin de puiser dans mon Compte d'Épargne."

LA "MÉTHODE 2-COMPTES" DE LA BANQUE ROYALE

est le moyen le plus sûr d'épargner: vos économies augmentent avec chaque dépôt régulier, grossies des intérêts.

Il en est ainsi parce que vos comptes et factures se paient avec un second compte distinct: un *Compte de Chèques*, qui non seulement donne du "sérieux" à vos opérations courantes mais vous fait épargner également des frais de chèques.

Vous obtiendrez tous les renseignements à n'importe laquelle de nos succursales.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

NEUF SUCCURSALES A OTTAWA
Succursale à Hull — 137, rue PRINCIPALE

EPARGNEZ! en utilisant l'huile à chauffage
ASSUREZ-VOUS! un service compétent
SERVICE DE 24 HEURES — ENTRETIEN DES BRULEURS
100, rue Lois, Hull
La Flame Oil Ltd. — Huile combustible — Fuel Oil
PR. 7-1683-4

Aucun compteur assuré du championnat

. . . et le spectacle continue . . .

Par Charlie DAOUST

RENE ROBITAILLE REVIENT DE SAINTE-AGATHE AVEC DE NOUVEAUX LAURIERS

Même si **Le National** de Montréal a triomphé des excellents danseurs canadiens de Hull, porte-couleurs des **Amis Choisis** et de **La Chaudière**, au cours du mémorable congrès annuel de l'Union canadienne des raquetteurs à Sainte-Agathe-des-Monts, un de nos plus sincères raquetteurs, M. René Robitaille, des **Amis Choisis** s'est acquis une renommée considérable comme président du gala des mieux réussis à la salle des Chevaliers de Colomb de l'endroit.

Honneur et gloire également à Horace Alarie, Jean-Marc Brown et Jean-Guy Durocher du club **L'Orignal**, qui ont marché quelque 90 milles de Mont-Laurier à Sainte-Agathe. Jos. Maurice, capitaine du **Carillon**, de Ville Jacques-Cartier, et Régent Conant du **Boucanier** de Montréal se sont aussi rendus en raquettes aux assises laurentiennes.

Une cinquantaine de clubs du Canada et des Etats-Unis ont participé à la traditionnelle "parade d'église". Le vénérable Mgr Aimé Joyal a souhaité une cordiale bienvenue aux gais lurons, continuateurs des pionniers du Canada français.

Le maire Jean-Baptiste Lafrenière a présenté les clefs de la ville au président Andéol Ledoux (Tuques Rouges) Sherbrooke, président de l'Union canadienne, en présence des éminents sportsme nRichmond Pelletier du club Molson, Jean Gauthier, du Chevreuil, Raoul Charbonneau, secrétaire de l'Union, le Gouverneur Roger Demers des anciens présidents internationaux, du club Alpin de Manchester (New Hampshire), Louis Fontaine, d'Ottawa et autres. On espère que la ville de Hull aura son carnaval d'hiver en 1958-1959.

x x x x

Paroles célèbres: **Hull aura-t-elle son ordonnance ?**

x x x x

UN DEFI DE JACK LAKEN A AL LANG: LE MATCH ALDERSON-KERWIN

Pour faire suite à notre entrefilet de lundi au sujet de Jack Laken de Pittsburgh, ancien publiciste de Rocky Marciano, qui réclame un combat entre son poulain irlandais Don Alderson, de Canonsburg, et le sensationnel Franco-Irlandais d'Ottawa, Gale Kerwin, citons ce passage de la lettre qu'il nous écrivait ces jours derniers:

"A deux occasions, les imprésarios de Pittsburgh et de Colorado Springs ont offert une garantie de $2,000 ou le privilège de 25 p. 100 en plus des frais de transport aérien et d'hotel pour que Gale Kerwin de votre ville rencontre mon sensationnel Irlandais, Don Alderson de Canonsburg (Pennsylvanie), ville natale de son cher ami Perry Como .Lang a fait des promesses à ces promoteurs mais il évite de se compromettre.

"Alderson, récemment licencié de l'armée américaine, est aussi beau boxeur à voir à l'oeuvre que Gale Kerwin et, depuis son retour à la vie civile, il a défait le brillant Jerry Mortel de Chicago.

"Peut-être Lang voudra-t-il entendre ma proposition ? J'aimerais me rendre à Ottawa au besoin et aider à monter le sensationnel combat Kerwin-Alderson. Comme arbitre, je peux compter sur Fritzie Zivic, ancien roi des mi-moyens, ou Billy Conn. Les recettes du combat peuvent être versées à la goutte de lait, aux enfant snécessiteux. Alderson s'entrainerait à Ottawa avec Wayman Dawson, champion léger de l'Ohio. Si Lang a peur de matcher Kerwin à Pittsburgh ou à Colorado, moi je ne crains pas de matcher Alderson dans sa ville natale. Je vous promets que ce sera le plus beau combat de boxe que vous ayez jamais vu à Ottawa. JACK LAKEN, 334, avenue Meyran, Pittsburgh, 13, Pennsylvanie."

x x x x

CLAUDE RICHARD du Canadien Hull-Ottawa, fera-t-il mentir ceux qui ne le croient pas de taille à compléter une ligne des frères Richard dans la Nationale ?

Dans son excellent article du Saturday Evening Post "FURY ON ICE" consacré à Maurice (Rocket) et Henri (Pocket Rocket) Richard, Dave Anderson, apres avoir rappelé qu'ils sont deux des cinq fils et des huit enfants de M. et Mme Onésime (Alice) Richard, et que leur frère Jacques, 27 ans, avait joué au hockey senior jusqu'en 1954, écrit: "Leur jeune frère Claude, dix-neuf ans, (surnommé le Vest Pocket Rocket, est un ailier gauche des jeunes Canadiens, qui representent Ottawa-Hull. Toutefois, les Canadiens ont peu d'espoir que Claude complète un jour une ligne toute-Richard dans la N.H.L."

Nous nous formalisons à ce sujet. Si Claude continue d'évoluer comme cet hiver aux côtés de Bobby Boucher et Bobby Rousseau, il finira bien par s'imposer au Forum ? A notre avis, il avait trop souvent chauffé le banc l'hiver dernier. Depuis que Sammy Pollock lui a fait confiance, Claude a transformé sa ligne sous le sobriquet de "production".

Exception faite de Claude, donc, nous nous empressons de dire que l'article de M. Anderson est un bijou et mérite d'être lu du commencement à la fin. Nous remercions M. J. C. Butler, distributeur régional du S. E. Post de nous avoir fait parvenir un exemplaire de la livraison de mars.

x x x x

POUSSIERE DE GLACE — Les jeunes Canadiens reçoivent ce soir à l'Auditorium les Marlboros de Toronto... si les protégés de MM. Pollock et Scotty Bowman l'emportent dans leur dernière séance régulière à l'Audi, ils gagneront le fameux trophée sir Wilfrid Laurier... demain soir, à l'Aréna de Hull, nos gars recevront les Chevies de Cornwall dans l'OHA senior... il y aura profusion de prix... ce soir à Buckingham, le Hull-Volant espère surprendre les puissants Castors... Shamrocks et Montagnards feront les frais de l'autre joute éliminatoire dans l'Interprovinciale junior... à Papineauville, Montebello espère briser l'égalité dans la semi-finale de la Petite Nation... la finale junior de l'OTJ de Hull s'ouvre ce soir entre Notre-Dame et Saint-Joseph.

x x x x

EN SOIGNANT sa cheville blessée, le Dr Gaston Lafrenière du club Thériault rappelle aux Poilus qu'il y a 17 ans ce soir même à New York, les Rangers blanchissaient les Bruins 2-0 pour arrêter à 23 parties sans défaite la série sans précédent de victoires de Boston... avec Bill Cowley et Dit Clapper, les Bruins avaient gagné 15 parties et en avaient annulé huit !

Le mode de deux arbitres avait été inauguré il y a 35 ans lundi dans la Nationale... en 1938, on revint à un arbitre et un juge de ligne... mais ce ne fut qu'en 1945 que la Nationale adoptait le régime d'un arbitre et deux juges de lignes permettant aux organistes des patinoires de jouer: "Trois souris aveugles..."

x x x x

C'EST LE SIX MARS que l'Aréna de Hull présentera le gala de boxe du club Royal sous la présidence distinguée de M. Royal Bélanger... Rouge Courval organise une fête en l'honneur de ses champions de balle du Hull-Volant.

x x x x

NOS CONDOLEANCES au distingué sportsman et juriste, A. de Gaspé Taché dont la mère bien-aimée a été inhumée ce matin après un service au Sacré-Coeur d'Ottawa.

Dickie Moore et Henri Richard occupent encore les premières places

Andy Bathgate et Gordie Howe deviennent cependant des plus menaçants — Bronco Horvath a glissé en cinquième position

MONTREAL (PC) — Les Canadiens de Montréal ne sont qu'à un cheveu du championnat de la ligue Nationale, mais pour quelques uns de leurs porte-couleurs, la certitude de remporter le championnat des compteurs du circuit n'est malheureusement pas aussi imminente. Aucun des meilleurs compteurs de la ligue Nationale n'a en effet la certitude mathématique de décrocher le titre.

Dickie Moore et Henri Richard ont marqué chacun un but et recueilli chacun trois assists la semaine dernière. En temps ordinaire, on considère qu'un rendement de quatre points est bien satisfaisant. Mais pas par le temps qui court, étant donné que Andy Bathgate, des Rangers de New York, et Gordie Howe, des Red Wings de Detroit, produisent maintenant sur une haute échelle.

Les statistiques officielles publiées aujourd'hui font voir Moore toujours en première place avec 71 points. Le jeune Richard en a 69. Moore et Richard sont encore en tête, mais à l'allure prise par leurs rivaux, n'importe quoi peut arriver et un renversement des rôles est loin d'être impossible.

Grosse semaine

Bathgate y est allé de six points la semaine dernière, deux buts et quatre assists. Howe a fait encore mieux. Dans sa poussée de la fin, pour conserver son championnat, Howe a enfilé deux buts la semaine dernière et a participé à cinq autres.

Bathgate, avec 62 points, demeure en troisième place. Howe, dont le total est maintenant de 58 points, a devancé Bronco Horvath, des Bruins de Boston. Horvath a recueilli deux buts et un assist et a glissé en cinquième place avec 57 points.

Cette poussée de Bathgate et de Howe n'a pas du tout l'air d'une flambée. Dans les deux dernières semaines, Bathgate a accumulé 10 points, Howe 11. Moore et Richard, dans la même période de temps, en ont recueilli respectivement cinq et six. Calculez qu'il reste encore quatre semaines avant la fin de la saison régulière et tirez vos propres conclusions.

Pas d'autres menaces

Personne ne semble en mesure de faire la vie dure à ces cinq meneurs. Bernard Geoffrion, des Canadiens, au rancart depuis le 28 janvier et pour tout le reste de la saison, occupe encore la sixième place avec 50 points.

Alex Delvecchio, de Detroit, et Vic Stasiuk, de Boston, sont égaux à la position suivante avec 48 points chacun. Delvecchio a recueilli un but et un assist, Stasiuk un but et deux assists. Johnny Bucyk, sur un pied d'égalité avec Delvecchio en septième place la semaine dernière, n'a pas recueilli un seul point et a glissé en neuvième place avec un total de 46.

Camille Henry, avec un but et un assist la semaine dernière, s'est maintenu en dixième place avec 45 points.

En dépit de leur avance qui va s'amoindrissant, Moore et Henri Richard demeurent respectivement le meilleur compteur de francs buts et le meilleur fabricant de jeux. Moore a 34 buts, Richard 44 assists.

Succès des Rangers

De toutes les équipes, les Rangers ont fourni le meilleur rendement la semaine dernière. Ils ont remporté deux victoires et livré une joute nulle pour consolider leur emprise sur la deuxième place dans le classement, avec un total de 60 points. Les Canadiens, qui n'ont plus besoin que d'un point pour décrocher le championnat, en ont 83. Une joute nulle pour les Canadiens ou une défaite des Rangers assurerait le titre au Tricolore. Les Canadiens ont gagné une fois et livré deux joutes nulles la semaine dernière.

Les Red Wings ont joué deux fois la semaine dernière. Ils ont remporté une victoire et livré une joute nulle pour demeurer en troisième place avec 57 points, trois de plus que les Bruins de Boston qui ont perdu deux de leurs trois joutes. Les Maple Leafs de Toronto ont gagné une fois et perdu une fois. Ils ont encore mieux fait que les Black Hawks de Chicago, qui ont encaissé trois revers pour retomber seuls en dernière place dans le classement.

Moore, Mtl.	31	40	71	48
H. Richard, Mtl.	25	44	69	40
Bathgate, N.Y.	24	38	62	40
Howe, Détroit	27	31	58	28
Horvath, Boston	25	32	57	51
Geoffrion, Mtl.	27	23	50	51
Stasiuk, Boston	20	28	48	44
Delvecchio, Dét.	16	32	48	18
Bucyk, Boston	17	29	46	47
Henry, N.Y.	27	18	45	2
Litzenberger, Chi.	23	21	44	55
Béliveau, Mtl.	18	26	44	79
Toppazzini Bost.	20	22	42	45
McKenney, Bost.	20	22	42	20
Harris, Toronto	15	26	41	24
Provost, Mtl.	15	26	41	53
Mackell, Boston	14	26	40	68
Creighton, N.Y.	10	29	39	36
Duff, Toronto	20	18	38	66
Gadsby, N.Y.	13	25	38	48
Sullivan, N.Y.	11	26	37	53
Brian Cullen, Tor.	17	19	36	17
Sloan, Toronto	11	25	36	50
Harvey, Mtl.	7	29	36	81
Bonin, Mtl.	13	22	35	30
Barry Cullen, Tor.	13	22	35	33

Punitions en minutes pour chacun club

Détroit	630
New York	670
Toronto	680
Chicago	722
Boston	724
Montréal	753

LES GARDIENS DE BUTS

Plante, Mtl.	50	104	9	2.08
Hodge, Mtl.	8	16	1	2.00
Broderick, Mtl.	1	2	0	2.00
Mtl. totaux	59	122	10	2.07
Hall, Chicago	57	149	7	2.61
Simmons, Bost.	35	85	4	2.43
Lumley, Bost.	18	49	3	2.72
Millar, Bost.	6	25	0	4.17
x-Wilson, Bost.	1	1	0	1.00
Bost. totaux	59	160	7	2.71
Baillé, N.Y.	38	102	1	3.10
Worsley, N.Y.	23	59	2	2.36
N.Y., totaux	58	161	3	277
Chadwick, Tor.	57	168	4	2.95
Sawchuk, Dét.	58	172	3	2.96

x-Wilson a remplacé Simmons à 8:22 de la première période, le 20 décembre 1957.

LE CLASSEMENT

Montréal	57	18	9	209	122	83
New York	25	22	10	155	161	60
Détroit	24	23	9	135	129	57
Boston	21	26	12	154	160	54
Toronto	19	26	10	159	168	48
Chicago	20	31	6	129	149	46

Ligue des Poilus

CBG contre contre Thériault

Se montrant des plus tenaces et bien déterminés de vaincre, les joueurs de l'instructeur Paul Brunet, du CBG ont remporté une victoire de 7-3 sur le St-Cyr-Simard, de l'instructeur Olivier et ainsi passer en finale contre le restaurant Thériault. Malgré tous les efforts, (sans toutefois parler des dépenses extraordinaires,) de l'instructeur Olivier, le St-Cyr-Simard n'a pas réussi à remporter la victoire.

Même si les porte-couleurs du restaurant Thériault ont terminé la saison régulière en tête de ce circuit, le CBG est favorisé pour gagner la série finale, qui d'ailleurs promet d'être très mouvementée.

Jacques Béland a été le meilleur compteur du CBG avec deux buts. Germain Clairoux, Siroix, Courval, Yves Sarra-Bournet et Charron comptèrent les autres buts. Louis Laflamme réussit deux buts pour le St-Cyr-Simard et Robert Meilleur compta l'autre but.

La première joute de la série finale aura lieu, mercredi soir à 10 h. 30 à l'aréna de Hull.

Voici le sommaire de cette joute:

Première période

1—CBG: Béland (Clairoux, Lecavalier)
Punition: Béland.

Deuxième période

2—CBG: Clairoux (Charron, Morin)
3—St-Cyr-Simard: L. Laflamme (Legris)
4—CBG: Sirois (Garneau, Béland)
5—St-Cyr-Simard: L. Laflamme (Legris)
Punitions: R. Drouin, Sarra-Bournet, Garneau.

Troisième période

6—CBG: Courval (Couture, Garneau)
7—CBG: Charron (Sirois, Sarra-Bournet)
8—CBG: Sarra-Bournet (Foucault, Garneau)
9—CBG: Béland (Charron, Sarra-Bournet)
10—St-Cyr-Simard: Meilleur (Laflamme)
Aucune punition.

Deux victoires des clubs de Buckingham

BUCKINGHAM (DNC)— Des équipes de calibre pee wee et midget de Buckingham ont remporté chacune une victoire, récemment. Les joueurs pee wee ont triomphé du Saint-Alexandre au compte de 5-1, alors que l'équipe midget blanchissait celle de Thurso au compte de 5-0.

Robert Middlestead, avec deux buts, conduisit le club pee wee à la victoire. Robert Bertrand, Gilles Chauret et L. Cusson ont été les autres compteurs. Sauvé évita le blanchissage à son équipe.

Dans la joute de calibre midget, Jacques Lanthier a été le meilleur des gagnants avec deux buts. Reynald Bertrand, Carol Guénette et Jimmy Lahey ont réussi les autres buts. Ce club participe présentement aux éliminatoires du district.

Voici les alignements des quatre équipes:

Saint-Alexandre — Buts, Goulet; défenses: Lefebvre, Sauvé, Montfils et Sanscartier; avants: Landry, Laurin, Marcil, Carrière et Potvin.

Buckingham—Buts, Charron: défenses: Dumoulin, Charest, Beauchamp et Ross; avants: Middlestead, Bertrand, Bisson, Binet, Beaulne, Lanthier, Maisonneuve, Renaud et MacMillan.

Thurso—Buts, Villeneuve; défenses: Raby, Grenier, Malette et Saumure; avants: Vallée, Laflamme, Boivin, Lalonde, Cécyre, Robert, Houle et Laurin.

Buckingham—Buts, Boucher; défenses: Nadon, Proulx, Bertrand et Chicoine; avants, Lahey, Lanthier, Tremblay, Middlestead, Beauchamp, Deschatelets, Saint-Amand, Guénette et Lanthier.

Hull-Volant visite Buckingham, ce soir

BUCKINGHAM (DNC) — Le Hull-Volant et le Buckingham en viennent aux prises ce soir, dans la troisième joute de la série semi-finale de la ligue junior Interprovinciale. Cette partie sera disputée à l'aréna de Buckingham et débutera à 8 h. 30.

Les Castors de Buckingham, qui terminèrent la saison régulière en première position, possèdent présentement une avance de deux parties dans cette série de trois joutes de cinq. Les jeunes Panthères noires devront donc se surpasser pour tenter d'éviter l'élimination.

Pendant ce temps, l'autre série semi-finale qui met aux prises le Shamrock et le Montagnard se poursuivra mercredi soir à l'Auditorium d'Ottawa et ces deux clubs retourneront à l'oeuvre jeudi soir à l'aréna de Buckingham.

Onze clubs d'Ottawa abandonnent l'ATAO

TORONTO (PC)—Onze clubs de tennis d'Ottawa et de ce district ont abandonné les cadres de l'Association de tennis amateur de l'Ontario. La nouvelle a été annoncée en fin de semaine par Lorne Main, président sortant de charge et ancien membre de l'équipe canadienne de la coupe Davis.

Main a précisé que ces 11 clubs sont maintenant directement affiliés à l'Association canadienne de tennis amateur.

BUCKLEY'S MIXTURES
LE REMÈDE CONTRE LA TOUX PAR EXCELLENCE

Les Canadiens devront triompher des Marlies, ce soir, pour conserver leur avance en tête

WALLY BOYER
. . . dangereux compteur.

Le Canadien de Hull-Ottawa devra triompher des Marlboros de Toronto, ce soir, afin d'améliorer ses chances de terminer en première position dans le classement des séries du trophée Laurier. Présentement, les jeunes Habitants possèdent une avance de quatre parties sur les Tiger-Cubs de Hamilton, qui hier soir triomphaient des Flyers de Barrie. Les Tiger-Cubs ont maintenant devancé les Marlboros de Toronto en deuxième position. Les Tiger-Cubs possèdent une avance d'un point sur les Marlies.

Ce sera l'avant dernière joute des Canadiens disputée à Ottawa dans les séries Laurier, et cette partie est donc fort importante.

Jean-Claude Tremblay, qui se blessa à une jambe, vendredi dernier lors de l'engagement contre les Petes de Peterborough, sera de retour à l'oeuvre, ce soir et il occupera son poste régulier à la défense aux côtés de John Longarini, Ralph Backstrom, Jacques Bégin et Bob Olajos. Dick Dawson, un jeune joueur de centre, qui est demeuré inactif durant les dernières joutes à cause d'une blessure à la figure, sera aussi de retour.

L'on assistera certainement à une enlevante joute ce soir, puisque les jeunes Habitants et les Marlies sont de grands rivaux et ils se livrent toujours une enlevante lutte. Les Marlies comptent sur un excellent gardien de buts en Len Broderick et les compteurs des Canadiens devront certainement être à leur meilleur pour tenter de le déjouer. Les Marlies, sous la conduite de l'ancien gardien de buts Walker "Turk" Broda, alignent de prolifiques compteurs en Jack MacMaster, Bob Nevin et Walter Boyer. Il y a aussi Carl Brewer à l'arrière-garde, qui est un solide joueur. Brewer et Nevin sont tous deux considérés comme des joueurs d'avenir par l'organisation du Toronto et tout récemment, ils participèrent avec succès à des joutes régulières des Maple Leafs.

Après la joute de ce soir, les jeunes Habitants retourneront à l'oeuvre mercredi soir. Cette fois, ils seront à l'aréna de Hull, alors qu'ils recevront la visite des Chevies de Cornwall. Cette joute devrait également être intéressante, puisque les Chevies tentent d'améliorer leur position pour les prochaines séries éliminatoires. Il s'agira alors de la "soirée appréciation", alors qu'environ quarante prix, y compris un voyage à New York (toutes dépenses payées) et des billets pour la joute entre les Rangers et les Canadiens, seront remis aux partisans de l'équipe.

Gain du Chamberland

L'équipe Chamberland a remporté une victoire serrée de 2-1 sur le Colonial Furniture, lors d'une joute amicale de ballon sur glace disputée à Aylmer. Gérard Pombert et Jean-Paul Massie comptèrent chacun un but pour les gagnants, pendant que Urbani Leclerc réussissait le seul but des perdants.

Kenneth Granger joua un important rôle dans cette victoire du Chamberland, puisqu'il demeura à l'oeuvre pendant plus de quarante minutes. Odillon St-Clair, instructeur régulier du Chamberland, était remplacé par Albert Ladouceur pour cette partie. Henri Normand agissait comme arbitre.

Hamilton s'assure la deuxième place

HAMILTON (PC) — Les Cubs de Hamilton ont défait les Flyers de Barrie, 6-1, hier soir, pour s'assurer la deuxième position dans le classement de la Ligue junior 'A' de l'Ontario. Avec cette victoire, les Cubs montent également à quatre points des Canadiens de Hull-Ottawa dans le classement du trophée Laurier. Chaque club n'a plus que trois parties à jouer.

Murray Oliver, avec deux buts, a porté son total à 32 pour la saison. C'est un record pour Hamilton. Don Blackburn, Ed Cooke, Dave Amadio et Howie Young ont compté les autres buts des Cubs tandis que Pete Panagabko a compté l'unique but des Flyers.

New York — Jimmy Archer, 149 1-2, de New York, a défait par k.o. technique, au 7e round, Danny Russo, 151, de New York.

Combat revanche à l'Auditorium, jeudi

Edouard Carpentier et Tarzan Zorra, deux excellents lutteurs français, auront l'occasion de se venger des rudes frères Sharpe, jeudi soir, à l'Auditorium d'Ottawa, quand ils participeront à un autre combat par équipes.

Ces deux équipes en vinrent aux prises jeudi dernier à l'Auditorium et les frères Sharpe remportèrent la victoire lorsque leurs adversaires furent disqualifiés. Les lutteurs français n'apprécièrent pas trop cette décision et ils demandèrent immédiatement un combat revanche.

Yvon Robert, l'idole des amateurs de lutte canadien-français, agira comme arbitre de cet important combat.

Trois autres combats seront à l'affiche: L'Allemand Carl Von Seiber sera opposé à Arnold Skaaland; Larry Moquin affrontera Baron Gattoni et Manuel Cortez en viendra aux prises avec Bob "Legs" Langevin. Le premier match de la soirée débutera à 8 h. 45.

Nouvelle-Orléans — Irish Ernie Smith, 159 1-2, de Newport, Pennsylvanie, a défait aux points, en 10 rounds, Tony Dupas, 156 1-2, de la Nouvelle-Orléans.

ARÉNA DE HULL

Soirée de Gala

Chevies Cornwall vs Canadiens Hull-Ottawa

(Attraction no 18)

Cette joute débutera à 8.00 p.m.

mercredi, le 26 février

PRIX DE PRESENCE

- Voyage à New York pour 2 personnes, par avion, toutes dépenses payées, hôtel, repas, etc., fin de semaine du 16 mars, y compris 2 billets pour la joute Rangers-Canadiens, à Madison Square Garden.
- Voyage à Montréal, pour 2 personnes, toutes dépenses payées, fin de semaine du 8 mars, y compris, 2 billets pour la joute Rangers-Canadiens.
- 10 ensembles de draps et taies d'oreillers de couleur, brodées à la main "HIS" et "HERS".
- 10 ensembles de serviettes de 4 pièces, initiales à la main "Mr." et "Mrs.".
- 3 ensembles de lampe de 4 pièces.
- 10 ensembles d'ustensiles de cuisine (fabriqués en Angleterre), valeur de $12.95 chacun.
- 1 autoclave automatique Empex. Valeur $39.95
- 3 grils électriques. Valeurs de $19.95 chacun.
- 1 ensemble complet de casseroles de 12 pièces. Val. $49.95.

ET PLUSIEURS AUTRES PRIX DE PROGRAMMES

PRIX: $1.75 $1.50 $1.25 $1.00

Enfants accompagnés auront droit à un siège réservé pour 50c

Cartier Mignault, 153, rue Principale, PR. 7-0221
Aréna de Hull, PR. 7-2791
Pharmacie Garneau, 138, rue Rideau, CE. 6-5603

Mickey McDermott, des Tigers, et Andy Carey, des Yanks, ont signé leurs contrats

Par la PRESSE CANADIENNE

Les plus récents joueurs à signer leurs contrats dans les majeures sont le lanceur gaucher Mickey McDermott, des Tigers de Detroit, et le joueur de troisième but Andy Carey, des Yankees.

McDermott, un ancien joueur des Yankees, a été obtenu par Detroit des Athletics de Kansas City cet hiver. Il a signé son contrat dès son arrivée au camp d'entrainement des Tigers à Lakeland, en Floride. Seuls Lou Skisas et Charley Maxwell demeurent récalcitrants chez les Tigers.

A St-Petersburg, on attend toujours l'arrivée de Mickey Mantle, Marv Throneberry, Bob Turley, Bill Skowron, Bob Grim, Johnny Kucks, Tom Sturdivant et Tommy Byrne qui n'ont pas encore accepté les conditions des Yankees de New York. Hier, Carey a accepté les termes de Lee MacPhail, l'assistant du gérant général George Weiss, lors d'une conversation téléphonique de son foyer de la Californie.

Victime de l'auto

Jim Bailey, jeune frère du receveur Ed Bailey, des Redlegs de Cincinnati, a été hospitalisé à Tampa, en Floride, à la suite d'un accident de la route, survenu près de Plant City en fin de semaine. Bailey, un lanceur gaucher, a subi une fracture du bras droit et souffre de malaises à l'estomac.

HOCKEY

JOUTE POUR LE TROPHEE LAURIER

Mardi, 25 février
8 h. 30 p.m.

MARLBORO TORONTO
vs
CANADIENS D'OTTAWA

BILLETS: $1.50, $1.25, $1.00
Etudiants 50c
Attraction 14

AUDITORIUM
CE. 3-6292

Tous les enfants accompagnés d'un adulte ont droit à un fauteuil réservé au prix de 50c.

Ligue Renaissance

Les Cavaliers s'approchent à un seul point de la première position

Par Coco JARRY

Jean-Pierre Sanche a été le héros de la cavalerie de Jean-Paul Trépanier et Henri Roy, hier soir, à l'Aréna de Hull, dans le grand triomphe sur les fougueux Fusiliers que l'on croyait de nature invincible dans certains milieux.

Sanche reçut, s'il faut bien le dire, ses décorations au début de la strophe finale alors qu'il déjoua le courageux Bi Boulay à deux reprises en dedans de 30 secondes. Mais Pierre Taché compta avec un bolide qui faillit déshabillé Guy Renaud sur son passage. Ce fut alors que Roger Léger, Roger Limoges et Roland St-Onge comptèrent pour porter à 6-2 le pointage final pour cette cavalerie qui n'est qu'un point en arrière des porteurs de carabines dans le classement.

La première épisode se déroula à vive allure, les deux cerbères se mettant en évidence par de nombreux et difficiles arrêts. Mike Foley se mérita le premier ruban au compte des Fusiliers d'un coup de revers à deux verges de la cage de Renaud, et Sanche convertit la passe de Joffre Séguin et de C. Prud'homme pour mettre les chances égales à la fin de la deuxième période.

La deuxième escarmouche se termina avec 4 lanciers autour de la cage de Lucien Cholette, dont la performance dans les deux dernières minutes de jeu particulièrement lui donna la première étoile. Régent Léger ouvrit le bal, d'une grenade roulante à travers les chevilles de Jean Bénard. Emile Letang se faufila comme une anguille sur la gauche de Cholette et pendant que 3 grenadiers étaient à la trousse de Gilbert Beauparlant, celui-ci se débarrassa du disque pour que Letang fit le nécessaire. Deux magistrals solos furent les pièces de résistance durant la deuxième paragraphe. Tout d'abord celui de Gaston Charette dont la lance glissa rapidement sous Cholette et celui de Reg Schroeder en tire-bouchon, déjouant tout sur son passage, mettant ainsi le clan de Guy Waters sur le bon sentier avec une avance de deux points sur les Grenadiers.

Coup d'oeil sur la parade

Mlle Agathe Marois, reine de l'électricité, mit la rondelle au jeu au début de la deuxième joute... la mauvaise température fut responsable de la petite assistance... Fusiliers avaient beaucoup de fusils mais pas assez de paires de bras pour les mettre à profit. Parent, Proulx, Plouffe et Remillard manquant à l'appel... les trois étoiles de la 1ère joute, Sanche pour son truc du chapeau, Joffre Séguin pour ses passes savantes et Bi Boulay pour en avoir arrêté de toutes positions. Les trois étoiles de la deuxième dispute, Lucien Cholette pour ses actes d'acrobatie, Guy Carpentier de son brillant jeu à la défense et Phil Desjardins qui fit tout, sauf de poinçonner... la saison régulière se termine lundi prochain avec les clubs Lanciers et Cavaliers ouvrant le spectacle.

FUSILIERS — Buts: Boulay; défenses: Guitard, R. Ménard, Foley et Jean; avants: Guzzo, Laflamme, Taché, L. et C.-A. Ricard, Laframboise.
CAVALIERS — Buts: Renaud; défenses: Y. Séguin, Bourget, Lavigne, Amyot; avants: R. Léger, R. Reinhardt, Sanche, Prud'homme, J. Séguin, Caron, Dupont, St-Onge, Leblanc.
Arbitres: Croteau, juges de ligne, Goulet et Godin.

Première période

Aucun point.
Punition: C.-A. Ricard.

Deuxième période

Fusiliers: Foley — 2.44
Cavaliers: Sanche (J. Séguin, Caron) — 8.19
Punition: Guitard.

Troisième période

Cavaliers: Sanche (J. Séguin, Prud'homme) — 1.10
Cavaliers: Sanche (J. Séguin) — 1.40
Fusiliers: Taché — 2.20
Cavaliers: Léger (R. Reinhardt) — 4.20
Cavaliers: Limoges (Caron et J. Séguin) — 10.21
Cavaliers: St-Onge (R. Reinhardt) — 13.10
Punitions: Dupont, Y. Séguin.

Deuxième joute

LANCIERS — Buts: Bénard; défenses: Carpentier, Trahan, Charette, Larose; avants: Schroeder, Dupuis, Letang, Lafortune, Goulet, Potvin, Gagnon, G. Gratton, J.-L. Ménard.
GRENADIERS — Buts: Cholette; défenses: Lévesque, Courville, Poulin, Foucault; avants: R. Léger, Desjardins, R. Gratton, Sabourin, Sauvageau, E. Garneau, Régimbald, Brunet, Labelle, Poirier.

Première période

Grenadiers: Léger (Desjardins) — 7.36
Lanciers: Letang (Beauparlant) — 14.59
Punitions: J.-L. Ménard, Régimbald, Fournier.

Deuxième période

Lanciers: Charette — 2.05
Lanciers: Schroeder — 4.37
Punitions: Letang, Gagnon.

Troisième période

Grenadiers: Sauvageau (Fournier) — 7.32
Grenadiers: Garneau (Brunet) — 11.40
Punitions: Larose, Sabourin, Léger, (mauvaise conduite), Letang.

Classement

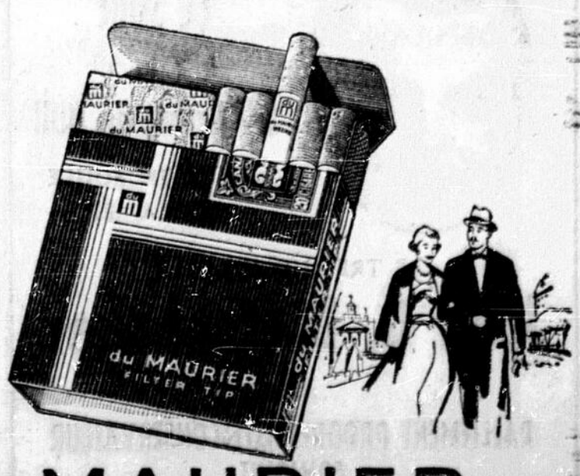
Fusiliers	10
Cavaliers	9
Grenadiers	7
Lanciers	6

Towee! contre Nollet

LONDRES (PA) — Willie Towee!, le champion poids léger de l'Empire britannique, rencontrera le Français Fernand Nollet dans un match de dix rounds à Londres le 25 mars. Towee! est un Sud-Africain.

Le meilleur tabac — Le meilleur bout-filtre

- AGRÉABLE À FUMER
- PLUS DE DOUCEUR
- ARÔME PLUS DÉLICAT
- PURS TABACS DE VIRGINIE



du MAURIER
A BOUT-FILTRE "Millecel" EXCLUSIF

Yvon Durelle et Jean-Guy Talbot présents au dîner des Voyageurs

Presque tous les principaux sports seront représentés par des étoiles lors du grand dîner de l'Association des Voyageurs de Commerce qui aura lieu au Château Laurier, jeudi soir. Cette soirée est organisée afin d'honorer le meilleur athlète amateur de la région. Plusieurs athlètes de différents sports seront aussi à l'honneur.

Comme on le sait, les principaux invités à ce grand dîner sont les fameux anciens boxeurs Barney Ross et Jimmy McLarnin qui se livrèrent, il y a quelques années, trois enlevants combats. Ces deux grands boxeurs ne se sont pas revus depuis environ une quinzaine d'années et cette soirée du 27 février sera tout probablement l'une des plus historiques de toutes les annales sportives.

Durelle présent

Le monde de la boxe sera donc admirablement bien représenté. En effet, en plus de Ross et McLarnin, l'on aura également l'occasion de fraterniser avec deux remarquables boxeurs canadiens. En effet, Yvon Durelle, de Baie Sainte-Anne et le jeune Gale Kerwin, d'Ottawa, seront tous deux présents pour l'occasion. Durelle et Kerwin sont deux pugilistes qui font couler beaucoup d'encre dans le monde sportif. Tous deux doivent prochainement se battre à l'Auditorium d'Ottawa. Durelle doit affronter Tony Anthony, à New York, le mois prochain.

Le hockey, en plus d'être représenté par M. Clarence Campbell, président de la ligue de hockey Nationale, sera aussi représenté par le joueur de défense Jean-Guy Talbot, des Canadiens de Montréal. Talbot doit présentement demeurer inactif à cause d'une blessure à une cheville et il a accepté l'invitation des Voyageurs de Commerce.

Yvon Robert, brillant lutteur canadien-français, sera aussi du groupe des invités. Jimmy McLarnin, Barney Ross, Yvon Durelle, Gale Kerwin, et Sam Etcheverry doivent tous être à Ottawa, mercredi après-midi et une importante conférence de presse sera tenue jeudi après-midi au Château Laurier.

Le CTC saisit une avance d'une joute

CASSELMAN — (Spéciale) — L'équipe CTC a saisi une avance d'une joute en finale de la Ligue senior B du Bas St-Laurent en remportant, hier soir, une victoire de 5-1 sur les Royaux de Kemptville. C'était la troisième joute de la série finale de trois joutes de cinq et le CTC domine maintenant par deux victoires contre une défaite. Cette joute fut disputée à l'aréna de Casselman. Ces deux clubs en viendront à nouveau aux prises, mercredi soir à l'aréna de Brockville.

Joe Doucette conduisit les attaques du CTC avec deux buts. Roger Hunter, Ronnie Finnigan et Chuck Paul furent les autres compteurs des gagnants. George Greene compta l'unique but des perdants.

CHAMPIONS DU IRA — L'équipe E. B. Eddy a gagné en fin de semaine le championnat de la Ligue IRA. Ce club remportait ces honneurs pour la troisième année consécutive. Le club Eddy disposait du BABN dans une joute décisive au compte de 5-3. L'équipe Eddy se méritait alors le trophée R. L. Crain. Les champions sont première rangée, de gauche à droite, Bob Brien, René Dussault, Gerry Lortie, Ed Rielly, Marcel Leduc, Norm Powers, entraineur. Deuxième rangée, même ordre, Ken Rielly, gérant, Pierre Cormier, Ken Schultz, instructeur, Glen Taylor, Charlie MacLean, Wilf Hidlebough, Ronald Dubois, Pete Cadger, Gilles Lascelles, Don MacMillan, Gaston Desloges. Gerry Séguin était absent lorsque cette photo fut prise.

(Cliché "Le Droit")

Le vétéran Stu Smith compte trois buts pour mener le Smiths Falls à une victoire de 9-1

SMITHS FALLS (Spéciale — Conduit à l'attaque par le vétéran Stu Smith, qui compta trois buts, le Rideau, de Smiths Falls, a remporté une victoire facile de 9-1 sur l'équipe de la Légion de Hull pour prendre une avance d'une joute dans une série éliminatoire du Citizen Shield de trois joutes de cinq. Cette partie fut disputée à l'aréna de Smiths Falls et les gagnants ne furent jamais devancés après avoir saisi une avance de 1-0 à la fin de la première période. Le club local ajouta quatre buts au cours de la deuxième période et il en réussit quatre autres dans la strophe finale.

Don Wiseman brilla aussi pour le club Rideau avec deux buts, pendant que Glen McKenney, Ray Lavender, Val Walker et Merle Barnard ont compté les autres buts.

Jacques Limoges compta l'unique but des perdants au cours de la deuxième période. Cette joute fut des plus rapides et seulement trois punitions furent infligées.

Chouinard est blessé

Les Légionnaires ont tout probablement perdu les services du joueur de centre Gilbert Chouinard, qui se fractura deux doigts de la main droite dans la 2e période, lorsqu'il fut solidement mis en échec par le joueur de défense Alf Webster.

Les gagnants ont eu un avantage marqué du jeu en forçant le gardien de buts Roger Fortin à effectuer un total de 37 arrêts, alors que Raymond Gariépy arrêtait 22 lancers dans la cage du club Rideau.

Stu Smith compta le premier but de la joute sans aide à 13.27 de la première période. McKenney, Wiseman et Stu Smith avec deux buts, furent les compteurs du Smiths Falls durant la 2e période, alors que Jacques Limoges compta l'unique but des Légionnaires. Des buts de Lavender, Wiseman, Walker et Barnard scellèrent l'issue de la joute.

Les deux équipes en viendront aux prises, mercredi soir, à 8 h. 30, à l'aréna de Smiths Falls et par la suite, cette série se poursuivra à l'aréna de Hull, dimanche.

C'était la première défaite des Légionnaires, qui ont déjà disposé des Wheat Kings d'Ottawa et du King Scott, de Cornwall. Ces deux clubs furent éliminés en deux parties consécutives.

LEGION — Buts: Fortin; défenses: Lascelles, Lalonde, H. Legris, Dagenais; avants: J. Limoges, Chouinard, Séguin, Richer, Caron, Bénard, M. Legris, R. Limoges, Sincennes.
SMITHS FALLS — Buts: Gariepy; défenses: Rockburn, Rioux, Hobbs, Webster; avants: Barnard, Smith, Lavender, Wiseman, Bryce, McKenney, Walker, Richardson, Halpin.
ARBITRES: Bill Doyle, Smiths Falls et Bill Villeneuve, Ottawa.

Première période
1—Smiths Falls, Smith — 13:27
Aucune punition.
Deuxième période
2—Smiths Falls, McKenney, (Smith, Wiseman) — 1:10
3—Smiths Falls, Wiseman, (Hobbs) — 5:32
4—Légion, J. Limoges, (R. Limoges) — 6:16
5—Smiths Falls, Smith, (Wiseman, McKenney) — 14:42
6—Smiths Falls, Smith, (McKenney) — 19:28
Aucune punition.
Troisième période
7—Smiths Falls, Lavender, (Rockburn) — 5:36
8—Smiths Falls, Wiseman, (McKenney) — 7:11
9—Smiths Falls, Walker, (Barnard) — 10:16
10—Smiths Falls, Barnard, (Richardson, Walker) — 15:34
Punitions: Caron, 4:37, Rioux, 11:51, Webster, 16:93.

Gonzales défait Hoad, 6-3, 7-5

DALLAS, Texas, (PA) — Pancho Gonzales a défait Lew Hoad en deux sets consécutifs hier soir, 6-3, 7-5, pour porter à 16-9, en faveur de Hoad, le compte actuel de leur tournée de 100 rencontres de tennis professionnel.

Section hockey OTJ

St-Joseph défait St-Jean-Bosco, 5-2

A cause de la mauvaise température, seulement une partie a été présentée, hier soir, dans la section de hockey OTJ, de Hull. Il s'agissait alors d'une partie de calibre moustique. L'équipe Saint-Joseph a remporté un gain de 5-2 sur le Saint-Jean-Bosco pour prendre une avance de deux parties en finale.

Pierre Proulx a conduit les attaques des gagnants en comptant quatre buts et Pierre Lavigne fut l'autre compteur. Gilles Mongeon a été le meilleur des perdants avec deux buts.

Ce soir, la finale de la ligue junior B débutera lorsque le Notre-Dame rendra visite au Saint-Joseph, à 8 h. 30. Cette série se poursuivra jeudi soir à l'aréna de Hull. La série semi-finale A de la ligue juvénile se poursuit ce soir, alors que le Sacré-Coeur rend visite au Saint-Raymond, à 8 h. 30.

Alignements

Saint-Jean-Bosco— Trottier, Legault, Fournier, Laberge, Bertrand, Charron, Mongeon, J. Lavigne, Rouleau, C. Fournier et Groulx.

Saint-Joseph— Rodier, Proulx, Labelle, Paquette, Barnes, Gingras, Giard, P. Lavigne, Villeneuve, Beauchamp, Rose, Marcoux, Cusson, Renaud et Sainte-Marie.

Hockey

RENAISSANCE
Cavaliers 6, Fusiliers 2
Lanciers 3, Grenadiers 3
CITIZEN SHIELD
Smiths Falls 9, Légion de Hull 1 (1ère partie d'une série de 3 de 5)
OHA JUNIOR
Hamilton 6, Barrie 1
OHA-NOHA
Sudbury 9, Sault Ste-Marie 2
North Bay 8, Kitchener 4
LIGUE NATIONALE

Canadiens	59	37	13	9	209	122	83
New York	58	25	23	10	155	161	60
Detroit	58	24	25	9	133	172	57
Boston	59	21	26	12	154	160	54
Toronto	57	19	28	10	159	168	48
Chicago	57	20	31	6	120	149	46

LIGUE DU QUEBEC

Chicoutimi	54	30	19	5	209	182	65
Shawinigan	53	26	23	4	202	193	56
Québec	52	24	25	3	184	190	51
Royal	51	23	24	4	166	164	50
T.-Rivières	56	20	32	4	151	185	44

OHA SENIOR "A"

Belleville	52	29	20	3	214	195	61
Whitby	36	27	6	3	197	116	57
Pembroke	51	23	24	4	182	194	50
x-Ottawa	35	16	18	1	167	164	50
Kingston	53	19	33	1	210	255	39
Cornwall	51	18	31	2	188	234	38

OHA JUNIOR "A"

St. Cath.	29	14	5	219	161	63	
Hamilton	26	17	6	189	166	58	
Marlboros	20	19	10	200	172	50	
St. Michs.	21	22	6	162	182	48	
Pete	21	23	6	147	170	46	
Barrie	17	29	4	190	224	38	
Guelph	13	31	4	126	196	30	

OHA-NOHA SENIOR "A"

Kitchener	41	15	3	261	176	85	
S. S. Marie	30	25	3	208	231	63	
Sudbury	24	31	4	185	188	52	
Windsor	24	32	1	202	220	49	
North Bay	24	33	1	207	241	49	
Chatham	21	33	5	187	212	47	

TROPHEE LAURIER

Hull-Ottawa	16	8	1	137	99	33
Hamilton	12	8	5	95	90	29
Marlboros	12	9	4	110	92	28
Peterborough	11	9	5	79	71	27
St. Catherines	12	10	2	108	95	26
St. Michael's	10	10	5	86	104	25
Barrie	7	16	2	92	122	16
Guelph	6	16	2	73	109	14

Les accusations de Adams sont idiotes et ridicules, selon Clarence Campbell

MONTREAL (PC)—Le président de la ligue Nationale, Clarence Campbell, a qualifié hier d'idiote et de ridicule l'accusation portée par le gérant général Jack Adams, des Red Wings de Detroit, contre l'arbitre Red Storey au sujet de la joute de dimanche soir, à Detroit, entre son club et les Canadiens de Montréal.

Adams a accusé Storey d'avoir aidé les joueurs du Canadien en dirigeant leur jeu. Le gérant général du Detroit a prétendu avoir entendu Storey dire à Doug Harvey de se surveiller à un certain moment, alors que le joueur de défense du Canadien, en possession du disque, était poursuivi par Forbes Kennedy.

Campbell croit qu'Adams et trois témoins qu'il dit être des spectateurs assidus aux joutes du Detroit ont mal interprété les paroles de Storey qui a crié à un certain moment: "Look out, Doug, look out".

Par protection

Le président a expliqué que Storey se trouvait près de la clôture à ce moment-là et qu'il a réclamé de la prudence de la part du joueur de défense du Canadien, afin d'éviter d'être acculé à la bande et d'être blessé. Campbell a ajouté que les officiels agissent souvent de la sorte au cours d'une joute et qu'ils n'ont nullement l'intention d'aider l'une ou l'autre des deux équipes aux prises.

Adams avait déclaré après la joute qu'il réclamerait une enquête, mais Campbell doute que le gérant général des Red Wings fasse une telle démarche.

A la suite de leurs joutes nulles de fin de semaine, les Canadiens n'ont plus besoin que d'un seul point dans le classement pour décrocher leur 10e championnat de la ligue Nationale.

Contre Toronto

Les Canadiens auront l'occasion de remporter le championnat jeudi prochain au Forum, alors qu'ils auront la visite des Maple Leafs de Toronto.

Les Leafs auront un nouveau gardien de buts pour cette partie contre les Canadiens, jeudi. Il s'agit de Jacques Marcotte qui a été obtenu des Rangers de New York en échange pour Bill Kennedy, un jeune joueur des Marlboros de Toronto. Kennedy est considéré le meilleur junior au pays. Marcotte a joué pour les Lions de Trois-Rivières, de la ligue du Québec, l'an dernier et cette saison. Il y a deux semaines, Marcotte avait été prêté aux Bisons de Buffalo, de la ligue Américaine.

Kennedy avait décidé d'abandonner le hockey il y a quelques semaines afin de poursuivre ses études à l'université de Toronto. Il ne croyait pas avoir d'avenir dans la ligue Nationale.

Marcotte remplacera Chadwick dans les filets des Leafs, a déclaré hier l'instructeur Billy Reay.

Marcotte fera ses débuts, jeudi soir

TORONTO (PC)—Billy Reay, instructeur des Leafs de Toronto, a révélé que Jacques Marcotte fer ses débuts dans la ligue Nationale contre les Canadiens jeudi soir prochain, à Montréal. L'ancien gardien de buts des Lions de Trois-Rivières a été obtenu des Rangers de New York à qui il appartenait, en échange de Bill Kennedy, un junior très prometteur des Marlboros de Toronto.

Reay a pris une telle décision dans l'espoir de voir son club sortir de sa présente léthargie. Les Leafs n'ont remporté que trois victoires au cours de leurs 11 dernières parties. Ils ont livré une joute nulle et encaissé sept défaites.

Billy Reay a aussi révélé que Ken Girard, rappelé du Rochester de la ligue Américaine, rejoindra les Cataractes de Shawinigan dès que les blessés du Toronto, Tod Sloan, Dick Duff et Brian Cullen, seront rétablis.

Quant à Kennedy, il a été invité à rejoindre les Rangers à l'entraînement le printemps prochain. Il quitté les Marlboros jeudi dernier pour poursuivre ses études à l'université de Toronto.

Ed Oliver frappe un 67 pour le tournoi invitation de Houston

HOUSTON, Texas (PA) — Ed (Porky) Oliver, le jovial professionnel de Canton, Mass., a décidé hier d'ignorer les meneurs après les trois premires rondes et a joué un dernier 18 trous de 67, cinq sous la normale, pour remporter les honneurs du tournoi sur invitation de Houston, pour des bourses de $30,000. Cet exploit d'Oliver lui a valu le premier prix de $4,300 dans cette grande classique du sud du circuit de golf américain.

Peu de temps après que Oliver eut complété ses 72 trous en 281 coups, sept sous le par, il a vu Jay Hebert, de Sanford, Floride, rater au 18e vert un trou roulé de sept pieds. Ce coup, s'il avait été réussi, aurait forcé Oliver et Hebert à se disputer la première place dans une éliminatoire qui aurait été jouée aujourd'hui.

Oliver a entrepris la dernière ronde cinq coups derrière Jimmy Desmaret, le meneur après les 54 premiers trous du tournoi. Demaret, le grand favori des spectateurs, s'est trouvé dans de sérieuses impasses aux neuf derniers trous de la dernière ronde et a fini les 18 trous en 74. Cette ronde relativement désastreuse l'a fait tomber en quatrième place avec un total de 823.

Les Canadiens

Oliver n'avait pas gagné de tournoi depuis 1956, à White Sulphur Springs, Virginie occidentale. Avant son 67 d'hier, il avait joué des rondes de 68, 73 et 73 sur le parcours de 7,200 verges, à par 72.

Hebert a pris la deuxième place avec un total de 282, sur un pied d'égalité avec Roberto De Vicenzo, du Mexique. Ils ont touché chacun $2,500.

Le compte de Demaret, 283, l'a laissé sur un pied d'égalité avec Marty Furgol et Dave Ragan. Ils ont recueilli chacun $1,533.33.

Stan Leonard, de Vancouver, a joué une dernière ronde de 74, a accumulé un total de 288 et a touché $756. Al Balding, de Toronto, a joué des rondes de 72-75-72-73, pour un total de 292 et une bourse de $66.66. Un minimum de 292 était requis pour toucher sa part des bourses.

Le Whitby s'est plaint du manque d'opposition

STOCKHOLM (PA) — Les Dunlops de Whitby, qui représenteront le Canada au tournoi pour le championnat mondial de hockey amateur, se sont plaints hier du manque d'opposition que leur ont fournie les équipes suédoises dans leurs joutes hors concours.

L'équipe de Whitby a défait des équipes provinciales de Suède par des comptes de 17-0 et 9-1 en fin de semaine. Un porte-parole de l'équipe canadienne a déclaré que les joueurs de Whitby s'attendaient à plus d'opposition de la part de leur adversaire et qu'ils comptaient même fortement là-dessus pour atteindre le sommet de leur condition.

Le tournoi débutera à Oslo, vendredi. Huit nations, dont le Canada, les Etats-Unis, la Russie et la Suède, y participeront.

Cyrville défait Embrun, 5 à 1

Cyrville a triomphé d'Embrun 5-1, hier soir, à l'aréna de Russell, dans une joute régulière de la ligue Russell-Gloucester. La prochaine joute a lieu jeudi soir, au même endroit, entre Orléans et St-Charles.

Jean Carrier a réussi le tour du chapeau pour les gagnants. Gib Way et Hubert Godard ont compté les autres buts du Cyrville tandis que Marcel Brisson a évité le blanchissage pour Embrun.

Exploit remarquable

ENID, Oklahoma (PA) — Joe Dobson, un petit bout d'homme de six ans, a démontré hier à ses parents qu'il n'est pas le dernier venu lorsqu'il s'agit de jouer au golf.

Il a réussi un trou d'un coup au quatrième trou du club Meadowlake, d'une distance de 115 verges. Joe s'est servi d'un fer numéro cinq.

ARÉNA DE HULL
MERCREDI, 26 FEVRIER — 8 h. 30 P.M.
(Attraction No 18)
CORNWALL
vs
CANADIENS HULL-OTTAWA
BILLETS — $1.75, $1.50, $1.25, $1.00
Enfants accompagnés (sièges réservés), 50c
BILLETS EN VENTE CHEZ
Cartier Mignault, 153, Principale, PR. 7-0221
Aréna de Hull, PR. 7-2791
Pharmacie Garneau, 138, Rideau, CE. 3-5603

ARÉNA DE HULL
Ce soir, 7 h. 15 précises
LE TRES HONORABLE
John Diefenbaker
chef du parti conservateur-progressiste
et
Me Lionel Mougeot
candidat de ce parti dans Hull,
seront les principaux orateurs à un grand ralliement. D'autres invités de marque prendront place sur l'estrade et adresseront la parole.
BIENVENUE A TOUS — ENTREE LIBRE
INVITATION SPECIALE AUX DAMES
Commanditée par l'organisation conservatrice de Hull

AVIS AUX AUTOMOBILISTES QUI N'ONT PAS ENCORE LEURS PLAQUES 1958
La validité de votre permis de conduire et de vos plaques 1957 expirera le 12 mars à minuit.
Après cette date, il sera illégal de circuler avec un permis ou des plaques de l'année 1957.
LE 12 MARS EST LA DATE LIMITE
N'attendez pas la dernière minute, évitez les queues. Suivez cette recommandation,
vous éviterez les contretemps et les poursuites judiciaires.
CHANGEZ VOS PLAQUES AUJOURD'HUI
Attention! N'oubliez pas d'apporter avec vous votre certificat d'assurance de responsabilité civile. Ceci vous évitera une dépense supplémentaire de $5.00 lors de l'achat de vos plaques. Si vous n'avez pas ce certificat en main, adressez-vous à votre agent d'assurance.
MINISTERE DU TRANSPORT DE L'ONTARIO

Pour économiser, lisez nos petites annonces

1] Naissances

CHARTRAND — M. et Mme Aimé Chartrand (Rolande Bouffard), ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille Sylvie, le jeudi 20 février, à l'hôpital général d'Ottawa. La mère et l'enfant se portent bien. 1-46

GRAVELLE — M. et Mme Jean Gravelle (née Suzanne Auger), ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille, le 7 février 1958, à l'hôpital général d'Ottawa, baptisée le 23 février en l'église Notre-Dame-de-Lourdes de Cyrville, sous les prénoms de Marie, Denise, Louise. Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Auger; porteuse, Mme Joseph Gravelle, tous grands-parents de l'enfant. 1-46

4] Perdu

CHIEN blanc, tacheté de brun, longue queue, collier rouge; licence Hull-35. Récompense. PR. 7-1239 ou PR. 7-4423. 4-47

MONTRE-BRACELET de dame perdue à Eastview. SH. 9-1511. Récompense. 4-47

ARGENT perdu lundi après-midi, entre Eddy et Falardeau, Hull. Récompense. PR. 7-4155. 4-48

PORTEFEUILLE blanc, perdu rue Dalpé ou boul. St-Joseph, contenant permis de chauffeur, adresse à Cornwall. Récompense. PR. 1-4501. 4-47

SOMME d'argent perdue entre le nouvel hôpital du Sacré-Coeur et le Marché d'Ottawa. PR. 7-6726. 4-48

4A] Trouvé

DANS le but de rendre davantage service à ses lecteurs Le Droit publie à titre gratuit sous cette rubrique toutes les annonces d'objets trouvés qu'on lui fait parvenir — Signalez CE 6-7431 dépt. des annonces classées 4A

LUNETTES d'enfant, monture en corne brune, jeudi dernier, rue Kent, Hull. PR. 1-3448. 4A-48

PAIRE lunettes, environs Ottawa House. Mme Oscar Goulet, 38 Champlain, Hull. 4A-47

5] On demande (agents)

FAITES $3.00 L'HEURE

HOMMES ou femmes, gagnez $3.0 l'heure en vendant les 250 produits Paula. Je vous donnerai du crédit. Même sans expérience, votre succès est assuré en suivant mes directives. Ecrivez immédiatement pour mon plan d'essai d'un mois. — G. Laurin président, Paula Ltée, 21 St-Paul-est, Montréal. 5-

6] Hommes demandés

Demandés

VENDEURS pour les territoires suivants: Smiths Falls, Perth, Carleton Place, Arnprior, Renfrew, Pembroke, Hawkesbury, Cornwall, Buckingham, Thurso, Papineauville, Shawville, Wakefield, Kazabazua, Gracefield, Maniwaki. Expérience pas nécessaire mais un atout. Doivent posséder auto. S'adresser en personne ou par écrit à H.F.S., 380, rue Elgin, chambre 6, Ottawa. 6-51

Annonces Classées Rubriques

A vendre (propriétés)	(14)
Agents (d'immeubles)	(14A)
A vendre (commerce)	(15)
A vendre (hôtels)	(15A)
A vendre (fermes)	(16)
A vendre (automobiles)	(17)
A vendre (divers)	(18)
A vendre (terrains)	(14B)
A vendre (ou à échanger)	(19)
A vendre (ou à louer)	(20)
A louer (bureaux)	(21)
A louer (logements)	(22)
A louer (chambres)	(23)
A louer (commerce)	(24A)
A louer (divers)	(24)
A louer (ou à échanger)	(25)
A échanger	(25A)
Animaux	(65A)
Avis divers	(66)
Assurances	(36)
Assurance-Auto	(17A)
Argent à prêter	(37)
Argent demandé	(37A)
Amusements	(28)
Automobiles et accessoires	(35)
Auvents	(38)
Briqueteurs	(59)
Brûleurs à l'huile	(33)
Chambre et pension	(26)
Chiens, animaux choyés	(65B)
Combustible	(32)
Cours privés	(40)
Cartes d'affaires	(41)
Coiffeurs	(49)
Cordonniers	(50)
Couturières	(40A)
Couvreurs	(62)
Cartes professionnelles	(79)
Dactylotypes	(41A)
Direction de funérailles	(67)
Décès	(70)
Dem. International	(30A)
Dentistes	(78)
Electriciens	(55)
Enseignes	(51A)
Entrepreneurs	(61)
Fiançailles	(2)
Fourrures	(34)
Ferblantiers	(56)
Fleuristes	(68)
Graveurs	(44)
In Memoriam	(73)
Inventions	(66A)
Imprimeurs	(43)
Jardinage	(10B)
Lecture	(39A)
Marché alimentaire	(17B)
Mariages	(3)
Motocyclettes	(29A)
Matériaux de construction	(35)
Menuisiers	(54)
Machinistes	(60)
Magasins à louer	(21A)
Messes anniversaires	(72)
Monuments	(69)
Naissances	(1)
Naturopathes	(48)
Nettoyeurs	(52)
On demande (agents)	(5)
On demande (hommes)	(6)
On demande (homme ou femme)	(6A)
On demande (homme et femme)	(6B)
On demande (femme)	(7)
On demande (servantes)	(8)
On demande (instituteurs)	(9)
On demande (foyers)	(9A)
On demande (commerce)	(9B)
On demande (logements)	(10)
On demande (logement à échanger)	(10A)
On demande (emplois)	(11)
On demande (chambres)	(12)
On demande (autos)	(13)
On demande (divers)	(13A)
On demande (maison)	(13B)
On demande (ferme)	(13C)
On demande (commerce)	(19B)
Occasions d'affaires	(27)
Orthopédistes	(46)
Ostéopathes-Chiropraticiens	(47)
Perdu	(4)
Trouvé	(4A)
Personnel	(39)
Photographes	(42)
Philatélistes	(45)
Peintres-décorateurs	(51)
Plombiers	(57)
Plâtriers	(58)
Positions vacantes	(6C)
Poussins	(65)
Radios TV et accessoires	(31)
Réfrigération	(62A)
Remerciements	(74)
Réparations	(63)
Serruriers	(53)
Services anniversaires	(71)
Stores vénitiens	(18A)
Taxi	(4B)
Transfert-camionnage	(30)
Tue-Vermine	(64)
Villégiature	(36A)

6] On demande (hommes)

HOMME avec automobile, âge 23 à 30 ans, intéressé à gagner $6,000 et plus par année. 75% avance sur commission. Bénéfices, pension, assurance. S'adresser tous les jours, 9 h. 30 à midi et 1 h. 30 à 4 h. 30 p.m., 7 à 9 soir. 909, chemin Richmond, Ottawa, chambre 5. 6-46

GERANT et commis pour magasin de chaussures, avec expérience. Salaire et commission. Ecrire: Case 96, Le Droit. 6-300

TECHNICIEN DE RECHERCHES Le Conseil national des Recherches a une vacance actuellement à la Division de recherches en construction, chemin de Montréal, pour un jeune homme comme adjoint dans la préparation d'épreuves-spécimen de matériaux de maçonnerie, l'enregistrement des données, etc. Les postulants doivent avoir une instruction moyenne de XIIIe classe (Ontario) ou l'équivalent et bonnes notes académiques. Un peu d'expérience de laboratoire serait utile mais pas essentiel. Salaire au début jusqu'à $280 par mois selon les aptitudes. S'adresser en personne ou par la poste en mentionnant l'âge, le numéro téléphonique et tous autres détails quant à l'expérience et l'instruction à l'Officier d'embauchage, Conseil national des Recherches, Sussex Drive, Ottawa 2, Ont. Prière de mentionner le dossier BR-213. 6-48

IL NOUS FAUT trois hommes désireux d'augmenter leur traitement à un niveau à peu près comparable à celui de nombreux professionnels, soit de $500 à $1,000 par mois. Nous sommes prêts à vous donner l'entraînement gratuit, pendant une semaine environ, à condition que vous consentiez à y mettre du coeur et de la collaboration. Pour tout renseignement, communiquer avec M. Sam Farnham, Hôtel Alexandra, ce soir et demain, de 10 heures du matin à 3 heures du soir. 6-46

7] On demande (femme)

COIFFEUSE d'expérience pour travailler à Hull. CE. 5-0960. 7-49

COIFFEUSE avec expérience. — SH. 9-6396. 7-50

DACTYLOGRAPHE bilingue, s'adresser, Faculté des Arts, université d'Ottawa ou signaler CE. 5-6751, local 300. 7-46

FEMME pour ouvrage de buanderie. 13 Cobourg. 7-46

FILLES demandées pour travail d'atelier. S'adresser en personne seulement: Florence Paper Company angle des rues Boteler et Dalhousie Ottawa 7-300

IMMEDIATEMENT: Fille ou femme responsable, de 25 à 40 ans, pour prendre soin d'une famille de 4 enfants d'âge scolaire. Couchera ici. Basse-ville. Appeler après 4 h., CE. 2-0319. 7-47

PERSONNE pour légers travaux, avant-midi, en retour chambre, pension et salaire. PR. 1-5666. 7-47

STENO-DACTYLO demandée immédiatement pour dactylographie et travail général de bureau. Faire demande - 175, chemin McArthur, Eastview, heures de bureau SH. 6-8166. 7-48

VOULEZ-VOUS devenir une dactylo? PA. 2-6892. 7-46

COMMIS DE BUREAU

Poste permanent: fille bilingue, célibataire et possédant expérience dans bureau de crédit. Aussi expérience de la machine à additionner et dactylographie. Connaissance de la machine à comptabilité un atout. Plan médical disponible.

FAIRE DEMANDE

SHAFFER'S LTD.

7

VENDEUSE

Robes, manteaux et costumes pour dames

- Position permanente
- Personne bilingue de préférence
- Semaine de 5 jours
- Tous les bénéfices ordinaires aux employés.

S'adresser:
Y. DEZIEL
3e étage,
C. CAPLAN, LTEE
rue Rideau.

7

8] On demande (servantes)

BONNE pour ouvrage général. — CE. 4-0714 après 7 h. p.m. 8-46

BONNE, ouvrage général, bon foyer. 2 Allan Place, CE. 2-8686. 8-50

FILLE pour ouvrage général, maison privée; 2 enfants. Références. PR. 1-2967. 8-300

FILLE ou femme pour ouvrage général. SH. 9-6396. 8-46

JEUNE Canadienne française de plus de 18 ans, compétente. Devra vivre ici et prendre entière responsabilité du foyer. Trois enfants d'âge scolaire, un bébé à la maison. Doit parler un peu anglais. SH. 9-2680. 8-46

JEUNE fille ou dame, 3 après-midi par semaine, 1 heure à 6; soupera ici, paroisse St-Gérard, Ottawa. Ecrire Case 68, Le Droit. 8-49

10] Logements demandés

LOGIS 6 pièces, 3 chambres à coucher, chambre de bain complète; 1er mai, préfère mois avril. PR. 1-4676 entre 2 et 4 h. 10-48

11] On demande (emplois)

JEUNE femme demande ouvrage général de maison, travaillerait 5 ou 6 jours de 8 à 5. SH. 9-7433. 11-46

NETTOYAGE de cours et de couvertures. Service de déménagement rapide. 207 Maisonneuve. PR. 7-4513. 11-46

REMPLIRAIS rapports d'impôt. PR. 7-4750. 11-63

TELEPHONE ANSWERING SERVICE répondra à vos appels téléphoniques 24 heures par jour 7 jours par semaine. Signalez CE 6-7151 11-300

13A] On demande (divers)

MEUBLES poêles de tous genres, peu importe le prix CE 4-4788. 13A-300

NOUS achetons meubles, poêles de toutes sortes Ralph's Furniture CE 4-6737 13A-300

NOUS ACHETONS retailles de fer, bronze, cuivre, plomb guenilles CE 4-8233 13A-300

GARDERAIS enfants chez moi, pendant que mère travaille. Femme sérieuse, rue Donald, à Ottawa. SH. 6-0964. 13A-47

GARDERAIS enfants, lundi au vendredi, pendant que mère travaille. CE. 3-6178. 13A-50

FERAIS lavages à la maison. Tél: MO. 3-4524. 13A-47

PIANO demandé. Petit modèle ou ordinaire. Paierai comptant. CE. 2-8880. 13A-51

PRENDRAIS jeune bébé en pension. PR. 1-5340. 13A-49

SECHAGE du linge fait à la maison. Aucune odeur. Ouvrage fait en dedans de 4 heures. MO. 3-5346. 13A-51

14] A vendre (propriétés)

2 MAISONS de 2 étages, l'une en brique, l'autre en imitation de brique, ainsi que commerce de boucherie. Tél: 76, Rockland. 14-48

AURÈLE J. HOULE
COURTIER
IMMEUBLES ASSURANCES
265, ch. de Montréal, Eastview
SH 6-8201
Léo Grégoire, SH 6-1863.
Tony Paquette, SH 6-1464.

MOGES, Ontario: Magasin général plus logis de 3 chambres à coucher; très bon chiffre d'affaires. Prix demandé $12,500 plus inventaire ou échangerais pour logis. Appelez-nous pour plus de renseignements.

RUE SPARTON, la moitié d'un double, de 3 chambres à coucher. Construction brique. Prix demandé, $13,500.

RAMSAYVILLE 10 milles d'Ottawa — Epicerie avec logis. Construction de brique, plus poste d'essence. Bon chiffre d'affaires. Terrain 163x210. Prix demandé $21,000. Prix initial $5,500.

PLUSIEURS autres à choisir 14-300

DUSSAULT
ASSURANCES — IMMEUBLES
31, rue Laval, Hull, PR. 7-3835
Julien Groulx, PR 7-8850
Albert Roy PR 7-0265
Edgar Chénier PR 7-1198
Rémi Rochon PR 7-4098

RUE RICHER — 4 logis, fini stuc, 3 pièces chacun, salle de bain complète, garage; revenu annuel $2,880. Aubaine à $2,000 à compte, solde à termes.

HULL, rue Eddy. Restaurant faisant bon chiffre d'affaires. Complètement équipé. $3,500. Albert Roy.

WRIGHTVILLE, sur terrain de 50x75, bungalow fini stuc, de 3 chambres à coucher, salon, cuisine; chauffage central, $13,450; $3,000 à compte. Rémi Rochon.

PTE-GATINEAU — Duplex de construction récente, salon, cuisine, 2 chambres à coucher dans chaque logis; le tout très propre. $9,500. Termes avantageux. Edgar Chénier.

HULL, rue Caron — Bungalow: salon, cuisine, salle à manger, 4 chambres à coucher; système de chauffage à l'eau chaude. $19,000 Julien Groulx.

DESCHENES, sur terrain 50x100, bungalow de 2 chambres à coucher, salon et cuisine. $4,000; $1,500 à compte. Rémi Rochon.

ST-PIERRE DE WAKEFIELD, sur terrain de 600x800, endroit de villégiature comprenant une maison de 2 chambres à coucher, 3 chalets, un atelier de portes et châssis. Le tout pour $14,000. Termes. Albert Roy.

GATINEAU, rue Laurier — Maison de 2 chambres à coucher et duplex de 2 chambres à coucher dans chaque logis, ainsi que terrain vacant de 50x100. Le tout pour $8,000; $2,500 à compte. — Edgar Chénier.

WRIGHTVILLE, rue Joffre. Bungalow en stuc, salon, cuisine, une chambre à coucher. $7,800; $3,900 à compte. Julien Groulx.

HULL, rue Dollard — Duplex en brique, 2 chambres à coucher dans chaque logis. $13,000; $5,000 à compte. Rémi Rochon.

PTE-GATINEAU, rue St-Josephat. Bungalow en brique, salon, cuisine, 3 chambres à coucher. — $9,985; $1,570 à compte. Albert Roy.

CHEMIN GARDENS, sur terrain 100x400, maison fini'e imitation de pierre; chauffage central; 3 chambres à coucher. $14,000. Termes. 14-300

BUNGALOW moderne, près nouvel hôpital du Sacré-Coeur; chauffage central. $2,800 à compte; termes faciles. PR. 1-4418. 14-50

BUNGALOW 4 chambres à coucher, grande salle de jeu, district Lac des Fées. $14,000; $5,500 à compte; solde $83 par mois, taxes incluses. PR. 7-6061. 14-51

JOLI BUNGALOW, 5 pièces. Extérieur fini, intérieur non fini. Terrain ½ acre, sur grande route, près école et église. Emplacement idéal. 8 milles est d'Ottawa. Véritable aubaine. CE. 3-2939 après 5 heures. 14-62

MAISON, coin St-Etienne et Kent. Lot 90x100; trois logis. PR. 7-3573 14-48

MAISON 6 pièces, près Imprimerie, sur rue Falardeau. $4,500. PR. 7-9434. 14-48

PROPRIETE commerciale; bonne pour tous genres de commerces. 50 milles de Montréal, très bon district. Ecrire Case 40, Le Droit. 14-47

14] A vendre (propriétés)

ROGER MURPHY
ASSURANCE-IMMEUBLE
600 CORONATION — CE. 2-3204

COTE-DE-SABLE — Triplex en brique, système chauffage eau chaude, bon revenu, prix demandé $28,500.

RUE BAYSWATER — Grande maison de 4 chambres à coucher papier brique, système de chauffage air chaud, prix demandé $13,500.

RUE CAMBRIDGE — 6 logis en brique de 2 chambres à coucher chacun, système de chauffage eau chaude, prix demandé $44,000.

WEST END — rue Field, grand bungalow en construction sur lot 70x110, prix demandé $19,500. 14-46

Arrondissement du chemin de Montréal
SUPERBE BUNGALOW
Versement initial modique

PIECES très spacieuses, construction de qualité sur terrain de 63x180. Brique romaine. Fenêtre Pierson. Le propriétaire quitte la ville et doit vendre. Mme Bailey, SH. 9-5106. U. Bartoli, courtier. 14-50

PIGEON & LAVOIE
LTEE
ASSURANCE - IMMEUBLE
MEMBRES OTTAWA REAL ESTATE BOARD
CE. 2-7384

AUBAINE à $2,000 à compte. Ottawa-Ouest, rue Perth. Maison 2 étages, en stuc; chauffage à l'huile; 2 chambres à coucher, salle à manger; termes faciles. Photo Co-op. B-533. Conrad Sigouin, PA. 8-9354.

DUROCHER, Wrightville. — Spacieux semi-bungalow, chauffage central huile, soubassement élevé, cuisine ensoleillée, 3 grandes chambres à coucher, vaste salon. Valeur $11,200. Laurent Gaboury, agent. PR. 7-4261.

CARON, Wrightville — Semi-bungalow avec revenus; chauffage central air forcé, huile, approprié pour famille moyenne. — Grande cuisine avec salle à manger, 3 chambres à coucher, beau salon, plus logis de 4 pièces et garage à même. Excellente valeur pour $15,550. Laurent Gaboury, agent. PR. 7-4261.

MAISON-appartements de 8 logis avec bons revenus. Rue John, Eastview. $57,000. A compte $15,000. Photo Co-op. B-506. Armand Richard, CE. 3-5343. 14-300

LINDENLEA

ATTRAYANTE maison en excellent état, tout près de Rockcliffe. Une vraie aubaine à $14,000; termes avantageux. Mme Bailey, SH. 9-5106. U. Bartoli, courtier. 14-50

ANDRE TESSIER
LIMITEE
103, rue Principale, Hull
PR 7-3875

HULL, au centre, maison double de 2 grands logis, $9,500; $2,500 à compte. G. Châteauneuf, MO. 3-4340. — 572.

WRIGHTVILLE, rue St-Raymond, près hôpital, 1½ étage en brique, ayant un logis à louer; terrain 60x100. $15,000; termes. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 579.

WRIGHTVILLE, boul. Gamelin — Maison de brique, 1½ étage, comprenant 8 pièces; chauffage central. $12,500; termes. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 564.

WRIGHTVILLE, district Lac des Fées: Semi-bungalow en briques, 4 chambres à coucher et magnifique salle de télévision au sous-sol. $13,500. Termes. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 553.

WRIGHTVILLE, boul. Gamelin — Bungalow genre ranch, très joli et spacieux, 3 chambres à coucher, grand vivoir avec foyer naturel, salle à manger; sous-sol fini; garage double. $22,000; termes. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 577.

HULL-SUD, chemin Deschênes, sur terrain 100x175, maison 2 étages, 7 pièces, cave de 8 pieds; chauffage eau chaude et garage. $14,500. Termes. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 575.

HULL, rue Châteaubriand: Bungalow en brique, 2 chambres à coucher; chauffage eau chaude, ayant en plus un petit logis à louer. $12,500. Termes. Mme Charette, PR. 1-5386. — 557. 14-300

JEAN-PAUL THERIAULT, PR. 7-2194
EN TOUT TEMPS

RUE DELORIMIER, magnifique résidence en stuc, 2 chambres à coucher, grande cuisine, d'une propreté extrême. Chauffage central air forcé, huile. Aubaine sans précédent à $8,800.

SPACIEUX triplex en brique, boul. Gamelin, Hull. Terrain 90x98, 5 grandes pièces par logis. Chauffage central eau chaude, huile. Garage double. Construction de haute qualité. $31,500. 14-300

CARRUTHERS: 2 maisons, bon revenu. Prix: $18,800. Conditions équitables. $3,800 à compte. Le solde réparti sur période de 10 ans, 5½% d'intérêt. — George Howith, immeuble, assurance. — SH. 9-9971. 14-300

VENTE PRIVEE. Rue St-Patrice. Paroisse Ste-Anne. Triplex en brique. Revenu $3,540. — $5,000 à compte. SH. 9-8271. 14-300

14] A vendre (propriétés)

EASTVIEW

BUNGALOW-DUPLEX très moderne, 3 chambres à coucher et 2 chambres à coucher. Prix demandé $15,500; à compte $5,000. Photo Co-op B-490. George E. Cochrane, agency realtors, CE. 3-8404; le soir Ernest Lalonde, CE. 4-8900. 14-46

MEDECINS

PROPRIETE neuve avec tout le moderne qu'une femme puisse rêver; 10 grandes pièces; site superbe dans Hull. PR. 1-4350. 14-lun., ven.

LOUIS TITLEY
IMMEUBLE-ASSURANCES
135 BESSERER OTTAWA
CE 3-1168

HULL — Maison 2 étages, de 3 chambres à coucher, grande cuisine moderne, garage; réduite à $8,400; $2,000 à compte. Photo Co-op. 1860. Mme M. Leclerc, SH. 6-0600.

OVERBROOK, rue Wright. Triplex en stuc, près de l'église et de l'école. Revenu de $245 par mois. Photo Co-op. B-71. J.-O. Clément, CE. 5-5392.

EASTVIEW — Maison appartements, en brique, 6 logis modernes; excellent revenu. $48,000; $10,000 à compte. Photo Co-op. B-183. M. Clément, CE. 5-5392.

OVERBROOK — Semi-bungalow en brique, garage double, 4 chambres à coucher, terrain 66x150; superbe jardin. $16,700. Termes. Photo Co-op. B-70. Mme Major, SH. 9-1336.

EASTVIEW, près église St-Charles — Maison de 8 pièces. $9,800; $2,000 à compte. Photo Co-op. A-1951. CE. 3-1168. 14-300

GASTON ST-AMAND
IMMEUBLES
444, rue Plouffe Gatineau
MO 3-6253
Le jour ou le soir

WRIGHTVILLE, "Wartime", rue Caron, près boul. St-Joseph, en parfait état, comprenant fournaise et réservoir à l'huile. Portes et châssis en aluminium. Stores vénitiens. Prix $6,300. Comptant requis $3,200, balance $33 par mois, comprenant capital, intérêts, taxes et assurances.

DUPLEX, rue Mondoux, Gatineau. Rvenu $90 par mois. Prix $6,000. Termes à discuter.

$3,000 A COMPTE. — 4 logis, rue Charrette, Gatineau. Balance payable $100 par mois, intérêts compris. Prix total $11,000

DUPLEX, 2 chambres à coucher, grand salon, cuisine, chambre de bain complète dans chaque logis. Terrain 100x100; un demi-mille des limites de Hull. Logis libre à l'acheteur. Termes à discuter. Prix total $6,000.

RESTAURANT "Curb - service", route no 8, Pte-Gatineau, bâtisse, stock et équipement. Chiffre d'affaires $50,000. Prix $20,000; $5,000 à compte, balance termes faciles.

Idéale pour médecin

WRIGHTVILLE, rue Ste-Marie, coin Berri. Chic résidence, garage double, chauffage air forcé, huile; 3 chambres à coucher, foyer naturel. Prix $16,000; $4,000 à compte, balance termes faciles.

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, à Hull, faisant bon chiffre d'affaires. Loyer à long terme si désiré. Vente cause de maladie. Stock et équipement $6,300. Dépôt requis $3,000. Balance termes. 14-300

OTTAWA-OUEST, $1,500 à compte Quelques coins de Tunney's Pasture, maison en "featheredge" de 4 chambres à coucher, fraîchement décorée, grande cuisine moderne, chauffage neuf, air chaud à l'huile; très grand terrain; beau district. Prix $9,900. CE. 2-8962, 7 à 9 p.m. 14-50

A VENDRE
LE DOMAINE DU LAC VERT
CO. PAPINEAU

- PLACE IDEALE POUR LA CHASSE ET LA PECHE.
- 100 MILLES DE MONTREAL
- 2 MILLES DE MONTPELLIER
- SUPERFICIE: 365 ACRES ET PLUS
- LAC: 3 MILLES x 50 ARPENTS, PROFONDEUR DE 250 PIEDS
- ILE DE 5 ARPENTS SUR LE LAC
- PLAGE DE 10 ARPENTS
- 5 CAMPS D'ETE
- RAISON: MORTALITE.

Prix: $80,000.00

Informations:
M. JOSEPH BEAUDRY
5392, Casgrain, Montréal
Tél.: CR. 6-1992 ou OL. 9-1997
M. GERARD BINETTE
Aylmer, Qué. MU. 4-6219
14

WRIGHTVILLE, district résidentiel, près de la promenade du Lac des Fées: Bungalow en pierre et brique; 3 chambres à coucher. Grande cave avec salle de jeux. Le tout très moderne. Prix $40,000. PR. 7-8850. 14-300

14] A vendre (propriétés)

WRIGHTVILLE, 191, rue Dumas, maison 1½ étage, en brique, 6 ans; terrain paysagé de 70x120; 3 chambres à coucher, salle à manger séparée, salle de bain en tuiles; garage à même; chauffage à l'huile. Prix total $10,500; $4,000 à compte. PR. 7-9532. 14-50

TRIPLEX moderne, Eastview. $25,500; $7,000 à compte. SH. 9-2726. 14-47

Futurs propriétaires
CAMPEAU
vous offre
le choix
et la qualité

Les meilleures valeurs en fait de domiciles à Ottawa

Voir c'est croire

Visitez nos MAISONS MODELES OUVERTES TOUS LES JOURS de 10 a.m. à 9 p.m. au

Elmvale Acres
(Sud d'Ottawa)
2012 HAIG DRIVE
en laissant Smyth Drive
Tél: RE. 3-2162-3

Bel-Air Park
(dans le West End)
1300, RUE FIELD
en laissant l'avenue Woodroffe
Tél.: PA. 2-0881

Renseignez-vous à nos bureaux de vente sur la nouvelle réglementation de la Société centrale d'hypothèques, qui vous donne les avantages d'un bas paiement à compte et de bas versements mensuels.

Un montant de $500 accompagnant la demande retient la maison de votre choix pour occupation en 1958.

CAMPEAU Construction CO. LTD.
525, RUE BANK
CE. 5-7288 CE. 5-1467
14

14B] A vendre (terrains)

EASTVIEW, $2,000. Terrain 42x125 avec eau et égout. Conrad Sigouin, agent, PA. 8-9354. Roméo Pigeon et Lavoie Ltée, courtiers. CE. 2-7384. 14B-300

LIMBOUR — Grand terrain, près collège et église, avec fondations et réservoir septique en béton; blocs et bois, prix coûtant. Aussi 20 châssis en aluminium, $200. PR. 7-8580. 14B-47

LOTS, près nouvel hôpital de Hull, district choisi, grandeur 62½x100, 82½x100. PR. 7-4234. 14B-47

LIMBOUR, lot 75x100, idéal pour résidence. Après 6 h., PR. 1-2703. 14B-51

300 LOTS 50 x 100 situés dans Notre-Dame du Très Saint-Rosaire de Pointe-Gatineau. La Cie d'Habitation Ltée, 9, rue Saint-Thomas, Pointe-Gatineau, PR. 7-5857. 14B-300

15] A vendre (commerce)

EPICERIE, rue Dalhousie, entre Murray et St-Patrice. CE. 4-1433. 15-51

EPICERIE à vendre dans basseville. Cause de maladie. Bas prix. CE. 2-6968. 15-48

MOTEL de 16 unités et 6 cabines. Grand terrain, ainsi que bungalow de 3 chambres à coucher, chemin de Montréal, près du futur "Queensway". Photo Co-op. A-1629. Armand Richard, agent. CE. 3-5343. Roméo Pigeon et Lavoie Ltée, courtiers. CE. 2-7384. 15-300

17] A vendre (automobiles)

$395 A COMPTE
et $47.50 par mois
et vous obtenez une
MORRIS '58
y compris assurance, frais de finance
PERCY CARRIERE
42, ch. Montréal SH. 9-5927
17

17] A vendre (automobiles)

MAURICE MOTORS
310, rue Rideau — CE. 4-4626
$25 à compte

VOUS pouvez acheter une auto moyennant un acompte aussi bas que $25 et jusqu'à 30 mois pour payer. Toutes nos autos sont garanties et prêtes à prendre la route. 17-300

AUTOS et CAMIONS USAGES D'ACHAT "SUR"
CANADA MOTOR SALES
(Ottawa Limited)
Mercury-Lincoln-Meteor
306-312, RUE SPARKS
Tél.: CE. 2-7384 — Ouvert le soir
PARCS D'AUTOS USAGEES
Angle Duke et Fleet
470, RUE RIDEAU
CE. 6-2184
17

Grande vente de solde de 7 jours chez CABELDU
LES AUTOS DU JOUR

1956 BUICK Special, 2 portières, toit rigide, Dynaflow, radio, chaufferette, servo-direction et servo-freins ____ **$2490**

1955 MONARCH sedan 2 portières, conduite automatique, radio custom, chaufferette ____ **$1582**

1954 BUICK Special, sedan 2 portières, Dynaflow, radio, chaufferette ____ **$1444**

CABELDU
Rue ALBERT près BANK
CE. 6-7189
17

Aubaines en modèles de luxe récents. Autos particulières
QUI TENTERONT MEME L'ACHETEUR D'UNE AUTO NEUVE CHEZ
OTTAWA MOTOR SALES

1957 DODGE, coach Crusader, chaufferette climatiseuse, excellent état, bleu deux nuances ____ **$2095**

1956 DODGE Regent, sedan à 4 portières, chaufferette climatiseuse, V8, radio, transmission automatique, l'auto d'un particulier, en parfait état, sportone ____ **$1975**

1955 DeSoto Firedome, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, radio, bleu Royal ____ **$2095**

1955 DODGE Royal, toiture rigide, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, radio, vert deux nuances ____ **$2195**

"Notre réputation est votre satisfaction"

OTTAWA MOTOR SALES
Votre vendeur Dodge-DeSoto
860, RUE BANK CE. 5-1881
(près du parc Lansdowne)
Signalez CE. 3-9763
17

C'EST UN FAIT!
La HILLMAN JUBILEE 1958
pour aussi peu que
$475 A COMPTE
et $54.00 par mois
PERCY CARRIERE
42, chemin de Montréal
SH. 9-5927
17

1950 STUDEBAKER coach, $203. Pas de paiement à compte. Sandy Used Cars, 554 Rideau. CE. 6-1300. 17-309

PONTIAC 1951 sedan, radio, chaufferette, pneus neufs, bon état. CE. 6-5463. 17-48

17] A vendre (automobiles)

ECONOMISEZ sur l'achat de votre auto ou camion. Financez avec Roméo Pigeon et Lavoie Ltée. CE 2-7384; le soir: CE 3-5392. — 366 Dalhousie, Ottawa. 17-300

REUBEN'S AUTO SALES
Garantie 100% pour un an
Aussi peu que $25 à compte

1957 CADILLAC toiture rigide à 4 portières, complètement équipée, comme neuve, garantie entière d'un an par Universal Auto Bonders.

1956 MONARCH toiture rigide à 2 portières, complètement équipée; les pneus d'urgence n'ont jamais servi, garantie entière d'un an par UAB.

1955 BUICK, toiture rigide à 4 portières, doit être vue, garantie entière d'un an par UAB.

1954 BUICK toiture rigide à 2 portières, complètement équipée, servo-direction, servo-fenêtres et servo-freins. Ne manquez pas celle-là si vous voulez une auto parfaite. Garantie entière d'un an par UAB.

1954 FORD toiture rigide à 2 portières, servo-direction, automatique, radio, chaufferette, très bon état, garantie entière d'un an par UAB.

1953 CADILLAC, toiture rigide à 2 portières, 27,000 milles d'origine par un seul proprio, aussi propre que neuve.
Spéciaux d'aujourd'hui

1949 PACKARD, radio à même, auto propre, $200.

1947 FORD coach, $150.

1947 PONTIAC, Torpedo, $150.

1947 MERCURY ½ tonne, de livraison, $295.

50 autres au choix, autos, camions, station wagon et autos anglaises à compter de $495; aussi peu que $22 par mois.

452, rue Rideau — Tél: CE. 5-2055
Ouvert le soir jusqu'à 9 h. 30
17-300

AUCUN ACOMPTE
sur
NOS AUTOS USAGEES
jusqu'à 30 mois pour solder
$495 à compte
sur autos neuves
Jusqu'à 30 mois pour payer
DEPENDABLE MOTOR SALES LTD.
394, che. Richmond, PA. 2-6740
248, Dalhousie CE. 2-3665
17

1951 STUDEBAKER Starline, coupé, deux portières, parfait état. Propre, radio, chaufferette, phares de direction; 4 pneus neufs. $475. Après 6 h., PR. 7-4914. 17-47

CHEVROLET 1950, bon état. Aucun acompte requis. PR. 1-4778. 17-47

77] Masseur

DR FRANK le GRAS. Massage spécial (muscles, nerfs, correction de poids). Sur rendez-vous. SH. 6-0984. 311 Claremont Drive, Ottawa. 77-48

78] Dentistes

Dr ROLAND L'ARRIVEE, chirurgien dentiste; heures de bureau: tous les jours, 9 à 12, 2 à 5, 7 à 9. 143, boulevard Saint-Joseph, PR. 1-4763. 78-300

DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste. Lundi, mercredi, vendredi soirs: 7 à 8 h. 30. 214, boul. Saint-Joseph. PR. 7-5602. 78-300

LE MEILLEUR placement que vous pouvez faire
EST L'ESSENCE QUE VOUS EMPLOYEZ EN VOUS RENDANT CHEZ CONNELLY

Après avoir regardé notre assortiment d'autos à prix d'aubaines "Goodwill", nous sommes sûrs que vous serez d'accord.

Accordez-nous le plaisir de vous servir.

"Le dépositaire le plus amical en ville"

CONNELLY MOTORS
CENTRE D'AUTOS ET DE CAMIONS USAGES
426, CHEMIN RICHMOND
PA. 2-1634
17

80] Médecins

Dr J.-E. BELANGER, maladies du coeur, pression de sang. 328, rue Somerset-ouest. Tél: CE. 3-1353.

Dr PHILIPPE BELANGER — 217 Laurier-est, Suite no 3. Spécialité: chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: CE. 4-0117.

Dr HENRI BOURQUE, Edifice Medico-Dental, 150 Metcalfe. Tél: CE 6-2624 Spécialité: Maladies des enfants.

Dr A. R. CORRIVEAU spécialiste. Yeux, oreilles, nez, gorge. 150 Metcalfe, édifice Medico-Dental. Tél: CE. 5-4407

Dr EUGENE GAULIN et Dr PIERRE GAULIN: Urologie. Après-midi 2h. à 4h., le mercredi excepté. 545 King Edward. CE. 4-2938.

Dr ALFRED La ROCQUE, 418, rue Rideau. Spécialité: chirurgie. Tél: CE. 3-9454. Consultations sur rendez-vous.

Dr FRANÇOIS COTE, spécialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous. 232 Metcalfe. Tél: CE. 5-1284

Dr ERNEST COUTURE Spécialiste en obstétrique. Maladies des femmes, 161 est, ave Laurier. Tél: CE. 4-2455.

Dr E. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. PR. 7-3543.

Dr P. E. LABELLE, 4 Montclair, Hull. Chirurgie, maternité. PR. 7-5811.

Dr ANTONIO LECOURS, spécialiste en chirurgie. Consultations sur rendez-vous. 538 King Edward, Ottawa. Tél: CE. 4-1622.

Dr RODOLPHE MICHAUD: Spécialiste Rayons X. Traitement. 195 Laurier-est. Tél: CE. 2-1490.

Dr ARTHUR POWERS

Prompts résultats pour quelques sous

17] A vendre (automobiles)

BLONDIN MOTORS
Le foyer des autos usagées fiables

Quelques-uns de nos spéciaux !

1954 METEOR sedan. Une belle auto — $1395

1954 FORD sedan, radio, signaux de de direction — $1350

1956 METEOR sedan, radio, signaux de direction — $1850

1955 METEOR sedan, housses, voyez celle-ci — $1645

1954 METEOR sedan, radio, meilleure valeur — $1395

1955 MONARCH sedan, signaux de direction, une aubaine — $1895

1954 DODGE sedan Royal, automatique, radio, signaux de direction — $1595

1950 MONARCH sedan, radio, excellente aubaine — $395

CAMIONS

1953 MERCURY de livraison légère, transmission automatique — $850

1951 GMC à panneaux, c'est une aubaine — $425

BLONDIN
MOTORS LTD.
Dépositaire autorisé Mercury-Lincoln-Meteor
192-198, rue Montcalm, HULL
PR. 7-5251

AVIS SPECIAL — La taxe de vente du Québec ne s'applique pas aux véhicules livrés dans Ottawa
17

17A] Assurance - Auto

ASSURANCE Allstate — Epargnez 20%. 6 mois pour régler. Téléphonez: Gerry Beauchamp CE 5-6375 en tout temps ou CE. 3-9484. 17A-300

18] A vendre (divers)

NOUS ACCEPTERONS VOS MEUBLES ET APPAREILS MENAGERS en paiement partiel sur des meubles neufs ainsi qu'appareils ménagers vendus à prix réduits. Conditions: 2 ans pour payer.

Salle de montre longue d'un bloc de rue. Pas de problème de stationnement.

G. H. JOHNSON'S FURNITURE LTD.
111, RUE MURRAY
CE. 5-5147
18

BOIS portes, châssis, vitres et plomberie. Thibault Lumber, 63 Saint-Florent. Hull. PR. 7-9120. 18-300

CHESTERFIELDS poêles, meubles et lessiveuses usagés, ainsi que meubles neufs. G. Lefebvre. Buckingham. Québec. 18-300

EUGENE ROY
Typewriter Service
DACTYLOTYPES portatives et régulières; machines à louer vendre, réparations 167 Principale, Hull. Tél: PR 7-3012. 18-300

GUITARE, valeur $52 pour $30. Radio G.E., $15. PR. 1-1957. 18-49

JACK paye les plus hauts prix pour meubles usagés. CE. 5-8658. 18-300

KODAK, "Zeiss-Ikon", 35 M.M. neuf, accessoires, valeur $125 pour $90. CE. 5-7503 après 6h. 18-46

LIT continental, $29; téléviseur 17", très bon état, $75; réfrigérateur Westinghouse, $150. H. R. Paquin Ltée, 80 Eddy, Hull. 18-300

MACHINES à laver, remises à neuf, $39.50 à $49.50. A. L. Achbar Ltée, magasin d'échanges, 57 Eddy, Hull. PR. 7-1243. 18-300

MANTEAU kidskin long, aussi manteaux fourrure courts. PR. 7-9828. 18-50

MACHINES à laver remises à neuf, à partir de $30; échange accepté, réparations de toutes marques de réfrigérateurs et de lessiveuses. 97½ Wellington, Hull. PR. 7-1304. 18-53

MACHINERIE International Harvester, système à pression Beatty, articles de plomberie, clôtures Frost, toiture. Modern Farm Supplies, 23, rue Murray Téléphone CE. 2-5773. 18-300

Bois de construction
(usagé)
Planches toutes grandeurs. Fortes, châssis, Ten-Test, fixtures électriques, tuyaux, toilettes, lavabos.
Georges Sasseville
CHEMIN DE LA SAVANE
PTE-GATINEAU
18

MOBILIER de chambre à coucher usagé, avec sommier et matelas neufs. $95. S'adresser: H. R. Paquin Ltée, 80 Eddy, Hull. 18-300

VENTE DE BRIC-A-BRAC
SAMEDI le 1er mars, de 9 h. a.m. à midi, salle de l'église St. John, angle rues Elgin et Somerset. 18-49

MOBILIER de salle à manger en noyer, 9 morceaux, bon état, $95. Table d'extension chromée pour cuisine; régulier $39 pour $24. Chaises chromées, régulier $10 pour $6. — 300 Bank. 18-48

RESERVOIR à vapeur combiné avec brûleur à l'huile. Cause de maladie. MO. 3-5346. 18-50

TELEVISEUR Philco console, 14 pouces, complet, $65. CE. 3-6109. 18-47

VENTE d'inventaire. Rabais de 20% sur radios tourne-disques, téléviseurs. Young's Radio and Television, 334, rue Cumberland. CE. 5-5428. 18-300

18] A vendre (divers)

MOBILIERS chesterfield, commandez le vôtre directement de la manufacture et épargnez. — Echange accepté. Johnson's Furniture, 111, rue Murray. 18-50

21] A louer (bureaux)

BUREAUX pour médecins, nouvel édifice, rez-de-chaussée. Côte-de-Sable. $85 et $150. Appeler: CE. 3-5866. 21-48

22] A louer (logements)

APPARTEMENT 3 pièces, chambre de bain complète, chauffé. S'adresser: 38 Courcelette, Hull. 22-46

APPARTEMENT 5 pièces, Wrightville. PR. 7-5150. 22-47

APPARTEMENT chauffé, 7 pièces, centre de Hull. PR. 7-5164. 22-48

APPARTEMENT 2 pièces, chauffé. 49 Châteauguay, PR. 1-2327. 22-48

APPARTEMENTS 2, 3, 4 pièces. 88, rue Frontenac, Hull. PR. 1-4144. 22-51

APPARTEMENT (bas), moderne, 5 pièces, chauffé; 1er avril. 236 Genest, app. 1, Eastview. 22-50

APPARTEMENT 3 pièces, chambre de bain complète, chauffé. $55. — 12 Viger, près boulevard Taché. PR. 7-4179. 22-47

APPARTEMENT 2 pièces, bien meublé, salle de bain moderne, eau chaude; éclairé, chauffé. $45. Val-Tétreau, PR. 7-9476. 22-46

APPARTEMENT une chambre à coucher, neuf, poêle et réfrigérateur, face au parc fédéral, rue Laurier, Hull. $75. CE. 2-4069. 22-50

APPARTEMENT, centre de Hull, 2 chambres à coucher, réfrigérateur, poêle, stores vénitiens, etc. $100. PR. 7-2698; PR. 1-1574. 22-50

APPARTEMENT neuf, 3 chambres à coucher, grande cave. 35 St-François, Hull. $100. PR. 1-4934. 22-47

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé. $75. Libre 1er avril. Références. 155 Bourque, Hull. PR. 7-3011 22-53

APPARTEMENT moderne, deux chambres à coucher; chauffé, stores vénitiens; enfants acceptés. $80. Immédiatement. PR. 7-1866. 22-46

APPARTEMENT chauffé, 3 pièces, gros filage, chambre de bain complète; libre. Hull. $65. PR. 7-2344. 22-49

APPARTEMENT chauffé, éclairé, 3 pièces et chambre de bain. Eastview. SH. 6-0279. 22-51

APPARTEMENT 3 pièces, chambre de bain; chauffé. 1er mars. SH. 6-0569. 22-48

APPARTEMENT moderne, 6 pièces, chauffé, poêle, réfrigérateur. S'adresser à 84 Papineau, Hull. Libre 1er mai. PR. 7-7039 ou PR. 7-5239. 22-48

(BAS), 4 pièces, garage, $50. 1er avril. 100 Cousineau, Pte-Gatineau, PR. 1-2836. 22-49

BOUL. HADLEY, Hull, une chambre à coucher, salon, cuisine, réfrigérateur, poêle électrique. $75. PR. 7-2698; PR. 1-2014. 22-50

BUNGALOW 5 pièces, $65 par mois. Ironside. PR. 1-3238. 22-50

DISPONIBLE immédiatement, duplex (haut), 3 chambres à coucher, Hull. $90. PR. 1-3684 après 6 p.m. 22-49

EASTVIEW: Appartement chauffé, 2e étage, poêle, réfrigérateur. Libre 1er mars. $70. — 96A Marquette. 22-48

EASTVIEW: Logis 3 pièces, salle de bain moderne; meublé, chauffé, éclairé. $90. Idéal pour couple. Libre 15 mars. SH. 6-1863. 22-51

GATINEAU: 4 pièces. Libre 1er mars. MO. 3-4762. 22-50

GATINEAU: Logis 3 pièces, chauffé, libre. 33 Hêtu. MO. 3-5242. 22-48

HULL: Logis privé, 3 pièces, salle de bain complète. $45. CE. 5-6819. 22-48

LOGIS 2 pièces et toilette, un enfant accepté, Wrightville, libre. PR. 1-4429. 22-49

LOGIS neuf, moderne, 5 pièces, chauffé. $95. 143 Joliette, Eastview. MO. 3-5915 ou MO. 3-5866. 22-50

LOGIS non meublé, chauffé, éclairé. Adultes, Stationnement. Libre. CE. 5-8604. 22-50

LOGIS, plain-pied, 4 pièces, libre. PR. 7-6192. 22-47

LOGIS, belle localité, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, toilette; garage privé. $40. PR. 1-1772 après 7 h. p.m. 22-48

LOGIS libre à 76A, boulevard Sacré-Coeur Hull. 22-51

LOGIS 5 pièces, chauffé. 273 Notre-Dame, Gatineau. MO. 3-5329. 22-300

LOGIS 4 pièces, $25 par mois, 361 Mondoux, Gatineau. 22-51

LOGIS 3 pièces, pour couple sans enfant, Gatineau. MO. 3-5565. 22-51

LOGIS chauffé, gros filage, Gatineau. MO. 3-4435. 22-48

LOGIS chauffé, cuisine, chambre à coucher, chambre de bain complète. MO. 3-5276. 22-50

LOGIS privé, haut, 3 pièces. 18 Ste-Hélène, Hull. 22-49

PETIT logis meublé, privé, $55. Après 6 h., PR. 7-7089. 22-47

LOGIS (bas), 3 pièces, avec toilette. Entrée privée. $33. MO. 3-4369. 22-48

LOGIS 3 pièces et salle de bain moderne; chauffé; tuiles. Eau chaude. $55. 85 St-Hyacinthe. PR. 1-5507. 22-46

PARTIELLEMENT meublé, moderne, 4 chambres, près de rue Principale, Hull. $85. SH. 9-2143. 22-49

PETIT appartement moderne, réfrigérateur, poêle; chauffé, éclairé. $70. — 25 Laurier, Hull. 22-48

22] A louer (logements)

LOGIS 4 pièces. 144 Joffre. $35. PR. 1-5352. 22-48

PTE-GATINEAU: Logis 5 pièces. PR. 1-2454. 22-47

POINTE-GATINEAU, logis chauffé, 2 chambres à coucher, entrée privée. $65. PR. 1-4898. 22-47

SOUS-SOL, 3 pièces; éclairé, entrée privée. CE. 3-4478. 22-47

SOUS-SOL, Hull, 2 chambres à coucher. $65. SH. 9-2308. 22-47

SOUS-SOL neuf, 2 chambres à coucher, grand salon, chambre de bain complète, buanderie; chauffé; région du nouvel hôpital de Hull. $80. PR. 7-7914. 22-57

WRIGHTVILLE: Logis (haut), 4 pièces, chambre de bain complète. PR. 7-9971. 22-47

WRIGHTVILLE, logis (bas), 2 pièces, toilette. Libre pour couple ou personnes âgées. 18 Rouville. PR. 1-2436. 22-46

Meublé

WRIGHTVILLE, logis moderne, 3 pièces, chauffé. $75. 1er mars. PR. 7-7781. 22-50

er AVRIL — Appartement de deux chambres à coucher, nouvellement décoré, premier étage avec sous-sol, deux enfants bienvenus, résidentiel, Wrightville, $90. PR.-7-3285. 22-46

1er AVRIL — 2 chambres à coucher, accessoires électriques. PR.-1-2334 après 6 hrs. 22-46

1er AVRIL: Appartement 3 chambres à coucher, district neuf. $90. PR. 1-1759. 22-51

$45. DUPLEX du haut, non chauffé, idéal pour couple. Percy Carrière Automobiles, 42, chemin de Montréal, SH. 9-5927. 22-48

23] A louer (chambres)

CHAMBRE meublée à louer. Tél: PR. 7-2377. 23-47

CHAMBRE, près hôpital général. CE. 4-0717. 23-51

CHAMBRE meublée ou non, pension si désirée, près de l'église. SH. 9-8855 après 5 h. 23-47

CHAMBRE pour homme. S'adresser à 14 Garneau, Hull. 23-52

CHAMBRE pour homme, près autobus, rue Laramée. Bon foyer. PR. 1-2911. 23-50

CHAMBRE, avec téléphone et privilège, près rue Principale. 45, St-Jacques. PR. 1-4912. 23-46

CHAMBRE-BOUDOIR meublée à neuf, pour 1 ou 2 jeunes filles, près rue Principale. PR. 7-6528. 23-48

CHAMBRE avec privilège de cuisson. $25. PR. 1-5581 après 6 h. 23-48

CHAMBRE en avant; tramways à la porte. CE. 4-4886. 23-51

CHAMBRE propre, meublée, $6 par semaine, Eastview. SH. 9-4784. 23-48

CHAMBRE meublée pour 1 ou 2 jeunes filles. 63 Church, Ottawa. SH. 9-2745. 23-48

CHAMBRE meublée, $5 par semaine. Val-Tétreau. PR. 7-7403. 23-51

CHAMBRE meublée, dame de préférence. 114 Collège. CE. 6-3306. 23-48

GRANDE chambre avec passage, eau, entrée privée. S'adresser: 35 Frontenac, Hull. PR. 1-2649. 23-48

CHAMBRE-VIVOIR (bed-sitting), près nouvel Hôtel de ville. CE.-2-9048. 23-46

JOLIE chambre, propre, tranquille, 2e étage, 219 Daly. 23-51

LIBRE: chambre meublée pour homme, rue Besserer, près Friel. CE. 5-6461. 23-50

2 CHAMBRES dans bungalow neuf, près nouvel hôpital de Hull. PR. 7-9003. 23-50

24] A louer (divers)

ROBES de mariées, filles d'honneur de soirées, de bouquetières, aussi fourrures tout dernier cri. Signaler CE 4-2253 — 634 Saint-Patrice. 24-300

SALON DE LA MARIEE
ROBES et voiles de mariées, filles d'honneur, bouquetières. — Accessoires, bouquets. PR. 1-4023. PR. 7-7974. 24-300

ROBES mariées filles d'honneur, soirée, voiles, diadèmes, mantes fourrure. PR 7-7980 24-300

ROBES de mariée, filles d'honneur, bouquetières, tuxedos. — Salon Martin, 163, rue Bolton, Ottawa. CE. 5-5505. 24-50

26] Chambre et pension

CHAMBRE et pension. Centre de Hull. PR. 7-0258. 26-116

CHAMBRE, pension, entrée privée. Un coin du chemin de Montréal. SH. 9-4056. 26-47

PENSION et chambre avec téléviseur pour homme; maison moderne. SH. 9-1957. 26-46

29] Autos et accessoires

BAKER BROS. CO. LTD.
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'auto, batteries, pneus, accessoires etc., 2 magasins CE 2-7393. 29-300

BELISLE AUTOMOBILES
LIMITEE
Vendeur autorisé Chevrolet, Oldsmobile et camions Chevrolet
- VENTE
- SERVICE
- PIECES DE RECHANGE
- REMORQUAGE 24 HRES.

444, ch. de Montréal
SH. 9-5941
29

29] Autos et accessoires

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. 814, rue Wellington. Tél: CE 6-2371 29-300

30] Transfert-camionnage

T. LANDRY LTEE
ETABLI depuis 1879. Service complet de déménagement dans la ville ou longue distance. Emballage et emmagasinage. CE 4-1201 30-300

30A] Dem. international

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. — Fermé le samedi. W. Sparks & Son. Tél: PA 8-3773 30A

31] Radios TV et accessoires

ELECTRO TV SERVICE — Réparations téléviseurs. Ouvrage garanti. PR. 7-2080 ou PR. 7-6486. 31-59

GAULIN ELECTRIC — Service et réparations radio et télévision. 227 Dalhousie. CE 3-9884. 31-300

LEFORT — Service de radio, télévision et phonographe. Ouvrage garanti. 74 Eddy, Hull. PR. 1-1988. 31-300

SERVICE d'urgence de télévision 24 heures. C. Tremblay. CE. 4-3840. 31-300

TELEVISION radio, service réparations 24 heures. S. Gagnon. SH. 6-8209. 31-300

VENTE et service de téléviseurs RCA Victor. Magasin de Musique Gervais. 333 Cumberland. CE. 4-8095. 31-300

32] Combustibie

HUILE distillée et huile à fournaise. — Livraison 24 heures par jour. S'adresser à La Flâme Cie Ltée. 100, rue Lois. PR. 7-1683. 32-300

TOUTES NOS HUILES SONT TRAITEES AU
KLEEN-FLO
SANS FRAIS ADDITIONNELS
HUILE A POELE (distillée)
21.8¢ le gallon
HUILE A FOURNAISE (brute)
CHARBON DE TOUTES SORTES
COKE "LA SALLE"
D. GRANDMAITRE
LIMITEE
131, ch. de Montréal, Eastview
SH. 6-8108
32

SLABS bois franc. Voyage $5.00. Slabs bois mou, $3.50. PR. 7-9972 32-49

EDMOND LEVESQUE
HUILE distillée 21.8c; réservoirs à l'huile neufs 200 gal. $31. Installation de brûleurs à l'huile 1, rue Walker. PR. 7-7386. 32-300

OSCAR LAMBERT — marchand de bois de chauffage. PR. 7-1143 32-300

33] Brûleurs à l'huile

SERVICE de nettoyage de fournaises à l'huile, carburateurs, tuyaux, cheminées, par un expert. PR. 7-5994. 33-300

REPARATIONS et nettoyage de fournaises à l'huile. PR. 1-1863. 33-49

39] Personnel

HOMME d'affaires partagerait dépenses avec compagnons, voyage Europe. CE. 2-8962. 39-48

REMPLIR FORMULE D'IMPOT Avez-vous de la difficulté avec votre impôt? Adressez-vous: 386 Notre-Dame, Gatineau, MO. 3-5514; 9 Cousineau, Pte-Gatineau, PR. 7-7624 après 6 p.m. 39-48

41] Cartes d'affaires

AJUSTEMENT réparations de corsets, soutien-gorge, etc. Consultez Mme Lorette (Soublière) Fulford. La Chatelaine, 133, rue Hôtel-de-Ville, Hull. PR. 7-9220. Vente de lingerie et bas. 41-300

VENTE D'ASCENSEURS
et service Mécaniciens diplômés. Atelier complet Nesbitt Engineering Ltd., 374, rue Rochester Ottawa. CE. 6-7487. 41-300

41A] Dactylotypes

DACTYLOTYPES "Underwood" portatives et régulières. Aubaines. Machines reconstruites — Aussi, machines à additionner Sundstrand à vendre et à louer. Underwood Limited. 222 Laurier-ouest. CE 2-3531 41A-300

43] Imprimeurs

LO-MOR PRINTERS — Faire-part de mariage, gaufrage, gravure, impressions commerciales. Cartes de Noël. 86 Gloucester entre Metcalfe et O'Connor. Tél: CE. 6-3608. 43-300

55] Electriciens

C.C.B. ELECTRIC WORKS Ltd. 378 Bank. Signaler CE 2-5706; soir CE 2-8121. Réparations de moteurs, appareils électriques, filage industriel ou domestique. Moteurs électriques neufs ou usagés. 55-300

55] Electriciens

BRUNO OUELLETTE — Réparations, refilage de moteurs électriques. 3 Fortier, Hull. PR. 7-7492 55-50

63] Réparations

LESSIVEUSES BEATTY
REPARATIONS de toutes marques de lessiveuses. Estimations gratuites. A. Gratton Inc., 162A Principale, Hull. PR 1-3653. 63-300

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY
205, rue Rideau — Tél: CE. 3-6234
VENDUES et réparées par experts de la manufacture. Nous réparons aussi toutes sortes de machines à laver. 63-300

REPARATIONS de machines à laver de toutes sortes, graissage à domicile. Ouvrage garanti. — B. Viau, PR. 7-1129. 63-64

65] Poussins

AVICULTEURS
achetez des poussins certifiés LIGHT SUSSEX lignée "Maska" Plymouth Rock barré Harbour Acre, W.-R. Leghorn Mount-Royal.
Couvoir Saint-Raymond
92 St-Raymond, Hull, PR 7-2448
Georges Piché
Santé, vigueur rusticité, qualités de nos poussins.
Catalogue sur demande

69] Monuments

J. D. AMBROISE monuments 375, chemin de Montréal — Meilleur choix de monuments des plus fins granit et marbre canadiens et importés au plus bas prix. Appelez-nous et nous serons à votre disposition sans obligation. SH. 6-8600. 69-300

R. SAINT-MARTIN & FILS
10% sur monuments. Téléphoner et nous irons vous chercher et vous reconduire. 19, boulevard Fournier, Hull. PR. 7-5822. 69-300

J.-P. LAURIN LTEE, le seul manufacturier des fameux monuments "Rock of Ages" dans la région. Réparations, inscriptions au cimetière. 213 York, CE. 4-0417. 69-300

70] Décès

GENDRON, Augustin — Le lundi 24 février 1958, dans un hôpital local, est décédé Augustin Gendron, époux de feu Marie Lajoie, à l'âge de 76 ans et 5 mois. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Emond, 5, rue Bancroft, Aylmer. Funérailles le mercredi 26 février; service à 8 h. a.m. en l'église St-Paul d'Aylmer. Inhumation au cimetière St-Paul d'Aylmer. 70-46

LACELLE, Alexandre — A sa demeure, 255, rue Ethel, Eastview, le lundi 24 février 1958, est décédé à l'âge de 76 ans, Alexandre Lacelle, époux de Marie-Louise Sauvé. Funérailles le mercredi 26 février; départ des salons Racine et Robert, 260, rue Besserer à 7 h. 45 a.m. pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Lourdes où le service sera chanté à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-46

MICHON, Lorenzo — Dans un hôpital local, le dimanche 23 février 1958, est décédé Lorenzo Michon, époux de feu Edwidge Michaud, à l'âge de 70 ans et 8 mois. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Emond, 271, boul. Saint-Joseph, Hull. Funérailles le mercredi 26 février; service en l'église Saint-Raymond à 7 h. 45. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-46

PELLETIER, Gilles — Le samedi 22 février 1958, est décédé à l'hôpital de Buckingham, Gilles Pelletier, à l'âge de 7 mois et 19 jours, fils de M. et Mme Adélard Pelletier, de Gatineau. La cérémonie des Anges a eu lieu samedi après-midi en l'église St-René Goupil de Gatineau. Inhumation au cimetière paroissial. 70-46

REECE, Mme Hester Mabel — A sa demeure, rue Wallace, Rockland, Ont., le lundi 24 février 1958, est décédée après une courte maladie, Hester Mabel Sell, épouse bien-aimée de George Reece, à l'âge de 72 ans. Elle repose aux salons Brunet, 157, rue Laurier, Rockland, Ontario. Funérailles le jeudi 27 février; service à 2 h. 30 p.m. en l'église St. Andrew, United, Rockland. Inhumation au cimetière Dales, Cumberland, Ont. 70-47

RHEAUME, Moïse-Henri — Dans un hôpital local, le dimanche 23 février 1958, est décédé Moïse-Henri Rhéaume, époux de Marie-Louise Brisson, à l'âge de 66 ans. Funérailles le mercredi 26 février; départ à 7 h. 15 a.m. des salons Gauthier, 259, rue Saint-Patrice, pour service en la Basilique à 7 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-46

ST-AMOUR, Mme Elizabeth (Bessie) — Décédée dans un hôpital local, le mardi 25 février 1958, Elizabeth (Bessie) Gibson, épouse de Rodolphe St-Amour, à l'âge de 39 ans. La dépouille mortelle repose aux salons Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull. Avis des funérailles plus tard. 70-47

TACHE, Mme Mamie — Dans un hôpital local, le samedi 22 février 1958, est décédée à l'âge de 82 ans, Mamie Robitaille, épouse de feu Henri Taché. Funérailles le mardi 25 février; départ des salons Racine et Robert, 260, rue Besserer à 7 h. 45 a.m., pour se rendre à l'église du Sacré-Coeur où le service sera chanté à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Plutôt que d'envoyer des fleurs, envoyez vos dons au fonds d'ameublement de l'hôpital Saint-Vincent, s.v.p. 70-46

Pastrano favori

LONDRES (PA)—Willie Pastrano, classé au quatrième rang chez les poids lourds, est favori pour l'emporter sur Brian London à Londres ce soir, dans un match de dix rounds.

Une foule de 10,000 personnes envahira l'aréna Hartingay pour cette occasion. London a triomphé 17 fois en 21 combats professionnels. Son poids normal est d'environ 197 livres. Pastrano pèse ordinairement 188 livres pour ses combats.

AVIS LEGAUX

DES SOUMISSIONS CACHETEES, adressées au soussigné et portant la mention: "SOUMISSION POUR ELEMENTS DE FICHIERS HORIZONTAUX EN ACIER", pour les bureaux de la Commission d'assurance-chômage à Moncton, à Montréal, à Toronto, à Winnipeg et à Vancouver, seront reçues au bureau du secrétaire jusqu'à 3 heures de l'après-midi (heure normale de l'Est), le mercredi 26 mars 1958.

On peut se procurer des formules de soumission et des cahiers de charges au bureau du chef des achats et des approvisionnements, ministère des Travaux publics, pièce 505, édifice Garland, Ottawa; du préposé aux achats et des approvisionnements, ministère des Travaux publics, 1659, rue Delorimier, Montréal (P.Q.); de l'architecte régional ministère des Travaux publics, 115, Prince-William, Saint-Jean (N.-B.); du préposé aux achats et des approvisionnements, ministère des Travaux publics, 3, rue Sullivan, Toronto (Ont.); de l'architecte régional, ministère des Travaux publics, pièce 705, édifice Commercial, Winnipeg (Man.); de l'architecte régional, ministère des Travaux publics, 1110 ouest, rue Georgia, Vancouver (C.-B.); du préposé régional aux achats, ministère des Travaux publics, case postale 488, Edmonton (Alb.) et de l'architecte régional, ministère des Travaux publics, édifice public fédéral, Halifax (N.-E.).

On ne tiendra compte que des soumissions auxquelles est annexée une garantie sous forme de chèque visé ou d'obligations, comme il est spécifié aux formules de soumission, et qui sont préparées sur les formules imprimées fournies par le Ministère et en conformité des conditions qui y sont énoncées.

On n'acceptera nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.

ROBERT FORTIER,
Directeur des Services Administratifs et secrétaire.

Ministère des Travaux publics, Ottawa, le 21 février 1958.

COMMISSION des TRANSPORTS AERIENS, OTTAWA, CANADA

Services aériens commerciaux à travers le continent

Canadian Pacific Air Lines Limited a demandé un permis à la Commission des transports aériens pour l'exploitation d'un service aérien commercial de la Classe 1, à horaire fixe, devant desservir Vancouver, (C.-B.); Edmonton et Calgary (Alb.); Saskatoon et Regina (Sask.); Winnipeg (Man.); Toronto et Ottawa (Ont.) et Montréal (P.Q.).

Pacific Western Airlines Limited a demandé un permis à la Commission des transports aériens pour l'exploitation d'un service aérien commercial de la Classe 1, à horaire fixe, devant desservir Vancouver (C.-B.); Edmonton (Alb.); Regina (Sask.); Winnipeg (Man.) et Toronto (Ont.).

Toute personne qui a des vues à exposer relativement à ces demandes doit en faire tenir un état complet au Secrétaire de la Commission des transports aériens, Edifice temporaire no 3, à Ottawa, pour le 4 avril 1958, et en envoyer en même temps un exemplaire aux demandeurs dont l'adresse est pour les deux: Vancouver Airport, Vancouver, C.-B.

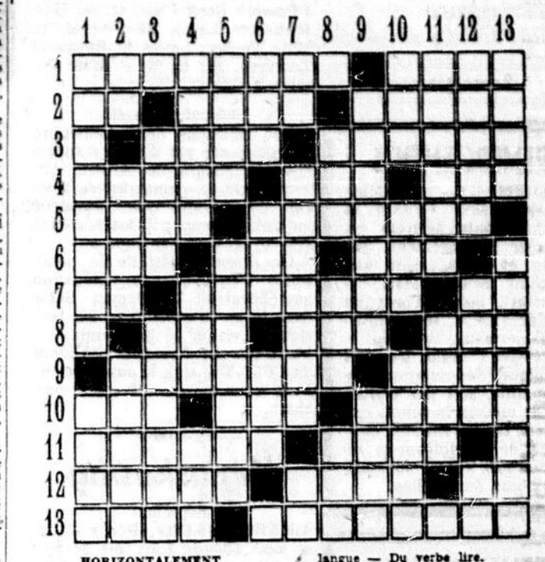
On peut obtenir plus de détails au sujet de ces demandes en s'adressant à la Commission.

Etant donné que ces demandes ont trait à de nouveaux services transcontinentaux en plus de ceux déjà exploités par La Société Air Canada, la Commission se propose de tenir une ou des audiences publiques relativement à ces demandes et relativement à la nécessité de nouveaux services aériens transcontinentaux au Canada, où seront entendues toutes les parties intéressées, que ce soient des lignes aériennes, des corps publics, ou des groupes particuliers, qui pourront également soumettre de brefs exposés.

La Commission s'efforcera d'aider ceux qui désirent soumettre de brefs exposés et témoigner devant elle relativement à la nécessité de nouveaux services transcontinentaux, et ce faisant tenir compte de la commodité de toutes les parties. Les corps publics et autres qui désirent soumettre de brefs exposés et témoigner à une distance publique doivent en avertir le Secrétaire de la Commission pour le 4 avril 1958.

Commission des Transports Aériens
OTTAWA, le 17 février 1958.

Les Mots Croisés du Droit



HORIZONTALEMENT

1—Genre de salicinées, croissant dans les régions tempérées et humides — Sur un télégramme.
2—Pron. pers. — Unité de poids en usage dans le nord de l'Europe, valant 2 tonnes — Prép. qui indique ce que l'on vient de dire.
3—Cercle lumineux, qui entoure quelquefois le soleil et la lune — Organe femelle des végétaux.
4—Une des neuf muses (Myth.) — Opinion d'une odeur très forte — Prière.
5—Genre d'oiseaux échassiers — Grosse noisette.
6—Sorte de germandrée — Perroquet — Unité de mesure pour les surfaces agraires.
7—Négation — Injure grave de fait ou de paroles — Préposition.
8—Commune autonome rurale en Russie — Entourée d'eau — Grosse pilule.
9—Ville d'Espagne — Epreuve en noir d'une gravure.
10—Adj. num. — Personne sotte, niaise — Donner une teinte rose à.
11—Tégument accessoire, qui dans certaines graines, se développe au voisinage du hile — Grosse moulure ronde.
12—Acceptée — Rachitique — Préfixe.
13—Inventé — Relative à la reproduction exécutée des animaux et de l'homme.

VERTICALEMENT

1—Alcaloïde qui se trouve dans le poivre noir — Prénom masculin.
2—Art. espagn. — Radis — Tourner.
3—Brun, bronzé — Tour plaisant et malin.
4—Embarcation à fond plat — Anc. langue — Du verbe lire.
5—Nourriture des nègres — Gloire, prestige (fig.).
6—Préfixe — Adresse — Du verbe nier.
7—Conjonct. — Contraire de générosité — Négation.
8—Pieux — Bière — Adj. poss.
9—Assemblée de maisons, moins considérable qu'une ville — Action de rouir.
10—Signe de détresse — Colère — Un grand nombre (Fig.).
11—Corps simple métallique, de couleur noire — Ignorant et sot.
12—Ornement d'architecture en forme d'olive — Dispositif en forme de coupole — Pron. pers.
13—Aile d'hélice — Voyageuse.

(Solution du dernier problème)

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	S	U	R	E	R	O	G	A	T	O	I	R	E
2	U	R	I	E	R	I	S	■	C	O	U	R	S
3	R	O	T	■	L	N	■	K	R	S	E	P	■
4	E	S	■	J	A	R	■	M	I	T	■	R	E
5	X	■	M	E	M	O	R	A	T	I	F	■	T
6	C	U	I	■	A	M	E	R	E	■	T	S	O
7	I	W	W	E	■	U	N	I	■	A	W	E	L
8	T	E	E	■	A	L	A	N	D	■	I	W	O
9	A	■	R	E	M	U	E	R	■	E	R	■	S
10	T	E	T	A	I	S	■	R	A	U	■	D	U
11	I	L	E	■	W	R	■	P	■	S	O	M	■
12	O	U	R	S	■	L	E	O	■	A	V	U	T
13	W	E	G	O	C	H	A	B	I	L	I	T	E

Surveillance spéciale

LA HAVANE (PA) — Après l'enlèvement du conducteur argentin Juan Fangio, la police de La Havane accorde une surveillance spéciale au champion poids léger mondial Joe Brown, de la Nouvelle-Orléans, qui habite le même hôtel. Brown doit rencontrer le titulaire cubain Orlando Echevarria, dans un match de dix rounds non pour le titre, qui doit être télévisé aux Etats-Unis mercredi.

Fangio a été enlevé à la pointe du revolver par les rebelles de Fidel Castro, mais il a été relâché après avoir passé 16 heures dans une banlieue de La Havane.

AVERTISSEMENT

Contrôle de la crue des eaux de la rivière Rideau

On commencera, à partir de lundi le 24 février 1958, à faire la coupe des canaux dans la glace sur certaines parties de la rivière Rideau.

Tous les parents dans le voisinage de la rivière Rideau sont priés de prendre toutes les précautions, de bien prévenir leurs enfants du danger que présentent ces ouvertures et de les tenir éloignés de la rivière.

Frank E. Ayers,
Directeur de l'aménagement et des Travaux.

Ottawa, Ontario, le 21 fév. 1958.

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées à l'adresse du soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication:

"SOUMISSION POUR FOURNITURE DE POMPES POUR EGOUTS ET D'ACCESSOIRES A LA STATION DE POMPAGE POUR EGOUTS DE MONTREAL-SUD, SECTION DE LACHINE, LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT"

seront reçues par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, jusqu'à 12h. 30 de l'après-midi (H.N.E.), le mardi, 25 mars 1958.

On peut obtenir les plans, prescriptions et cahiers des charges, formules de soumission, conditions relatives à la main-d'oeuvre et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'Ingénieur en chef, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 601, 685, rue Cathcart, Montréal (Québec), ou au Secrétaire, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, sur dépôt de la somme de cent dollars ($100.00) dont un montant de soixante-quinze dollars ($75.00) seulement sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés, dans les trente jours de la date fixée pour l'envoi des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans ladite limite de temps, le dépôt sera confisqué.

Le dépôt de soumission d'un montant représentant au moins cinq pour cent (5%) du montant total de la soumission pour l'alternative A, doit être fait conformément aux prescriptions.

Seules les soumissions conformes aux prescriptions et cahier des charges recevront considération.

L'Administration ne s'engage aucunement à accepter la plus basse soumission ou toute autre.

Raymond-J. Bériault, Secrétaire.

L'ADMINISTRATION DE LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT, OTTAWA, le 25 février 1958.

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées à l'adresse du soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication:

"SOUMISSION POUR FOURNITURE DE VANNES A LA STATION DE POMPAGE POUR EGOUTS DE MONTREAL-SUD, SECTION DE LACHINE, LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT"

seront reçues par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, jusqu'à 12h. 30 de l'après-midi (H.N.E.), le mardi 25 mars 1958.

On peut obtenir les plans, prescriptions et cahiers des charges, formules de soumission, conditions relatives à la main-d'oeuvre et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'Ingénieur en chef, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 601, 685, rue Cathcart, Montréal (Québec), ou au Secrétaire, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, sur dépôt de la somme de cent dollars ($100.00) dont un montant de soixante-quinze dollars ($75.00) seulement sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés, dans les trente jours de la date fixée pour l'envoi des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans ladite limite de temps, le dépôt sera confisqué.

Le dépôt de soumission d'un montant représentant au moins cinq pour cent (5%) du montant total de

Kapuskasing, Ont.

Institut

KAPUSKASING (DNC) — M. O. Mason a été élu président de l'Institut pour aveugles lors de la dernière assemblée. M. Georges Cloutier a été élu vice-président, Mme Louis Cadieux, secrétaire, et Mme G. Coulter, trésorière. La somme de $3,832.20 fut recueillie lors de la dernière campagne pour les aveugles.

Candidat

M. René Brunelle sera le candidat conservateur- progressiste aux élections générales du 31 mars. Il a été choisi lors de la convention au théâtre Royal de Kapuskasing. Les orateurs invités étaient l'hon. George Hees, ministre des Transports, et M. Arthur Maloney.

Concours de français

Les candidats de l'école Jacques-Cartier de Val-Albert au concours de français du 1er mars à Smooth Rock Falls, seront Mlle Jeannette Lavas, fille de M. et Mme Norbert Lavas, et Raymond Tourigny, fils de M. et Mme Rosaire Tourigny.

Chambre de C.

Les membres de la Chambre de commerce ont décidé d'approcher la compagnie Austin Airways pour lui demander de reviser son horaire pour empêché les retards non nécessaires dans ses voyages vers le sud.

On discuta aussi de la possibilité d'envoyer une délégation au Cleveland Sportsmen Show dans le but d'encourager les touristes à visiter le Nord ontarien. M. J.-Conrad Lavigne, président de CFCL-TV, sera le conférencier à la réunion du 12 mars prochain.

Kapuskasing

Baptême

KAPUSKASING (DNC) — M. et Mme Claude Joly, née Jeannine Albert, ont l'honneur d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Diane, Carole.

Déplacement

La R. S. Claire-Ida, qui dirige le jardin d'enfants depuis plusieurs années, s'est rendue à Sudbury pour assister aux funérailles de son père, M. Irenée Allard. Elle était accompagnée de la R. S. Rita-de-la-Croix, directrice de l'école Immaculée-Conception.

Aide à l'enfance

La réunion mensuelle des comités des dames de l'aide à l'enfance a eu lieu au club communautaire la semaine dernière. L'objet principal de la réunion a été l'élection d'un nouveau conseil pour l'année 1958. Le nouvel exécutif se compose maintenant de la présidente, Mme Norman Grant; vice-présidente, Mme J. F. McSeveeney; trésorière, M. J. Bond; secrétaire, Mme J. Braden.

Il fut question de recueillir des fonds pour la C.A.S. Mme McSeveeney a accepté d'organiser la sollicitation à domicile dans la région.

Buffalo—Neal Rivers, 160 1-2, de Niagara Falls, N.Y., a mis hors de combat Chebo Hernandez, 159 3-4, de Juarez, Mexique, au 2e round.

74] **Remerciements**

REMERCIEMENTS

DESORMAUX— M. et Mme Charles-Arthur Gagnon et leurs enfants désirent remercier sincèrement parents et amis, ainsi que l'hôpital St-Louis-Marie-de-Montfort, qui, à l'occasion du décès de M. Jean-Baptiste Désormaux, survenu le 12 février courant, leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, messages de condoléances, télégrammes, visites ou assistance aux funérailles.

REMERCIEMENTS

BELANGER — La famille Osias Bélanger désire remercier parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion du décès de leur père Osias Bélanger, survenu le 17 février 1958, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, messages de condoléances, télégrammes, visites ou assistance aux funérailles.

REMERCIEMENTS

RAYMOND — M. et Mme Arthur Laniel et leurs enfants, M. et Mme Jean-Marie Raymond et leur fils désirent remercier sincèrement tous les parents et amis qui, à l'occasion du décès de Mme Jules Raymond (née Birdie St-Denis), survenu le 9 février courant, leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, télégrammes, visites ou asssitance aux funérailles.

AU CONCOURS REGIONAL DE VANKLEEK HILL — Le concours régional de français pour le district d'inspectorat de Hawkesbury a eu lieu à Vankleek Hill. On voit, première rangée, de gauche à droite, Mlle Louise Larocque, gagnante pour les écoles de six classes et plus, qui a accumulé le plus de points de tous les gagnants, Mlle Claire Lefebvre de Saint-Eugène, gagnante des écoles de trois et quatre classes, et Mlle Diane Ranger, de Sainte-Anne de Prescott, gagnante des écoles d'une et deux classes. Debout, même ordre, Gilles Dubois, de Hawkesbury, gagnant des écoles de six classes et plus, Henri Durocher, de Chute-à-Blondeau, écoles de trois, quatre et cinq classes, Alain Mainville, R.R. 1, L'Orignal, gagnant des écoles d'une et deux classes, et M. l'inspecteur Gaétan-C. Filion, B.A., M.Ed.

(Photo Gaétan Fauteux)

Lauréats du concours régional de français de Vankleek Hill

HAWKESBURY (DNC) — Les noms des gagnants et des gagnantes au concours de français régional du district d'inspection de Hawkesbury a eu lieu à Vankleek Hill récemment. Voici les noms des grands lauréats des différentes sections.

Chez les garçons des écoles de 3, 4, 5 salles de classe, Henri Durocher, 13 ans, fils de Mme Imelda Durocher, de Chute à Blondeau, et élève de la R. S Céline-du-Carmel, de l'école séparée no 2 de Hawkesbury-Est, s'est classé premier.

Claire Lefebvre, 13 ans, fille de Mme Aurore Lefebvre, de St-Eugène, et élève de M. Georges Rochon, de l'école séparée no 7 de Hawkesbury, est arrivée première chez les filles des écoles de 3, 4, 5 salles de classe.

Dianne Ranger, 12 ans, fille de M. et Mme Léo-Paul Ranger, de Ste-Anne-de-Prescott, et élève de Mlle Rita Binett, de l'école séparée no 11 de Hawkesbury-Est est gagnante de la section des filles des écoles de 1 et 2 salles de classe.

Dans la même section pour les garçons, Alain Mainville, 13 ans, fils de M. et Mme Joseph Mainville, de L'Orignal, R.R.1, et élève de Mme Yvette Auprix, de l'école séparée no 10 de Hawkesbury-Ouest, s'est classé au premier rang.

Dans les écoles de 6 salles de classe et plus, chez les filles la gagnante est Louise Larocque, 14 ans, fille de M. et Mme Germain Larocque, 161 Principal Est, Hawkesbury. Elle est l'élève de la R. S. Marie-de-Massabielle, s.g.c., de l'école du Sacré-Coeur de Hawkesbury. Chez les garçons, le vainqueur est Gilles Dubois, 12 ans, fils de M. et Mme Horace Dubois, rue Laflèche, Mont-Roc, Hawkesbury. Il est l'élève du R. F. Alexis, de l'école du Christ-Roi de Hawkesbury.

Des prix ont également été décernés aux élèves qui se sont classés premiers dans chacune des matières du concours.

Les concurrents étaient divisés en trois sections chez les filles et trois chez les garçons. Il y eut donc six premiers prix pour chacune des matières. Voici les

Deuxième prix en improvisation dans les écoles de six salles de classe et plus:
Chez les garçons: Rhéal Landriault; Chez les filles: Louise Larocque.
Deuxième prix en imporvisation dans les écoles de 3, 4 et 5 salles de classe:
Chez les garçons: Claude Contant; Chez les filles: Rachel St-Denis.
Deuxième prix en lecture pour les écoles de six salles de classe et plus:
Chez les filles: Louise Larocque; Chez les garçons: Gilles Dubois.
Deuxième prix en lecture pour les écoles de 3, 4 et 5 salles de classe:
Chez les filles: Rachel St-Denis; Chez les garçons: Claude Contant.
Deuxième prix en lecture pour les écoles de une et deux salles de classe:
Chez les filles: Denyse Joanisse; Chez les garçons: Claude Legault.
Deuxième prix en diction pour les élèves de une et deux salles de classe:
Chez les filles: Monique Lalonde; Chez les garçons: Normand Ravenelle.
Deuxième prix en dictoin pour les élèves de 3, 4 et 5 salles de classe:
Chez les filles: Rachel St-Denis; Chez les garçons: Henri Durocher.
Deuxième prix en diction pour les élèves de six salles de classe et plus:
Chez les filles: Louise Larocque; Chez les garçons: Richard Hughes.
A cause du grand nombre de candidats des écoles de 1 et de 2 salles de classe, il fut décidé d'accorder un troisième prix dans chaque matière pour cette catégorie seulement.
Troisième prix de composition, toujours dans les écoles de 1 et 2 salles de classe:
Troisième garçon: Florent Gauthier; Troisième fille: Francine Séguin.
Troisième prix de littérature dans les écoles de 1 et 2 salles de classe:
Troisième garçon: Alain Mainville; Troisième fille: Marie-Reine Méthot.
Troisième prix d'orthographe dans les écoles de 1 et 2 salles de classe:
Troisième garçon: Gilles Barette; Troisième fille: Francine Séguin.
Troisième prix d'improvisation dans les écoles de 1 et 2 salles de classe:
Troisième garçon: Florent Gauthier; Troisième fille: Monique Charbonneau.
Troisième prix de lecture pour les écoles de 1 et 2 salles de classe:
Chez les filles: Monique Lalonde; Chez les garçons: Alain Mainville.
Troisième prix de diction pour les élèves de 1 et 2 salles de classe:
Chez les filles: Denyse Joanisse; Chez les garçons: Alain Mainville.

Par la même occasion, l'Association d'Education a décerné des trophées aux écoles qui ont contribué le plus au sou scolaire, tout en tenant compte du nombre d'élèves dans l'école.

Cet argent, qui l'an passé a dépassé le montant de $9,000, sert aux oeuvres de l'Association. Les écoles du district d'inspection de Hawkesbury se sont mérités trois trophées cette année.

L'école séparée no 7 du village de St-Eugène a remporté le trophée Jeanne Lajoie, don de la Fédération des Femmes canadiennes-françaises. Ce trophée est décerné à l'école de 101 à 200 élèves. L'école du Sacré-Coeur de Hawkesbury a décroché pour la deuxième année consécutive le trophée Cardinal Bégin, don de feu M. Eugène-J. Labelle, pour l'école de 401 à 700 élèves. Dans cette même catégorie, l'école du Christ-Roi de Hawkesbury a remporté le trophée du sénateur Louis-Philippe Landry, don du docteur Laframboise. Cette école s'est classée troisième dans la contribution au sou scolaire.

Témiscaminque, Qué.

Fiançailles

TEMISCAMINGUE (DNC) — M. et Mme Aimé Lortie ont le plaisir de faire part à leurs parents et amis des fiançailles de leur fille Jeannine, à M. Jean-Paul Audet, de Fabre, P.Q.

Une soirée de danses carrées avait lieu à la salle Union à l'occasion de la Saint-Valentin.

Le club de hockey de Témiscamingue remportait récemment une belle victoire de 13 à 4 aux dépens du club de New-Liskeard.

M. Henry Daigneault, qui fait partie de la Marine canadienne, est retourné en devoir après avoir passé trois semaines chez ses parents, M. et Mme Henry Daigneault.

Mme Claire Raymond a été élue présidente de la section des dames de la société Saint-Jean-Baptiste lors de l'assemblée annuelle. Les autres membres du comité exécutif sont: Yolande Dumas et Clairette Cousineau, vice-présidentes; Carmen Presseault, secrétaire; Jeanne Bisson, trésorière; Juliette Boucher, Laura Gaudreau, E. Brazeau et Ida Bénard, conseillères.

Bénédiction d'une nouvelle école

SUDBURY (DNC) — M. l'abbé Jacques Michaud, curé de la paroisse de L'Annonciation, présidait dernièrement à la bénédiction de l'Ecole séparée No. 4 de New Sudbury, avec M. l'abbé E. Kennedy, curé de la paroisse St. Michael's, de New Sudbury.

Le nouvel immeuble comprend trois classes bilingues et deux classes anglaises.

Parmi les assistants, on remarquait M. l'inspecteur Joseph Pelletier, M. Camille Laferrière, président de la commission scolaire et M. Lorenzo Deschamps, principal de la nouvelle école.

Les infirmières des hôpitaux et avant-postes infirmiers de la Croix-Rouge ont procédé à près de 3,000 accouchements l'an dernier. Vous contribuez au bien-être de ces petits en donnant généreusement à la Croix-Rouge.

Ingénieur décédé

TORONTO (PC) — M. Thomas H. Hogg, ingénieur conseil de grande réputation, est décédé subitement à Toronto hier. Il était âgé de 73 ans. Il avait été président de la Commission de l'énergie hydroélectrique de l'Ontario.

"Vous désirez rénover votre maison?"

La BNE peut vous aider. Si vous avez besoin d'argent pour rénover ou repeindre votre maison, consultez votre gérant BNE au sujet d'un prêt pour l'amélioration de l'habitation.

La BANQUE de NOUVELLE-ÉCOSSE

Les employés de la BNS sont vos amis — venez faire leur connaissance à l'une des 15 succursales de la région Ottawa.

SEUL HOTEL vraiment continental de New York.

Chapeau levé devant l'hôtel où vous jouissez de plus de confort et de service Climatisation, TV, et une vue superbe des 840 acres du Central Park.

Consultez votre agent de voyages ou signalez notre bureau de Montréal—PLateau 4478.

ST. MORITZ ON-THE PARK
50 Central Park Sud
Charles G. TAYLOR, Président.

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées à l'adresse du soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication:

"SOUMISSION POUR FOURNITURE DE VANNELLES ET DE CYLINDRES DE COMMANDE A LA STATION DE POMPAGE POUR EGOUTS DE MONTREAL-SUD SECTION DE LACHINE, LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT"

seront reçues par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, jusqu'à 12h. 30 de l'après-midi (H.N.E.), le mardi, 25 mars 1958.

On peut obtenir les plans, prescriptions et cahiers des charges, formules de soumission, conditions relatives à la main-d'oeuvre et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'Ingénieur en chef, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 601, 685, rue Cathcart, Montréal (Québec), ou au Secrétaire, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, sur dépôt de la somme de cent dollars ($100.00) dont un montant de soixante-quinze dollars ($75.00) seulement sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés, dans les trente jours de la date fixée pour l'envoi des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans ladite limite de temps, le dépôt sera confisqué.

Le dépôt de soumission d'un montant représentant au moins cinq pour cent (5%) du montant total de la soumission pour l'alternative A, doit être fait conformément aux prescriptions.

Seules les soumissions conformes aux prescriptions et cahier des charges recevront considération.

L'Administration ne s'engage aucunement à accepter la plus basse soumission ou toute autre.

Raymond-J. Bérinult, Secrétaire.

L'ADMINISTRATION DE LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT, OTTAWA, le 25 février 1958.

VOUS AVEZ BESOIN D'UN MEILLEUR LOGEMENT?

Le Conseil de ville d'Ottawa est à étudier un projet de construction de logements domiciliaires à loyer modique pour votre municipalité. En vue de déterminer le nombre d'intéressés à ce genre de logement, il importe que tous ceux qui peuvent satisfaire aux exigences suivantes répondent au questionnaire d'enquête suivant:

a) Vous devez avoir besoin d'un logis plus approprié

b) Avoir un enfant ou plus

c) Avoir un revenu brut n'excédant pas $400 par mois.

On peut actuellement obtenir une formule-questionnaire au bureau du greffier suppléant de la ville, Hôtel de ville, et aux centres d'hygiène suivants:

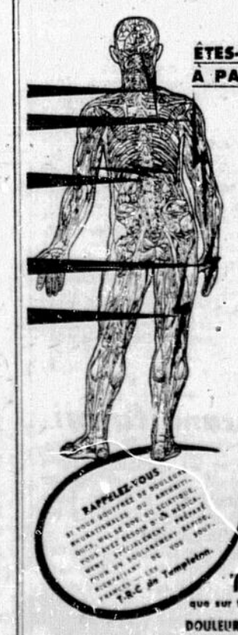
480 ouest, rue Somerset,

1137, rue Wellington

413, avenue Churchill

Ces questionnaires doivent être remplis et retournés, soit à l'Hôtel de ville ou à un des centres hygiéniques, au plus tard le 10 mars. Tous les renseignements que vous donnerez seront jugés de façon strictement confidentielle mais nous comptons absolument sur votre coopération pour déterminer le nombre de logements et le genre de construction ici à Ottawa.

A.-T. Hastey,
Greffier suppléant
de la ville.



ÊTES-VOUS "1" PERSONNE SUR "10" QUI, À PARTIR DE 35 ANS, SOUFFRE DE

DOULEURS RHUMATISMALES OU ARTHRITIQUES

Souffrez-vous de ces douleurs dans l'épaule ou le cou, dans le dos, les bras, les mains ou dans les hanches, les cuisses ou les jambes? Si oui, vous devriez essayer les T-R-C de Templeton. Des milliers d'hommes et de femmes se fient aux T-R-C de Templeton pour le soulagement rapide et efficace des douleurs rhumatismales ou arthritiques, les maux de dos, les douleurs causées par la névrite ou la sciatique. Les T-R-C de Templeton contiennent des ingrédients dont l'efficacité est médicalement prouvée et qui sont spécialement conçus pour le soulagement rapide et réconfortant que vous désirez. Essayez les T-R-C de Templeton, vous verrez comme ces petites capsules, si faciles à prendre, vous soulageront, vous aussi. ESSAYEZ-LES MAINTENANT!

T-R-C Standard 79c, $1.50
T-R-C SPECIALES $2.00
CHEZ VOTRE PHARMACIEN

PLUS DE CANADIENS SE FIENT AUX

T-R-C de TEMPLETON

que sur tout autre remède breveté pour le soulagement rapide des DOULEURS RHUMATISMALES ou ARTHRITIQUES, DES MAUX DE DOS ET DES DOULEURS CAUSÉES PAR LA NÉVRITE OU LA SCIATIQUE

GUARANTY TRUST FAIT PART DES

Faits saillants DE 1957

Continuant de progresser avec le Canada et servant plus de Canadiens que jamais, Guaranty Trust a établi de nouveaux niveaux de chiffres d'affaires en 1957.

10 ANNEES DE PROGRES

Capital et réserves

1947 - - - - $1,525,820
1957 - - - - $5,300,000

Dépôts

1947 - - - - $15,600,000
1957 - - - - $48,800,000

Actif administré par la compagnie

1947 - - - - $51,800,000
1957 - - - - $142,500,000

DIRECTEURS

J. Wilson Berry, *président et administrateur.*

Ewart R. Angus, Toronto, Ont.
Président, Caminex Corp. Ltd.
R. R. Bélanger, Montréal, Qué.
Président, Bélanger Inc.
J. G. Bennett, Vancouver, C.-B.
Président, Bennett and White Construction Co. Ltd.
M. J. Boylen, D.C.L., Toronto, Ont.
Président, Brunswick Mining and Smelting Corporation Limited
J. B. Carswell, O.B.E., C.E., B.Sc. Toronto, Ont.
Directeur, Mercantile Bank of Canada
L. B. Duff, LL.D., Welland, Ont.
Hon. W. A. Fraser, Trenton, Ont.
Le Sénat, Canada
W. H. Furlong, C.R., Windsor, Ont.
Chairman de la S. W. and A. Railway Company.
Lieut.-colonel J.-R. Gauvreau, C.E. Montréal, Qué.
Chairman de la Sullivan Consolidated Mines Ltd.
R. W. Keeley, K.S.G., Windsor, Ont.
Président et administrateur de Bendix-Eclipse of Canada Limited.
L.-A. Landriau, C.R., Toronto, Ont.
Directeur de la Canada Railway News Co. Ltd.
F. H. Leslie, Niagara Falls, Ont.
Vice-président Président, Niagara Falls Evening Review
A.-J. Major, LL.D., Ottawa, Ont.
Vice-président, Directeur de la Banque Canadienne Nationale.
Hon. J. J. McCann, P.C., LL.D., M.D., C.M. — Ottawa, Ont.
Vice-président Ex-ministre du Revenu national.
Joseph McDonough, Toronto, Ont.
Président de la Madson Red Lake Gold Mines, Ltd.
G. M. Miller, C.R., Sudbury, Ont.
Président, CKSO Radio Limited.
A. E. Naylor, O.B.E., Toronto, Ont.
Président de la Traders Finance Corporation Ltd.
H. C. Nicholls, Toronto, Ont.
Président, Milne and Nicholls Ltd.
H. J. O'Connell, Montréal, Qué.
Président, H. J. O'Connell Ltd.
R. O. Pennington, Toronto, Ont.
Président, Parker Pen Co. Ltd.
E. M. Proctor, B.A.Sc., Toronto, Ont.
Vice-président Président de Proctor and Redfern.
A. L. A. Richardson, Toronto, Ont.
Président, American Nepheline Ltd.
Stephen B. Roman, Toronto, Ont.
Président de la Consolidated Denison Mines Ltd.
W. F. Spry, Toronto, Ont.
Président de la Canadian General Insurance Company.

CONSEIL CONSULTATIF DE HULL

Chairman, Raymond Brunet, O.B.E.
S.-E. Dussault, C.L.B.
L.-J. Grégoire, B.Sc.
Lucien Massé, C.A.
T. G. Mayburry
Thomas Moncion

GUARANTY TRUST
COMPANY OF CANADA

112, rue Principale, Hull. Tél. PR. 1-5778
P. Crevier, *gérant.*

109, rue Bank, Ottawa. Téléphone CE. 2-2691

UN SERVICE NATIONAL DE FIDUCIE

On peut obtenir une copie du rapport annuel 1957 sur demande.

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne

Algoma 940	—	$23	23	23	Gen Dynam 200	—	$59	59	59
Alumin 205	—	$26⅞	26⅞	26⅛	H Smith 200	—	$29	29	29
Asbestos 125	—	$28½	28½	28½	Imp Env 225	—	$7⅜	7⅜	7⅜
Bank Mont 100	—	$43¼	43¼	43¼	Imp Oil 300	—	$38⅜	38⅝	38⅜
Bell Phone 334	—	$41⅞	41⅞	41⅞	Imp Tob 100	—	$13⅜	13⅜	13⅜
Brazil 190	—	$6⅝	6⅝	6⅝	Imp Tob pr 400	—	$6½	6½	6½
BCE 4¾ pr 25	—	$92	92	92	Ind Accep 25	—	$27⅞	27⅝	27⅝
BCE 5½ pr 50	—	$50¾	50⅝	50⅜	Inland C pr 100	—	$11	11	11
BC Power 150	—	$40¼	40¼	40¼	Int Nickel z10	—	$72	72	72
Can Cem 85	—	$28⅜	28⅜	28⅜	Int Pete 705	—	$32	32	32
CI Fndry 120	—	$26⅛	26⅛	26⅛	Lewis Bros 200	—	$10½	10½	10½
Can Malt 25	—	$51	51	51	McColl 475	—	$51½	51	51
C Bank Com 100	—	$46	46	46	Mont Loco z20	—	$15¼	15½	15½
C Brew 25	—	$27⅜	27⅜	27⅜	N St Car 125	—	$21¾	21½	21½
C Brit Alu 100	—	$9	9	9	Noranda 45	—	$37⅜	37⅝	37⅜
C Celan z65	—	$13¼	13¼	13½	Pac Pete 1130	—	$17⅝	17⅝	17⅝
C Int Pow 260	—	$18⅞	18⅞	18⅞	Page Herr 55	—	$114	114	113
Cdn Oil 410	—	$26	25⅝	25⅝	Powell 25	—	$33	33	33
CPR z65	—	$23¼	23	23	Price Br 50	—	$40½	40½	40½
Con M and S 225	—	$17½	17⅝	17½	Prov Tarsn 50	—	$45	45	45
Corby A z35	—	$17	17	17	Que N Gas z25	—	$24¼	24¼	24¼
Dist Seag z40	—	$26⅜	26⅜	26⅜	Roe pr 60	—	$99¾	99¾	99¾
D Bridge 300	—	$22¼	22¼	22¼	Royal Bank 150	—	$64	64	64
D Glass 200	—	$62½	62½	62½	StL Corp z50	—	$14	14	14
D Glass pr 1550	—	$16	15	15	Salada-S 100	—	$28⅜	28⅜	28⅜
Dom Tar z33	—	$11	11	11	Shawin 480	—	$24⅝	24⅝	24⅝
Dom Text 200	—	$7¼	7¼	7¼	S Can Pow z10	—	$51	51	51
Donohue 200	—	10	10	10	Steel Can z15	—	$48	48	48
Dow Brew 200	—	$33	33	33	Steinbg pr 25	—	$97½	97½	97½
Fam Play 170	—	$15	15	15	T-Can PL z115	—	$26⅝	26½	26⅝
Fraser 200	—	$24	24	24	Walk G 525	—	$26½	26½	26⅝

Bourse canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne

C Marconi 100	—	250	250	250	Delsan 2000	—	32	30	32
C Paper 75	—	$31⅝	31⅝	31⅝	Dome 40	—	$14½	14½	14½
Ford A xd 27	—	$71	71	71	Fatima x200	—	57	57	57
Moore 100	—	$66	66	66	Hollinger 225	—	$21½	21½	21½
T Fin A 75	—	$35¾	35½	35¾	Int Ceram 10900	—	6	6	62
Trans Mt 50	—	$43½	43½	43½	Iso Uran 100	—	30	30	30
MINES					Merrill 700	—	66	66	66
Anacon 35100	—	68	65	65	Molyb 1500	—	107	107	107
Bailey S A 400	—	745	745	745	Monpre 500	—	40	40	40
Baker Talc 700	—	27	27	27	Montgary 1200	—	71	71	71
Bandowan 4800	—	53	50	52	N Spring 2700	—	26	26	26
Belcher 10600	—	87	86	86	N A Rare 1900	—	150	145	145
Bellechasse 500	—	41	41	41	Orchan 3000	—	13½	12	12
Bornite 6500	—	17	16	16	Partridge 500	—	20	20	20
Calumet 1500	—	9	8½	8½	Paudash 1000	—	39	39	39
C Lithium 100	—	18	18	18	Porcupine 1100	—	5	5	5
C Lithium 100	—	18	18	18	Porftage 2200	—	12	10½	12
Canalask 700	—	17	17	17	Provo 450	—	252252	252	252
Canorama 887	—	18½	18½	18½	Que Chib z200	—	43	43	43
Cent Del Rio	—	660	645	645	U Oil rts 1190	—	4	3	3
Coch Will 200	—	274	269	274	Total des ventes: iddustrielles, 22,300 mines et huiles, 147,500.				
Con Q Yell 100	—	6	6	6					

Bourse de Toronto

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi
Abitibi 60	$28	28	28	
Abit pr z50	$24	23¾	23¾	
Acad-Atl z25	$9	9	9	
Acad-Atl A z15	$19¾	19¾	19¾	
Algoma z50	$23	23	23	
Alumini 100	$26⅞	26⅞	26⅞	
Ang Pulp pr z10	$50½	50½	50½	
Bank Mont 125	$43¼	43⅛	43¼	
Bowater z30	$30	30	30	
Brazil 215	$6⅜	6¼	6¼	
BA Oil 129	$35¼	35¼	35¼	
BCE 4 pr z10	$79	79	79	
BCE 4½ pr 25	$46½	46½	46½	
BC Pow 75	$40¼	40⅛	40¼	
Can Cem 100	$28¾	28¾	28⅝	
CCC Stone 100	$6½	6¼	6	
CCC Stone 100	$6½	6¼	6¼	
Can Malt 30	$51½	51½	51½	
Can Malt pr z50	$24¾	24¾	24¾	
C Safe 4 pr 100	$75	75	75	
C Bank Com 200	$46	46	46	
Cdn Brew 165	$27⅜	27⅜	27⅜	
Cdn Brew pr 100	$27¾	27¾	27¾	
C Br Alum z20	$9	9	9	
C Curt W 100	140	140	140	
CF Prod A z70	$7	7	7	
CG Sec B 250	$16½	16½	16½	
Cdn Oil z100	$26¼	26	26	
C Oil wts 55 100	185	185	185	
CPR 245	$23¼	23¼	23¼	
Con Gas 90	$32½	32½	32½	
Corby B z10	$17	17	17	
Dist Seag 165	$26¼	26¼	26¼	
D Fndry 100	$25⅝	25⅝	25⅝	
Dom Stores 182	$53⅜	53⅜	53⅜	
Dom Tar z10	$11⅛	11⅛	11⅛	
Equit Life 25	$55	55	55	
Fam Play 130	$15	15	15	
Ford A xd 25	$73¾	73¾	73¾	
GN G B wts z25	260	260	260	
Gypsum 200	$29⅛	29⅛	29⅛	
Hi-Tower z5	$7	7	7	
Imp Oil 460	$38¾	38¾	38¾ K	
Imp Tob 540	$13⅜	13⅜	13⅜	
Ind Accep 100	$27⅞	27¾	27¾	
I Ac 2.75 pr 50	$52	52	52	
Inland Gas 1325	$6½	6⅝	6⅝	
Lnlnd G wts 200	260	260	260	
Inter PL 25	$41¼	41¼	41¼	
Inv Syn A 205	$12½	12½	12½	
Labatt 230	$20½	20½	20½	
Lakeld Debs 25	$85	85	85	
Laura Sec z50	$19½	19½	19½	
Lob New A 190	$23½	23½	23½	
Lob New B 128	$24	24	24	
MacMill B 150	$26⅞	26⅞	26⅞	
McColl 115	$51¼	51	51	
McColl pr z10	$90	90	90	
Mid-West 500	150	150	150	
Mont Loco 190	$15	15	15	
Moore 200	$66	66	66	
Nia Wire z10	$10	10	10	
North Star z30	$12	12	12	
O Jockey 500	175	175	175	
Page-Hers 10	$114	114	114	
Pow Corp 100	$59½	59½	59½	
Q N Gas 100	$24¼	24¼	24¼	
Roe AV Can 995	$13⅝	13½	13½	
Roe AV 5¾ pr 45	$100	99¾	99¾	
Royal Bank 166	$64	64	64	
StL Corp 260	$14	14	14	
Salada-S 100	15	15	15	
Shawin 400	$24¾	24⅝	24¾	
Sicks z25	$23	23	23	
Simpsons z5	$17¼	17¼	17¼	
Slater New 200	$17	17	17	
St Brocw A 100	8	8	8	
Steel Can z20	$48¼	48	48	
S Propane 600	$5⅝	5⅝	5⅝	
Tor-Dom Bk 135	$41½	41½	41½	
T Fin A 50	$35¾	35⅝	35¾	
Tans CPL 400	$26¼	26¾	26¾	
Trans-Mt 225	$43½	43¼	43½	
Trans PPL 125	$22	22	22	
Un Gas 150	$74	74	74	
Viceroy A 100	485	485	485	
Viceroy B 100	165	165	165	
Wainwr 100	325	325	325	
Walk GW 380	$26½	26½	26½	
Westeel z50	$15	15	15	
West Groc A z10	$32	32	32	
Weston A 220	$25½	25½	25½	
West 4½ pc z5	$104	104	104	
Wpr Cent 200	315	315	315	
CURB				
Andian z10	400	400	400	
Anglo-Nfld z10	$5	5	5	
C Vapor 160	$31⅞	31¾	31¾	
D Glass pr 100	$15	15	15	
Dupont z10	$17½	17½	17½	
Int Util z65	$24	24	24	
Third CG Inv 100	$5⅝	5⅝	5⅝	
Acme Gas 1000	14	14	14	
Am Leduc 1000	20	20	20	
Anchor 1600 c	20	18	18	
Bailey S A 225	735	735	735	
Britalta 100	151	151	151	
Cal Ed 100	$18	18	18	
C Oil L wts 800	80	80	80	
C Br Emp 11400	30	30	30	
C Chieftn 1000	95	94	94	
C Decx wts 500	10	10	10	
Cdn Dev 825	550	550	550	
C Ex Gas 100	365	365	365	
C Homestd 101	222	222	222	
C Husky 500	$11	11	11	
Cent Del 2875	655	650	650	
Conro 1100	9	9	9	
C Mic Mac 100	259	259	259	
Cree wts 400	185	180	180	
Dev-Pal 700	110	108	110	
Dome Exp 100	825	825	825	
Highwood 1000	22	22	22	
Home Oil A 200	$15⅝	15½	15½	
Home Oil B 100	$15	15	15	
H B Oil G 125	$16	16	16	
Li Pete 2500	10	96	10	
Midcon 2160	65	65	65	
N Cont 500	32	32	32	
Okalta 500	140	140	140	
Pac Pete 1080	$17½	17⅝	17⅝	
Phillips 512	75	75	75	
Pender 600	32	32	32	
Provo Gas 2300	252	252	252	
Scurry 1100	199	194	194	
Secur Exee 1000	450	450	450	
Stanwell 2100	73	70	73	
Trans-Em 1100	175	175	175	
Triad Oil 1500	450	440	445	
Un Oils 2000	211	210	210	
Un Oil rts 23750	5	3	4	
Wespac 500	26	26	26	
W Dec wts 200	36	36	36	
Windfall 2000	17½	17	17	
MINES				
Akaitcho 500	42	42	42	
Algom 525	$14½	14½	14½	
Algom wts 500	495	495	495	
Am-Larder 500	15	15	15	
Anacon 35100	68	65	67	
Arcad wts 600	10	10	10	
Atlin-Ruf 6650	26½	26	26	
Aumacho 1000	14	14	14	
Aunor 1200	242	239	242	
Barnat 500	44	44	44	
Bary Expl 500	64	64	64	
B Metals 2900	26	26	26	
Baska 500	15	15	15	
Belcher 29050	93	88	88	
Bethlm 1000	65	65	65	
Beveon 500	14	14	14	
Boymar 8000	12½	12	12	
Camp RL 1350	775	765	775	
C Malart 550	23½	23½	23½	
Can-Erin 1000	17	17	17	
Can-Met 100	154	154	154	
C-Met wts 250	80	80	80	
Captain 12000	18	18	18	
Cariboo 500	68	68	68	
Cech Will 7700	274	265	270	
Coldstrm 2000	24	24	24	
C Denison 225	12	12	12	
C Den wts 660	375	370	375	
C Discovery 500	275	275	275	
C M and S 515	$17½	17½	17½	
Con Nichol 2000	6½	6½	6½	
Conwest 400	275	275	275	
Coprand 300	160	160	160	
Coulee 1000	58	58	58	
Crowpat 2000	10	9½	10	
De Cour 800	30	30	30	
Deer Horn 1000	16	16	16	
D'Eldona 1500	9	9	9	
Diadem 1000	5	5	5	
Dome 100	$14½	14½	14½	
Donalda 500	15½	15½	15½	
East Mal 1900	150	147	147	
East Sull 600	195	195	195	
East Met 1000	9½	9½	9½	
East Min 3450	42	40	40	
Elder 1500	64	63	63	
El Sol 1500	13	13	13	
Faraday 200	163	163	163	
F.West T 1000	12	12	12	
Fla Can 100	950	950	950	
Frobisher 100	150	150	150	
Giant YK 300	550	550	550	
Glenn Uran 500	12½	12½	12½	
Gold Eagle 3000	6	6	6	
Grah Bousq 1500	7½	7½	7½	
Granduc 1300	106	106	106	
Greyhk 2000	10	10	10	
Gunnar 515	$16	16	16	
Gunnar wts 200	700	700	700	
Headway 1300	57	56	56	
Hollinger z10	$21¾	21¾	21¾	
Hoyle 100	320	320	320	
Hud Bay 25	$42	42	42	
Int Ran 3800	26	26	26	
Irish Cop 3500	91	87	87	
Iron Bay 200	145	145	145	
Jacobus 3300	128	124	128	
Jaye Expl 1500	52	52	52	
Kenville 1000	6	6	6	
Kerr Add 470	$18½	18	18⅛	
Kerr Lake 200	185	185	185	
Kilembe 600	120	120	120	
Kilem wts 100	31	31	31	
L Osu 3000	20	20	20	
Leitch 200	120	120	120	
L Shore 1045	465	455	455	
Lexindin 500	5	5	5	
LL Lac 200	185	185	185	
MacLeod 1100	100	100	100	
Lyndhst 62800	29	25½	29	
Lorado 1100	57	57	57	
Madsen 1200	236	234	234	
Malartic 200	107	107	107	
Maralgo 1000	36	36	36	
Maritime 1700	45	45	45	
Martin 1000	13	13	13	
McIntyre z25	$71	71	71	
Mogul 1000	39	39	39	
Nama Cr 3400	26	26	26	
Nat Expl 4500	20	19	19	
Nello 2000	13	13	13	
New Delhi 1000	50	50	50	
N Dicken 7100	250	240	245	
N Fortune 3000	15	15	15	
N Harri 500	14	14	14	
New Jason 1000	7	7	7	
N Mylama 10000	21	21	21	
Nick Rim 8600	93	89	89	
Niston 3000	6	5	5	
Noranda 25	$37⅜	37⅜	37⅜	
Norsync 2000	9	9	9	
N Rank 2700	50	48	50	
Northsp 900	335	330	335	
Opem 125	605	605	605	
Ormsby 1000	12½	12½	12½	
Pamour 1000	52	52	52	
Paramaq 1000	130	130	130	
Pow Reu 1000	40	40	40	
Preston 1400	610	600	610	
Pronto wts 60	25	25	25	
Qunston 500	15	15	15	
Radiore 1000	52	52	52	
Renabie 500	140	140	140	
Rockwin 500	30	30	30	
Sand Riv 2200	13	12½	12½	
Sherritt 150	420	420	420	
Sil Stand 500	43	43	43	
Slovan YR 1000	5	5	5	
Starratt 1000	6	6	6	
Stanlgh wts 600	75	75	75	
Stanleigh 11780	156	155	155	
Steep R 1110	900	895	900	
Surf Inlet 1000	4½	4½	4½	
Sylvanite 900	110	1100	110	
Taurcanis 2500	63	62	62	
Teck-H 100	170	170	170	
Thom L 5800	125	120	120	
Towag 3000	7	7	7	
Upp Can 2000	72	72	72	
W Malar z95	8	8	8	
Willroy 600	75	75	75	
Wiltsey 1000	19½	19½	19½	
WWr Harg 590	142	140	142	
Yk Bear 500	74	74	74	
Zenmac 1006	27	27	27	
CURB				
Pato 200	360	360	360	
Yukon Con 1000	62	62	62	

Total des ventes 756,000.

Les ventes de gaz naturel ont augmenté

Les ventes de gaz naturel ont été plus élevées en novembre et en janvier-novembre de l'an dernier qu'au cours des mêmes périodes en 1956, tandis que celles de gaz industriel ont été plus basses au cours des deux périodes. En novembre, les ventes de gaz naturel ont augmenté de 25.5 p. 100 sur un an plus tôt (16,169,358,000 pieds cubes contre 12,879,148,000) et les ventes de janvier-novembre, de près de 18 p. 523,411,000). Au cours du mois, 100 (150,216,827,000 contre 127, les ventes de gaz industriel ont diminué de plus de 16 p. 100, soit de 1,855,295,000 à 1,553,011,000 pieds cubes, pour baisser les ventes des onze mois de plus de 19 p. 100, soit de 17,941,065,000 à 14,476,255,000.

Le monde financier

Prix des oeufs et du beurre

MONTREAL (PC) — Prix d'ouverture à la bourse des denrées de Montréal:

Beurre, Québec (92 points) 58.

Oeufs: extra-gros 40 1-2 offert; gros 40 1-2 offert; moyens 38 1-2 offert; poulettes 36 offert: B 31 offert; C 21 offert.

TORONTO (PC) — Les prix de la crème à fouetter et du beurre étaient inchangés aujourd'hui. Le marché des oeufs était stable, les arrivages suffisant à la bonne demande.

Le ministère fédéral de l'Agriculture cotait les prix suivants aux cultivateurs sur les oeufs classés livrés à la caisse à Toronto: A gros 38, A moyens 36, A petits 31, B 30, C 25. Prix des grossistes aux détaillants: A gros 43, A moyens 41, A petits 36, B 35, C 30

Prix du beurre: Canada première qualité, Ontario, 62½ demande très légère; Ouest, 62½ nominal.

L'or en Europe

LONDRES (FC) — Cote de l'once d'or fin en argent américain, aujourd'hui, sur le marché de l'or européen: $35.08 à l'achat et $35.10 à la vente. Prix de l'once de Troyes à la bourse londonienne des lingots: $35.08 87-100 (249 shillings, 4 1-2 pence).

PARIS (PC) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, cotait 3,670 francs, aujourd'hui, sur le marché libre de l'or français. L'aigle, pièce d'or américaine de dix dollars, valait 8,960 francs.

La cote des grains

WINNIPEG (PC) — Les échanges étaient mornes dans tous les secteurs de bonne heure aujourd'hui à la Bourse des grains de Winnipeg.

Les prix du lin étaient stables. On a noté des transactions domestiques d'orge et d'avoine et les prix ont fluctué étroitement. Les échanges de lin étaient à un point mort. Les prix ont bougé légèrement.

Avoine de mai	.70
Avoine de juillet	.69⅜
Orge de mai	.91¼
Lin de mai	3.04½
Lin de juillet	3.01
Lin d'octobre	2.82¾
Seigle de mai	1.05½
Seigle de juillet	1.04⅜

La production de pétrole brut

La production de pétrole brut a, en novembre, baissé pour le quatrième mois consécutif (12,298,374 barils en 1957 contre 15,560,130 en novembre 1956). Plus importante qu'un an auparavant, la production des sept premiers mois de l'année a porté celle de janvier-novembre à 168,130,385 barils, contre 155,319,442.

La production a été plus considérable qu'un an plus tôt dans toutes les régions productrices, sauf en Alberta et dans les Territoires du Nord-Ouest. Voici le nombre de barils par région (chiffre de 1955 entre parenthèses): Nouveau-Brunswick, 17,940 (15,013); Ontario, 572,895 (550,301); Manitoba, 5,579,190 (5,290,898); Saskatchewan, 23,056,877 (18,481,782); Alberta, 128,195,525 (130,451,802); Colombie-Britannique, 322,042, (116,321); et Territoires du Nord-Ouest, 385,916 (413,325).

La production de sel a augmenté

La production et les expéditions de sel ordinaire ont été plus élevées en 1957 qu'en 1956. La production de l'année a augmenté de 12.6 p. 100 sur 1956 (1,230,523 tonnes contre 1,093,115) et les expéditions, de 13.4 p. 100 (1,225,409 contre 1,080,190). Le sel extrait des saumures et utilisé ou expédié en 1957 a augmenté de 7.3 p. 100, soit de 507,581 à 544,552 tonnes; il en est résulté une augmentation de 11.5 p. 100 des expéditions de sel et d'extrait des saumures, soit de 1,587,771 à 1,769,961 tonnes. La production de décembre de sel ordinaire s'est accrue de 118,240 à 118,470 tonnes et le sel extrait des saumures utilisé ou expédié, de 46,179 à 53,562 tonnes. La production totale de sel et d'extrait des saumures est montée de 164,419 à 172,032 tonnes. Durant le mois, les expéditions de sel et d'extrait des saumures, de 169,257 à 184,179 tonnes.

Physionomie de la Bourse

A New York

NEW YORK (PC)—La Bourse de New York a baissé pour la cinquième journée consécutive, aujourd'hui

Les chefs de file n'ont pas en général fléchi de plus d'une fraction. Quelques-uns ont cependant fléchi d'un point et plus. On a signalé quelques gains.

Les caoutchoucs et les avionneries ont fléchi. Les sidérurgiques et les fabriques d'automobiles sont demeurés au même niveau. On a constaté quelques déclins chez les pétroles, les produits chimiques, les chemins de fer et les services publics.

Goodrich a reculé de plus d'un point. Caterpillar et Westinghouse Electric ont retraité d'une forte fraction.

Ont baissé légèrement: Amerada, Republic Steel, Goodyear, Boeing, Douglas Aircraft, Radio Corp., Consolidated Natural Gas, American Cyanamid, General Electric et U.S. Rubber.

Dome Mines, Homestake, Du Pont, International Paper et Texas Co. ont avancé légèrement.

U.S. Steel a ouvert avec 4,000 actions inchangées à 57; Royal Dutch, 2,500 inchangées à 37 3-4; Chrysler, 3,000 inchangées à 50 1-8 et International Nickel, 1,100 en baisse d'un point à 73 1-2.

A Toronto

TORONTO (PC)—Les actions industrielles ont fléchi, ce matin, à la Bourse de Toronto. Les autres sections n'ont affiché à peu près aucune tendance.

Ford A, le titre industriel le plus en baisse, a reculé de 3-4 à 73 3-4. Bell Telephone, Canada Cement, Imperial Oil et McColl ont glissé d'une fraction. Dominion Stores et Canadian Bank of Commerce ont progressé de 1-4.

Preston East Dome a monté de 35 cents à $6.10 chez les aurifères. Les autres actions minières ont été étroitement mixtes.

Bailey Selburn a avancé de dix cents à $7.35 chez les pétroles de l'Ouest. Central Del Rio et Pacific Pete ont baissé un peu.

A Montréal

MONTREAL (PC) — Le marché avait une tendance mixte ou en baisse, ce matin, à la Bourse de Montréal et à la Bourse canadienne

Les sidérurgiques, les métaux usuels, les entreprises de construction et les pétroles ont glissé d'une fraction. National Steel Car a reculé de 1-4 à 21 1-2, Aluminum de 1-8 à 26 7-8, Canada Cement de 1-4 à 28 3-4 et Imperial Oil de 3-8 à 38 3-4.

Les services publics ont monté légèrement Canadian International Power a avancé de 7-8 à 18 7-8.

Le dollar

NEW YORK (PC)—Le dollar canadien a monté de 1-16 de cent, aujourd'hui, à une prime de 2 1-8 pour cent par rapport à la devise américaine. La livre sterling a fléchi de 5-16 de cent à $2.81 1-4.

MONTREAL (PC)—Le dollar américain s'escomptait par 2 1-16 pour cent à midi, aujourd'hui, rapporte la Banque du Canada. Lundi midi, il valait 98 1-32 cents.

La livre sterling a baissé de 1-2 cent à $2.75 1-2.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

Prix des denrées

MONTREAL (PC) — Voici les prix des denrées tels que fournis à Montréal hier par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: prix du gros, caisses de bois, extra-gros 41 1-2; gros 41 1-2; moyens 39 1-2; poulettes 37; B 32; C 22. Caisses reçues: 63.

Beurre: arrivages courants 62 1-4; crémerie, enveloppé, de première qualité, 64-65; frais, prix du gros, 63 1-4.

Fromage: F. A. B. fromagerie, blanc de l'Ontario 33 1-4; coloré 33 1-2; livré à Montréal, blanc du Québec 33 1-2; coloré 33 1-2; prix du gros pour le blanc de l'Ontario 35; coloré 35 1-4; blanc du Québec 34 1-2; coloré 34 1-2

Pommes de terre: N. - B. les 75 livres, 1.90-2.00; les 50 livres, 1.30-1.50; les 10 livres, .31-.35; Ile du Prince-Edouard, les 75 livres, 2.25; les 10 livres, .40; Québec, les 75 livres, 1.65.

Fabrication de ciment en 1957

La production et les expéditions de ciment Portland ont été plus importantes en 1957 qu'en 1956. La production s'est élevée de plus de 22 p. 100 au cours de l'année (6,248,718 tonnes contre 5,107,874 un an auparavant) et les expéditions, de près de 21 p. 100 (6,066,381 tonnes contre 5,021,683). La production de décembre a baissé de près de 11 p. 100, soit de 372,408 en 1956 à 332,689 tonnes en 1957, mais les expéditions sont montées de 15 p. 100, soit de 198,453, à 228,306 tonnes.

Recul marqué des importations en octobre et novembre 1957

Il ressort d'un bulletin mensuel du B.F.S. que, pendant le mois de novembre, les importations de marchandises au Canada ont marqué un recul de presque 14 p. 100 par rapport à un an plus tôt, suivant un déclin encore plus important (18 p. 100) en octobre. Les importations, en octobre et novembre 1956, avaient un niveau exceptionnellement élevé. En novembre, les importations sont montées à $450,600,000 contre $521,500,000 un an plus tôt, pour porter le total des onze mois à $4,780,300,000 contre 4,782 millions de dollars. Les estimations quant à la valeur des importations en novembre ont été publiées le 6 janvier.

En novembre, la valeur des importations dans les différents groupes a, d'une manière générale, été moindre qu'en novembre 1956, et ceci est surtout vrai des groupes acier et machines. Par contre, pendant la période janvier-novembre, il y a eu des augmentations dans la plupart des groupes, avec certaines exceptions dont les principales sont le caoutchouc et ses dérivés, le coton brut, les laminages, l'outillage et les machines agricoles, les pièces d'automobiles et le charbon.

En novembre, ainsi que pendant la période janvier-novembre, la valeur des marchandises importées des Etats-Unis a été moindre, tandis qu'elle a été plus forte pour celles qui provenaient du Royaume-Uni. Pendant ces deux mêmes périodes, les importations en provenance des principaux pays suivants ont été plus importantes: Australie, France, Italie, Arabie, Antilles néerlandaises et Pays-Bas. Au contraire, les importations venant des pays suivants ont été réduites: Inde, Malaisie et Singapour, Brésil, et Belgique et Luxembourg.

POUR UN CHAUFFAGE FIABLE!

NE TARDEZ PAS

Transformez votre système de chauffage, quel qu'en soit le genre . . . quel qu'en soit le combustible, au

GAZ NATUREL

FOURNAISES SPECIALES à air chaud, à eau chaude et à vapeur

BRULEURS de transformation pour la plupart des fournaises

AUCUN ACOMPTE REQUIS

5 ANNEES POUR PAYER

AUCUN VERSEMENT JUSQU'EN AVRIL 1958

Examinez ces avantages du gaz naturel:

IL EST PRATIQUE — Vous n'avez pas à vous préoccuper de la fournaise. AUCUNE LIVRAISON DE COMBUSTIBLE.

IL EST PROPRE — Brûle sans fumée, sans tacher, sans laisser de dépôt. Vous épargne des frais de décoration.

IL EST FIABLE — Toujours à votre disposition. Ne peut être interrompu par la température.

IL EST SILENCIEUX — Brûle sans aucun bruit.

IL SE PRETE A MERVEILLE AU REGLAGE AUTOMATIQUE — L'approvisionnement ininterrompu vous assure un rendement constant, une chaleur uniforme, un réglage automatique.

IL EST ECONOMIQUE — Il coûte moins cher en fait d'équipement d'installation et d'entretien que tout autre système de chauffage automatique.

LE PAIEMENT — Vous payez votre combustible après et non avant la consommation . . . et de pratiques mensualités égales sont à votre disposition, si vous le préférez.

MODERNE ET COMPACT — Les appareils sont compacts, carénés, et nécessitent un minimum d'espace. Une fournaise à gaz pour une maison de 6 pièces n'est pas plus grosse qu'une malle garde-robes.

TRANSFORMATION FACILE — Un "brûleur de transformation" au gaz naturel se pose dans la plupart des fournaises en quelques heures à peine. Installation propre et rapide.

IL EST SUR — Les systèmes au gaz naturel sont vérifiés et approuvés, selon les normes rigoureuses mises en vigueur par la Commission des combustibles de l'Ontario. Le gaz naturel est inoffensif pour les humains, les animaux et les plantes.

*N'oubliez p

Freiman

EN VILLE WESTGATE

TOUS LES JOURS, TOUS LES ARTICLES ANNONCES AUX DEUX MAGASINS (à moins d'avis contraire)

VENTE FRIGIDAIRE

ÉPARGNEZ $90

RÉFRIGÉRATEUR AUTOMATIQUE

FRIGIDAIRE DE 10 pi. cu.

ET CONGÉLATEUR COMBINÉS

Prix de détail suggéré par le manufacturier 389.95

299.95

- Dégivrage automatique sans boutons-pressoirs ou horloges.
- Hydrateur géant de porcelaine, froid et humide
- Tablettes enlevables et un compartiment à beurre dans la porte
- Capacité de 44 livres d'aliments congelés à une température de zéro
- Fini émail blanc Super Snowcrest
- Hauteur 64", largeur 28" et profondeur 28¾"
- Service gratuit durant une année complète

Garantie d'un an sur le réfrigérateur; 5 ans sur le mécanisme "Meter Miser" scellé dans l'huile

Freiman, quatrième étage en ville. Freiman, sous-sol au Westgate.

Pas de paiement à compte quand vous achetez sur un compte de crédit renouvelable*

* Copyright

FABRIQUÉS et GARANTIS par GENERAL MOTORS

Frigidaire

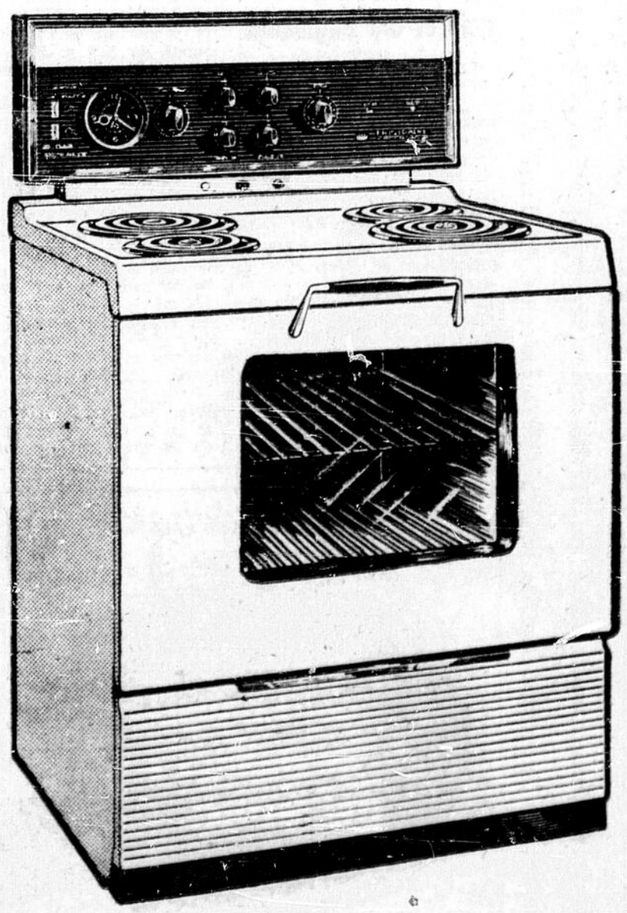
ÉPARGNEZ $40

POÊLE AUTOMATIQUE DE LUXE FRIGIDAIRE

DE 30" AVEC PORTE À HUBLOT

Prix de détail suggéré par le manufacturier 329.95

289.95



- Four pleine largeur contrôlé automatiquement avec fenêtre
- Unité Speed-Heat qui bout l'eau en quelques secondes
- Spacieux tiroir d'entreposage
- Lampes-témoins pour l'unité de surface et "cuisson" du four; horloge et minuterie électriques
- Fini émail blanc étincelant

3 ans de garantie sur tous les éléments tubulaires. 1 an de service gratuit.

Freiman, quatrième étage en ville. Freiman, sous-sol au Westgate.

Pas de paiement à compte quand vous achetez sur le compte de crédit renouvelable*

* Copyright

DEUX VASTES PARCS DE STATIONNEMENT EN VILLE — EN VILLE — CE. 2-6464 Ouvert de 9.30 a.m. à 6 p.m. tous les jours

STATIONNEMENT POUR 1,200 AUTOS AU WESTGATE — WESTGATE — PA. 8-1821 Ouvert de 9.30 à 6 (lundi de 1 à 6 p.m.)